imburgs agblad

By By

onderdag 7 juni 1973. 55e jaargang no. 132.

gave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal f 27,35, per maand f 9,18 — Giro 1035100

Michels in conflict met spelers



Van onze speciale verslaggever

BARCELONA — Meerdere spelers van het eerste elftal van FC Barcelona hebben bevestigd dat zij „indien er geen minnelijke schikking wordt bereikt binnen de club", een advocaat in de arm zullen nemen en Rinus Michels voor een rechtbank dagen wegens „de onrechtvaardige hoge" boetes, die hij hen heeft opgelegd.

In de Spaanse voetbalwereld (en die omvat driekwart van de bevolking) spreekt men op het ogenblik over niets anders dan de boetes van 50.000 peseta's (2500 gulden), die Rinus Michels elk van de spelers heeft opgelegd en die voor zeven van hen nog verdubbeld zijn: 100.000 peseta's (5000 gulden) boete. Zoiets is in Spanje nog nooit vertoond!

Opvallend genoeg is, met uitzondering van de slachtoffers, bijna iedereen het ditmaal met Rinus Michels eens. Dezelfde sportkranten, die nu al twee jaar lang dag-in-dag-uit schrijven dat Michels niets van de mentaliteit van zijn spelers begrepen heeft en er vaak aan toevoegen dat hij „onnodig hard" tegen hen is, geven hem ditmaal gelijk.

De Barcelonese sportkrant Dicen kwam gisteren met de volgende kop: „Boetes? OK! Maar wanneer komen de aftredingen?" Uit het verslag bleek dat Dicen het aftreden van voorzitter Montal en van trainer Michels eiste.

De geschiedenis van de gewraakte boetes is bekend. Verleden week donderdag leed Barcelona in Sevilla een smadelijke nederlaag in de bekercompetitie tegen de plaatselijke tweededivisieclub. 's Nachts zag Michels een ober met twee flessen champagne naar de kamers gaan, waar hij zijn spelers had ondergebracht om uit te rusten met het oog op de returnwedstrijd, die reeds drie dagen later zou plaatsvinden (de Spaanse televisie zou later spottend opmerken dat de zeven spelers hun „nederlaag zaten te vieren").

Michels nam zelf het dienblad over, klopte aan en gooide de champagneflessen voor de voeten van de geschrokken spelers kapot. Volgens één van de spelers heeft hij sindsdien geen woord meer met hen willen spreken. Wel liet hij hen via de aanvoerder nog voor de tweede wedstrijd tegen Sevilla weten, dat hij hen nog één keer de kans gaf. Michels' argument daarbij was, dat wanneer de spelers door te winnen zouden bewijzen, dat het champagnefeestje geen enkele invloed op hun spel zou hebben, de zaak misschien wel vergeten kon worden. Was dat niet het geval, dan hadden zij een voorbeeldige straf verdiend (Barcelona wist voor eigen publiek echter niet meer dan één doelpunt te maken, zodat de club door tweedeklasser Sevilla werd uitgeschakeld in de bekercompetitie).

Een columnist van het sportblad „Dicen" schreef woensdag de zoveelste open brief aan Rinus Michels, waarin hij hem o.a. verzekerde: „Heus, de spelers mogen u best. Ik ben er zeker van dat ze die champagne hadden besteld om op uw gezondheid te drinken. Nu zullen ze u zeker niet meer vergeten, na die boetes: vast en zeker komt u in al hun schietgebedjes op de eerste plaats. Maar ik zou toch maar niet met ze meegaan, als ze u voor een jachtpartijtje zouden uitnodigen..... En dat geniale idee van U, om ze naar Nederland te brengen voor de zomertraining: pas maar op met al die kanalen en slootjes...... Ze zijn in staat om U een zetje te geven, nadat iemand eerst eventjes een krokodil in het water had laten vallen. Alleen maar als practical joke natuurlijk.... Het zijn toffe jongens en ze mogen U graag. Er gaat toch niets boven een goede verstandhouding tussen spelers en trainer, nietwaar?"

IET WEER VANDAAG

ZON

E BILT

roog en zonnig weer met een akke tot matige noordoostelije wind. Maximumtemperatuur n 16 graden in het Waddenbied tot ongeveer 21 graden in t zuidoosten van het land. oruitzichten voor vrijdag en erdag: plaatselijk wolkenvelen en ongeveer normale tempeturen.

AKEN

roog en zonnig met maximummperaturen van 18 tot 22 gran. Matige wind uit noordoost t oost.

rdere vooruitzichten tot zatergavond: droog en zonnig met iging van de temperatuur.

n Europa: max. temp.

msterdam	onbewolkt	19
e Bilt	onbewolkt	19
uid-Limburg	onbewolkt	19
thene	licht bew.	31
enève	zwaar bew.	20
nsbruck	regen	21
onden	licht bew.	22
allorca	half bew.	27
arijs	onbewolkt	22
ome	zwaar bew.	27
unis	zwaar bew.	28

ex-bom

Brigitte Bardot, eens een explosie in de wereld van de filmende sex-bommen houdt er mee op. De nu 39-jarige Franse filmster — eens door een voormalige president-directeur van DSM sarcastisch een „Europees lichaam" enoemd, is het beu. Zij zei: „Ik wil nu eindelijk eens gaan leven". Brigitte, die nog altijd de harten van de veertigers in een swingritme brengt, heeft kennelijk de ijd van haar grote carrière zo urbulent doorgebracht dat zij het niet allemaal echt heeft beleefd. Dat is jammer voor zo'n mooie vrouw, die nu als sex-bom gedemonteerd is.

in deze krant:

- Binnendoor en Buitenom
- Sportdagblad
- Provincienieuws
- Puzzel van de dag
- Familieberichten

JUDOKA'S PROTESTEREN

... ik protesteer ...

Laird volgt Ehrlichman op

Nixon zal notulen afstaan

WASHINGTON — President Nixon heeft erin toegestemd de senaatscommissie van onderzoek naar het Watergate-schandaal de Witte-Huis-notulen te verschaffen betreffende bijeenkomsten, die hij begin dit jaar met zijn voormalige adviseur John Dean had. Uit deze notulen zal volgens het Witte Huis blijken dat Deans verklaring „bij zeker 35 gelegenheden aspecten van de Watergate-verdoezeling met of in aanwezigheid van Nixon te hebben besproken", onjuist is.

Een andere stap van de president is de benoeming van oud-minister Melvin Laird tot zijn adviseur voor binnenlandse zaken. Deze volgt John Ehrlichman op, die op 30 april evenals staf-chef Bob Haldeman aftrad in verband met de Watergate-affaire.

Generaal Haig die tijdelijk de plaats van Haldeman innam, zal blijvend deel uitmaken van de staf van het Witte Huis. Verder zal perschef Ronald Ziegler grotere verantwoordelijkheden krijgen als presidentieel adviseur.

Corruptie

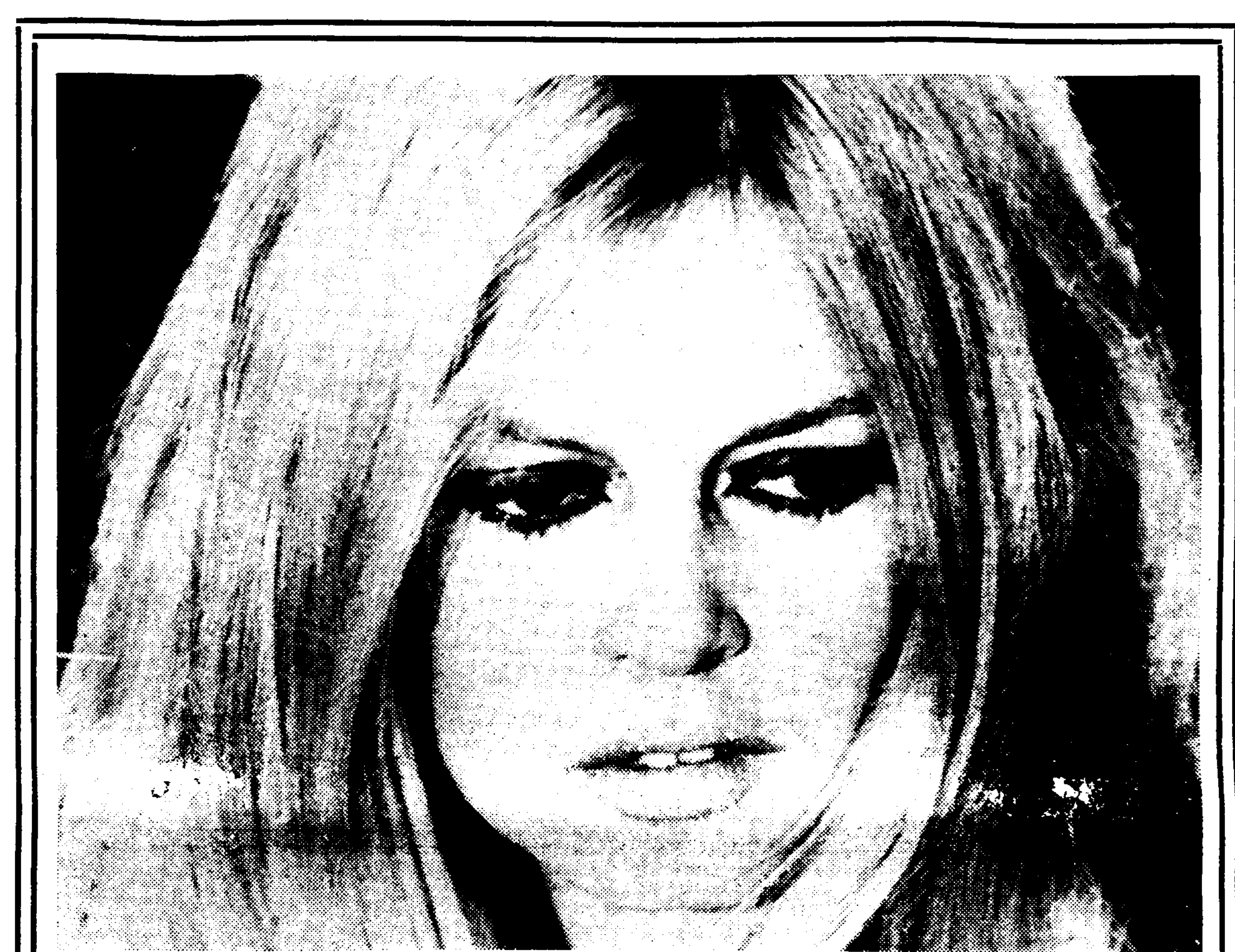
Op de voortgezette hoorzitting van de senaatscommissie heeft Hugh Sloan, die penningmeester was van de commissie voor de herverkiezing van Nixon, verklaard, dat hij Watergate-samenzweerder Gordon Liddy (die tot 20 jaar is veroordeeld wegens zijn aandeel in de inbraak in Watergate) 83.000 dollar had gegeven op machtiging van zijn chef, Jeb Magruder. Sloan getuigde dat Magruder hem na de inbraak had gezegd dat hij wellicht meineed zou moeten plegen of zich zou moeten beroepen op het recht zich niet te beschuldigen. Magruder opperde dat Sloan zou getuigen dat hij slechts 40.000 dollar aan Liddy had verstrekt. Als Sloan niet op de suggesties zou ingaan, zou hij uit de gratie zijn. Sloan weigerde echter.

Daarop had het hoofd van de financiële commissie, oud-minister Maurice Stans, de FBI meegedeeld dat Sloan ontslag had genomen als penningmeester. In werkelijkheid, zo getuigde Sloan, trad hij een dag later af. Overigens bleek uit de verklaringen van gisteren dat het Nixon bij zijn verkiezingscampagne niet aan fondsen ontbrak. De totale ontvangsten beliepen een miljoen dollar.

Ziekenhuisraad: Urgentieprogram gezondheidszorg noodzakelijk

UTRECHT — Vooruitlopend op de door het kabinet-Den Uyl aangekondigde wet gezondheidsvoorzieningen moet er een urgentieprogram worden opgesteld dat alle middelen op een rij zet die kunnen worden aangewend om de gezondheidszorg in de eerste lijn (huisarts, tandarts etc.) de zo broodnodige impulsen te geven. Dat zei de voorzitter van de Nationale Ziekenhuisraad, prof. mr. J. de Vreeze, woensdag op de algemene ledenvergadering van de raad in Utrecht.

Prof. De Vreeze juicht de komst van een wet gezondheidsvoorzieningen — bedoeld om de extramurale gezondheidszorg te stimuleren en af te stemmen op de intramurale zorg — in principe toe, maar hij vroeg zich wel af hoe lang het gaat duren voor die wet werkelijk effect heeft. Hij memoreerde hoe lang het duurt voordat de Wet Ziekenhuisvoorzieningen in werking kan gaan treden. En dat terwijl deze wet al enkele jaren geleden in het Staatsblad stond.



BB ZET PUNT ACHTER CARRIERE

PARIJS — B.B. gaat heen. Brigitte Bardot (39), wellicht de beroemdste actrice ter wereld, heeft haar plannen bekendgemaakt een punt achter haar carrière te zetten. „Ik maak op dit moment mijn laatste film en dit is ongetwijfeld het laatste interview dat ik toesta", zei ze in het Franse plaatsje Sarlat waar de opnamen worden gemaakt voor „l'Histoire tres bonne en tres joyeuse de Colinot Trousse-chemise". Ik wil eindelijk „leven" is het argument dat ze voor haar besluit hanteert.

Voordat ze BB werd was ze maar een jong meisje dat eenvoudig Brigitte Bardot heette. Een vader die industrieel is, een klassieke middelbare studie, danslessen aan de opera van Parijs, een zwierig leven van een jong meisje met een zuster: Mijanou. Het toeval dat zo vaak artistieke carrières bepaalt, komt dit alles echter omverwerpen en stuwt de onbekende op naar de toppen die door Marylin Monroe, Gina Lollobrigida werden bereikt. Het toeval wordt in 1956 gepersonificeerd door de ontmoeting met Roger Vadim, die haar een poging laat wagen en vervolgens met haar trouwt.

„Et Dieu crea la femme" (en God schiep de vrouw)... Men zou ook kunnen zeggen „en Vadim schiep Bardot".... Door deze film van Vadim wordt BB in 1956 geboren.

Van een meisje van 22 dat tot dan slechts bijrollen had gespeeld maakt Vadim een „vrouwkind", verafgood om haar lichaam, bewonderd of bekritiseerd om haar gezicht, herhaaldelijk om haar spel beschimpt, zelden erkend als een waardevol vertolkster. „Prachtig", „lelijk", de mythe dringt zich op. BB wordt een van de meest waardevaste objecten — financieel gezien in ieder geval — van de Franse bioscoop, later in de hele wereld. „Het kind in een vrouwenlichaam", zal echter niet een carrière van een treurspelspeelster maken. De meeste van haar films zijn „lichte" films, hetgeen echter het tragi-komische karakter van de mythe nog accentueert.

Haar gevoelsleven wordt eveneens de „curiositeit" van Frankrijk. BB gaat in 1957 van Vadim weg, trouwt met een acteur, Jacques Charrier in 1959 en scheidt weer van hem in 1963 na een kind, Nicolas, ter wereld te hebben gebracht. Tenslotte huwt ze de rijke playboy Günther Sachs tot ze hem in 1965 verlaat. Tenslotte zijn er de vele kortstondige liefdesaffaires, de vriendschappen, de banden en hoewel ze de voorpagina's van de kranten blijft halen treedt er langzaam een zekere verbleking op. Qua recettes moet ze voorrang geven aan andere actrices ondanks het succes in 1971 van de film „Boulevard du rhum", die een nog onbekend aspect van haar spel belicht: de fantasie zichzelf welhaast te bespotten door Marlène Dietrich of Marylin Monroe na te doen.

Acht jaar tegen Pauksch geëist

STOCKHOLM — De officier van justitie heeft voor de rechtbank in Stockholm gisteren de maximumstraf — acht jaar gevangenis — geëist tegen „pepkoning" Karl Pauksch. Aansluitend maakte de voorzitter van de rechtbank bekend dat op 21 juni de uitspraak zal volgen.

Tijdens de laatste dag van het proces tegen de man, die door de Zweedse pers onder andere betiteld is als „narcoticakoning van West-Europa" en „De man die de Zweedse jeugd in het verderf heeft gestort", heeft de advocaat van Pauksch, Lars Bergmark, de Zweedse pers verweten dat zij het publiek overvoerd heeft met de mythe rondom Pauksch, daarbij geholpen door de politie en de officier van justitie.

„Een rechtbank met een jury zou het bijna onmogelijk maken een rechtzaak tegen Pauksch te voeren, omdat het onmogelijk zou zijn een onpartijdige jury te vinden", aldus Pauksch' advocaat. Lars Bergmark zette verder een vraagteken bij de instelling van de lekenrechters, die naar zijn mening beïnvloed moeten zijn door het geschrijf in de pers. Hij refereerde aan de opmerkingen van buitenlandse journalisten, die met verwondering hadden gadegeslagen dat verscheidene lekenrechters steeds hun afkeuring hadden getoond als Pauksch zijn mond open deed.

De advocaat ging onder meer uitvoerig in op de rol die de familie Peters in de contacten met Halvardsson heeft gespeeld. Halvardsson, een koopman uit Soedertaelje, zou volgens de Zweedse politie de belangrijkste contactman van Pauksch in 1969 zijn geweest.

„In feite", zei Lars Bergmark, „kan de naam Pauksch met vol recht vervangen worden door de naam Peters." Hij viel ook de stelling aan dat Pauksch de centrale figuur in de smokkel van pepmiddelen naar Zweden zou zijn geweest. Hij verwees naar een artikel, waarin deze in 1972 verscheidene andere figuren noemt en ook zegt dat het mogelijk was dat vooraanstaande Zweedse personen met verbindingen in de pornografie en de autobranche ook een belangrijke rol speelden in de pephandel. „Waarom zijn deze mensen nooit gegrepen?" vroeg de advocaat zich en gaf zelf als antwoord: „Omdat men achter Pauksch aan zat." Volgens Bergmark heeft men in Zweden een beeld van de situatie dat niet met de werkelijkheid overeenkomt.

Vragen over het miljoen van de Elsevier-president

Van onze correspondent

DEN HAAG — De PvdA-Kamerleden Van der Doef en Poppe willen van minister Boersma (Sociale Zaken) nader geïnformeerd worden over de „afkoopsom" van één miljoen honderd vijftig duizend gulden die is toegekend aan drs. R. van den Brink, voorzitter van de Raad van Bestuur van Elsevier NV. De Kamerleden willen ook meer weten over zijn salarisverhoging in 1973 van f 7500.- bruto per maand naar f 12.500.- per maand. Van der Doef en Poppe vragen aan de bewindsman of hij kan verklaren dat deze vorm van „zelfbediening" door hoge functionarissen in het bedrijfsleven lijnrecht in strijd is met de opvattingen over de inkomenspolitiek, zoals neergelegd in de regeringsverklaring van 28 mei 1973.

De Kamerleden willen dat ook de salarissen van de overige leden van de raad van bestuur van Elsevier openbaar gemaakt worden. De heer Van den Brink had als motivering voor de uitkering van de f 1.500.000.- gegeven dat het een tegemoetkoming is in de derving van inkomsten over twaalf jaar en als motivering voor zijn salarisverhoging dat deze gezien moet worden in het licht van de algemene tendens bij het bedrijfsleven om tantièmes te verlagen en salarissen te verhogen.

In hun schriftelijke vragen informeren de Kamerleden of de minister met de hier gesignaleerde algemene tendens bekend is en of hij daarover nadere concrete informaties kan verschaffen. Tot slot vragen de Kamerleden of de bewindsman iets kan vertellen over de salarissen van mensen met soortgelijk werk in andere landen van de EEG.

Schols (Venray) naar Hengelo?

DEN HAAG — Burgemeester drs. F. Schols van Venray maakt een reeële kans om burgemeester in Hengelo te worden. Alhoewel hij niet op de eerste plaats op de officieuze voordracht zou staan, maar op de tweede, wordt in politieke kringen veel gelobbied om de heer Schols benoemd te krijgen.

De kansen van oud-minister Engels van CRM, die tot enkele weken geleden de gedoodverfde kandidaat voor deze functie was, schijnen volkomen te zijn verdwenen.



DRS. F. SCHOLS

MAN DOODGESCHOTEN IN HOORN

HOORN — Voor het station van Hoorn is woensdagavond een man neergeschoten. Hij kreeg volgens de eerste berichten schotwonden in het hoofd. De dader is in een gele auto gevlucht.

De politie neemt voorlopig aan dat ook het slachtoffer heeft geschoten. Over de achtergrond van de schietpartij waren gisteravond nog geen gegevens bekend.

met jan van lieshout



BINNENDOOR en buitenom





HET „PAARDENVRIENDJE" VAN ANNE

VORIGE WEEK was hij nog maar „'t paardenvriendje" van prinses Anne, de 22-jarige enige dochter van koningin Elisabeth en de hertog van Edinburgh. Nu is hij dan toch haar heuse verloofde. Mark Phillips, een 24-jarige in Duitsland gelegerde cavalerie-officier uit Great Somerford, een dorpje in het Zuidengelse graafschap Wiltshire.

DE OPENBARE „PROMOTIE" hebben ze daar in Great Somerford gevierd. Kastelein John Davies van café „De Vrijwilliger" kon de flessen bier niet aangehaald krijgen. Met robuuste glazen bier, waaraan de schuimkraag jammerlijk ontbrak, werd uitbundig op de verloving geklonken.

IN DE OFFICIERS-MESS in de tussen Münster en Paderborn gelegen legerplaats Bergen Hohne gebeurde dat die middag met liters whisky en gin. Dik honderd journalisten waren daar de gast van de officieren van de Queen's Dragoon Guards, tot welk regiment ook luitenant Mark Phillips behoort. De verloofde van prinses Anne had de voorlichtingsofficier van het regiment de eer van „zijn" persconferentie gegund.

OP DE keurig gecoupeerde gazons van het Buckingham Palace, waar de luit ietwat verlegen met prinses Anne had geposeerd voor de snorrende televisiecamera's en de klikkende en flitsende fototoestellen, had hij met opzet ascese betracht in zijn informatie over zijn curriculum vitae.

DE VOORLICHTINGSDIENST van de Koninklijke Dragonders had zich uitstekend gekweten van zijn taak. Zeker zestien kilometer autoweg was bewegwijzerd om de zoekende pers naar het legerkamp Hohne te leiden. Er was een tank voorgereden, zodat de verloofde van prinses Anne, geleund tegen een tank met de legerbarakken op de achtergrond kon worden gefotografeerd.

VOLGENS DE DRAGONDERS is Mark „prettig in de omgang. Altijd erg opgeruimd. Wel een beetje verlegen, hij bloost gemakkelijk, maar zo'n pief".

EEN VAN de oudere garde van het regiment, een oude snoeperd met een gepommadeerde martiale snor noemt luitenant Phillips „het antwoord op de droom van elk meisje".

MARK PHILLIPS is een lange, slanke jongeman. Zes voet en anderhalve inch groot. Zijn mijn nametingen juist dan is dat op de centimeter af: één meter 87. Als Mark lacht verschijnen kuiltjes in de wangen, die er snel een extra vriendelijk voortje bij krijgen. Zijn kapsel is erg verzorgd met naar links een lichte slag.

IN GREAT SOMERFORD, waar in het door John Davies geëxploiteerde café „De Vrijwilliger" zonder Mark werd geperscondereerd, is de dorpelingen ook de bedeesdheid van de verloofde van prinses Anne opgevallen. Mark is erg bescheiden, beleefd en hij spreekt erg rustig, is de algemene indruk.

„HIJ KON EERDER paard rijden dan lopen", zette een Ted de Braaktype het tot aan het randje gevulde bierglas weer aan de mond. „Mark was twee jaar, toen hij al in het zadel van een Shetlandse pony zat. Op vakantie, of verlof, altijd was hij bij de paarden. Thuis of bij tante Flavia".

TANTE FLAVIA en oma Dorothea Phillips, die ongeveer een kilometer van de ouderlijke hereboerderij van Mark Phillips wonen, delen het geluk van neef en kleinzoon. Oma vindt het een grote eer, dat een van haar nazaten een prinses trouwt.

„NATUURLIJK ZIJN ook wij verheugd", vertolkt oma Evelyn Tiarks haar vreugde en die van Marks zuster, de 21-jarige Sarah en Millie, de dienstmaagd van huize Phillips.

OP DE PASTORIE van Great Somerford zegt de Anglicaanse dorpsherder Thomas Pelham, „dat het hele dorp met grote vreugde de officiële bekendmaking van de verloving heeft ontvangen. Vooral na al die hardnekkige ontkenningen. Ze waren kennelijk nodig om de families van het gelukkige stel een beetje rust te gunnen. Maar heel Great Somerford is erg gelukkig".

DE PAROCHIERAAD heeft al vergaderd hoe het huwelijk enig reliëf te geven. President Thom Kent kan er nog geen zinnig woord over zeggen.

IN HET grote legerkamp Hohne, waar werd geperscondereerd met Mark Phillips netelde de pers de verloofde van prinses Anne voortdurend met de vraag waarom de verloving niet met Pasen was bekend gemaakt. Was er dan toch uitgesteld om de aandacht van de sexschandalen in regeringskringen af te leiden?

DE CRUCIALE vraag, waarop Mark diplomatiek een antwoord schuldig bleef, ging van vele pietluttige vraagjes vergezeld. Mark bleef er erg rustig onder.

IN VERENIGING maakten de journalisten, onder wie opvallend veel dames, kanttekeningen bij de zeven items, waarin de voorlichtingsdienst van de Koninklijke Dragonders het leven van luitenant Mark Phillips had gevat.

HIJ WERD geboren op 22 september 1948. Hij bezocht de Stouts Hill Prepatory School en ging op 13-jarige leeftijd naar het befaamde Marlborough-college. Gereputeerd, omdat aan dat college dr. Geoffrey Fischer, de aartsbisschop van Canterbury en intellectuelen als Rab Butler hebben gestudeerd en er helden als Lord Hunt, de bedwinger van de Mount Everest en Sir Francis Chichester, die in zijn eentje in een zeiljacht rond de wereld voer in de schoolbanken hebben gezeten.

PATRICK BARBER, de adjunct-directeur van het college herinnert zich Mark als „een persoon van groot formaat. Zowel om te ontmoeten als om van te houden. Sommige studenten kun je je later nauwelijks meer herinneren. Maar Mark wel. Hij was een zeer toegewijd leerling. Klassevertegenwoordiger. Een atleet. Een sterk rugby-speler, die slechts door een blessure in het college-vijftiental ontbrak".

NA MARLBOROUGH ging Mark Phillips naar de Koninklijke Militaire Academie van Sandhurst, waar hij in juli 1969 afstudeerde.

ALS NIEUWBAKKEN officier werd hij toegelaten tot de Queen's Dragoon Guards.

OOK DE vader van Mark Phillips diende in een huzarenregiment, dat in de laatste wereldoorlog deel uitmaakte van het in Italië strijdende Achtste Britse leger. Vader Peter Phillips bereikte de rang van majoor en diens vader zelfs de rang van brigade-generaal.

IN MILITAIR OPZICHT is de verloofde van prinses Anne duidelijk in de voetsporen van zijn voorouders getreden. Ook in ander opzicht heeft hij de voorvaderlijke erftrekken niet verloochend. Dolf zijn overgrootvader als mijningenieur nog het zwarte Engelse goud, luitenant Mark „dolf" puur goud tijdens de Olympische Spelen in München. Met zijn „Grote Ovatie", van welk troetelpaard tante Flavia mede-eigenaresse is, maakte Mark Phillips deel uit van het Britse hippische team.

„EEN CAVALARIST van naam", stelde luitenant-kolonel Maurice Johnstone tijdens de persconferentie in Hohne trots vast. „Niet eentje, van wie een tankstrategie moet worden verwacht, die het aanzien van de moderne oorlog doet veranderen, maar wel een, die met de magische viervoeter naar internationale faam reed."

ALS EERSTE luitenant verdient Mark Phillips £ 2.099. Het examen voor de rang van kapitein heeft hij reeds met goed gevolg afgelegd, maar volgens de legeradvertenties kan een officier die rang pas krijgen als hij 26 is. Een kapitein ontvangt £ 2.650 per jaar aan soldij. De koers voor het Engelse bankpapier was gisteren ƒ 6,95 bij inkoop van één pond en ƒ 7,25 bij de verkoop.

OVERSTE MAURICE Johnstone over het salaris van een eerste luitenant: „Ik zeg tegen de jongens altijd, dat ze daarvan geen auto kunnen betalen, een paard of een duur vrouwtje kunnen onderhouden. Daartoe heb je een extra inkomen nodig."

MARK PHILLIPS heeft niet direkt rijke ouders, ofschoon zijn vader inkoop-directeur is van een Unileverdochter, welke wordt beschouwd als een van de grootste ijs- en worstjesproducenten van Engeland, maar hij stamt toch uit een niet onbemiddeld milieu. Hij heeft dan ook een donkergroene BMW, paarden en krijgt een duur vrouwtje, dat na hun huwelijk ruim een kwart miljoen gulden per jaar toucheert.

EVENWEL NIET het geld, maar de liefde voor het paard bracht Mark Phillips in romance met de enige dochter van de Engelse koningin.

VOLGENS EERDERE berichten zou de luitenant in de adelstand moeten worden verheven om prinses Anne te kunnen trouwen. Mocht het verloofde paar daarop aandringen dan zal het Britse parlement daar niets op tegen hebben.

INTUSSEN HEEFT Patrick Montegue-Smith, de hoofdredacteur van Debrett's, het Britse adelboek ontdekt, dat de grootmoeder van Mark Phillips van moeders kant op een stamboom kan wijzen, die teruggaat tot Koning Eduard de Eerste. Hij heeft dus toch blauw bloed. Luitenant Mark Phillips en prinses Anne zijn neef en nicht in de dertiende graad.

MAURICE JOHNSTONE was daarvan niet op de hoogte, toen hij in Hohne de persconferentie gaf. „Dat de prinses een gewone man trouwt is niet meer dan genetisch gezond verstand", vond hij. Hij zei al vanaf november van de romance tussen zijn luitenant en prinses Anne te weten. „Het is moeilijk geweest, dat geheim te houden. Ik ben blij, dat het „dienstgeheim" nu is opgeheven."

VADER PETER PHILLIPS, die braaf mee wiedde om de geruchten te verstikken, had het naar zijn zeggen al lang zien aankomen, dat het tussen die twee zou plakken. Mark en prinses Anne hebben zo ontzettend veel gemeen. De liefde voor de paardesport. De liefde voor snelle sportwagens. En de liefde voor het platteland en de natuur. Samen hebben ze vele gelukkige uurtjes op de paarderuggen in de mooie lanen rond Great Somerford doorgebracht.

„ZE PASSEN uitstekend bij elkaar", is dan ook de overtuiging van oma Dorothea Phillips (86). „Mark heeft veel vriendinnetjes gehad; velen op een jachtpartij begeleid, maar nooit een uitgesproken vriendin gekend".

WORDT VERVOLGD

Koningin Elisabeth de Tweede van Engeland wenst haar aanstaande schoonzoon geluk met diens prestaties tijdens het internationale paardenconcours in Badminton in april van dit jaar, toen de romance tussen de ruiter en haar enige dochter prinses Anne nog een geheim was.

Geflambeerde flensjes

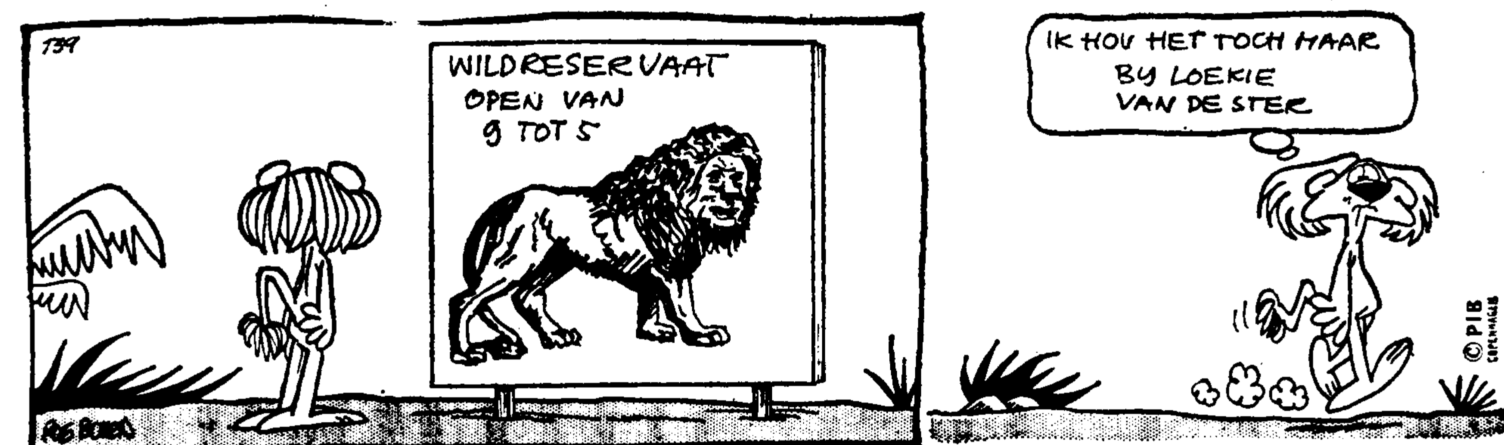
Roer een glad beslag van 100 gr. gezeefde bloem, 1 ei, 1,5 dl melk, 1 dl water, snufje zout en 1 afgestreken eetlepel suiker. Bak van dit beslag in zeer weinig boter dunne flensjes en houd ze warm. Smelt aan tafel boven een spiritusréchaud een eetlepel boter en roer er 1 eetlepel basterdsuiker door, een theelepel sinaasappelrasp, 2 eetlepels ananassap en fijngesneden stukjes ananas. Roer al deze ingrediënten goed door elkaar. Rol de flensjes op, leg ze in het botermengsel en giet er een eetlepel lauwe Kirsch uit een keukenflesje over. Steek de alcoholdamp aan en laat de vlam rustig uitbranden



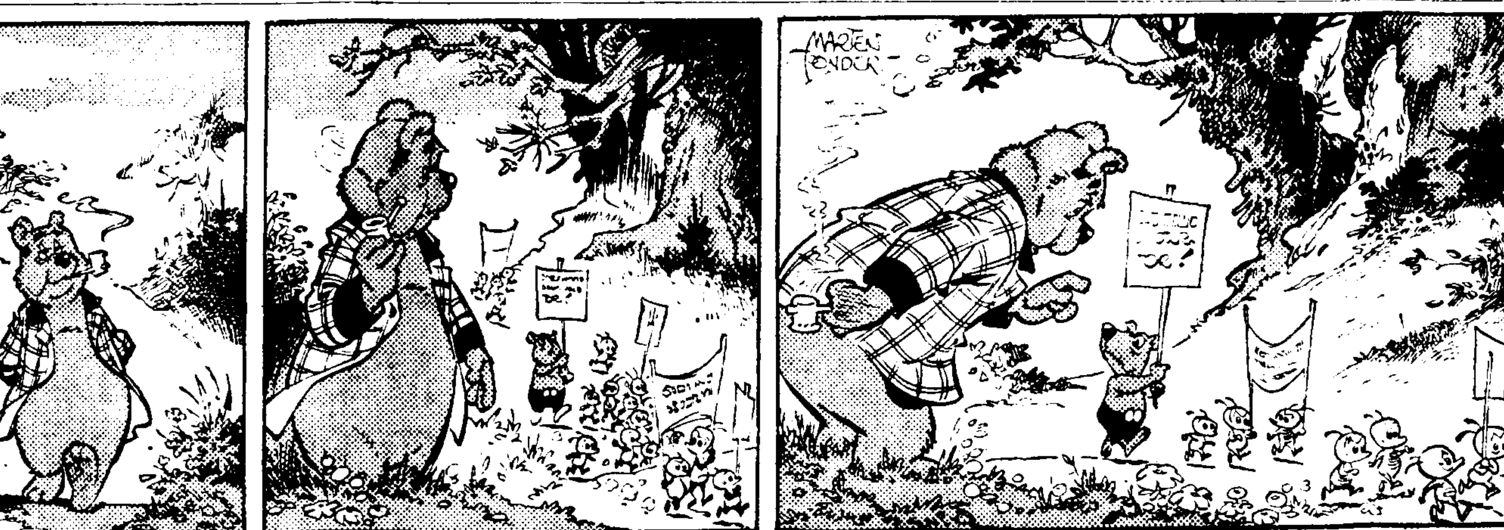
FRED BASSET



DIERENLEED — Roger Bollen



Ollie B. Bommel en de transmieter



7729 De volgende morgen wandelde heer Ollie peinzend door de omgeving en trachtte zijn gedachten te ordenen. „Het bezit van zo'n transmieter is een hele verantwoordelijkheid," sprak hij tot zichzelf. „Men moet met een helder verstand weten wat men doen en laten kan. Het is jammer, dat men geen tevredenheid kan maken. Geluk en vrede dan natuurlijk ook niet. Zeker alleen maar stoffelijke zaken. Jammer; maar och, die kunnen ook zegen brengen, als men begrijpt wat ik bedoel..."
Op dat moment werd zijn aandacht getrokken door het gemummel en gesjirp van een kleine menigte, en toen hij verrast naar beneden keek zag hij, dat daar een soort optocht aan de gang was.
Het was een betoging; dat werd hem duidelijk, toen hij zich nieuwsgierig voorover boog om de meegevoerde spandoekjes te kunnen lezen. „Eregelden voor alle krea torren!" las hij op 't ene, en het andere eiste een vast jaarsalaris voor popgroepen. Helemaal achteraan liep een betoger, die er eigenlijk niet helemaal bijhoorde. „Een uitvinder is ook een krea tor," stond er op het bordje dat hij droeg, en oplettende lezertjes zullen in hem waarschijnlijk de ongelukkige uitvinder Kazimier Kriel herkend hebben.
„Waar gaat het over?" vroeg heer Bommel minzaam. „De een of andere misstand, zeker? Nu, hier staat een heer die op de bres staat, en die door hard werken heel wat verzetten kan, hoewel lang niet alle letters er op staan."
De aangesprokenen keek hem somber aan. „Wat die anderen willen weet ik niet," zei hij dof. „Maar ik ben mijn uitvinding kwijt, en niemand wil me schadevergoeding geven!"

de poppenpakker — Suske en Wiske



arman en ilva



Tsji Peng-Fei in Londen

LONDEN — De Chinese minister van buitenlandse zaken Tsji Peng-Fei is in Londen aangekomen voor een officieel bezoek van vier dagen aan Engeland.

Brits zakenman ontvoerd

BUENOS AIRES — Het Argentijnse persbureau Telam meldt dat de Britse zakenman Charles Lockwood is ontvoerd, toen hij woensdag zijn woning in een van de voorsteden van Buenos Aires verliet. Lockwood is directeur van het kantoor in Buenos Aires van de verzekeringsmaatschappij Roberts Meynell en Co.

Noodweer op Flores

DJAKARTA — Gisteren pas is bekend geworden dat vijf weken geleden het eiland Flres, oostelijk van Java, door storm en vloedgolven is getroffen. 24 mensen werden door golven van de zee mee gesleurd en verdronken. De storm heeft regeringsgebouwen, scholen, huizen, dammen en bruggen verwoest.

Kernproef in de VS

WASHINGTON — De VS hebben gisteren de grootste ondergrondse kernproef van dit jaar genomen op het proefterrein in Nevada. De kracht van de explosie lag tussen de 200 kiloton en een megaton. De proef is gehouden in het kader van het atoombewapeningsprogramma van de VS. De klap liet huizen in het 180 kilometer verder gelegen Las Vegas op hun grondvesten trillen.

Arrestatie na kaping

ASUNCION — De Argentijnse politie heeft gisteravond in Asuncion de Argentijnse voetbaltrainer Francisco Solano Patino gearresteerd. Deze wordt ervan verdacht een van de kapers van het Columbiaanse passagiersvliegtuig te zijn, dat vorige week na een „odyssee" van 3 dagen boven Zuid-Amerika in Buenos Aires landde. De kapers waren toen niet meer aan boord. Tijdens een tussenlanding in de Noordargentijnse stad Resistencia waren zij stiekem van boord gegaan.

Boycot uit protest

SYDNEY — Met ingang van vanmorgen zullen alle verbindingen tussen Frankrijk en Australië, met inbegrip van telefonische, telegrafische en postverbindingen en ook elk contact tussen Franse schepen en Australische havens ophouden op verzoek van de vakverenigingn in Australië. Deze boycot geldt als protest tegen de voorgenomen Franse kernproeven in de Stille Oceaan.

Dieven doodgeschoten

LAGOS — Twee mannen die de barman van een hotel van 50 gulden hadden beroofd, zijn gisteren in Lagos ten overstaan van 5000 mensen dood geschoten door een vuurpeloton van het leger. Het aantal Nigerianen dat sinds krachtige maatregelen ter bestrijding van de misdaad van kracht zijn geworden, is geëxecuteerd, bedraagt bijna 200.

Fonds tot redding zee

BEIROET — In Beiroet is besloten tot de oprichting van een fonds tot redding van de Middellandse Zee, waarvoor de industrielanden aan deze zee en de internationale oliemaatschappijen de gelden zullen moeten verschaffen. Deze beslissing werd genomen op de eerste internationale conferentie voor bescherming van de Middellandse Zee tegen verdere vervuiling. Vertegenwoordigers van 150 steden aan deze zee spraken zich voorts uit voor opstelling van een „handvest", waarin internationale maatregelen worden vastgelegd tot behoud van het leefmilieu in dit gebied, waar ongeveer 100 miljoen mensen wonen.

Brandt en Israel

JERUZALEM — In Israel is een opinieonderzoek gehouden over het bezoek dat de Westduitse bondskanselier Willy Brandt met ingang van vandaag aan dit land zal brengen. Het resultaat van het door een officieel bureau uitgevoerde onderzoek is dat 66 procent positief staat tegenover de komst van Brandt. Bijna 20% was van mening dat de Westduitse regeringsleider beter had kunnen wegblijven. Het bezoek van Brandt duurt vijf dagen.

Russische vergoeding

MOSKOU — De Sovjetrussische ministerraad heeft de betrokken organisaties opdracht gegeven schadevergoeding te betalen voor de schade die is aangericht door het verongelukken van de Toepolev-144 in Frankrijk. Dit moet volgens de internationale normen gebeuren. Bovendien zal 500.000 franc worden uitgekeerd voor de getroffen Franse burgers.

IJslandse boycot

BRUSSEL — IJsland zal de bijeenkomst van vandaag in Brussel van de ministers van defensie van de NAVO-landen boycotten in verband met het conflict met Groot-Brittannië over de visserijgronden bij IJsland.

Huiseigenaren voelen zich ernstig bedreigd

Vragen over fiscaal beleid

DEN HAAG — Het Tweede Kamerlid De Beer (VVD) heeft minister Gruijters (Volkshuisvesting) schriftelijk vragen gesteld over het voornemen om in bepaalde gevallen de fiscale aftrekbaarheid van hypotheekrente van de eigen woning af te schaffen. Het kamerlid wil graag in de Tweede Kamer antwoord over dit voornemen, dat minister Gruijters heeft onthuld op een bijeenkomst met journalisten.

Het kamerlid vraagt voor welke woningen het plan zal gelden. Hij wil weten wat de minister onder „normale woningen" en „normale inkomens verstaat. De minister zou hebben gesteld, dat hij in deze gevallen niet voelt voor extra lasten. Verder wil de heer De Beer weten, hoe het beleid zal zijn ten opzichte van mensen die reeds een eigen huis hebben gekocht.

Beroering

Het Tweede Kamerlid signaleert dat de uitlatingen van minister Gruijters „grote beroering" hebben verwekt bij bezitters van een eigen woning, bij adspirantkopers en in de bouwwereld. Ook de Tweede Kamerleden Tolman en Wisselink (van de CHU) hebben minister Gruijters over dit onderwerp vragen gesteld. Zij willen onder meer weten of hij bij de verdeling van werkzaamheden in het kabinet soms een stuk fiscale politiek kreeg toegewezen en of er overleg is geweest met de staatssecretaris van Financiën belast met fiscale zaken.

Inmiddels is gebleken dat met name de huiseigenaren zich ernstig bedreigd voelen door de uitlatingen van minister Gruijters. Hoewel de minister nog geen normen heeft aangegeven boven welke koopprijs en boven welk inkomen hij denkt te gaan belasten, werkt hij wel aan maatregelen om óf de huurwaarde van duurdere woningen bij de belastingaanslag te verhogen óf om de aftrek van de inkomstenbelasting (dus de rente-aftrek) te verminderen naarmate het inkomen hoger is.

De minister heeft al gezegd dat de fiscale deskundigen op het departement het in principe met zijn plan eens zijn, maar dat de uitwerking heel wat voeten in de aarde zal hebben. De minister wil degene, die straks moet gaan betalen, zelf de keus laten maken tussen een van de beide maatregelen. Een woordvoerder van de Nederlandse Bond van Huis- en Grondeigenaren zei daarop: „Het komt erop neer, dat een eigenaar mag kiezen tussen de strop of de kogel".

Bij huiseigenaren bestaat een steeds sterker groeiend onbehagen tegen alle maatregelen die het woningbezit aantasten. De uitlatingen van het overlegorgaan van de drie vakcentrales, dat rente van hypotheken van eigen woningen niet meer aftrekbaar moet worden gesteld, is aanleiding geworden tot vele misvattingen. NVV-voorzitter Wim Kok zei, dat het beslist niet gaat om de mensen met de lage inkomens en uit de middengroepen die een huis hebben gekocht. „Het gaat ons om de uitwassen. Door het huidige belastingsysteem worden de rijkste mensen de grootste voordelen in de schoot geworpen".

Het NVV wil, dat rijksbijdragen voor de aankoop van woningen — de zogenaamde premiewoningen — aan een inkomensgrens worden gebonden. Beneden een bepaald inkomen dient dan de toe te kennen premie hoger te worden. „Hieruit blijkt, dat wij het kopen van woningen eerder willen stimuleren dan afremmen", aldus Wim Kok. „Subsidies zijn er toch niet om de rijksten aan een huis te helpen? Die kunnen het zelf wel betalen".

Produktie kaas wordt beperkt

DEN HAAG — De commissie Produktie Beheersing Kaas heeft in overleg met een aantal kaasfabrikanten besloten de kaasproduktie wat meer in verhouding te brengen met de te verwachten afzetmogelijkheden. Tussen 18 juni en 14 juli wordt de produktie gezet op het niveau van de overeenkomstige periode in 1972, namelijk 6500 ton per week. De kaasproduktie was de laatste weken wat uitgelopen, omdat dat de handel een wat meer gereserveerde houding aannam ten opzichte van de fabrikanten, door de weinig gunstige resultaten van vorig jaar.

Belgen volgen

MODELACTIE OP DE WESTDUITSE VLIEGVELDEN NAAR CLIMAX

BONN/FRANKFURT/BRUSSEL — De situatie van de langzaam-aan-actie van de Westduitse verkeersgeleiders, wier stiptheidsactie het Europese luchtverkeer sedert een week aanzienlijk hindert, heeft zich nu op politiek vlak toegespitst. De regering in Bonn is niet bereid de financiële eisen van de circa 1.200 man in te willigen.

Na de aankondiging van de Belgische verkeersgeleiders dat zij vanaf morgen 6.00 uur tot zaterdag 6.00 uur een algemene staking zullen houden, moet volgens waarnemers gevreesd worden dat er op tal van luchthavens chaotische toestanden zullen ontstaan. Voor het Belgische vliegveld Zaventem bij Brussel staan er voor de stakingsperiode 70 vluchten op het programma. De Belgische verkeersgeleiders willen meer loon en betere arbeidsvoorwaarden. Als aan hun eisen niet wordt voldaan, zullen zij overgaan tot een modelactie voor een bepaalde tijd en vervolgens gaan staken voor onbepaalde tijd.

De langzaam-aan-actie in West-Duitsland kost als gevolg van geannuleerde vluchten en hogere bedrijfskosten een miljoen gulden per dag.

Dr. Weinreb reageert:

„Rapport over mij is laster"

AMSTERDAM — Dr. Friedrich Weinreb heeft als reactie op het vernietigende oordeel in het voorlopige rapport van het Rijksinstituut voor Oorlogsdocumentatie, dat een onderzoek instelt naar de activiteiten van Weinreb in de Tweede Wereldoorlog en dat hem een uiterst gevaarlijke bedrieger en fantast heeft genoemd, tegenover het weekblad De Nieuwe Linie verklaard, dat hier sprake is van laster.

„Dit lijkt wel een tribunaal. Het onderzoek van het Rijksinstituut voor Oorlogsdocumentatie is op onverantwoorde wijze gevoerd", aldus Weinreb, die bovendien beweert over bewijzen te beschikken dat de directeur van het Rijksinstituut voor Oorlogsdocumentatie, prof. dr. L. de Jong, reeds voor dat er van een onderzoek sprake was, zou hebben rondgestrooid dat het voor hem duidelijk was dat Weinreb fout zat.

Partijbestuur van KVP wil Christen-Democratisch Appel

DEN HAAG — Het partijbestuur van de KVP heeft met grote meerderheid van stemmen besloten de partijraad aan te bevelen uit te spreken, dat de drie christen-democratische partijen moeten overgaan tot de oprichting van het Christen-Democratisch Appel.

Deze uitspraak staat in een concept-resolutie over de christendemocratische samenwerking, opgesteld door de stuurgroep van KVP, ARP en CHU, die op zaterdag 23 juni bijeenkomt, wordt voorgelegd.

De Unieraad van de CHU besloot zaterdag jongstleden de algemene vergadering van de Unie de aanneming van de concept-resolutie aan te bevelen. Het partijbestuur van de ARP zal vandaag beslissen of het concept wordt doorgezonden naar de ARP-partijraad.

De toporganen van ARP en CHU nemen ook op zaterdag 23 juni de beslissing over de samenwerking.

PSP WIL COLLEGEGELD WEER OP F 200

DEN HAAG — De PSP-kamerleden Van der Spek en Van der Lek hebben woensdag een initiatief-wetsontwerp ingediend waarin wordt voorgesteld het collegegeld weer op f 200,— te stellen en het inschrijvingsgeld op f 10,—

In de memorie van toelichting wijzen de initiatiefnemers er op dat de verhoging van de inschrijvings- en collegegelden tot resp. f 100 en f 1000 voor de universitaire wereld een groot aantal extra problemen heeft geschapen. Zij zien de verhoging van de collegegelden als een stap in de verkeerde richting, namelijk die van het vragen van hoge prijzen voor onderwijsvoorzieningen.

MOEDERS TROTS



● In de Rotterdamse diergaarde Blijdorp is gistermiddag een tweeling-eland (broertje en zusje) geboren. Blijdorp heeft daarmee een Nederlandse primeur. Op de foto: de eland-moeder met haar twee pasgeborenen.

Kamerlid vraagt staatssecretaris:

Havo-examenopgave Nederlands ongeldig verklaren

DEN HAAG — Het ongenoegen bij leraren over het veel te moeilijk gebleken havo-eindexamen Nederlands heeft van de kant van het Tweede Kamerlid Wilbers (D'66) geleid tot een verzoek aan staatssecretaris Veerman van Onderwijs om dit hele onderdeel tekstverklaring ongeldig te verklaren en als cijfer voor dit examenonderdeel het gemiddelde van de schoolcijfers voor tekstverklaring over het laatste schooljaar te nemen. Staatssecretaris Veerman had tevoren laten weten, dat dit onderdeel soepeler zal worden beoordeeld, dan in eerste instantie is gebeurd.

Het bestuur van de sectie Nederlands van de Vereniging van Leraren heeft in een telegram aan de minister nogmaals beklemtoond, dat huns inziens het examenstuk nog steeds geen betrouwbaar beeld kan geven van de capaciteiten van de kandidaten; er zullen ook nu nog onnodig slachtoffers vallen, aldus de leraren. Zij willen betrokken worden bij het overleg over een oplossing.

Staatssecretaris Veerman had in antwoord op vragen van de heer Wilbers al laten weten, dat de nieuwe beoordelingsnormen een 6 zullen garanderen aan elke kandidaat die 18 van de te behalen 40 punten heeft gescoord: dit minimum lag eerst op 24. De heer Veerman heeft verklaard het te betreuren, dat de gewraakte tekst blijkt voor te komen in een schoolboek voor gymnasium en atheneum.

HONGERSNOOD IN AFRIKA LIJKT VOORBIJ

STRAATSBURG — Dank zij de hulp die de door droogte getroffen Afrikaanse landen hebben ontvangen lijkt het gevaar van een massale, rampzalige hongersnood te zijn afgewend. Er is voldoende graan beschikbaar om de zes miljoen mensen in Mali, Senegal, Niger, Mauretanië, Opper-Volta en Tsjaad, die door de hongerdood werden bedreigd, vier à vijf maanden voedsel te garanderen. Maar het transport van voedsel naar het binnenland stuit nog op grote problemen, aldus heeft Claude Cheysson, lid van de Europese commissie, gisteren in het Europese parlement verklaard.

Vier landen, België, Frankrijk, Duitsland en Ierland, hebben in totaal 17 vliegtuigen beschikbaar gesteld. Het gebied waar het sinds 1969 vrijwel niet meer heeft geregend, strekt zich uit over 3,5 miljoen vierkante kilometer en wordt bewoond door circa 8 miljoen mensen.

De Europese Gemeenschap heeft sinds 1969 bijna 200.000 ton graan en 15.000 ton melkpoeder —ter waarde van 32 miljoen dollar, een deel van de transportkosten inbegrepen — ter beschikking gesteld van de zes getroffen landen.

Sinds 1829 hebben zich negen perioden van droogte, variërend van twee tot vijf jaar, voorgedaan. Het staat vast dat de huidige droogte niet de laatste zal zijn, maar wanneer de volgende zal aanbreken is niet te voorspellen.

signalement

Vervuiling der geesten

Wereld-milieudag is achter de rug: we kunnen weer doorgaan met vervuilen. Vergeef ons dit wrange grapje over een zo ernstig onderwerp, maar de waarheid is niet anders. Het instellen van zo'n dag leidt immers slechts tot een plichtmatige aandacht voor het milieu op één bepaalde dag, waarmee dan tevens alle dagen geëxcuseerd zijn waarop we niet aan het milieu dachten. Als iets constante aandacht nodig heeft, dan is het ons milieu. De plichtmatigheid leidt er bovendien toe, dat onze aandacht een geforceerd karakter krijgt. En waar dat toe kan leiden heeft de jongste milieudag ons weer geleerd.

Wij hebben het althans als genant ervaren, dat een minister zich leende om voor de televisie mee te doen aan een spelletje milieuganzeborden in Hazerswoude, dat te kneuterig was om waar te zijn en waarvan men ons wilde doen geloven, dat heel Hazerswoude het dezer dagen zal spelen. De minister moest — als we ons goed herinneren — wel vier plaatsjes terug, omdat zij te vroeg haar vuilniszak had buiten gezet, wat poezen de mogelijkheid biedt de zak open te krabben en de rommel te verspreiden.

Milieubescherming blijkt in Hazerswoude opgevat te worden als een actie houdt-uw-stad-netjes. Als de voorzitter van de plaatselijke VVV dat verzonnen had, kon men eraan voorbijgaan. Maar nu een minister met haar tegenwoordigheid dit gebeuren een officiële tint kwam geven als belangrijk milieubeschermingswerk, moeten we er toch even hard tegenaan gaan. Milieubescherming is geen zaak van verandering van een paar alledaagse gewoonten, het is een zaak van mentaliteitsverandering. Het is een hopeloze onderschatting van het probleem als men meent, dat de vervuiling teruggeschroefd kan worden door wat gemorrel in de netheidsmarge zonder het totale systeem aan te tasten, dat de vervuiling veroorzaakt.

Als men in Hazerswoude de Oude Rijn weer schoon wil hebben, moet men niet volstaan met de bevolking al ganzebordend te leren hun rommel niet in de sloot te gooien. De Rijn zal er nauwelijks schoner door worden, want de eigenlijke vervuilers zijn de fabrieken en kerncentrales in vier landen. En willen die hun vervuiling stop kunnen zetten, dan zal er eerst veel geld geïnvesteerd moeten worden. Dat geld zal uiteindelijk door de consument — en dat zijn ook de inwoners van Hazerswoude — betaald moeten worden.

Vervuiling is een bijprodukt van onze welvaart. Als we de vervuiling willen terugdrukken, zullen we de welvaart wat moeten terugnemen. We zullen onze mentaliteit, die op „hebben" is gericht, moeten ombuigen en erkennen dat „zijn" belangrijker is. Mensen in Hazerswoude zullen moeten inzien, dat zij moeten versoberen willen zij de Rijn voor hun deur weer helder krijgen. Milieuhygiëne is op de eerste plaats een kwestie van mentaliteitsverandering. Milieudagen, die aan dit aspect voorbijgaan en niet verder komen dan weeklagen over verdwenen bloemen, vogels en vissen, halen weinig uit.

Dat zij zelfs schadelijk kunnen zijn ten aanzien van een noodzakelijke mentaliteitsverandering, bleek in Den Haag. Daar deed ambassadeur M. F. Vigeveno, voorzitter van de internationale commissie ter bescherming van de Rijn, zijn zegje bij de première van de film „Dorstig Europa", die in opdracht van deze commissie is gemaakt. Om de Rijn tot Lobith in tien jaar redelijk schoon te krijgen, is tien miljard nodig. De ambassadeur durfde voor te stellen dit geld gedeeltelijk te onttrekken aan de ontwikkelingshulp. Toe maar. Als wereldmilieudag ook al gebruikt gaat worden om een dergelijke mentaliteit aan te kweken, dan draagt dat meer bij tot de vervuiling der geesten dan tot de hygiëne van het milieu.

Persspiegel

Toepolev

De ramp met de Toepolev boven Parijs is aanleiding geworden tot heftige commentaren over het gevaar van luchtvaartshows boven dichtbevolkte streken.

Het Franse blad **„Le Figaro"** schrijft hierover: 14 doden; 28 gewonden. De tragische balans van de catastrophe te Goussainville gaat zwaar wegen. Het zal niet meer mogelijk zijn door te gaan met het organiseren van luchtfeesten, die gevaar opleveren voor dichtbevolkte gebieden. Vooral als men een vliegtuig, dat bijna 110 ton weegt figuren laat maken die feitelijk alleen maar gemaakt dienen te worden door gevechtsvliegtuigen, wordt het helemaal gevaarlijk. In werkelijkheid is het vliegfeest van Le Bourget een scherpe concurrentie-strijd. Enorme belangen staan op het spel. De gewone tentoonstelling op de grond wekt de nieuwgierigheid op van de toeschouwers en de interesse van de deskundigen. Maar vanaf nu tot 1975 dienen de organisatoren nieuwe maatregelen te nemen om de veiligheid te verhogen. Ze moeten dit doen om te voorkomen dat in de toekomst de lijst van slachtoffers nog langer wordt. Vier jaar lang zijn er strenge voorzorgsmaatregelen getroffen. Het is gebleken dat zij onvoldoende zijn geweest. Men moet de vliegtuigbouwers en de piloten nog eens herinneren aan het feit dat de weerstand van het materiaal grenzen heeft. dat de mens kan falen en dat hij strikt dient te gehoorzamen aan de consignes die door de organisatoren gegeven worden

Sex-schandaal

Het sex-schandaal van de twee Britse lords is bepaald niet in de doofpot gestopt. Daar niet van. Maar toch vraagt men zich in Engeland af of bladen als News of the World en Sunday People niet te ver zijn gegaan in hun alles onthullende berichtgeving.

Het Engels blad „THE TIMES" schrijft hierover: De Britse persraad wil het gedrag van het blad News of the World en The Sunday People gaan onderzoeken naar aanleiding van de manier waarop zij de affaire Lambton hebben gebracht.
De beslissing een onderzoek in te stellen naar de gedragingen van beide kranten werd genomen nadat men een brief had ontvangen van het conservatieve parlementslid John Gorst.

Prof. Muntendam blij met geboorteteruggang

'Bevolkingsgroei zou leven in Nederland aantasten'



- PROF. P. MUNTENDAM - ..waardering voor CBS..

PROF. dr. P. Muntendam, voorzitter van de staatscommissie bevolkingsvraagstuk, verwelkomt de recente CBS-berekeningen, die duiden op een belangrijke vermindering van de bevolkingsgroei tengevolge van de sinds 1969 waargenomen opnieuw versnelde geboorteteruggang. „Een doorgaande bevolkingsgroei zou de kwaliteit van het leven in Nederland ontoelaatbaar aantasten", aldus een kanttekening van prof. Muntendam bij de onlangs gereed gekomen berekeningen van het CBS over de toekomstige Nederlandse bevolkingsgroei.

In 1971 werd nog rekening gehouden met een inwonertal van 17.1 miljoen in het jaar 2000. Volgens de huidige calculaties zal het aantal liggen tussen de 15 en 16 miljoen en zal de bevolking na 2050 vrijwel niet meer groeien.
Prof. Muntendam acht het zeer wel mogelijk, dat bevolkingen naar een natuurlijke evenwichtstoestand neigen en dat men in de geïndustrialiseerde landen nu de laatste fase beleeft van een langdurig proces, waarbij een evenwichtigheidstoestand gekenmerkt door een groot aantal geboorten en hoge sterfte overgaat in een evenwichtstoestand gekenmerkt door een klein aantal geboorten en een lage sterfte.

Achtergronden

Over de achtergronden van de recente versnelde geboortedaling (van 19.2 per duizend in 1969 tot 16.1 in 1972) is volgens prof. Muntendam nog weinig bekend. Welke overwegingen spelen bij de beslissingen van ouders de voornaamste rol bij het bepalen van het kindertal? Zijn het motieven die over een periode van een halve eeuw of langer permanent en ongewijzigd hun invloed op de gezinssamenstelling en daarmee op de bevolkingsontwikkeling zullen hebben of kunnen ze hun actualiteit bij zich voordoende sociale vernadering snel verliezen?

Zolang hierover geen inzicht bestaat, mag volgens prof. Muntendam niet worden aangenomen dat zich over de periode die nodig is om een stationaire toestand te bereiken (ca 70 jaar) geen schommelingen zullen voordoen, die de vruchtbaarheid opnieuw boven de nullijn zullen brengen. In de jaren dertig werd in verschillende landen de bevolkingsteruggang „onvermijdelijk" geacht, doch de werkelijke ontwikkeling was daarmee duidelijk in strijd. De conclusie moet zijn, aldus prof. Muntendam, dat de demografische toekomst wel hoopvoller, doch niet zekerder is geworden en dat derhalve een welbewust beleid van de overheid ten aanzien van de toekomstige bevolkingsloop in Nederland noodzakelijk is.

Bevolkingspolitiek

Een volgend belangrijk aspect, waarop het CBS terecht volgens prof. Muntendam sterk de aandacht vestigt, is dat nog een verdere groei zal plaatsvinden, voordat mogelijk een stationaire bevolking wordt bereikt. Een groei tot het jaar 2000 met tenminste twee miljoen mensen in Nederland en een te verwachten groei van ongeveer dertig procent tot het midden van de volgende eeuw accentueren de noodzaak van een bewuste bevolkingspolitiek. Temeer omdat in de berekeningen van het CBS de internationale migratie buiten beschouwing blijft. Voortzetting van de migratie kan een belangrijke groei-impuls leveren, waardoor de bevolkingsdichtheid nog weer verder zal stijgen met mogelijk onevenredige effecten voor milieu en welzijn. Dat ook deze aspecten de blijvende aandacht van de overheid behoeven, illustreren de nieuwe berekeningen duidelijk, meent prof. Muntendam.
Een laatste punt, waarop hij de aandacht vestigt zijn de veranderingen in bevolkingsopbouw, die met het eventueel bereiken van een stationaire bevolking zullen samengaan. Met de kleiner wordende geboortegeneraties zullen meer mensen, langer en beter worden opgeleid. De arbeidsproduktieve bevolkingsgroep zal een hogere gemiddelde leeftijd hebben, en er zal op ieder moment meer ervaring, scholing en deskundigheid in opgeslagen liggen.

Vergrijzing

Niet minder belangrijk zullen de consequenties in sociale en economische zin zijn van de vergrijzing van de bevolking. Het zowel in absolute als relatieve zin toenemend aantal bejaarden vraagt de aandacht van de staatscommissie bevolkingsvraagstuk, maar in niet mindere mate ook nu reeds van de overheid.
De nieuwe vooruitberekeningen van het CBS maken het mogelijk op al deze problemen scherper in te spelen. Prof. Muntendam verwelkomt ze daarom als een belangrijke bijdrage tot onze oordeelsvorming en spreekt graag zijn waardering uit voor de grote technische competentie, die eraan ten grondslag ligt.

Ex-ambassadeur Scheltema zag Indonesië-in-opkomst

door Nol Lissauer

„IN de vier en een half jaar dat ik in Indonesië heb gewerkt, kon ik op vrijwel elk terrein vooruitgang constateren". Aldus mr. H. Scheltema die van zijn post als ambassadeur in Djakarta is terug gekeerd. Thans is hij speciale adviseur van het ministerie van buitenlandse zaken, belast met de bestudering van ons buitenlandse apparaat in verband met de toekomstige taken daarvan.

„Het enige terrein dat geen indrukwekkende groei te zien geeft, is dat van de Nederlands-Indonesische handel, welke in beide richtingen een bedrag van 200 miljoen gulden omvat. Dat getal geeft echter de verhouding niet helemaal juist weer, omdat een deel van de commerciële activiteiten langs omwegen verloopt, zoals via Singapore en, wat de tabak betreft, via Bremen. Hoewel 80 procent van de verhandelde Indonesische tabak toch weer in Amsterdam, de vroegere tabaksmarkt, terechtkomt. Verheugend is het dat de Nederlandse investeringen in Indonesië wèl groei vertonen. De activiteiten van Shell en Unilever niet meegerekend, zijn er meer dan 30 projecten in uitvoering. Dat zijn voor het merendeel zogenoemde „joint ventures", samen met Indonesië dus, waarbij het Nederlandse aandeel een bedrag van 50 miljoen dollar vertegenwoordigt.
Nederland is de grootste Europese investeerder in Indonesië. Aangezien de Indonesische regering de buitenlandse beleggingen bevordert, zal deze groei zich ongetwijfeld voorlopig blijven voortzetten. Dat vooral ook wegens de grote belangstelling van de kant van Nederlandse bedrijven. Anders dan tijdens het eerste Vijfjarenplan het geval is geweest, toen de nadruk lag op het opruimen van de chaos en de verbetering van de infrastructuur, wordt thans bij het tweede Vijfjarenplan in het bijzonder aandacht besteed aan de sociale aspecten van de economie, met name de werkgelegenheid. Van belang zijn vooral bedrijven die de grondstoffen van Indonesië zelf gebruiken en de kwaliteit daarvan verbeteren. Dat is bijvoorbeeld het geval bij het maken van essences, waarop de Chemische Fabriek Naarden zich in haar Indonesische vestiging toelegt.
„Vorstenlanden"-sigaren komen thans werkelijk uit dit gebied, omdat Douwe Egberts daar een fabriek heeft gesticht en de tabakscultuur ervan heeft verrijkt met de Nederlandse technische kennis. Van belang voor de werkgelegenheid is ook dat deze sigaren nog voor het merendeel met de hand worden gemaakt, iets dat in ons land vrijwel tot het verleden behoort.

Culturele samenwerking

Een goed voorbeeld van de Nederlands-Indonesische samenwerking is het Erasmushuis in Djakarta. Het is uitgegroeid tot een uniek cultureel centrum, dat behalve over een leeszaal en een bibliotheek ook beschikt over films en een discotheek. Er worden voordrachten gehouden, zowel in het Nederlands als het Indonesisch, toneelvoorstellingen gegeven en tentoonstellingen georganiseerd.

Vraag naar Nederlandse cursussen is groot

In acht steden beschikt men thans over Nederlandse leeszalen en bibliotheken. Opmerkelijk is de vraag naar cursussen in de Nederlandse taal. Als er meer geld was, zou dit nog uitgebreider kunnen worden aangepakt. Zeker 10.000 Indonesiërs, over het algemeen jongere mensen, leren Nederlands, afgezien nog van de enkele duizenden die deze taal via de Wereldomroep leren. De motivering om Nederlands te leren is voor een aantal Indonesiërs het feit dat zij graag in Nederland willen komen werken. Voor een andere groep is de kennis van onze taal een soort status-symbool.

Het Nederlands is ook een onvermijdelijk instrument om toegang te krijgen tot de wetenschappelijke literatuur op talrijke terreinen. Het zal namelijk nog enkele generaties duren voordat de Nederlandse studieboeken in het Indonesisch zullen zijn vertaald. Op middelbare scholen wordt echter zo goed als niets aan Nederlands gedaan. Maar bij de rechtenstudie is de kennis van het Nederlands verplicht.

Het wordt algemeen als een opluchting ervaren, dat er weer Nederlands mag worden gesproken. Dat was sinds de Japanse tijd tot 1965 verboden. Nu deze psychische barrière is opgeruimd, hoort men veel vaker Nederlands spreken dan menigeen voor mogelijk zou houden. Speciaal de leeftijdsgroep van rond de veertig en een groot deel van de leden van de Indonesische regering spreekt Nederlands. Na het Engels is het Nederlands de tweede vreemde taal in Indonesië.

Nederlandse kranten zijn echter niet te koop in Indonesië, omdat die, gezien de transportkosten, niet te betalen zouden zijn. Bepaalde Nederlandse tijdschriften bereiken Indonesië niettemin wel.

West-Irian

West-Irian toont eveneens grote vooruitgang, vergeleken bij enkele jaren geleden. De 30 miljoen gulden ontwikkelingshulp is voornamelijk besteed aan onderwijs en beroepsopleiding Een opmerkelijke ontwikkeling is de vestiging aan de noordkust van niet minder dan 30.000 Makassers, die verder ontwikkeld zijn dan de Papoea's en er onder meer werk vinden in de bouwnijverheid. Er draaien ook verschillende industrieën. Aan de zuidkust is er een geweldige koperontginning.
In Djakarta maakt men zich wel bezorgd over de mogelijke verdringing van de autochtone bevolking door immigranten. Die zouden de Papoea's gemakkelijk kunnen overvleugelen en van hun natuurlijke bestaansbronnen verdrijven.

Ontwikkelingshulp

Hoewel er een zekere corruptie is, kan worden gezegd dat de ontwikkelingshulp (met een Nederlands aandeel van 151 miljoen gulden) aan het doel ervan beantwoordt. Een van de garanties voor een goede gang van zaken vormt het Rijksinkoopbureau in Nederland, dat de gunstige offertes uitkiest. De zichtbare vooruitgang is voor een groot deel toe te schrijven aan deze ontwikkelingshulp, waaraan ook andere landen deelnemen.
Als men rondreist, kan men duidelijk waarnemen dat de koopkracht van de bevolking is gestegen. Bij de beoordeling van de situatie mag natuurlijk niet worden vergeten dat Indonesië een ontwikkelingsland is waar met pas een paar jaar bezig is, aldus mr. Scheltema.

EX-AMBASSADEUR SCHELTEMA — ontwikkelingshulp beantwoordt aan zijn doel —

Politieke gevangenen

De heer Scheltema kon weinig zeggen over de kwestie van de politieke gevangenen. Hij verklaarde alleen dat de Indonesische regering toegeeft dat zij met de zaak in de maag zit. Dat is iets dat weinig andere regeringen die mensen wegens politieke activiteiten opsluiten zullen doen. Maar in Djakarta weet men er geen oplossing voor.
Het lot van de gevangenen is de laatste tijd wel verbeterd, onder meer door gezinshereniging en het stichten van scholen op het eiland Boeroe, waar een wildernis in ontgonnen land is herschapen. Zoals bekend is de zogeheten C-categorie vrijgelaten.
Over de vraag of verdere ontwikkelingshulp aan Indonesië wellicht afhankelijk zou kunnen worden gesteld van een betere toepassing van de mensenrechten, kon de heer Scheltema niets zeggen.

visie op limburg

DE FEITEN:

Op 14 juni zal de regionale raad voor de arbiedsmarkt het pendelrapport bespreken. Het rapport dat inmiddels door de minister aan de raad en het provinciaal bestuur is toegestuurd, bevat niet veel nieuws. Het rapport zal worden verwerkt in de nota die economische en sociale zaken over Limburg zal samenstellen.

Pendelrapport: weggegooid geld

Het pendelrapport dat in opdracht van minister Boersma door het Nederlands Economisch Instituut is samengesteld bevat eigenlijk geen letter nieuws. Is de anderhalve ton die het rapport gekost heeft eigenlijk geen weggegooid geld? Nu laten we nog even buiten beschouwing dat het cijfermateriaal verouderd is. Het rapport constateert dat de pendelaars naar Duitsland trekken omdat er meer geld te verdienen is en omdat de sociale baten er beter zijn. Dat was bekend. Vrij regelmatig hebben wij het verschil in beloning tussen werknemers in Duitsland en Nederland aangestipt. Ook hebben we gewezen op het feit dat veel pendelaars blijkens hun eigen uitlatingen zich in Duitse bedrijven beter op hun gemak voelen dan in Limburg. De conclusies van het pendelrapport komen dus bepaald niet als een verrassing.
Het rapport constateert verder dat de pendel beperkt moet worden. Ook daar is vrijwel iedereen van overtuigd al jaar en dag. De pendel kan beperkt worden door de mobiliteit van de werknemer te verminderen of door goede bedrijven aan te trekken, suggereert het rapport. De samenstellers van het pendelrapport stellen zelf vast dat het verminderen van de mobiliteit geen oplossing is. Blijft over het aantrekken van goede bedrijven. Dat is in het verleden niet op de juiste manier gebeurd. Drie jaar geleden reeds constateerde het bedrijfsleven en ook de vakbonden in Limburg dat bij het aantrekken van nieuwe industrieën te weinig selectie was toegepast. Het rapport vertelt dus niets nieuws.
Wanneer er moderne goed geleide bedrijven komen, zegt het rapport, zal Limburg arbeiders aantrekken uit Noord-Limburg, België en Brabant. Limburg wordt dan een attractief gebied. In feite wordt het pendelprobleem dan verschoven, zeggen de samenstellers van 't rapport. Ook dat is bekend. En dan komt de voornaamste conclusie: een juiste oplossing is alleen mogelijk wanneer een harmonisatie van lonen en sociale voorzieningen binnen de EEG bereikt wordt. Dat is nu juist de oplossing die Limburg al minstens tien jaar wil. Een oplossing die al tien jaar niet haalbaar blijkt. We hebben het pendelrapport dus niet nodig om te weten te komen dat harmonisatie de beste oplossing is.

Na het lezen van het rapport blijft de vraag: wat is nu eigenlijk het doel van het rapport? Herkauwen van oud nieuws, op een rijtje zetten van oude gegevens? Moet dat samenstellen dan zo lang duren en moet dat anderhalve ton kosten?
Het pendelrapport is weggegooid geld en weggegooide mankracht.
Het rapport heeft alleen maar gezorgd voor vertraging bij het samenstellen van de Limburgnota. En dat laatste is nog het ergste van alles.

In gesprek

Ritmic Group

In de bladzijde over de Ritmic Group uit Schinveld in uw krant van zaterdag j.l. is mgr. Gijsen natuurlijk weer de kwade hond. Men moet blijkbaar altijd iemand hebben om zich tegen af te zetten en kapelaan Aendekerk gaat daarbij voorop. Eerst wordt gezegd, dat mgr. Gijsen niet negatief staat tegenover de activiteiten van de Ritmic Group, maar via de onjuist geciteerde mening van de paus „dat geen meisjes op het priesterkoor mogen komen" — de paus bedoelde echter slechts dat geen vrouwen priesterlijke functies mogen uitoefenen! — wordt de conclusie geforceerd, dat je je toch wel door mgr. Gijsen bedreigd zou kunnen voelen. Zo moet en zal mgr. Gijsen natuurlijk weer de boeman zijn, ook al is er helemaal niets aan de hand. Vervolgens wordt het evangelie aangepast aan de mensen, echter zonder daarbij nieuwe formuleringen te gebruiken. Dat is echt knap werk! Maar de kapelaan weet heel zeker dat de Ritmic Group een andere boodschap verkondigt dan mgr. Gijsen wil verkondigen, waarbij gesuggereerd wordt dat door mgr. Gijsen de mensen dieper in de put gebracht worden en na een dienst niet blij naar huis kunnen gaan. De kapelaan moet eens duidelijk zeggen wat hij met dit soort volzinnen precies bedoeld. Als de Ritmic Group optreedt bij eucharistievieringen en zich daaraan echt dienstbaar maakt, dan moet de kapelaan eens vertellen hoe het dan kan dat de Ritmic Group een andere boodschap verkondigt dan mgr. Gijsen wil, maar het kan natuurlijk ook zijn dat de Ritmic Group een eucharistieviering alleen maar gebruikt om te kunnen optreden, maar zich er voor de rest weinig van aantrekt. Ja, dan komt er natuurlijk wel enig verschil met mgr. Gijsen, want ons geloof is warempel toch méér dan een verzameling liedjes, hoe goed die dan ook door de Ritmic Group vertolkt worden. Waarmee ik maar wil zeggen, dat het jammer is dat de Ritmic Group zich heeft laten verleiden tot het zonder enige aanleiding afvuren van enige schoten — losse flodders — op mgr. Gijsen. De Ritmic Group is goed genoeg en heeft het echt niet nodig zich populairder te maken door zich tegen mgr. Gijsen af te zetten, zeker niet als daar geen aanleiding voor is.

HEERLEN **B. C. Schlueter**

Eenden

„In Uw blad van woensdag, 30 mei j.l. las ik tot mijn ontzetting, dat men in Venlo o.a. met teer besmeurde eenden, die in brand waren gestoken, zo de lucht in had gejaagd. Wederom moet ik mij afvragen, wat er hier in ons land toch hier en daar voor een tuig rondloopt. Wat beziélt dit gajes toch in 's Hemelsnaam? Hoeven zij niet te werken en hebben zij zo veel tijd, dat ze met hun kromgedraaide hersens zoiets afschuwelijks kunnen uitdenken? Hebben ze misschien weer een slechte jeugd gehad, want dat is het stramien waar toch immers altijd op geborduurd wordt. Als deze regering het voor elkaar zou kunnen krijgen, dat er eens een strengere wetgeving zou komen, dan zou dit alleen al winst zijn. De hardwerkende mens betaalt belasting soms tot hij krom ligt. Dit soort schavuiten haalt uit puur sadisme de lafhartigste dingen uit. Als ze eventueel gepakt worden, krijgen ze misschien enkele maanden gevangenisstraf, compleet met tv, want de jongens moeten zich toch kunnen ontspannen, en misschien 's zondags nog wel een gebakje. Als ik lees, wat er hier in dit land allemaal mogelijk is, en dat komt door, zoals ik al eens meer geschreven heb, de veel te lichte straffen, dan is het begrijpelijk, dat men hier met het gezag lacht. Zolang de hard werkende burger maar op tijd zijn belastingen enz. betaalt, is immers toch alles goed. Ik vraag mij overigens af, wat de reclassering, gesteld dat dit geboefte gevonden wordt, hieraan nog denkt te kunnen doen. Zeker, eenieder moet een eerlijke kans hebben, eenieder maakt fouten. Als ik echter lees, dat iemand b.v. al voor de 34ste keer veroordeeld is, en deze dingen komen voor, dan geloof ik hier niet zo erg meer in, sorry hoor.
In ieder geval hoop ik, dat men de dader(s) van deze schoftenstreek spoedig vindt en met de behandeling van hun zaak alsdan eens een paar andere handschoenen aantrekt dan zijden. Er zijn nog meer stoffen in de markt."

HEERLEN **W. Schuwirth**

Eenzamen

In het L.D. van 23 mei las ik het artikel „Max helpt eenzamen in Geleen". Het is natuurlijk toe te juichen, dat er - zoals in dit geval door Max Tailleur in samenwerking met het gemeentebestuur van Geleen - iets wordt gedaan voor de eenzame alleenstaande mens. Maar mijn vraag is: wonen alleen in Geleen eenzame mensen?

HOENSBROEK **. A. Vos**

Schlagerfestival drie uur lang op TV

Oók Tony Marshall naar Geulle



● TONY MARSHALL

GEULLE — Oók Tony Marshall, bekend van hits als „Schöne Maid" en „..Und in der Heimat" zal op vrijdag 13 en zaterdag 14 juli present zijn op het Schlagerfestival in Geulle.
Gisteren is bekend geworden dat de AVRO-televisie dit festival — in zijn genre het grootste dat ooit in ons land is gehouden — integraal 3 uur lang op het scherm brengt. De AVRO-radio zal aan het festijn dat wordt georganiseerd ter gelegenheid van het 45-jarig bestaan van de fanfare „St. Martinus" drie uitzendingen wijden. Dat gebeurt in augustus. De Belgische BRT-televisie zal het festijn op een nog te bepalen datum eveneens op de buis brengen.

De artiesten die thans naar Geulle komen zijn:

- Jürgen Marcus
- Peter Maffay
- Freddy Breck
- Cindy und Bert
- Chris Roberts
- Jürgen Drews
- Costa Cordalis
- Ricky Shayne
- Rex Gildo
- Graham Bonney
- Christian Anders
- Peter Orloff
- Ulli Martin
- Phil und John
- Tommy Amper
- Tony Marshall

Kaartverkoop vanaf vandaag op alle LD-kantoren in de hele provincie (kosten (ƒ 12,50). In Geulle bovendien vanavond en morgenavond een caravan van het Limburgs Dagblad op het Marktplein waar men tussen 19.00 en 20.30 uur kaarten kan afhalen.
Radio Veronica (538 meter) zal vanaf morgen, vrijdag (uitzending tussen 11.00 en 11.30 uur) regelmatig aandacht besteden aan het evenement in Geulle.
Voor de artiesten die aan het Schlagerfestival meewerken zal het volledige Esso Motorhotel in Born worden afgehuurd.



■ De popgroep „Rebus" uit Geleen. (Foto: Michel ..., Kerensheide)

'Rebus' Geleen op radio en plaat

GELEEN — De popgroep „Rebus" uit Geleen mag succesvol heten. Komende zaterdagavond treedt men op in het ROZ-programma „Licht Limburgs" (van 19.05 tot 20.00 uur). Eveneens deze week werden in de studios van Jan Theelen te Venray opnamen gemaakt voor een binnenkort uit te brengen grammofoonplaat.
De samenstelling van de popgroep „Rebus": Mitch Caanen, Geleen (drums, zang en tevens leider); Jo Luyten Geleen (akoestische/electronische gitaar en zang); Nico Verhoeve Spaubeek (bas- en akoestische gitaar, Turkse luit en zang); Wally Thissen, Limbricht (fluit, hobo en zang).
„Rebus", die zich verzekerd mag weten van de publicistische en muzikaal-technische medewerking van Marianne Theelen uit Geleen (voorheen zangeres en geluidsregisseuze bij Electrola, Keulen waar o.a. opnamen met de Beatles werden gemaakt) is ruim een jaar doende geweest met het selecteren van musici. Sinds vier maanden repeteert men viermaal per week. Doordat „Rebus" al zijn muziekstukken zelf schrijft, componeert en arrangeert mag men zich terecht beroepen op een eigen stijl. Het repertoire varieert van commerciële tot klassieke muziek.

Marianne Theelen: „Toen leider Mitch Caanen mij de muziek van „Rebus" liet horen, vond ik juist omdat ik zelf jarenlang in de muziek werkzaam ben geweest dat de groep een eerlijke kans in de Nederlandse en buitenlandse popwereld moet krijgen. Mijn verloofde - de antiquair Peter Rademakers - die qualitate qua veel in Frankrijk komt zal proberen daar enkele concerten voor „Rebus" te organiseren. Een van de laatste en vurigste wensen is zeker dat men nog zoekende is naar een organist zodat men nog meer muzikale mogelijkheden heeft". Voor nadere inlichtingen: Marianne Theelen, Agnes Printhagenstraat 25 Geleen, telefoon 04491-6463.



THORN — Onder het motto „Revival of the rock" zullen vrijdagavond twee zeer bekende formaties optreden in de concerthal te Thorn. Het zijn Long tall Ernie and te Shakers (o.a. bekend van het hitnummer „You should have seen me" en „Plastic Feet". Het „Revival-rock-festijn", dat om 20.30 uur begint, wordt georganiseerd door het superaktieve comité Cultureel Zomerevenement Thorn.

● Long tall Ernie and the Shakers

show
radio en televisie
redactie: harrie cremers



Colin Blunstone: op en neer

Het meest benieuwd ben ik hoe Colin Blunstone het zal doen op Pinkpop. Hij is een van de beste vokalisten in Engeland, een jongen met een prachtige stem waarmee hij alle kanten uit kan. Zonder zijn stembanden te forceren brengt hij leuke rockers, maar ook het melodieuse werk komt er zuiver uit. Colin Blunstone is ook een van de eigenaardigste mensen die in de Britse popwereld rondlopen. Een jongen die alleen dat doet waar hij zin in heeft, en die zegt helemaal niet tuk te zijn op geld of roem.

COLIN BLUNSTONE
— van drie tot vier —

Zijn carrière is een grillige grafiek met eigenaardige ups en downs. Colin Blunstone stamt uit de Zombies, Englands meest legendarische popgroep van de midden-zestigers. Niemand weet precies wanneer de groep uit elkaar is gegaan, alleen dat de Zombies twee grote hits maakten, namelijk „She's Not There" en „Time of the Season". Toen kwam de zomer 1968. Rod Argent, het muzikale wonder van de groep en Colin Blunstone, de leadzanger waarom heen het hele Zombie-circus was opgezet, gingen uit elkaar. Rod Argent ging op zijn eigen houtje platen maken en Colin Blunstone ging werken als administrateur bij een verzekeringsmaatschappij. Over die tijd zegt Blunstone dat het hem niet zoveel interresseerde. De Zombies werden te beroemd en dat scheen voor hem een té grote psychologische druk te zijn om verder te gaan. Maar van stilzitten en verzekeringsformulieren invullen kwam niets terecht. Al gauw zocht Blunstone kontakt met ex-Zombie Chris White, die hij zo gek maakte dat White tenslotte besloot het nog eens met Blunstone te proberen.

Er werd een single gemaakt van „She's Not There" met een enorm orkest als begeleiding van de prachtige stem van Neil MacArthur, want dat was de nieuwe artiestennaam van Colin Blunstone. De plaat werd een groot sukses in Engeland, België en vooral ook ons land. Als MacArthur maakte Blunstone nog een aantal televisie-programma's en verdween toen als sneeuw voor de zon.

Rod Argent

Rod Argent was ondertussen een eigen weg ingeslagen, iets wat op een totale mislukking uitliep. (Ook de nieuwe groep Argent die onlangs het album „Argent in Deep" maakten, mist toch duidelijk Colin Blunstone en ook nu lijkt het weer een mislukking te worden!). Argent en Blunstone staken de hoofden maar weer eens bij elkaar en maakten samen — in de popwereld de Zombie-reünie genoemd — een prachtig album „One Year". Dit eerste solo-album van Blunstone werd een groot succes. De popwereld vergelijkt het album nu met het werk van Elton John en Rod Stewart.
Maar ook nu was de samenwerking met Rod Argent slechts van korte duur. Alleen dat Blunstone nu in de lift zat. Hij maakte een tweede solo-album dat het eerste zelfs overtrof („Ennismore"). Maandag zal Colin Blunstone het hoogtepunt van Pinkpop 73 moeten worden.

Tot maandag dus

Om 12 uur begint het allemaal. Tot 1 uur „Stealer's Wheel". Van 1 tot 2 uur de Nederlandse groep „Alquin". Daarna tot drie uur „Fairport Convention", waarna Colin Blunstone tot vier uur het programma zal vullen. Van 4 tot 5 uur zal dan Wishbone Ash moeten aantreden en het is aan Jeff Beck om Pinkpop af te sluiten. Dat zal rond zessen moeten zijn. Maar elk goed popfeest moet natuurlijk uitlopen en dat zal maandag ook wel het geval zijn. Zaterdag geeft „Druit" ter komplettering alle informatie die jullie moeten weten. Noodzakelijke tips van de organisatie om Pinkpop 73 weer een groot sukses te laten worden.

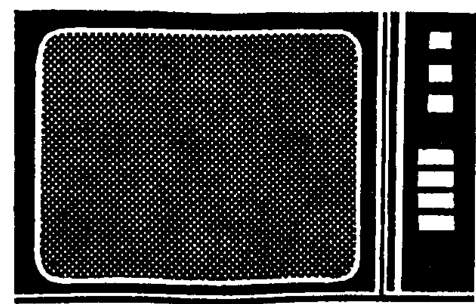
JOS. GERARDS

„Decennium" naar Sjeltur in Brunssum

BRUNSSUM — Het open jongeren centrum „Sjeltur" uit Brunssum dat met haar „non-stop popcyclus" gedurende een half jaar veelbelovende Zuidlimburgse groepen heeft gepresenteerd gaat het nu ook eens proberen met groepen uit Midden- en Noord-Limburg. Zij heeft hiervoor uitgenodigd de Venlose formatie „Decennium" die komende zaterdag zal optreden in het centrum aan de Merkelbekerstraat. De bezetting van de Venlose formatie bestaat uit: Sjaak Kessels (gitaar en vocaal), Ger Brands (drums), Pieter Koster (gitaar en vocaal), Frits van Uden (bas en vocaal) en Koos Koster (akoestisch gitaar en vocaal).
„Decennium" kreeg niet alleen grote bekendheid door zijn „close-harmony" zang maar ook door het spelen van een muziek die het dichtst in de buurt komt van West-Coast muziek, die vooral in Venlo enorm aanslaat. De songschrijver van de groep is Pieter Koster, terwijl de muziek wordt uitgewerkt door de hele bezetting, voortbouwend op hun eigen persoonlijkheid. Dit impliceert natuurlijk dat er alleen maar eigen nummers gespeeld worden, waarin grote ruimte voor improvisatie mogelijk blijft. Deze groep kan het beste getypeerd worden als een blijver met een grote toekomst.

knop aan ● knop uit ● knop aan ● knop uit

TV



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart/wit-programma's

NEDERLAND I
Kanalen 5 en 51

18.45 **Kiri, de clown,** voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Beertje Colargol.** „Ze zijn er".
19.20 **Zwijgen is goud.** Stommefilmfragmenten.
19.45 **Popeye,** tekenfilm.
20.00 **Journaal.**
20.21 **Berichten uit de samenleving.**
20.35 **Beeldje voor beeldje voor beeldje.** Serie over de tekenfilm en de beoefenaars ervan.
21.10 **Dick Cavett ontmoet Sidney Poitier en Harry Belafonte.**
22.00 **De wind blaast waarheen hij wil.**
22.15 **Horen en zien.** Klassiek concert.
22.45 **Kerk en theologie.**
23.15 - 23.20 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31 en 54

18.45 **Kiri, de clown,** voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Daktari,** „Clarence", tv-serie.
20.00 **Journaal.**
20.20 **KRO-zomertheater:** Effi Briest. Effi trouwt met een oudere baron omdat haar ouders dat willen. Hun denkwijzen liggen echter zover uit elkaar, dat zij niet gelukkig kunnen worden. Effi zoekt en vindt afleiding bij een majoor.
22.20 ■ **Den Haag vandaag.**
22.30 - 22.35 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

16.15 **Journaal.**
16.20 **Zij, het, hij...** Vrouwenprogramma.
17.05 **Denkste?!**
17.55 **Journaal.**
18.00 **Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.**
18.10 **Programma voor de kleintjes.**
18.15 **The Partridge Family:** Danny's donkere vrijdag.
18.40 **Hier und Heute.**
19.20 **Onderzoekers, dieren en vizieren.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Happy end,** tv-spel, waarin de ene spottende vergelijking de andere opvolgt.
21.45 **Op zoek naar de wereld van morgen:** virussen.
22.30 - 22.50 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

17.05 **Kalle Schwobbel** presenteert tekenfilms voor de jeugd.
17.30 **Journaal.**
17.35 **Muziek brengt stemming.**
18.05 **Die Drehscheibe.**
18.35 **Zes onder millioenen,** tv-serie.
19.10 **Bolero d'amor,** tv-film.
19.45 **Journaal,** aansluitend het thema van de dag.
20.15 **Dalli-Dalli,** quiz voor sneldenkers met medewerking van diverse bekende artiesten.
21.30 **Balans,** economische rubriek.
22.15 **Journaal,** aansluitend commentaar.
22.30 - 23.05 **Vioolsolo,** humor zonder woorden.

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

8.20 en 8.55 **Schooltelevisie.**
9.30 - 10.00 **Sesamstrasse.**
11.00 - 12.15 ■ **Schooltelevisie.**
17.30 **Pipeline,** studentenprogramma.
18.00 **Sesamstrasse.**
18.30 **Programma over de kunst in Bulgarije.**
19.00 **Klaas Vaak.**
19.05 **Programma voor Turkse gastarbeiders.**
19.15 **Hierzulande, heutzutage.**
19.45 **Nieuws uit de regio.**
19.55 **Commentaar.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Programma over gespreks-therapie.**
21.00 **Kritische kunst en politieke utopie.**
21.45 **Magazine van de dag.**
22.05 - 22.45 ■ **Terugblik op de kunstenaar Jean Cocteau.**

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

18.00 **De fabeltjeskrant.**
18.05 **Koning Arthur.** „Het meisje uit Rome", tv-serie voor de jeugd.
18.30 **Tienerklanken.**
19.08 ■ **Gastprogramma.** „De katholieke gedachte".
19.38 ■ **Zoeklicht en mededelingen.**
19.45 ■ **Journaal.**
20.10 **Wachtwoord,** quizprogramma.
20.40 **Moeder Hanna,** tv-spel. In dit tv-spel verliest moeder Hanna enkele van haar zoons tijdens de Boerenoorlog en daarom koestert zij een vreselijke haat tegen de Engelsen.
21.55 **Première.** Jo Röpcke bespreekt nieuwe films en toont fragmenten.
22.35 - 22.40 ■ **Journaal.**

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 52

14.00 - 15.45 ■ **Schooltelevisie.**
18.05 ■ **Journaal.**
18.10 **1, 2, 3.... j'ai vu.**
18.30 **Wie van de drie?** Quiz.
19.00 **Les enquêteurs associés**
19.30 ■ **Uitgaanstips.**
19.45 ■ **Journaal.**
20.15 **Madame Croque-Maris,** speelfilm.
21.45 **Le carroussel aux images,** nieuwe films.
22.30 - 22.35 ■ **Journaal.**

ik kijk naar..



● *MARLIES JANSSEN (18)*
(HAVO-studente, Beek)

Effi Briest

In tegenstelling met enkele weken geleden, toen zij nog avond-aan-avond zat te blokken, heeft Marlies Janssen (18), HAVO-studente te Beek nu ruimschoots de tijd om languit voor de televisie te zitten. Haar keuze voor vanavond: KRO-Zomertheater: „Effi Briest" (Nederland II, 20.20 uur), een teevee-bewerking van de gelijknamige roman van Theodor Fontane. Een keuze die rijmt met het feit dat Marlies best wel eens wil mijmeren over allerlei „toestanden". Helemaal in het kader van haar jeugdige opgeruimdheid is haar tip, voor het voorprogramma: „Zwijgen is goud" (Nederland I, 19.20 uur) en „Poppeye" (Nederland I, 19.45 uur). Om volledig te zijn kan nog vermeld worden dat zij de beide programma-onderdelen aan elkaar plakt met het journaal van 20 uur.

RADIO



● = Stereo

HILVERSUM I
402 m: FM-kanalen 4 en 17

(Nieuws om 7, 8, 11, 13, 16, 18, 22.30 en 23.55 uur).

7.11 Ochtengymnastiek. 7.20 ● Dag met een gaatje. 8.50 Morgenwijding. 9.00 Toppers van toen. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 ● Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen. 11.30 ● Rondom twaalf — een uur allerlei voor iedereen. 12.30 Modern platteland. 12.35 ● Sportrevue. 13.11 Radiojournaal. 13.21 ● Kamerkoor met begeleiding van een blokfluitgroep. 13.40 ● Schoolconcert Hobo en piano: klassieke muziek. 14.30 ● Oorlog en Vrede, hoorspelserie. 15.40 In de wetenschap, dát: nieuws uit de wereld der wetenschappen. 16.03 Radiojournaal. 16.05 Jumboset, met muziek en informatie. 17.00 ● Mobiel - een beweeglijk programma voor beweeglijke mensen. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. Politieke Partijen. 18.20 Uitzending van de Partij van de Arbeid. 18.30 Kleur — informatie en commentaar over zaken van kerk en samenleving. 19.00 Leger des Heilskwartier. 19.15 De kerk vandaag — nieuws en commentaar. 19.35 Ontvoerd — een zomeravondradiospel. 20.55 ● Amusementsmuziek. 21.35 Bij de tijd: serie uitzendingen over het jeugdgedrag vroeger en nu. 21.55 ● Kerkorgelconcert: oude muziek. 22.20 Avondoverdenking. 22.40 ● Hier en Nu. 22.50 Radio-VU-magazine. 23.10 ● Lichte muziek. 23.35 ● Gitaresk — de vele facetten van de gitaar.

HILVERSUM II
298 m: FM-kanalen 13 en 28

(Nieuws om 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 20 en 23.55 uur).

7.02 Het levende woord. 7.08 ● Preludium: klassieke muziek. 7.41 ● Hier en nu. 7.55 Aangestipt: programmaoverzicht. 8.00 Te Deum Laudamus: gewijde muziek. 8.24 Op de man af: evangelisch kommentaar. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● Select: nieuwe platen. 9.25 ● Drie populaire ouvertures. 10.00 Schoolradio. 10.33 ● Podium voor de vrouw: maatschappij-informaties. 11.05 ● Voor de zieken. 11.40 Hier en nu — extra. 11.55 Mededelingen. 12.00 Zingen met Cecilia: volksmuziek 12.15 ● Meisjeskoor met orgelbegeleiding: klassieke liederen. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.41 ● Hier en nu. 12.50 Middagpauzedienst. 13.10 ● Lichte koorzang. 13.20 ● Licht ensemble. 13.45 Buiten de taalgrens: vertaalde gedichten. 14.05 Schoolradio. 14.25 ● Moderne kamermuziek: 15.15 Geloven is geen eenvoudige zaak: gesprek. 15.33 ● Studio 6: middagmagazine. 17.32 ● Hier en nu. 18.00 ● Tijd vrij voor muziek in vrije tijd: Mandoline-orkest. 18.40 Wereldpanorama. 18.52 Boekbespreking. 19.00 Trefpunt: programma waarin aktuele zaken ter discussie worden gesteld. 19.50 Den Haag vandaag. 20.05 Radiojournaal. 20.10 ● 500 Jaar Nederlandse muziek: Residentie-orkest. Leids Kamerkoor en solist: oude en moderne muziek. 22.10 ● Aspecten: kunstrubriek. 23.00 ● Kerkorgelconcert oude muziek. 20.20 ● Essay: programma waarin over kunst wordt doorgepraat. 23.50 Radiojournaal.

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

(Elk heel uur nieuws).

7.02 De Hugo van Gelderen Show. 9.03 KRO-op-Drie: discjockeyshow. 12.03 Van twaalf tot twee: KRO's pauzeprogramma. 14.03 Discjockeyshow. 16.03 De daverende dertig. 18.02 Joost mag niet eten. 19.02 ● U spreekt met Piet. **20.02 ● Poster. 21.02 ● Sesjun: Jazz en** Pop live. 22.02 De Hugo van Gelderen Show. 23.02 ● T....S....T: sport en muziek. 0.02 Actualiteiten. 0.12 ● Jazz-S.r.

R.O.Z.
188 m: FM-kanalen 25 en 39

19.00 R.O.Z.-actueel. 19.10 Ik werk niet meer...ik kom tijd te kort! 19.25-20.00 Journaal van de kunst en zo...

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

(Nieuws om 6.57, 7.57, 9.57, 13.57, 15.57, 17.57. Vanaf 20 uur elk heel uur)

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Hallo Autofahrer. 8.35 Mensch, ärgere Dich nicht. 11.30 Guten Tag, Frau Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Helga's Kontrastprogram. 15.30 Das Schlagerquiz: 16.30 Die Hörer-gruslotterie: 17.00 Evergreens.
Nederlands: 18.00 Disco parade door Mike Verdrengh. 18.30 Felix-talige-uitzendingen met Felix Meurders.
Engels: 19.30 Dave Christian. 21.00 Paul Burnett. 23.30 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

B.R.T. II
198 m: FM-kanalen 22 en 36

(Nieuws om 5.30, 6.30, 8, 9, 10, 13, 15, 17, 19, 20, 22, 23 en 23.40 uur.)

Oost-Vlaanderen: 5.33 Wakker zonder wekker. 6.33 Goede morgen, morgen. 8.10 Hallo - zomereditie.
Limburg: 10.05 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.02 The sound of music. 11.30 Italiaanse hitparade. 12.00 Variété van 12 tot 2.
Antwerpen: 14.00 Metropool. 16.00 Splinternieuws. 16.10 Drive-inn. 16.30 Panoramisch gezien.
Brabant: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus Brabant. 18.25 Self-service. 19.15 The sound of music. 19.45 Onderweg.
West-Vlaanderen: 20.00 The sound of music.

ROYAL Heerlen Tel. 714200

presenteert heden donderdag in haar reeks van fenomenale wereldsuccessen

DE BESTE ACTIEFILM SEDERT JAREN

BETER DAN DE BESTE BOND

en met in de hoofdrol

de beste en populairste acteur van deze tijd

★ CHARLES BRONSON ★

★ THE MECHANIC ★

DAGELIJKS VOORSTELLINGEN OM 2.00 - 4.00 - 6.15 - 8.45 UUR

RIVOLI Heerlen Tel. 715922

5e WEEK

Nog 7 dagen prolongeren wij een der grootste succesfilms der laatste jaren!

DE IJZEREN VUIST

Dagelijks voorstellingen om 2.00 - 4.00 - 6.15 - 8.30 uur

SCALA Heerlen Tel. 714200

presenteert vanaf heden donderdag

DE VERFILMING VAN DE GROOTSTE MILITAIRE OPERATIE UIT DE WERELDGESCHIEDENIS

DARRYL. F. ZANUCK'S

DE LANGSTE DAG

(THE LONGEST DAY)

MET 42 TOPSTERREN! IN DE GROOTSTE FILM OOIT VERVAARDIGD!

NAAR DE BEROEMDE ROMAN VAN CORNELIUS RYAN UITGEBRACHT DOOR TWENTIETH CENTURY-FOX

Dagelijks voorstellingen om 2.00 - 5.00 en 8.15 uur

AANGEB. BETREKK.

NAAISTERS en leerl.-naaisters gevr. N.V. Rutrico, Stadswegske 17, Sittard. x

WINKELJUFFROUW en inpakster gevr. voor brood- en banketbakkerij „De Adelaar" St. Maartenslaan 23, vlakbij het station, Wyck-M'tricht, tel. 043—14674. x

NAAISTERS en leerling-naaister, strijksters en controleuse gevr. Ook gehuwden voor halve dagen. Confectiebedrijf L. Sieprath, Lentestr. 9c, Heerlen. x

Gevr. met spoed 2 leuke BUFFETDAMES, absoluut geen animeerwerk. Café-bar Cranen, Wilhelminaplein 10, Heerlen. x

BANKETBAKKER gevraagd voor spoedige indiensttreding. B.V. Broodfabriek „De Kroon", Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Wiener Café Heerlen vraagt ORKEST voor de maand juli. 3-4 pers. x

Wouters-Sanders, delikatessen en wijnen, Dautzenbergstr. 23, Heerlen, tel. 714116, vraagt nette WINKELJUFFROUW en leerl. winkeljuffrouw. Ook meisjes die dit jaar de school verlaten en interesse hebben kunnen solliciteren. x

BUFFETDAMES gevr. voor dagdienst en avonddienst. Valkenburgerweg 2 Heerlen. Aanm. na 6 uur. x

BUFFETJUFFR. gevr. voor de weekenden. Orchidee Bar Amstenraderweg 80 Hoensbroek tel. 212005. x

Gevr. 19-20 jr. WERKSTUDENTE voor dir. of in juli. Hoog loon. Souvenirszaak M. Hendriks en zn., Grendelplein 18 Valkenburg. Telefoon 04406-2485. x

AKKOORD KOLONNES BETONTIMMERLIEDEN gevr. Onderaann. T. L. Adams, Altaarstr. 27, Oirsbeek, tel. 04492—1220. x

DAKDEKKERS gevr. voor pannenwerk, liefst omgeving Heerlen, hoog loon. Inl. N. Irik B.V., Dakdekkersbedr. Kapellerweg 33, Sittard, tel. 04490-9917. x

Leerl. KOK gevr. 5 d. w.w. Werktijden van 9.30-18 u. Aanm. Pinky's coffeeshop, winkelcentrum 't Loon Heerlen. x

BROMFIETSVAKMAN. Jongens minstens 16 jr. die ernstige interesse hebben te worden opgeleid in het bromfiets- en rijwielvak, kunnen zich melden iedere morgen van 10-12 uur. Motor & Rijwielbeurs Klompstr. 1, Heerlen. Schoolrapport en getuigschr. meebrengen. x

BARDAMES gevr. Hoog loon en prov. 5-dgs. w.w. zat. en zond. vrij v. vervoer wordt gezorgd. Bar la Cartouche Hoofdstr. 105 A'rade, tel. 04490-2130. x

Gevraagd voor direct: ervaren LOODGIETERS, verwarmingsmonteurs en electromonteurs voor onze projekten in Duitsland. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. Contraco Montagegesellschaft G.m.b.H., Oskar Jaegerstr. 166, Köln, tel. 09-49 221 541685. In Nederland melden: Valkenburgerweg 9, Heerlen, tel. 045—710723. x

Voor onze montagewerken in Duitsland zoeken wij met spoed DRAAIERS en machinebankwerkers. Melden van maandag t.m. vrijdag van 8.30 t.m. 16.30 uur Süsterseel, Dld., Kirchstrasse 141 Tel. 09—492456675. x

Wie wil VERZEKERINGSAGENT, tegen goede verdiensten, in zijn vrije tijd een handje meehelpen. Br. o. no. S 8042 LD Sitt. x

SCHILDERSKNECHTEN gevr. W. Nauts Kerkstr. 147 N'hagen. x

Weg. huwelijk der tegenw. leerling VERKOOPSTER gevr. in spec. herenmodezaak. Prettige werkkr. Aanm. tussen 10-6 u. J. Kersten, Saroleastr. 2, Heerlen.

Met spoed gevraagd v. Zuid-Duitsland ervaren LOODGIETERS. Liefst eventueel in kolonnen. Zeer hoog loon. Auslösung. Reisvergoeding. Aanmelden uiterlijk 9-6-'73. Pers. of schr. Rohrleitungsbau Fa. F. Nagy, Jacob Ruysdaelstr. 39, Haanrade (L.), tel. 04445—6036 b.g.g. 045—315207. x

Met spoed gevraagd CASSIèRE. Dagelijks aanmelden Spar Supermarkt P. Klinkers Winkelcentrum Limbrichterveld Dempseystraat 38, Sittard, tel. 04490—9875. x

Zelfstandige HULP gevr. C. Haeken, Akerstr. 11, Heerlen. x

BARMEISJES gevr. voor de midd. en avonduren. Hoog loon plus prov. Zondags vrij. De Bonte Koe, tel. 045-412015. x

WINKELJUFFR. gevr. 4 d. w.w. Hoog loon. Slag. Huben, Kerkstr. 79 Brunssum, tel. 252733. x

Gevr. voor onze woninginr. zelfstandige VERKOPER leeft. tot 30 jr. Goede soc. voorz. alsmede jongeman welke in woninginr. wenst opgeleid te worden, leeft. t.m. 19 jr. Fraenkel, Akerstr. 16-18-176 Spek'heide, tel. 045-412456. x

Gevr. leuke BARDAMES. De Viersprong, prov. weg-Nrd. 31 Oirsbeek, tel. 04492-1873 of 1616. x

Gevr. 1ste of 2e KAPSTER. Kapsalon Tiny Hoofdstr. 35, A'rade, tel. 04492-1403 na 6 u. Frans Erensstr. 55 Beek. x

Gevr. all-round METSELAARS voor doorlopend werk. Soll. fa. Andy Antoniusstr. 57, Geleen. x

Leuke BARDAMES gezocht. Hoge verd. Kost en inwoning vrij. Garantieloon f 400. In. Linck, Huntstr. 16, Sittard, tel. 9562. x

Wij vragen voor zo sp. mog. TIMMERLIEDEN en leerl. voor machinale houtbewerking. Clubmeubelfabr. Leo Neisz, Voorterstr. 120 Kerkrade, tel. 04445—5194. x

HEREN, hebt U een auto en bent U in de leeftijd tussen 25 en 40 jaar, dan kunt U in de avonduren f 200-f 300 bijverdienen. Geen colportage of investering. Nette verschijning en sympathiek optreden zijn gewenst. Bellen voor afspraak tussen 5-7 uur 's avonds tel. 04495-2965. x

Gevr. SPUITERS en halfwas spuiters. Carrosseriebedrijf Van Belle, Kissel 42, Heerlen. x

Wij vragen 1ste VERKOOPSTERS, 5-daagse werkweek, goede soc. voorz. Modehuis Bergstein, Markt 10, Kerkrade. x

Met spoed KAPSTER of aankom. kapster gevr. Kapsalon Lucia, Burg. Jansenstraat 43 Beek, tel. 2646. x

Confectie-industrie A. W. Colijn, Ganzeweide 49a, Heerlerheide .Tel. 211539 vr. NAAISTERS, leerl.-naaisters en strijksters. Aanm. v. 8-17 en na 18 uur. Kampstr. 52, Heerlerheide. x

Gevr. zelfstandige BUFFETJUFFROUW voor zaterdag en zondag. Streeper Kruis, Schaesberg. x

Nette WERKSTER gevraagd Mevr. Lindelauf, Spoorsingel 10, Heerlen. x

Voor zo spoedig mogelijk gevraagd 3 leuke BARMEISJES in Dancing Palma Palace, tel. 714218. x

Gevr. voor zo spoedig mog. goede DISK-JOCKEY. Dancing Palma Palace, telefoon 714218. x

VERKOOPSTER gevr. plm. 17 jaar. Spar Supermarkt Klinkers, Graetheidelaan 37, Urmond, tel. 1501. x

WERKSTER gevr. voor 2 morgens p. wk. Heerlerbaan 69, Heerlen, tel. 413137. x

2 leuke BARDAMES gevr. La Bonanza Bar, Spoorsingel C 2, Heerlen. Melden na 7 uur. x

METSELAARS en handlangers gevr. Smits, Hommert 14 Nuth, tel. 04492-1214. x

Jamin, Hovenstr. 126, Waubach, vraagt nette VERKOOPSTER ± 17 jaar. Ook meisjes die dit jaar de school verlaten en interesse hebben kunnen solliciteren. x

Voor de midd.uren BARMEISJE gevr. Antonio Bar, Dorpstr. 198 Brunssum, tel. 253234. x

Goede HUISNAAISTER gevraagd. Werkuren in overleg. Br. ond. no. K 4256 LD Kerkrade. x

Aankomend of SLAGERSGEZEL gevr. Jakobs, Kerkstr. 12 Brunssum. x

Wegens werkuitbreidingen zoeken wij voor Duitsland. HEFTRUCKCHAUFFEURS, elektrowagenbestuurders. Melden van woensdag tot vrijdag van 9 tot 5 uur. Zaterdags van 9 tot 12 uur. Limburgs Exploitatie Bedrijf, Willem Alexanderweg 69, Maastricht, tel. 043-13045. x

Voor direct gevr. JONGENS en meisjes van 15 jaar en voor tijdelijk, gehuwde vrouwen. Aanmelden Tip Top Cleaners, Stationstr. 23 Geleen. x

POMPBEDIENDE gevr. met spoed (65+) Oxy Servicestation Kerbusch, Brunsummerweg 112 Nieuwenhagen. x

1e Ned. Cash and Carry Voor Vers Vlees vraagt voor zijn filiaal te Hoensbroek, Hoofdstr. 332 tel. 045-213616. Een flinke part-time WINKELJUFFROUW voor de vrijdag en zaterdag. Hoog loon. x

Twee leuke BARMEISJES gevr. gar. en prov. Aanmelden Uterweg 129 Heerlerheide. tel. 045-213350. x

Gevraagd enkele WINKELMEISJES en cassiéres. Leeft. tot 19 jr. Zaterdags vrij. Centramarkt Van Nispen, Dempseystr. 20 en Bremstr. 16 Sittard. x

STUCADOORS gevr. J. Hoofwijk, Dijk 3, Grevenbicht. x

Voor direkt gevr. CASSIèRES, l.l. cassières, verkoopsters, l.l. verkoopsters. Textielmij Goedkoop, Nobelstr. 59A, Hrl, tel. 045-712095. x

Wij vragen LEERLINGVERKOOPSTERS, 5-d. werkwk. Goede soc. voorz. Modehuis Bergstein, Markt 10, Kerkrade.

Fa. Brizon vrgt. MONTEURS en l.l.-monteurs voor het plaatsen van zonneschermen. Aanm. na 19 uur of tel. 045-311923. Boesberglaan no. 6, Schaesberg.

Voor een onzer filialen te Heerlen, Kerkrade e.o. zoeken wij een WINKELJUFFROUW van 17-20 jaar. Wij bieden: zelfstandig werk, goed salaris, zomer- en wintervakantie. Sollicitaties aan b.v. Tri-Benzine Bad Maastricht, Abdissenweg 1, Maastricht, tel. 043-11444.

Vroom & Dreesmann vraagt voor de keuken van de Lunchroom van haar vestiging Heerlen, zelfstandig werkend KOK. Aanmelden maandag t.m. vrijdag van 15.00—17.00 uur of na telefonische afspraak Vroom & Dreesmann Regio Zuid Nederland, afd. Personeelszaken (5e etage), Geleenstr. 21 Heerlen (tel. 045—716841, toestel 315).

Antennebouw Brinkman vrgt. LEERL. ANT.BOUWER. — Aanm. na 19 uur of tel. 045-311923. Boesberglaan no. 6, Schaesberg.

BARMEISJES gevr. Basisloon + provisie. Tel. 04490-9104.

Gevraagd voor een herstellingsoord voor dames te Maastricht een goede HULP in de huishouding. Gezellige huisvesting is aanwezig. Goed salaris, pensioen en vacantietoeslag. Bel of schrijf naar de directrice, Meerssenerweg no. 1, Maastricht, tel. 043—20366.

Gevr. v.zo.sp. mog. (leerl.) KELNER- serveerster en keukenhulp. Hotel Lennards, Walramplein 31 V'burg, tel. 2285.

Fr. Bernardi GMBH en Co K.G. Susterseel vraagt FABRIEKSARBEIDERS v. Dld. Terschurenw. 62, tel. 04447-1716 H'broek.

Afcent Barber shop zoekt 1e HERENKAPPER. Aan. G. v. Os, Past. Habetsstr. 26 H'broek, 's avonds na 19 uur.

Gevr. l.l.-BEHANGER plm. 16 jr. Halfw. behanger plm. 18-19 jr. of 55+. Aanm. des avonds tussen 18-20 uur Beh. bedrijf Ermo, Marconistr. 16 H'broek, tel. 045-214745.

Gevr. WINKELMEISJE leeft. 16-17 jr. voor grammofoonplatenzaak. Maas. Markt 6 N'hagen, tel. 045-312243.

Wij zoeken nog enkele DAMES v. leuke bijverd. met 6-8 gld. p. uur. Schrijf vlug v. inl. aan PB 24 V'daal.

Gevr. KAMERWERKMEISJE voor dir. White Hotel, Spoorsingel 46, Heerlen, tel. 045—717171.

Hotel De Kei Th. Dorrenplein no. 4, Valkenburg, tel. 2905. MEISJE of vrouw gevr. voor de afwas voor terstond. Hoog loon, pls van 16-21 uur.

WINKELVERKOPER gevr. Goed loon, prettige werkkr. Jong of oud ± 50 jr. kan ook gepens. zijn. Fa. Scholl en Zn., H'broek, Markt 5, telef. 045—212951.

Gevr. beslist net MEISJE of vrouw v. hulp in friture van 4-9 uur elke dag, wo. vrije dag. — Stationstr. 3, Hoensbroek.

VERKOOPSTER gevr. v. DA-drogisterij - verf - beh. „Nordhausen" enige erv. vereist. Prettige werkkr. aangeb. Amstenraderweg no 95 H'broek, tel. 045—211929.

WERKSTER gevr. v. 2 dgn p. wk. Mevr. Gielkens, Hommert 24, Nuth.

Gevr. voor autowasplaats VROUWELIJKE BEDIENDE Eventuele werktijden: maandag t.m. donderdag, voormiddag. Vrijdag de gehele dag. Aanmelden: Canton-Reiss BV, Valkenburgerw. 34 Heerlen.

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen p. wk. Gerards, Kampstr. 38, H'heide, telef. 212559.

Weg. teleurstelling gevr. v. onze chocolaterie tearoom L.L.-SERVEERSTER 16-17 jr. Pers. aanm. Saroleastr. 66 Hrl. of na tel. afspr. 715557.

Amusement- en ontspanningspark „De Valkenier" vr. v. terstond MANNEN en jongens v. speeltuin, roeivijver, golfbaan, kabelbaan, autostalling, autoscooter, spiegelpaleis, automatenhal en kassa's en werkstudenten gevr. Pers. meld. H. Otermans, Ing. Koningswinkelstr. 49 V'burg.

Gevr. Halfwas SLAGER voor zelfbediening. zaterdags vrij. Centramarkt Van Nispen, Dempseystraat 26 Sittard. x

BIJVERDIENSTE! Gevraagd hulp in de zaak. Geen z.g. vakantiehulp. Enige ervaring gewenst. Café Rest. Musis Sacrum, Geerstr. 30 Hrl tel. 710016

KAPSTER of weekendkapster gevr. Dameskapsalon Mohnen, Caumerstr. 30, te Terwinselen, tel. 045-411757 na 6 uur tel. 045-411599 x

Wij vragen voor plm. 1 juli een MEISJE v. in de huishouding lft. 18-25 jr. 's zat. vrij. Lewis Confectie, Lichtenbergstr. 49, Schaesberg. Aanm. Piusstr. 20 Terwinselen, 045-412226 x

1e en 2e AUTOSPUITERS gevr. Goed loon en soc. voorzieningen. Prett. werkkring. Carrosserie H. Bartels, Melchiorstraat 5, Kerkrade-Holz. x

DISC-JOCKEY gevr. voor de kermisdagen te Geleen. Br. ond. no. G-2519 LD Geleen. x

WERKSTER gevr. v. bedrijf v. enkele ochtenden p. wk. Joop Roukens, Salmstr. 15, Geleen. x

SCHILDERS-BEHANGERS gevr. voor werken Sittard-Hoensbroek, Simpelveld, Gulpen, Maastricht, Geleen. Accoord hoog loon nieuwb. onderh. (ook v. zelfstandigen). J. A. Kremers, Rijksweg Nrd 54, Geleen, telef. 04494-3761 of 2733 x

MEISJE of vrouw (evt. werkstudent) gevr. voor hulp op zondag in winkel. Lunchroom H. Spronck Neerhem 28, tel. 2718 Valkenburg. x

Gevr. TAXICHAUFF. bek. met omg. Mini-tax, Debetzlaan 29, Nieuwenhagen x

Daf-garage Prov.weg Nrd 9 Automob.mij. Charles Feyts Oirsbeek, tel. 04492-1314. — Gevraagd voor direkte indiensttreding ervaren magazijnmeester voor ons bedrijfswagenmagazijn. Hoog loon en goede voorzieningen x

Automob.mij Charles Feyts Daf-garage, Prov.weg Nrd 9 Oirsbeek, tel. 04492-1314 — Gevr. voor dir. indiensttr. aank. MAGAZIJNBEDIENDE voor ons bedrijfswagenmagazijn. Hoog loon. Goede voorzieningen. x

Autobedrijf in Dld. vraagt AUTOWASSER, plaatwerkers, monteurs (benzine en diesel); hoog loon en goede soc. voorz. Inl.: Café 't Wapen van Brunssum, Maastrichterstraat 39. x

Nieuw te openen kunsthandel-boetiek wenst in contact te komen met leveranciers van o.a. kunstnijverh. art., smeedijzeren art., meubelen etc. etc. Zend een briefje o. 5259 LD Hrln. en wij nemen p. omg. contact met u op.x

Aank. KAPSTER en 2e kapster gevr. Hoog loon. Salon Hélène, Stampstr. 26b te Simpelveld, tel. 04442-1329 x

Goede GRONDWERKERS gevr. met en zonder rijbewijs. Fa. Knops Wigelraderweg 38 Jabeek. x

Voor dir. gevr. sanit. install. CV-MONTEURS, constructiebankwerkers; goede soc. voorz., f 10,— netto per uur. Inl. tel. 04490—9613. x

Net MEISJE of vrouw gezocht voor werkzaamh. in koffieshop. Kouvenderstr. 47 H'broek, tel. 045—215814. x

Gevr. COUPEUSE voor ons atelier. Modehuis Baks, Dautzenbergstr. 39, Heerlen. x

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen p. wk. Willemstraat 59, Heerlen.

Kapé vraagt voor haar warenhuizen in Heerlen, Geleen en Brunssum voor div. afdelingen leerling- en ervaren VERKOOPSTERS. — Leeftijd bij voorkeur 17-20 jaar. Wij bieden gunstige arbeidsvoorwaarden en een goed salaris. In Heerlen tevens plaats voor medewerkers op het magazijn. Leeftijd 17-20 jaar. Aanmelden dagelijks tot 18 uur. Kapé Saroleastraat 45, Heerlen, tel. 045—717544; na 19 uur 045—213745. x

Gevr. LEERL. NAAISTERS, ervaren naaisters. Confectiebedrijf J. Salk-Kuckelkorn, Bleijerheiderstr. 16, Bleijerheide. x

Welk handig MEISJE wil bij huisgezin van 4 kinderen de huishouding verzorgen? Gaarne afspraak tel. 04406—5130 of Broekhem 63, Valkenburg (L.). x

Gevr. 2 VERKOOPSTERS, 16-19 jaar, voor dir. Panda Speelgoed, Emmaplein 15 te Heerlen. x

MEISJE gevr. vanaf 16 jaar voor hulp in de huish., voor hele of halve dagen. Textielzaak A. Hameleers-Godschalk, Min. Ruysstraat 16, Bocholtz, tel. 04442—1991. x

VERKOOPSTER of leerling gevr., voor direct of later. M. P. Jorissen, Amsterdamstraat 64 (Schaesbergerveld) Heerlen. x

BARDAME gevr., geheel zelfstandig. Br. onder no. 5257 L.D. Heerlen. x

WERKSTER gevr. 3 ochtenden p.w. Mevr. Mous, Caumerbeeklaan 76 Heerlen, telefoon 412710 x

Leerl. en gev. KOK gevr. 5 d. werkweek. Jaarbetrekk. Aanm. na 11 uur 's morgens. Café rest. Bon Appetit Geleenstr. 56 Hrln., tel. 717086x

Esso hotel Born zoekt op korte termijn jonge en energieke CHEF de partie, waarbij wij ook diegene, die deze funktie nog niet vervuld heeft, maar meent hiervoor in aanmerking te komen, een kans willen geven om dit dan tijdens zijn proeftijd te bewijzen. Wij bieden: een beslist goed salaris, kerstgratificatie, 5-d. werkweek, gratis warme maaltijden, een prettige werksfeer. Soll. te richten aan de direktie. Telefoon 04498-1666.

Weg. uitbr. hebben wij nog plaats v. aank. of 2e KAPSTER, hoog loon en prov. Dameskaps. Verwer, Schaesbergerweg 41 Hrln, telefoon 711966 x

BAKKER gevr. Hoog loon. Bakkerij Mulders, Aken, Lochnerstr. 15-17. Tel. 09-4924132008.

WERKSTER gevr. 2 m. p.w. Mevr. Coumans Oranjestr. 18 H.broek.

POETSVROUW gevr. v. zatmidd. v. bakkerij f 5.- p.u. Meerdere hulp aanw. Coumans Kouvenderstr 86 H.broek.

HULP i.d. huish. gevr. Tweemaal per week en halve dag. Van Loo Romeinenstr. 27 Simpelveld tel. 04442-1844. x

Gevr. ELEKTROMONTEURS en hulpmonteurs. Elektrotechn. Bureau C. A. Hoevenaars slot Aldeborglaan 8 H.broek tel. 045-214368. x

ROYAL - HOENSBROEK

Vrijdag 8.30	Peter Cushing in
Zaterdag 8.30	**DOCHTERS VAN DRAKULA**
Zondag 4-6-8.30	De welgevormde tweeling in
Maandag 8.30	een grootse avonturenfilm
Zondag 2 uur MATINEE	een film voor jong en oud **HET RODE KAPERSCHIP**

WERKSTUDENTE 16-17 jr. gevr. van 30 juni t.m. 15 aug. Grotestr. 10 Valkenburg tel. 3581. x

Fr. Bernardi GmbH en Co K.G. Susterseel vr. FABRIEKSARBEIDERS v. Dld. Terschurenweg 63 tel. 04447-1716 H.broek. x

TAXICHAUFFEUR gevr. uit gem. Brunssum voor direkt, moet kleine reparaties zelf kunnen verrichten, b.v. vervr. gepens. als bijverdiensten. Julianastr. 6 Brunssum. x

Voor de verkoop van gezellige en luxe cadeaus vr. wij één VERKOOPSTER lft. 17-19 jr. Het Porseleinhuis Kouvenderstr. 45 H.broek. x

Welke STUDENTE (lief v. kind.) wil de zaterdag leuk doorbrengen met 2 kind. (9 en 11 jaar) tegen verg. Vijverstr. 21 A Brunssum. x

Gevr. DANSORKEST (zeer bekend trio) maand juli. Marktzicht Hoofdstr. 107 Schaesberg tel. 045-313137. x

Nette SERVEERSTER gevr. v.d. middaguren. Zeer hoog vast loon, weekends vrij. Extase Bar, Echt tel. 04754-1782. x

Gevr. MACHINISTEN, timmermensen, lassers, metselaars, ijzervlechters, stratemakers, handlangers en einschalers. Fa. v. Espen, Harmoniestr. 5 H.broek prima soc. voorz. x

Vrolijk MEISJE gevr. voor hele dagen in gezin met kinderen waarvan moeder parttime werkt. Mevr. Adelmeijer Akerstr. 127 H.broek tel. 211834. x

Gevr. voor directe ind.treding: 1e MONTEUR, 2e monteur, autohulpmonteur of leerl.-monteurs bij Auto Dirks, Amstenraderweg 81 B H.broek tel. 045-213068. Austin- Morris- en MG-dealer. x

GEVR. BETREKK.

Voor verbouwingen groot of klein BOUWBEDRIJF H. J. Adams, Hellebroek 100, Nuth. Tel. 04447-1749. x

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld-, geluids- en huish. APPARATUUR. H. Kremers en Zn., Mgr. Feronstraat 51, Heerlerheide. Tel. 045-211753, -215562. x

LOODGIETER en schilder, snelservice. Bel. 04490-7102. x

2 zelfst. vragen elk soort BESTRATINGSWERK. Inl. postbus 133 Waubach, telef. 045—315688. x

Voor al uw TUINWERK aanleg en beplanting. Bel. 043-21991. x

JONGEN, 21 jaar, i.b.v. rijbewijs, zoekt werk voor 4 avonden in de week. Telef. 045—213928 tussen 19 en 20 uur. x

25-jarig MEISJE zoekt als hulp in de huish. in beter gezin, van ma. tot vrij., in Heerlen, Geleen of Sittard. Br. no. G 2517 L.D. Geleen.

TUIN mooi verzorgen en aanleggen. Bel even 04404-655 x

Dakdekkersbedrijf Crijns DAKREPARATIES binnen 48 uur gemaakt en vernieuwingen van daken en platte daken. Hoofdbroekerweg I Brunssum tel. 045-253940. x

MEISJE 19 jr. zoekt werk in Boekbinderij of inpakster. Eymaelstraat 49 Heerlen 045-714063. x

TE KOOP AANGEB.

Te k. kleine KAST. Vijverstr. 50 Brunssum.

Antieke petroleum- en el. LAMPEN. Alle onderdelen zoals kappen, ringen, glazen, houders, branders, wikken, enz. Klinkenberg Hoensbroek Heisterberg 78, telef. 045—211888. x

Jesno KINDERWAGENS. — „Cash en Carry" Werner von Braunstr. 54, Heer-M'tricht, tel. 23909, uw adres voor voordelige kinderwagens — nieuwe en gebruikte. x

Eerste kwaliteit vers VLEES voor uw diepvries. Alles vakkundig verzorgd. Iedere dag speciale aanbiedingen. Cash. en Carry slagerij Jac. Naebers, Kouvenderstr. 57, Hoensbroek. x

BABYKAMERS, oud eiken, oudhollands, Franse-, Italiaanse stijl, nu... 10 pct. extra korting. Kinderwagenhuis „Matti", Akerstr. 46, Kerkrade-W. (Spekholzerheide). x

PERZEN
VEEL GOEDKOPER bij de grootste speciaalzaak in Oosterse tapijten
Teheran Carpet Corp.
Nobelstraat 12 HEERLEN, tel. 715372 x

KINDERWAGENS: alle merken. Vergelijk onze prijzen, het goedkoopste adres en 10 pct. korting. Kinderwagenhuis „Matti", Akerstr. 46, Kerkrade-W . (Spekholzerheide). x

Reeds vanaf f 15,— per mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. — Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen, tel. 714054. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

TRILBETONTEGELS in grijs gekleurd of uitgewassen Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek. Tel 045-213877 x

ZONNESCHERMEN, markiezen, rolluiken en jalouzieën Holland-Markiezen, Peter Schunckstr. 99, Heerlen, tel. 045-413813 en 411865. x

DUMPHOUSE heeft de grootste collectie vrije-tijdskleding o.a. Lee en Levi's en alle mil.kleding. Stationstr. 46, Heerlen (t.o. oude muziekschool) x

Te k. uitgewassen GRINDTEGELS, veldbrandstenen, bielzen, zand, grind en split. Baronstr. 9A, Schaesberg, Tel. 311970 en 315111. x

Te k. prima KLEI-AARDAPPELEN Bintjes W. Nobis Mistweg 10 Douvergenhout Merkelbeek (Mistweg helemaal af, nw. boerderij in het veld). x

HENGELAARS: maden en vers de vage. Veelsoorten hengels etc. Guus Wagner, Willemstr. 111 Heerlen. x

Te k. KINDERWAGEN donkerblauw z.g.a.n. Apollolaan no. 13, N'hagen. x

Te k. KINDERWAGEN, m. van Delft. Laanderstraat 111 Heerlen. x

AQUARIUM 230 ltr m. hout. omb. + houten tafel, compl. m. vissen en pl. hoogst. biedende. Ed. Wintgensstraat 39 Treebeek. x

Te k. Queen BANKSTEL met salonkast en tv-tafel. Dir. Peterstr. 44 Kerkrade. x

Te koop GASHAARD Flandria kcal 9200. Hindestr. 9, Heerlen.

Te k. gr. SPIEGEL m. koperen lijst en diversen. Koperwerk, antiek hangpetr.lampje, enk. nwe hanglampjes aan spotpr. en gashaard, geiser, ant. telefoon en pomp. Eikenderw. 23 Hrl. x

SIERSMEEDWERK. Wenteltrappen, trapleuningen, balkons, open haarden, lampen. Fa. Pauli, Coelgroevenstraat 22, Eygelshoven, telef. 351632. x

Een mooi bezit een MEDAILLON of manchetknopen met gekleurde semi-emaille foto van uw kinderen. Schr. voor inlichtingen Postbus 213 Heerlen.

Ant. KAST handwerk, houtsnijwerk, eenmalig br. klok, klokstel, b.m. klok, samowaar verzilv. pr.stuk, kop. waterp. koperwerk enz. Ook zon. Born, Dr. Ariënsstraat 13 Vaals.

Te k. GITAAR-INSTAL. Sound-City Hiwatt, 50 w Guild sologitaar wow plus Fuzz Pedals, microf. plus statief; Spa. se gitaar en mono band 4 sporen. Koopje. Spekho werstr. 22, Voerendaal.

Te k. DRUMSTEL, als moet weg. Pelikaanstraat Heksenberg.

STUDIO ANDERS GELEEN

TWEEDE WEEK

DAGELIJKS 8.45 UUR
ZONDAG 6 en 8.45 UUR — COLOR — 18 jaar

Cannes 72

FELLINI ROMA

ROXY GELEEN

Vanaf heden t.m. dinsdag, dagelijks 8.30 uur, 1e en 2e Pinksterdag 6 en 8.30 uur COLOR. a.l.

DE NU OOK IN NEDERLAND POPULAIRE FRANSE TOPKOMIEKEN

DE CHARLOTS

Dat we toffe jongens zijn...

EASTMANCOLOR

Zaterdagavond 11 uur nachtvoorstelling met:

MARIANNE OP HET PORNO-PAD

De sex-avonturen van een buitenmeisje in Parijs! COLOR. 18 jaar.

FORUM SITTARD

Vanaf vrijdag t.m. maandag dagelijks 8.30 uur, zondag 6 en 8.30 uur. COLOR. 14 jaar.

Pittig getinte slaapkolder en tentamusement

Kom maar in mijn Slaapzak liefje

Twee Don Juans raken verzeild in een

Meisjes Camping

in kleur (CARRY ON CAMPING)

Een keur van engelse komieken

Een PETER ROGERS PRODUCTIE uitgebracht door

[B]enzine zal dit jaar nog [v]ier cent duurder worden

[UTR]ECHT — woensdag — Het uitstel van de benzineprijsverhoging [door] de regering van 1 juni naar 1 juli betekent allesbehalve afstel [van] de toenemende duurte voor de automobilist. Op 1 juli komt er [twee] cent op de prijs van de benzine en de oliemaatschappijen reke[nen] er stellig op dat zij de prijzen daarna dit jaar nóg eens met twee [cent] per liter kunnen verhogen.

[B]enzine is in zo'n drie jaar tijd twee dubbeltjes per liter, ofwel [..] procent, duurder geworden. Niet alleen in Nederland stegen de [prij]zen. In de landen om ons heen wordt ook de ene verhoging na de [and]ere afgekondigd.

[H]et feit, dat de landen, waar de [olieco]ncerns hun olie moeten halen, [voor h]et eerst in de geschiedenis de [handen] ineen hebben geslagen. Zij [weten d]at energie schaars is in de we[reld, en] dat er toenemende vraag naar [is. Z]ij stellen nu hun eisen. Boven[dien h]ebben zij geen zin om al hun [voo]rraden snel uit te verkopen. Zij [doen d]at liever mondjesmaat.

[In de] afgelopen drie jaren zijn de be[lasting]en en royalty's op ruwe olie uit [de Per]zische Golf al met 80 procent [omhoog] gegaan. Dezer dagen hebben [deze la]nden er opnieuw een eis van [..] 2 procent bij de maatschappijen [in]gekregen. Landen zoals Libië, [Ko]weit en Irak draaien als het ware [op] afstand aan de prijstellers van [de b]enzinepompen langs de Europese [wege]n.

[Er] is geen keus. Voor ruwe olie, [wa]ruit de benzine wordt gehaald, [kun] je behalve bij hen nergens anders op de wereld terecht. Van de hele wereldreserve aan olie zit 54 procent in bronnen in de woestijnen van het Midden-Oosten en 15,5 procent in Afrika. Vanuit die delen van de wereld worden nu meer en meer de prijzen en de aanvoeren beheerst.

Er zit slechts 12 procent in Amerika, dat zelf zo'n enorme behoefte heeft. De communistische landen bezitten 15 procent van de wereldreserve, waarvan met name Rusland wel exporteert. En de overblijvende druppel op de gloeiende plaat is de 3,5 procent die bij elkaar in Indonesië en voorts onder meer in de Noordzeebodem zit. **De vraag en het aanbod naar olie op de wereld zitten dan ook nogal moeilijk in elkaar:**

Canada: evenveel verbruik als eigen produkie; Verenigde Staten: meer verbruik dan produktie; Mexico: evenveel verbruik als produktie; Caraibisch gebied: meer produktie dan verbruik; Zuid-Amerika: meer verbruik dan produktie; West-Europa: veel meer verbruik dan produktie; Noord-Afrika: veel meer produktie dan verbruik; West-Afrika: veel meer produktie dan verbruik; Midden-Oosten: enorm veel meer produktie dan verbruik; Rusland: wat meer produktie dan verbruik; Japan: alleen maar enorm verbruik; Zuidoost-Azië: meer verbruik dan produktie; Australië: meer verbruik dan produktie.

Een beetje gelijk

Het is dus wel duidelijk wie er in de wereld aan de oliekraan zitten. Maar hebben die landen ook niet een beetje gelijk dat ze proberen er zelf wat meer aan te verdienen? Kijk maar eens hoe de prijs van ruwe olie voor levering aan Europa gemiddeld in elkaar zit:

Winningskosten 32 procent, nettowinst oliemaatschappijen 4 procent, belasting in het olieland 18 procent, belasting in het Europese land waar de olie wordt verbruikt 46 procent.
Gelijk hebben die olielanden dus wel als ze zeggen: als Europese regeringen zoveel aan onze olie verdienen, waarom zouden wij zelf dan ook niet wat meer vragen?
De oliemaatschappijen verdedigen zich eigenlijk met hetzelfde argument, als zij weer eens gestegen inkoopprijzen doorberekenen. Zij zeggen: op 1 juli komen wij met die verhoging van twee cent in Nederland eindelijk weer op ons prijsniveau van 1960. En zij rekenen ook hun redenering voor:
— In 1960 bestond de prijs van een liter benzine aan de pomp uit 25,31 cent voor de belasting — 3,3 cent voor de pomphouder — en 20,59 cent voor de benzine.
— In januari 1973 was dat 52,88 cent voor de belasting — 5,75 cent voor de pomphouder — en 17,07 cent voor de benzine.
— In april werd dat 53,16 cent voor de belasting — 5,75 cent voor de pomphouder — en 18,99 cent voor de benzine.
Met de 2 cent erbij komt men weer op 20,99 cent opbrengst voor een liter benzine.

Ook meer omzet

Toen ik bij Esso, waar men deze berekening had gemaakt, vroeg of ik daarbij meteen ook de sinds 1960 gestegen omzetcijfers mocht weten, had men die toevallig niet bij de hand. Maar het is natuurlijk wel duidelijk dat de maatschappijen op die manier de zaak te eenzijdig toelichten. Want in 1960 waren er in Nederland nog maar 522.000 personenauto's en 148.000 vrachtauto's. In 1972 waren dat 2.800.000 personenauto's en 350.000 vrachtauto's.
(Waar de maatschappijen deze gegevens, die duiden op het toegenomen profijt van grote omzet bij lage marges, niet voorhanden hebben, verwijs ik hen gaarne naar pagina 199 van de Enkhuizer Almanak, 378e jaargang. Zó moeilijk zijn cijfers dus niet te krijgen.....)

Toch zit de duurte-stijging er natuurlijk wel in: schaarste; gedaalde waarde van de Amerikaanse dollar, waarmee de olie wordt betaald; een vraag die in de wereld dit jaar weer 8 procent groter wordt; en landen zoals Japan en Amerika, die ijverig concurreren om de meeste olie te krijgen. In Nederland — als opslag-, raffinage- en doorvoerland — schommelen de prijzen altijd extra heftig mee met de wereldmarkt.

Daarom is het toch niet zó gek dat de regering ook voor wat betreft de olieprijzen eens rustig wil bekijken wat er hier nu allemaal precies wordt doorberekend.

[D]OOR STAKINGEN IN CHILI

[T]ekort aan koper in West-Europa

([C]opyright LD/Le Figaro)

[SA]NTIAGO — Chili kan de contrac[ten] voor koperleveranties aan Europa [nie]t nakomen. Een nu reeds 46 dagen [dure]nde staking in de kopermijnen [heeft] de produktie met 50 procent [doen] dalen. De Chileense staat heeft [daard]oor een schade van 30 miljoen dol[la]r geleden. Grote koperafnemers als West-Duitsland en Engeland zijn door [de] staking ernstig gedupeerd. De ko[pe]rprijzen zullen dan ook kunnen gaan [sti]jgen als de situatie nog lang aan[ho]udt.

[D]e situatie is voor de linkse regering [de]s te dramatischer want het grootste [d]eel van het sociale en economische [h]ervormingsprogramma is gebaseerd [o]p de inkomsten van het koper. 80 [p]rocent van het nationale budget van Chili is hiervan afhankelijk. De verliezen die door de staking worden geleden komen erg hard aan op het moment dat de staat Chili een dringende behoefte heeft aan deviezen voor de invoer van de hoogst noodzakelijke produkten waar in Chili een gebrek aan is. Communisten, socialisten en radicalen van links hebben notabene een beroep gedaan op het geweten van de stakende mijnwerkers en op hun vaderlandslievendheid om hen zodoende weer aan te zetten tot het hervatten van het werk. Inzet van het stakingsconflict is een interpretatieverschil over de toekenning van een salarisverhoging. De regering had de salarissen van alle Chilenen bijna met 100 procent verhoogd als compensatie voor de enorme stijging van de kosten voor levensonderhoud. De directie van de betreffende kopermijn verminderde deze verhoging met 41 procent omdat men iets eerder voor de algemene regeringsmaatregel al een verhoging had toegekend. Om hun collega's van de betreffende mijn „El Teniente" te steunen in hun eisen zijn de mijnwerkers van de grootste dagbouwkopermijn in de wereld te Chuquicamata in Chili eveneens in staking gegaan. 5000 van de 10.000 mijnwerkers, die hier aan de slag zijn hebben volgens de vakbonden het werk neergelegd. In Chili ziet men deze koperstaking slechts als een eerste fase van de grote aanval die op de regering van Allende gericht gaat worden.

Converteerbare lening Macintosh

AMSTERDAM, — De inschrijving op de eerder aangekondigde uitgifte van f 10 mln in aandelen converteerbare obligaties, zonder voorkeursrecht voor aandeelhouders, door Macintosh Confectie NV in Stein zal openstaan op 14 juni. De obligaties dragen een rente van 7,25 pct. en worden uitgegeven tegen een koers van 100 pct., zo hebben emittenten meegedeeld.

Conversie van de obligaties in aandelen is met ingang van 1 juli 1975 te allen tijde mogelijk. De conversieprijs is f 240.
De lening, waarvoor beursnotering in Amsterdam zal worden aangevraagd, zal a pari worden afgelost in tien nagenoeg gelijke jaarlijkse termijnen voor het eerst op 1 juli 1979.
Vervroegde gehele of gedeeltelijke aflossing is te allen tijde toegestaan vanaf 1 januari 1976 en wel tegen 103 pct. vanaf 1 januari 1976, tegen 102 pct vanaf 1 januari 1978, tegen 101 pct. vanaf 1 januari 1980 en tegen 100 pct vanaf 1 januari 1982. De stortingsdatum is 2 juli.

• GAS

In de eerste vier maanden van dit jaar heeft de Nederl. Gasunie ruim 26,2 miljard kubieke meter aardgas afgegeven. Dit was 25 procent meer dan in de eerste vier maanden van 1972, toen de gasafgifte ruim 21 miljard kubieke meter groot was.

BEDRIJFSLEVEN

• DIVIDENDEN

NV Haarlemse Mach. Fabr. vh Figee, (winst 1972: 98-d.g. - verlies '71: 104-d.g.), voorstel: Nihil - Neder. IJzergiet. Vulcanus NV, Vaassen, (winst '71: 1,6 milj.gld - verlies '72: 347-d.g.), voorstel: Nihil (8 pct) - Heybroek Handelmij, A'dam, 16 pct (15) - Nefo NV, A'dam, interim 1973: f 2,- ,onv.) - NV Rubber Cult. Mij. A'dam, winst '71: 0,7-milj. gld - verlies '72: 1,7-milj. gld.) voorstel: Nihil (laatste div. 1968: 5 pct) - Electricit. Mij. ANIEM NV, A'dam. verlies 1971: 0,3-milj. gld - verlies '72: 0,8-milj. gld.) voorstel: Binnenkort terugbetaling op kapitaal van 15 pct - Dividend 1972: Nihil.

• COMPUTERS

De ondertekening van de formele overeenkomst tussen Comp. Int. pour l'Informatique (CII), Siemens en NV Philips betreffende de produktie van een gezamenlijke serie van negen computers is volgens een woordvoerder van de Franse maatschappij „een kwestie van weken".
Men is nog bezig met de uitwerking van de laatste bijzonderheden van de overeenkomst, zo zei hij. Deze hebben betrekking op de verdeling van de produktie tussen de maatschappijen en afspraken betreffende de verkoop van de nieuwe serie op binnen- buitenlandse markten.
Volgens de woordvoerder wordt de overeenkomst mogelijk gegoten in de vorm van een nieuw op te richten gezamenlijke onderneming.

• DOLLAR

De verwachting dat president Nixon binnenkort een aantal maatregelen zal aankondigen ter beteugeling van de inflatie is van gunstige invloed geweest op de koers van de dollar op de wisselmarkt in New York.

Volgens valutahandelaars heeft de uitlating van de leider van de Republikeinse fractie in de senaat. Scott, dat de Amerikaanse president serieus maatregelen overweegt om de inflatie te beperken, tot gevolg gehad dat de positie van de dollar ten opzichte van de voornaamste valuta's verbeterde.

• WIJN

Door het stijgen van de wijnprijzen is de fa. Siebrand in Kampen de laatste jaren druk bezig geweest met het maken van een Nederlandse rosé-wijn. Sinds deze „Rosé de Fruits" vorig jaar op de Nederlandse en de buitenlandse markt is verschenen, blijkt de Hollandse wijn zoveel aftrek te vinden, dat het op korte termijn moet overgaan tot een aanzienlijke uitbreiding.
Het is noodzakelijk gebleken om voor de produktie van Rosé des Fruits een speciale persafdeling voor de verwerking van Nederlands fruit op korte termijn in gereedheid te brengen. Tot nu toe verwerkte Siebrand 1 miljoen kilo Nederlands fruit, doch gezien de huidige produktiestijging zal dit cijfer dit jaar minstens worden verdubbeld.

• AMERIKA

Het ondernemersklimaat in de Ver. Staten is op het ogenblik bijzonder goed. De produktiecapaciteit wordt ten volle benut. In vele gevallen is uitbreiding van het produktievolume onmogelijk. Een en ander blijkt uit een onderzoek van de Amerikaanse Vereniging van Bedrijfsdirecties.

Nieuwe Philips magneetband

De laatste jaren is de kwaliteit van magneetbanden voor audio- en videorecording herhaaldelijk verbeterd. Toch bleef voor de weergave van hoge frequenties de wens tot verdere kwaliteitsverbetering bestaan. Een projectgroep van onderzoekers uit de Philips Researchlaboratoria te Eindhoven en Aken is er nu in geslaagd magneetbanden te maken die zowel t.opzichte van de bestaande ijzeroxidebanden als van de meer recente chroomoxidebanden een grote verbetering geven.

De nieuwe banden, die als magnetisch materiaal submicroscopische ijzerdeeltjes bevatten, geven bij hoge frequenties een veel sterker signaal. Voor audio-recording betekent dit, dat zwakke hoge tonen niet meer door de ruis op de band worden overstemd, bij video-recording leidt het tot een betere weergave van de beelddetails. Het hier beschreven resultaat heeft vooralsnog uitsluitend betrekking op laboratoriumonderzoek. Het impliceert nog geen fabricage of marketing van een nieuw produkt.

Avondkoersen

EFFECTENKOERSEN AVONDVERKEER

AMSTERDAM — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren gistermiddag 280 Nederlandse aandelen genoteerd (vorige beursdag 279). Hiervan waren 149 of 53.2 procent hoger (88 of 31.5 procent), 78 of 27.9 procent lager (134 of 48.0 procent), en 53 of 18.9 procent onveranderd (57 of 20.5 procent).
Het meest verhandeld werden:

Rolinco	f 2.092.500
Robeco	f 1.106.000
Kon. Olie	f 845.620
Philips	f 813.250
Unilever	f 697.000

De nominale omzetten bedroegen in:
Nederlandse aandelen
f 13.8 miljoen (f 14.9 miljoen)
Nederlandse obligaties
f 23.4 miljoen (f 24.8 miljoen)

In het telefonisch avondverkeer kwamen de volgende koersen tot stand (tussen haakjes staat de officiële slotkoers van dezelfde dag)

AKZO	73.90	(73.90)
Hoogovens	73.50	(73.30)
Kon. Olie	119.80-120.20	(120.40)
Philips	53.40	(53.40)
Unilever	148.30-149.00	(148.80)
KLM	—.—	(105.80)

Beurs-overzicht

Hoofdfondsen in herstel

AMSTERDAM, — Op de Amsterdam[s]e effectenbeurs was de stemming wat vriendelijker. Als gevolg van het [lichte] herstel op de Amerikaanse beurs en de hogere koers voor de dollar gingen de noteringen van de hoofdfondsen naar boven. Rond het middaguur werd voor de dollar een prijs genoemd van f 2,76, hetgeen ten opzichte van dinsdagmiddag een verbetering inhield van omstreeks 4 cent.

Kon. Olie reageerde met een herstel van f 1,50. Unilever trok nog bijna f 2 aan. AKZO kwam ruim een gulden hoger. Philips startte met een winst van 40 cent Hoogovens noteerde weer f 73,50. KLM verbeterde f 1,50 en Heineken noteerde bijna f 5. Op de obligatiemarkt kwamen overwegend koersstijgingen tot stand. Ook de bankaandelen lagen beter in de markt. ABN steeg niet minder dan 8 gld.
In de scheepvaartsector moesten Scheepvaart-Unie, Van Ommeren en KNSM enig terrein prijsgeven, terwijl Holl. f 3,50 hoger werd ingezet. Op de lokale markt werd voor Pont Hout een adviesprijs genoemd van ca f 450 tot f 490 tegen dinsdagmiddag f 445,- en nabeurs f 490, en in de morgenuren f 470.

Tijdens de handel is de notering van Unilever nog wat opgelopen; tegen slot wanden er zaken gedaan op f 149, hetgeen een winst inhield van ongeveer f 2,50. Kon. Olie lag f 1,60 hoger in de markt op f 120,20. Philips ging nog 50 cent vooruit tot f 53,50. AKZO noteerden ruim f 1 hoger op f 73,50. Hoogovens lag vrijwel onveranderd in de markt op f 73,50.

In de locale sector heeft een groot aantal fondsen enige winst geboekt. Pont Hout steeg f 10, Van der Giessen de Noord f 150 OCE-Van der Grinten f 4,20, Gamma-Holl. f 4,50, Hoeks machine f 30, Kluwer f 2,50, Wereldhaven f 5, Wessanen f 4, Holec f 8, Bos Kalis f 4 en VMF f 4.
Zwak in de markt lag opnieuw ACF met een nieuw verlies van f 5,- Rommenhöller 10 punten en Elsevier f 4.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	72.80	73.90
ABN f 100	347.00	353.00
AMRO f 20	79.40	80.00
A'dam Rubber f 750	262.00	259.50
Deli-Mij f 75	139.00	140.50
Dordtsche P. f 20	147.90	149.00
Dordtsche P. pref.	146.90	148.00
Heineken Hold. f 25	264.00	268.00
Heineken f 25	284.10	287.50
Holl.-Am. Lijn f 200	193.00	196.50
Hoogov. f 20	73.50	73.30
HVA f 100 o.n.	93.50	94.90
HVA cert.	—	—
KLM f 100	104.00	105.80
Kon. Olie f 20	118.60	120.40
KNSM f 100	195.50	197.00
Nat. Ned. f 10	68.30	69.10
Ommeren cert.	349.00	349.00
Philips f 10	53.00	53.40
Robeco f 50	238.50	240.00
Rolinco f 50	157.00	158.00
Scheepv.un. f 50	141.50	142.00
Unilever f 20	146.60	148.80

OBLIGATIES

Staatsleningen

8 Ned. 70-95	102.00	102.70
8 Idem 70 III	103.50	103.50
8 Idem 70-77	104.70	104.80
7¾ idem 70-78	100.50	102.20
7½ idem 71-81	98.90	100.20
7,2 idem 72-97	100.10	95.70
7 idem 69-94	94.70	94.70
6½ idem 68 IV	90.80	91.00
6¾ idem 67-92	91.60	89.40
6 idem 67-92	89.10	87.80
5¾ idem 65 II	89.10	89.60
5¼ idem 64 II	86.90	87.10
5 idem 64-94	86.70	82.90

Converteerbare Obligaties

4¾ AKZO	80.00 l	78.20
6 A.B.N.	—	126.50
5½ AMRO	155.00	157.00
6¼ Bührm.T	115.00	114.50
7¾ Elsevier	—	245.00 l
4¾ Gelder	93.30	93.30
5¾ Gist-Br.	88.00	87.50
6½ Grinten	113.40	111.20
5¼ Hoogov.	—	—
5¾ KLM	—	83.00 l
7¾ K.N. Pap.	146.00	146.00
6½ Philips	101.10	101.20
4¾ Philips	114.80	115.25 b
6½ Rolinco 1000	—	84.00
6½ VMF	—	126.50

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

AMEV	121.00	121.20
AMFAS	105.00	114.00
Ass St. R'dam	115.10	96.50
Delta Lloyd	96.50	121.00
Ennia	121.00	121.00
Kas Ass.	131.50	131.50
Mees Hope	203.00	203.00
Ned. Credietb.	56.50	56.70
NMB	194.60	195.00
Slavenb. Bnk	3125.00	3110.00
Fr. Gr. Hyp. Bk.	108.50	110.00
Tilb. Hyp. Bk.	195.00 l	200.00
West Utr. Hyp.	441.50	453.00

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	275.00 l	270.00
AHOG-BOB	52.50	52.90
Alb. Heijn	143.50	143.50
Amas	44.80	44.20
Asd. Droogd.	164.00	164.00
Asd. Rijtuig	163.00	165.00 l
Aniem Nat.	83.60	83.5
Arnh. Schbw	138.00	139.00
Asselberg	1020.00	1000.00
Audet	269.00	271.00
Aut. Screw	181.00	182.00
Aut. Ind. Rt.	2260.00	2275.00
Ballast-N	63.50	65.50
BAM	110.20	111.50
Batava	1622.00	1630.00
Batenburg	1740.00	1820.00
Beek van	164.50	164.50
Beers	69.50	69.50
Begemann	143.00 b	144.00
Bergoss	371.00	371.50
Berkel P.	204.00	207.00
Blydenst	1010.00	1070.00
Boer Druk	321.00	325.00
Bols	134.00	133.00
Borsumij W.	253.00	257.00
Bcs Kalis	105.00	110.00
BOZ	738.00	739.00
Braat Bouw	408.00	417.00
Bredero VB	1680.00	1680.00
Id. Cert.	1650.00	1650.00
Bredero VG	490.00	—
Id. Cert.	485.00	490.00
Buhrmann-T	86.50	86.50
Id. Cert.	86.50	86.50
Calvé-D cert.	210.50	212.00
Id. 6 pct. cert.	1590.00	1580.00
Centr. Suiker	700.00	718.00 b
Id. Cert.	700.00	715.00
Ceteco	179.50	181.00
Id. Cert.	179.50	181.00
Chamotte	281.00	293.00
Cindu-Key	68.00	69.60
Crane Ned.	1450.00	1430.00
Desseaux	103.00	106.00
Dikkers	905.00	905.00
Dr. Ov. Houth.	2280.00	2360.00
Dröge	2330.00	2350.00
Duiker App.	—	219.50
Econosto	64.50	64.00
Elsevier	666.00	662.00
idem cert.	661.00	657.00
EMBA	372.00	378.00
Enkes	125.50	125.00
Fokker	34.00	33.60
Ford Auto	850.00 b	—
Furness	95.00	95.50
Gamma h.	260.00	264.50
idem 5 pct pw	103.00	102.90
Gelder cert.	74.00	74.00
Gerofabr.	73.00	72.00
Giessen	3650.00	3800.00
Gist Broc.	65.70	66.20
idem cert.	65.70	66.20
Goudsmit	147.00	177.50
Grasso	122.00	122.50
Grinten	222.00	226.20
Grofsmed.	125.00	127.00
Hagemeijer	126.00	125.00
Hambro OCC	87.00	87.00
Hellingman	695.00	695.00
Hero Cons	213.00	217.00
Heybroek	1600.00	1610.00
Hoek's Mach.	900.00	930.00
Holec	286.00	290.00
Holl. Beton	77.00	76.50
Hoogenbosch	—	—
IHC Holland	76.00	75.20
Ind. Maatsch.	302.00	302.00
IBB Kondor	100.10	101.00
Interlas	205.00	208.00
Internatio M	68.00	68.90
Inventum	1400.00	1425.00
Kemo	210.00	208.00
Kempen en B.	110.00	111.00
Key Houth	3520.00 l	3500.00 l
Klene S	268.00	265.00
Kloos	157.00	156.00
Kluwer	257.50	260.00
Kon. Bijenkorf	—	—
Id. Cert.	116.40	115.50
Id. 6 cum.	—	—
Kon. Ned. Pap.	234.00	237.00
Kon. Ned. Text.	—	—
Koudijs	656.00	658.00
Krasnapolsky	154.00	155.00
KVT	142.50	142.00
Kwatta	171.00	170.00
Landregl.	132.00	130.00
Leidsche Wol.	266.40	263.90
Lindet. Jacob	250.00	253.00
Lijempf	78.00	77.90
Lijmf. Delft	136.00	142.00
Macintosh	178.00	177.00
Matubel	232.00	233.00
Meneba	158.00	162.00
Mees Bouwm.	1400.00	—
Metaverpa	2880.00	2860.00
Meteoor Bet.	500.00	500.00
Molukscbe	97.50	97.50
Mijnb. W.	1055.00	1050.00
Naarden	59.00	60.80
Naeff	108.00	107.00
NBM-Bouw	88.50	88.50
Nedap	485.00	490.00 b
Nederhorst	70.80	71.20
Ned. Bontw.	320.00 l	322.00 b
Ned. Dagbl.	225.00 l	224.00
Id. Cert.	562.50 l	560.00
Nelle	4300.00	4420.00
Id. Cert.	—	435.00
Netam	93.00	91.00
Nierstrasz	2300.00	2330.00
Norit	115.20	115.00
Nutricia gb.	123.00	125.20
Nutricia vb.	123.00	125.20
Nyma	44.80	43.9
Nijverdal	106.00	108.00
Ogem	—	—
Id. nb.	102.00	103.20
Orenstein	287.00	289.00
Oving-D-S	229.50	229.00
Pakhoed h.	156.00	155.50
Id. Cert.	149.50	149.00
Palembang	128.00	125.00 b
Palthe	1470.00	1490.00
Philips gb	52.50	52.70
Pont Hout	445.00	452.00
Porcel. Fles	136.00	136.50
Proost Br.	274.00	282.00
Rademakers	550.00	555.00
Reesink	148.50	—
Reeuwijk	—	576.00 b
Reiss en Co.	172.00	171.50
Reineveld	66.10	67.50
Riva	383.00	357.00 exd
Id. Cert.	370.00 l	340.00 exd
Ronte Jisk.	115.00	117.00
Rommenhöller	720.00 l	700.00 l
Rijn-Schelde	272.00	276.00
Sanders	316.00	317.00
Schev. Expl.	21.60	21.60
Schokbeton	1790.00	1790.00
Scholt. Cart.	77.50	77.20
Scholt-Hon.	75.80	76.40
Schuitema	146.50	147.00
Schuppen	325.00	326.00
Schuttersv.	1400.00	1410.00
Simons Emball.	—	—
Stevin gr.	108.00	110.00
Stoomsp. TW	158.00	162.00
Tab.ind.-Phil.	156.00	158.00
T. B. Marijnen	—	—
Telegraaf	111.50	116.00
T.H.V. Intern.	280.00	285.00
Tilb. Waterl.	397.00	397.00
TW. Kabelf.	481.00	484.00
Ubbink	2750.00	2780.00
Udenhout	304.00	301.00
Unikap	349.00	341.50
Unil cert.	146.60	149.40
id. 7 pct.	99.60	99.60
id. 6 pct.	86.30	86.30
v.d. Vliet-W	203.00	204.00
Veneco	65.00 l	60.00 l
Veneta	57.00 l	56.00 l
Ver. Glasf.	965.00	970.00
Ver. Hand. Sch.	441.00	445.00
VMF	175.50	179.50
Ver. N. Kleerm.	670.00 l	650.00 l
Ver. N. Uitgmij.	157.00	157.00
Ver. Touwfabr.	—	—
Id. Cert.	188.00	187.00
Vezel N.	615.00	620.00
VihamijButt.	117.00 b	117.00 l
VRG Papier	764.00	765.00 b
Vulcaansoord	620.00	660.00
Wegener c.	85.50	85.00
Id. Cert.	85.10	85.00
Wessanen	141.00	144.50
Wyers	1450.00	1445.00
Wijk en Her.	804.00	809.00
Zaalberg	148.50	154.50

Beleggingsmaatschappijen

Alg. FondsenB.	126.00	126.00
ASD Belegg. D.	185.00	184.00
Converto	715.00	715.00
Holland F	168.50	168.00
Ned. Vastgoed	608.00	605.00
Binn. Belf. VG	181.50	171.00 exd
Breevast	138.00	138.00
Dutch Int.	129.70	131.30
Nefo	73.20	73.60
Protector	130.00	130.00
Rolinco	—	84.00
Utilico	132.00	132.20
Wereldhaven	117.00	121.00
Concentra	249.00	249.00
Europafonds	—	—
Unifonds	500.00	492.00
Eurunion	1442.00	1429.00
Valeurop	782.00	780.00
Chemical F.	10.45	10.70
Dreyfus F.	11.00	11.25
Fidelity F.	15.25	14.90
Japan Fund	11.40	11.40
Massachus.	9.80	9.90
Value Line	3.15	3.15
Solvay	220.00	220.00
Un. Miniere	1270.00	1220.00 e
Hoechst	148.00	—
Imp. Chem.	—	680.00
Sony Corp.	—	1220.00 e

Noord & Zuid-Amerika

Can. Brewer	4.80	5.00
Gulf Oil	31.25	31.75
Imperial Oil	36.00	36.75
Shell Canada	46.50	47.75
Akzona	23.25	23.60
Am. Cyanamid	23.25	23.90
Am. Motors	7.65	7.45
Anaconda	17.70	17.75
Bethl. Steel	27.50	27.00
Boeing Corp.	17.80	19.00
Burroughs	208.00	208.50
Chrysler	26.50	27.25
Cities Serv.	42.10	—
Colgate	81.00	77.50
Dow. Chem.	96.30	98.90
Dupont	161.00	164.00
Ford Motor	53.80	55.40
Gen. Electric	56.00	57.00
Gen. Motors	64.20	65.50
Goodyear	25.00	25.40
Gulf Oil	—	—
IBM	385.00	390.00
Kennecott	22.50	23.50
Litton Ind.	7.65	8.05
Nat. Dist.	14.20	13.50
N.A. Philips	23.50	24.20
Phillips P.	45.70	47.70
Procter G	90.00	94.25
RCA Corp.	24.50	25.20
Rep. Steel	23.75	25.25
Shell Oil	45.50	46.75
Texaco	33.50	34.50
U.S. Steel	29.75	30.75
Westinghouse	32.25	34.25

TE KOOP AANGEB.

mag u hieraan voorbijgaan?

2 pakjes margarine roodmerk
92 nu 69

vacuum koffie
236 nu 179

melk
liter halfvolle gesteriliseerde
nu nog 59

appelmoes
heel blik
105 nu 89

12 flessen pils tilbury
box a 12 flessen a 50 cl.
628 nu 459
ca 38 per fles



eerlijk is eerlijk..
u vindt deze advertentie met aanbiedingen overal in de Sparwinkels terug

malse sla	2 kroppen	49
sinaasappelen	2 kilo	198
hollandse aardbeien	per doosje	85
rosbief	500 gr.	728
varkensfilet	500 gr.	598
malse biefstuk	500 gr.	878
cervelaat	extra droog 100 gr. 110 nu	98
duits katenspek	100 gr. 100 nu	85
braadkuikens	per 500 gr.	189
dam patates frites	zak a 500 gr. 120 nu	89
	zak a 1000 gr. 230 nu	169

volvet belegen kaas	500 gr. 355 nu	329
augurken		108
makreel in olie	blikje a 200 gr. 68 nu	59
doperwten	extra fijn, heel blik 185 nu	169
	zeer fijn, heel blik 129 nu	110
fruit cocktail europ	1/2 blik 144 nu	128
	1/4 blik 95 nu	85
paprika- of potatochips	zak a 170 gr. 98 nu	79
halfvolle koffiemelk demimel	literfles 165 nu	149
penny wafels	pak a 8 st.	75
chocoladerepen butterscotch-melk-puur of noot	10 stuks	155

mini panty inka of whine blush	s m of l el 125 nu	99
	s m - l el of xxl 190 nu	169
panty met ingezet kruisje inka of whine blush medium	large of extra large 235 nu	209

weekreklame
verse produkten alleen tijdens het weekend

SPAR goed gezellig

Uit onze vleeswaren-afdeling

CERVELAATWORST 79

SAKSISCHE LEVERWORST 89

GEKOOKTE SCHOUDERHAM 89

BOERENPATé 75

LEVERKAAS 69

Uit onze diepvries-afdeling

FRIKANDELLEN 98

Uit onze brood- en banket-afdeling

VRUCHTENTAART 625

GROTE KERSENVLA 498

ABRIKOZENFLAPPEN 129



artidress HEREN OVERHEMD
- prima kwaliteit
- uitstekende pasvorm
- 100% KATOEN
Kleuren: bleu, creme, orange, lila, rose, donkerbruin, marine, brique
18.50
14.95

GRASMAAIMACHINE



39.95

SPAR

TE KOOP AANGEB.

Te k. 2-drs. KOELKAST/DIEPVRIES merk Linde f 200,-. Te bevr. Apolloniastr. 20 Geleen na tel. afspraak 04494-6154. x

Te k. elek. INVALIDEWAGEN met eigen acculader. Bindsfeldstr. 5 Schaesberg, tel. 313818 na 18.30 uur. x

Te k. compl. EETHOEK best. uit kast, tafel, 4 st., tv-wagentje en bankstel best. uit bank, tafeltje, 2 clubs. Herlongl. 26, N'hagen.

Groot SPINNEWIEL, kompleet met opwindhaspel. Burg. Kessensingel 65, Heer-Maastricht, tel. 043-21707.

Te koop wegens plaatsgebr. autom. WASMACH., losse 3-zitsbank en karpet. Baandert 71, Sittard.

1 KEUKENKAST en 1 kamertapijt, splinternieuw, na 18.00 uur. Elbereveldstr. 336 Spek'heide.

KINDERBEDJE, commode, ronde box, babysit f 150, bordeaux rode handgekn. smyrna gangloper f 125,—. Tel. 045-410073.

Te k. electr. ORGEL, merk Elka, z.g.a.n. Heideveldweg 14, Heksenberg Hrln, na 18 uur, tel. 717588. x

ACCORDEON merk Hohner Lucia III, 96 bassen, in pr. st. Gebr. Hennenstraat 19 te Heerlen. x

Te k. een GASHAARD f 100. S. Eisenga, Koninginnepl. 32 Schaesberg.

Te k. AANRECHT m. RVS-blad, lengte 1.65, f 125,-; geiser f 75; gasfornuis f 50. Hongerbeekstr. 38, Voerendaal, na 4 uur. x

Te k. buta KEUKENGEISER gasfornuis en invalidewagentje z.g.a.n. Te bevr. 9 juni tussen 2 en 4 uur Koningswinkelstr. 19, Valkenburg.

Antieke KASTEN, tafel en stoelen, klokken, hanglampen, origin. koperen mijnlamp, ant. open haard, kleingoed. Mauritsweg 116 Stein. x

Te k. z.g.a.n. GASHAARD, schemerlamp (staande) en salontafel. G. Gezellestr. 50, Heerlen. x

SALONKAST te k., 250 br., f 100,-, moet weg wegens plaatsgebr. Herlonglaan 24, N'hagen, tel. 045—312990.

Te k. SLAAPBANKSTEL Hengelostraat 25, Heerlen, na 18 uur.

Te koop excl. rose lange BRUIDSJURK, m. 36. Tel. na 18.30 uur 045—315416.

Te k. grote OLIE-HETE-LUCHTKACHEL voor werkplaats; kl. oliehaard f 50,- met tank; nieuwe V.W. 1600 uitlaat f 25; kozijn met vleugels f 7.50; 4 nwe kolom radiatoren f 100 voor c.v.; 1 diaprojector m. scherm f 100. Parallelweg 74 Hoensbroek, tel. 045—213473.

Kleuren TV f 55 en f 65 p.m. Haas, Rijksweg Nrd 4 te Geleen x

TOURCARAVAN te koop 4-5 pers., in z.g.st. Merk Sterkenman. Tel. 04750-17366. Pastoorswal 4 te Roermond. x

Te k. plm. 200 TROTTOIRTEGELS, 30 plavuizen 40x60 40 betongaas matten 120x60 gesch. v. afrastering. Koningstr. 59a, Brunssum x

Te k. originele RENFIETS z.g.a.n. f 300. Nassaustraat 78 Chèvremont.

Te k. zw. massief eiken ant. TAFEL ovaal model f 375; 2 deurs eik. boerenkast f 550. Marculphusstraat 4 te Hunsel. tel. 04756-1975 x

Te k. KINDERWAGEN 8 m. oud en smeedijzeren wieg, gr. model. O.L. Vrouwestr. 48 Kerkrade, tel. 04445-3684 x

Te k. Queen Ann BANKSTEL met salontafel, zéér mooi, pr. f 350.—. Pr. Hendriklaan 219, Brunssum x

WASAUTOMAAT of zwart-wit TV f 25.— p.m. Haas, Rijksweg Nrd 4, Geleen. x

Gr. grijze GASHAARD f 195 grote radio f 95. Rijksweg Nrd. 4, Geleen. x

Gr. GASHAARD f 195, minigas f 125, gasfornuis f 75. Kerkweg 40, Puth, tel. 1229x

Te k. ant. WATERPOMPEN, kolenconvector en slaapbank. Schandelerstr. no. 9A. Heerlen. x

Te k. complete Doka-uitr. K.B. Prijs f 200,—. A. Geurts, Caumerboord 13 te Heerlerbaan, tussen 12 en 17 uur. x

Te k. prima GASHAARD merk Dru. Kerkraderw. 105 Heerlen.

Pracht Dru smeedgash. Stellare van 758,- voor 345,-. Kerkweg 40, Puth. x

Te k. GARAGEDEUREN en z.g.a.n. brommer Vespa tel. 045-212976.

ANTIEK kasten, tafels, stoelen en div. Verl. Heinseweg 50 Sittard. x

Te k. BANKSTEL i.pr.st. Goudenregenstr. 12 Brunssum. x

TV te k. beeld 63 f 150.- Julianaplein 12 Kakert-Schaesberg. x

Groene Peggy KINDERWAGEN te k. z.g.a.n. Russelstr. 3 Eygelshoven. x

Te k. BRUIDSJURK m. 42 met sluier. Bockstr. 80 Kerkrade tel. 04445-5107.

Veldbr.stenen, partij vuurv. STENEN kl. kinderk., dakp. enz. Tel. 045-251964. x

OLIEHAARD te k met 2 tanks t.e.a.b. Grotestr. 10 Valkenburg tel. 3581. x

Te k. GASHAARD 6300 kcal. Minigas 3300 kcal. 1 pers st. bed. smeedijzer. kapstok Sperwerstr. 7 Versiliënbosch-Hrl. x

Te k. aangeb. TELEVISIE 1 jr. oud. Te bevr. Italiëlaan 150 Vrieheide-Heerlen. x

Mod. marinebl. KINDERWAGEN comb. met toebeh. Spoordijkstr. 36 H.broek na 6 u. x

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen. Tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Te k. gevr. Wij betalen voor rood KOPER abnormaal hoge prijzen. Ook voor geel koper, tev. alle andere metalen. Firma H. H. Menten, groothandel in Nonferro, Tuddernderweg 281 Sittard, tel. 04490-2283. x

Wij vragen grote en kleine partijen KOPER, lood, zink, aluminium, accu's enz. Groothandel Janssen Horn, Lintjensweg 2, Munstergeleen 04490-9291. x

4 pits GASCOMFOOR en koelkast 045-715633.

KEUKENHANGKASTJES, afzuigkap 045-715633.

TE HUUR AANGEB.

Vrijst. HUIS te h. omg. Hrl. m. cv en gar. Huur f 400 p. mnd. tel. 045-714248. Na 18 uur 045-212290. x

Gem. KAMERS te h. douche, cv, kookgel. Akerstr. 64 bellen, naamplaatje dhr. Schaaps, na 6 uur café bellen 045-411018. x

Te huur aangeb. in centrum Hoensbroek luxe FLAT, tot. oppervl. 125 m2. Indeling: woonkam. 40 m2 met open haard. 3 slaapkam., badkam. en groot balcon; huur f 425,- per mnd. Tel. 045—214815 na 19 uur. x

Te huur ETAGEWONING in centr. Heerlen. Inlichtingen 045—715519. x

Te h. a. KAMER te Hoensbroek, tel. 045-213455. x

Te h. gem. ZITSLAAPK. m. cv, gebr. v. keuken, douche en tel. Ap. ingang. Kerkrade-Holz, Nieuwstr. 181.

ATELIER, magazijn, kantoorruimte centr. Heerlen te h. ca. 300 m2, droog, voorzien v. gas, w. en l. en krachtstroom. Voor alle doeleinden gesch. Huurpr. in overleg, tel. 045-717268.

Nette KOSTHEREN gevr. Hotel Juliana, Patronaatstr. 2, Spek'heide, tel. 045-412158x

KAMERS te h. a. in centr. van Beek voor jonge dames Te bevr. drukkerij Heldt, Stationsstr. 23 Beek, tel. 04402-2349. x

Luxe WONING te h. te Simpelveld. Inl. tel. 045-710966 of Promenade 9 te Heerlen. x

Royaal modern ZAKENPAND m.o.z. woning te huur te Simpelveld. Inl. Promenade 9 Heerlen of tel. 045-710966. x

KAMER te huur in centrum van Heerlen. Te bevr. tussen 6 en 8 uur tel. 045—251674. x

Te huur ruim WOONHUIS met c.v. en badkam., berging en gr. tuin. Geleen-O. Br. no. G 2516 L.D. Geleen. x

Te huur 4-pers. CARAVAN met gesl. voortent. Te bevr. Bosstr. 83A, Swalmen, telef. 04740—2336. x

Te huur aangeb. gezellige ZIT-SLAAPKAM. met vaste wastafel en c.v., 5 min. van centrum, met of zonder pension. Tel. 045—411033.

Te huur BUNGALOW, mooi gelegen, omg. Bleijerheide. Inl. Donderdagstr. 5 Heerlen. x

Te huur gemeub. KAMER, slpk en keuken. Tel. 045-410311.

Grote KAMER v.c. voor rustig pers. f 150,- te Heerlen. Br.o.nr. P 735 LD Hrl.

Te h. BEDRIJFSPAND (Nieuwbouw) 14x14 m. Br.o.nr. B 2087 LD Brunssum. x

Gem. ZIT-SLPKAM. met alle comf. Rumpenerstr. 84 Brunssum, tel. 252364. x

TE HUUR GEVR.

Jongeman zoekt KAMER of kosthuis in Valkenburg of omgeving. Br.o.nr. 5255 LD Heerlen. x

2 medische stud. z. FLAT of bovenwon. in omg. Hrl. Br. naar T. Borghmans, Verpleegkliniek A afd. 6, Heerlen.

Jongeman, 34 jaar, zoekt KOSTHUIS bij weduwe of alleenst. vrouw, kinderen geen bezw. Briev. ond. no. K 4254 LD Kerkrade. x

Jonge man zoekt gem. KAMER in Sittard. Br. m. inl. o. no S 8045 LD Sittard. x

Heer 35 j., ambtenaar zoekt gem. ZIT-SLPK. op goede stand in centr. v. Heerlen. Br. ond. no. K 735 LD Hrlnx

Te h. gevr. 2 ongemeubil. KAMERS met keuken en badgelegenheid omg. Kerkrade. Nieuwstr. 88 Kerkrade tel. 7766 x

Te h. gevr. BOVENWON. of flat, omg. Hrln. Kerkr. Br. ond. no. G 2518 LD te Geleen.

Jongeman zoekt boven- of ben. WONING Geleen of omstr. Tel. 04494-3235. Breitnerstr. 15, Geleen.

RUILEN

Aang. WON.RUIL van Zoetermeer bij Den Haag, naar omg. Heerlen, Roerm., Kerkrade. Ind. kamer, keuken, 3 slaapk., 1 zolderk., douche, v.- en a.-tuin, schuur. Huur f 136 p.m. Mag oud of nw huis zijn, wel m. tuin, geen flat. J. v.d. Heijden, v. Galenstr. 7, tel. 01790-3994, na 18 u. x

Grote GEZINSWON., Voskuilenweg, wil graag ruilen met andere won. Molenberg. Br. no. H 735 L.D. Heerlen.

EEN PIED à TERRE in Den Haag? Aangeb. een luxe 4-kamerflat aan zuidelijke groene zoom van Rijswijk Z.H., 11-hoog, met vrijblijvend uitzicht van 90° over Delfland en Europoort, 15 min. van centr. Den Haag. Ind.: living van 5x6 mtr. plus 3,5x5 mtr., geheel op het zuiden, waarbij balkon. Grote en kleine slaapkamer, moderne keuken met gr. electr. boiler, badkamer met ligbad. Op eigen grond overvloedige parkeerruimte in vakken, grote tuin voor en achter. Cv-blok, 2 liften, huismeester in vaste dienst. Desgew. op jaarbasis gemakkelijk te verhuren. Vaste prijs f 59.500 k.k. Br. ond. no. 5258 L.D. Heerlen. x

Eengez. WON. te ruil 3 slp Kerkrade, Chèvremont huur f 127,45 tegen dito won. onverschillig waar, niet in dezelfde gem. Br. ond. no K 4257 LD Kerkrade

HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd Taxateur, Lid NBM, Pijnsweg 70, Heerlen, tel. 717237. x

Wij bouwen voor U, tegen zeer aantrekkelijke prijzen, uw WONING, garage of zwembad. Vraagt vrijblijvend inl. Fa. Andi, Antoniusstr. 57, Geleen. x

OIRSBEEK. Halfvrijst. middenst.woningen met c.v. en gar. Ind. o.a. grote doorzonk., royale beteg. keuken, gar., 4 slpk., badk. met douche en 2e toilet, alle linkerwoningen hebben een fijn balkon; op de 2e verd. is een gedeeltelijk beplankte zolder via vliezotrap te bereiken. Prijzen vanaf f 78.121.- v.o.n. inkl. 16 pct. BTW Rijkspremie f 5.292,—. Inl. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

Te k. a. gr. WINKELP. + magaz. 240 m2 + veel woonr. z.g.v. kam.verh. Tel. 04494-7247. x

Gaat u uw WONING verkopen? Bel ons even voor een vrijbl. afspraak. Géén kosten. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. x

Te . gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows,-herenhuizen en bouwgr. in Z-Limb. in de prijskl. tot f 140.000. Bem. ur. in Onr. Goed.Ass.kantoor Horstink, Brunssum, Lambertusstr. 9, tel. 045-251591. x

SCHINNEN. Halfvrijstaande bungalow met c.v., garage en tuin, grenzend aan bungalowpark te Schinnen. Ind. o.a.: hal, toilet, woonkamer 45 m2 met schrootjesplafond, slaapkamer, mogelijkh. voor 2e slaapkam., douche met v.w., keuken met r.v.s.-aanrecht, geh. betegeld terras. Begin 1974 te aanv. Koopprijs f 75.000.—. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, 045—712255.

De WONINGWIJZER is een periodieke informatiebron voor diegenen, die woonhuizen (nieuwbouw of bestaand), flats, boerderijen, bouwgrond, bungalows, winkelpanden of bedrijfspanden willen kopen of huren. Op uw verzoek zenden wij u deze uitgave kosteloos en zonder verplichtingen toe. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1 Sittard. x

WINKELPAND annex woonhuis vlakbij centr. Heerlen, winkelopp. 25 m2 uitbr. mog. Het geheel in zeer goede staat, c.v., vraagpr. f 80.000,- k.k. Inl. Makelaardij J. J. M. G. Smeets, Raadhuisplein 14, Heerlen, tel. 713721. x

Voor diverse relaties zoeken wij **woonhuizen, bungalows, bouwgrond en bedrijfspanden** te koop.
Uw aanbieding schriftelijk of telefonisch aan: x
DRS. RUIJTERS
projektontwikkeling
makelaardij onroerend goed
sittard venlo eindhoven
SITTARD/stationsplein 1/tel.04490-9151

VOERENDAAL. In aanbouw zijnde herenhuizen met c.v. en garage. Ind.: o.a. royale hal met terrazzo-mozaiekvl., ruim bet. keuken met mod. keukeninrichting. fantastische woonk. (9.80 x 4.29), 3 slaapk., bet. badkamer met ligbad, vaste wast. en 2e toilet. Binnenkort te aanvaarden. Prijzen v.a. f 82.339,— incl. 16% BTW. Inl. Stienstra Heerlen B.V., Tempspl. 26 Heerlen. 045—712255. x

SIMPELVELD: te k. riant gel. halfvrijst. herenhuis met mooi aangel. tuin. Geh. gestoff. woonk. met parketvl. Veel houtbetimmering. Luxe badk. met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, 3 sl.kam. en stud.kamer. Geh. onderkelderd. Aanv. 1 febr. Vraagpr. incl. gaskachelverw. f 110.000,-. Inl. 04442-2035. x

Te k. van part. vrijst. LANDHUIS m. c.v. en mooie tuin, 4 slpk., serre, gr. zolder, geh. onderk., parketvl. Direct te aanv. Mauritsstr. 9 Spaubeek tel. 045—213882.

Een huis koopt u bij Stienstra

ELSLOO. Riante vrijstaande bungalows met garage en c.v. In een natuurrijke omgeving nabij het Julianakanaal zijn deze, in gevarieerde architectuur ontworpen bungalows, in aanbouw. De minimale grootte van de grondopp. bedraagt 765 m2. Ind. o.a. royale hal met marmeren breuktegelvloer, bet. keuken met Poggenpohl keukeninrichting en aansluitpunt voor wasautomaat, berging met c.v.-ketel, grote L-vorm. woonkamer van plm. 37 m2 of 41 m2 (7x6.50x3.90) of (8x6.50x3.90), bet. toilet met fonteintje, 3 slaapk., bet. badkamer met ligbad, dubb. v.w. De oprit naar de garage het terras en het toegangspad naar de voordeur worden belegd met uitgewassen betontegels. Binnenkort voor bewoning gereed. Koopprijzen v.a. f 112.891,- incl. BTW Tempsplein 26, Heerlen, 045- Stienstra Heerlen b.v., 712255. x

Te k. geh. vrijst. woonh. 8 kam., bad, w.c. cv mod. aanbouwkeuken, merk Simatic, grote tuin. Dir. te aanv. K'rade-W. Heiveldstr. 51. x

Halfvrijst. huis te k. mooi gelegen te MUNSTERGELEEN. Tel. 04490-4925. x

WINKELPAND met woning te koop of te huur te Heerlerheide. O.a. zeer geschikt voor cafetaria, snackbar, Chin. rest., comestibles, etc. Inl. OZEK ass. b.v., Bekkerweg 67 Heerlen. tel. 045-718283, na 18 uur 045-312338.

Te k. te WAUBACH winkelpand met woning, grote bedrijfsruimte, garages en magazijn; c.v. oliestook. Grondopp. 620 m2, aankoop meer grond mogelijk. Vraagprijs f 80.000,— k.k. Inl. OZEK ass. b.v., Bekkerweg 67, Heerlen, tel. 045—718283, na 18 uur 045—312338.

Te k. te WAUBACH halfvrijst. woning. Ind.: woonk., serre, keuken, kelder, berging, 4 slaapk., douche, zolder, c.v. oliestook. Vraagprijs incl. stoff. f 78.000.— k.k. Inl. OZEK ass. b.v., Bekkerweg 67 Heerlen, tel. 045—718283, na 18 uur 045—312338.

AMSTENRADE, Hommerterweg, herenhuis met oprit, garage en tuin van ± 700 m2 Ind. o.a.: woonkamer 8x4 m., 3 slaapkam., badkam., geh. bet. met ligbad, 2e toilet, zolder geh. beschoten en beplankt. Het geheel is onderkelderd. Vraagpr. f 88.000,- k.k. B.B.W., Hoofdstraat 9, Amstenrade, tel. 04492—1301.

ELSLOO, Heirstraat, riant gelegen vrijst. herenhuis met c.v., garage en tuin. Ind. o.a. woonkamer, keuken, 4 slaapkamers, berging etc. Vraagprijs f 112.500,— k.k. B.B.W. Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492—1301.

NIEUWSTADT, Meylaertsweg, hoekhuis met c.v., garage en tuin. Ind. o.a. woonkamer 8x4 mtr, hal, badkam., 3 slaapkam., zolder, Bouwjr. 1972. Vraagprijs f 66.000,- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492—1301.

In de buurt van Klimmen, Schin op Geul of omg. zoeken wij een HUIS m. garage en c.v. Prijs tot max. f 95.000 Br. no. 5246 LD Heerlen x

HEERLEN, van Limburg Stirumstr., drive-in-woning met c.v., garage, 4 slaapkamers, tuin en magazijn, L-vorm. woonkamer, met open haard, badkam. m. ligbad, 2 toiletten. Vraagprijs f 92.000,- k.k. B.B.W. Hoofdstraat 9, Amstenrade, telef. 04492—1301.

BRUNSSUM. Prins Hendriklaan, perceel bouwgrond, 480 m2, 12 mtr front. Koopprijs f 10.000,- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492—1301.

HOENSBROEK, Ligtenbergstraat, hoekwoning m. c.v., garage en rondom tuin. Ind. o.a.: hal, kelderkast, garage, woonkam. 7.50x3.80 mtr, keuken 3x3 mtr, 3 slaapkam., badkam. geh. bet. met douche en vaste wastafel, vliering. Aanv. 1 aug. 1973. Vraagprijs f 63.000,- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492—1301.

GELEEN. Riante halfvrijst. middenst.woning met c.v., 2 garages en open bergplaats voor caravan, gelegen direct bij centrum. Ind. o.a.: entree, bet. toilet met fonteintje, bet. keuken met granitoaanrecht, woonkamer met natuurstenen schoorsteenmantel; 1e verd.: 3 slaapkamers met muurkast en een met vaste wastafel, bet. badkamer met douche, v.w., 2e verd.: te bereiken via vaste trap met mansardekamer en bergzolder. Te aanv. over 2 maanden. Vraagprijs f 71.500. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255.

Te koop gevr. voor onze cliënten BUNGALOWS en herenhuizen, omg. Kerkrade. Prijskl. f 70.000 tot f 120.000. Aanbiedingen aan Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045—712255.

Te k. in de gem. EYGELSHOVEN 3 slaapk.woningen met garage en c.v. Koopprijs f 74.500. Direct te aanvaarden. Inl. Stichting Werkgroep Eigen Woningen, Raadhuisstr. 23-25 Geleen, tel. 04494—5959 en St. Christoffelstr. 12, Roermond, tel. 04750—16555. x

Heb eigen HUIS te Sittard met gar., c.v., kelder enz., wil ruilen met woning omg. Heerlen-Kerkrade. Br. ond. no. E 735 L.D. Heerlen.

Te koop gevr. HUIS m. oprit of gr. tuin in de Mijnstreek. Br. no. F 735 L.D. Hrln. x

Stadrand Roermond. Te k.: riante halfvrijst. woning m. c.v. ind.: royale hal met mah. houten deuren woonkamer (30 m2), keuken (13,5 m2), zeer ruime slpk. (resp. 16, 13, 9, 7 m2), badk. met douche en 2e toilet, zolder. garage met afz. berging, mooie tuin op zuiden. Bwj. '70 direkt te aanv. Prijs f 90.000 k.k. (incl. tv-ant., geiser en ged. vloerbed. Tel. 04750-29212 na 18 uur (zaterdag hele dag). x

Te k. in Simpelveld BUNGALOW met een riant vergezicht. Dir. te aanv. Vr.-pr. f 138.000. Tel. 719834. x

BEDRIJFSHAL ca 850 m2 in Eygelshoven, Waubacherveld te k. aangeb. Inl. tel. 045-351406 x

Te h. of te koop gevr. WONING, ook evt. ruilen tegen woning in Den Haag, omg. Heerlen. Br.o.nr. N 6468 LD N'hagen. x

Te k. BUCHTEN-BORN. Groot vrijst. heren-hoekhuis m. voor-, zij- en achtertuin. Te bevr. tel. 04498-1643. x

DIEREN

Te k. PAPEGAAI. Doornkampstr. 4, Nieuwenhagen.

Voor vakkundig SCHEREN en trimmen van uw hond aan huis trimsalon Joschka. Maak tel. afspr. 04445-6487. x

PENS voor de hond 500 gr 80 ct. Hondenspeciaalzaak Esqulaap, Willemstr. 50 te Heerlen. Tel. 711068. x

Te k. JACHTHOND Pointer reu, 5 mnd. m. stamb. Hendrikstraat 1, Beek, tel. 3541. x

Wegens verh. aangeb. Duitse HERDER. Sittarderw. 148 Hrl. x

Duitse HERDERS m. stamboom te koop f 125, 3 mnd oud. Bruls, Laurierstr. 181, Passart-Zuid.

Te k. mooie jonge MUNSTERLANDERS gr. zwart-wit. Th. Geilen, Molenweg 79, Koningsbosch.

Zeer mooie jonge DWERGBOKJES te k. Hotel Geulzicht, Graafstr. 39, Schin op Geul.

Te k. Duitse HERDER m. stamb. 10 mnd. oud. Vader Udo v.d. Molenhof. Huskensweg 82 Hrl.

Te k. Angora KATERTJES, 10 wkn oud, m. stamb., kl. rood, zwart, blauw en creme Varenbeukerweg 46, Heerlerheide, tel. 212176. x

Te k. jonge Duitse HERDERS, honden m. stamb. Baamstr. 62 Gracht-Spekh.-Kerkrade-W. x

Te k. Duitse HERDERS met stamb. 9 weken oud. — A. Gelissen, Hubertusstraat 49 Genhout-Beek, tel. 04402-1054. x

Jonge KONIJNEN te koop. Nieuw Zeelander, Brunssummerweg 91 Waubach.

Te k. Duitse staande jonge JACHTHONDEN m. stamb. Houben, Thull 17, Schinnen tel. 04493-1344. x

Te k. DOBBERMAN. Marisstraat 51, Geleen. x

Te koop 2 GEITEBOKJES. Lemmens, Wolfsestr. 20, Voerendaal, tel. 04446—2241. x

Duitse HERDER, zeer scherp 5 jaar, f 100,-. Tel. 714533, v.m. of na 18 uur.

Te k. witte geiten en bokken, jonge en volwassene, toulouse ganzen, muscus eenden, wijandotte krielen, orpington grote kippen en broedeieren. — Stallenberg, Rijksweg 33 Heer, na 6 u.

Te k. wit DWERGPOEDEL. 7 wkn. Beekstr. 12 Schinveld. x

Te k. aangeb. mooi zwart halfbloed Arabier MERRIE 3 jaar. Bevr. Stal Snackers Wintraak, Dorpstr. 14 Munstergeleen. x

Te k. COCKER spaniel bruin, 7 mnd. oud. Marshallsingel 2, Vrieheide.

Mech. HERDER reu, 1 jr. Bouvier reu 2½ jr. D. herder teef 1 jr. Stamb. Voorststr. 117 N'hagen.

Te k. zilvergrijze DWEGPOEDELS. B. Kreuze, Maasstr. 43 Obbicht, tel. 04497-634. x

Te k. BOXERS 8 wk. met pap. Haansberg 45 Brunssum. x

2 COCKER spaniels te k. 8 wk. Vaesrade 69, Nuth. x

POEDEL te k. zilvergrijs 2 jr. met mand. Brugstr. 12, Rimburg. x

Te k. COCKER spaniel, 12 w. oud, reu. Jonkerbergstr. 160 Kerkrade-Bleijerheide. x

AUTO'S & MOTOREN

Voor MAZDA automobielen Lotomij Heerlen, Sittarderweg 162, tel. 719349 en 712451. Lotomy Kerkrade O.L. Vrouwestraat 89, tel. 04445-3030, Brunssum, Rembrandtstr. 64, tel. 045-253333. X

VW MOTOREN voor alle typen VW's. Dus ook alle onderdelen met 30 pct. korting. Donny Klassen b.v., De VW-Specialist, Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 of 11569 Maastricht. x

Wilt U een AUTO verkopen? Direkt contant geld. Wij kopen alle automobielen van recente datum. Donny Klassen b.v., Meerssenerweg 219, tel. 043-27354-11569 Maastricht. x

Fred van Dijk, Barierweg 91, Klimmen verkoopt groot aantal gebruikte AUTOMOBIELEN onder volledige garantie. In- en verkoop. Financieren. Tel. 04405-1851. Tevens alle slooponderdelen. x

Renault-dealer Auto Zuid Geleen biedt aan: 7 RENAULT 4 Export 69 70 72 73, Renault 5 TL half jaar oud oranje 9000 km, Renault 6 72, Renault 8 69, Renault 12 TL 70 71 72, Renault 16 69 70 71, Opel Kadett 70, Fiat 124 S 71, Fiat 850 E 71, Simca 1100 68 71, Ford Taunus 1600 Coupé 71, Citroën D Super 70, Ami 8 70, Eendje 70 71, Peugeot 204 Diesel break 71, Peugeot 204 68 f 2300; Simca 1000 69 f 2500, Austin 1100 68 f 2400, Taunus 68 f 2300, Opel Rekord 68 f 2500, Imp. Sunbeam 67 f 800, Hanomag 73 F 200 B bestelwagen; Bedford 70 bestelwagen. Auto Zuid, Rijksweg N. 125, Geleen. Vaste prijzen, inruil - financiering mogelijk. x

Met Bovaggarantiebewijs OPEL Commodore coupé '72, Fiat 128 '72, Opel Kad. '71, Opel Ascona '71, Taunus 1600 L'70, Volvo 144 S okergeel '70, BMW 1600 '70, Daf 55 '70 en '68, Peugeot 304 '70, VW '68, Mercedes 250 '68, Opel Rek. coupé type '68 met nw. motor. Garage M. van Hees Litscherveldweg 5 H'heide, tel. 045-214341 achter dancing Nationaal. x

Te k. CITROëN Ami 8 Grand Confort 1970. Tel. 04490-2856 Ross. v. Lenneplaan 16 Sittard. x

Te k. FIAT 600 d i.z.g.st. Te bevr. zat. zond (vm) Margrietstr 8 Puth-Schinnen. x

Te k. REKORD 1700 '71, Kadett '71, VW 1300 L '71, Simca spec. 1501 '70, Simca 1100 '69 Ford Capri 2300 GT '70, Vauxhall Viva '68, VW 1600 TL '70, Fiat 128 '71, Triumph Herald '67, div. inr.wagens. Inr. gar. financ. J. v.d. Burgt, Marktstr. 40, Waubach, tel. 312271. x

FIAT 124 sportcoupé '71, Fiat 128 '71, VW 1300 '70, VW 1500 kever '70, Citroën Dyane '70, Opel Rekord L type '70, inr. gar. fin. automobielbedr. Thom de Vries, Grasbroekerweg 7, Heerlen, tel. 719673 bgg 04447-2094. x

PEUGEOT 404 '68 i.z.g.st. — Laanderstr. 111, Hrl. x

Speciale aanbieding van Automobielbedrijf Kolenburg B.V. zonder aanbet. via P.L. kunt U nu reeds in een nieuwe FIAT rijden: Fiat 500R f 187.- p.m.; Fiat 600L f 196.- p.m.; Fiat 850D f 225.- p.m.; Fiat 126 f 222.- p.m.; Fiat 127 f 259- pm.; Fiat 128 f 300.- p.m.; Fiat 124E f 295.- p.m. Stopt U eens binnen of belt U ons op. Wij geven U gaarne volledig Inl. Kruisstr. 12 Heerlen tel. 045-714527. Off. Fiat-dealer. Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

Leijenaars autocentr. H'broek biedt te k. aan garantie en iedere keuring toegest. OPEL na 1600 71 goudm. Opel kord 1700 de L 71 Opel Rekord 1900 de L beige. Opel Rekord 4-drs zilver. Opel Rekord 69. Opel Rekord 4-drs. Opel Rekord 1500 67. Kadett Olympia 69. Opel kord stationcar type 70. Kadett stationcar 72, 70, Opel Kadett fastback 70 ge. Opel Kadett fastback rood. Opel Kadett de L goud. Opel Kadett 71 Opel Kadett rally 68 rood stuks, Opel Kadetts in kleuren. Ook te leveren der eigen geld door van PL PL Simca 1301 70 wit, Simca 1301 de L wit. Simca 1100 de groen. Simca 1000 GL Daf 33 69. VW 1302 S groen, VW 1302 S 71 VW 1300 70, 69, 68. Vauxhall Viva 70 en 68. BMW 2000 wit. BMW 1600 70 Metcedes 220 Diesel 73 Ford Taunus 12M 70 Ford Taunus 12M 69 Ford Capri 1700 '70, Taunus 12M 68 beige. Taunus 1600 L 71 en 70. Escort bestel 72. Ford nus 12M bestel '69. 1300 '71 rood. Renault 69. VW Clipper kleinbus l. 71 en 70. Ford Taunus platte laadbak dubbel met huif en nieuwe 1750 kg laadv. 70. Ford nus Pick Up met dubb. ne 69. Ford Taunus lucht en platte laadb. 67. drijfauto's Fords of steeds voorr. Door inr. kregen NSU Prinz 1000 f 1500. Renault R10 67 f Vauxhall st. 67 f 700, Opel dett stationcar 66 f Vauxhall Viva 68 f 2255. mog. Supersnel. financ. zonder eigen geld P.L. auto's boven f 3000 mnd. schrift. garantie. naars autocentr. Hoenstr. 151 H'broek markt en dan tweede str. af. tel. 045-212091. Let geel reclamebord.

Te koop AANHANGWAG v.a. f 275,—. Tiendschuur Susteren.

DAF personenwagens. uit voorraad leverbaar. ons behandeld met de kende LM-methode. bediening gratis in leen. Een van de van onze bekende rijbe service. Ook 's zaterdags opend. Daf-dealer Loven Palemigerboord 401, Heerlen Tel. 712451.

Off. Sunbeam, Chrysler ler voor Oostelijke streek. — Automobielbedrijf GRASSèRE, Simpelveld. vol jaar garantie.

ONDERD. v. Glass 1204 i.z.g.st., voor- en achter ten, kuipzit z.g.a.n., met n. lagers voor en teras enz. Te bevr. Kupstr. Spaubeek, tel. 04494-3684, 18 uur.

Te k. of te r. FORD '67 i.z.g.st. tegen Kreidler Zündapp. J. Israelstraat Hrl, tel. 711608, na 6 uur.

Te k. VW 1500 f 850, DAF f 600, Opel Kadett f 600. keuringen toegestaan. denhofstraat 62, H'broek.

Auto Heral. Auto Heral. Auto Heral Schinveld. Het trouwbare adres voor een bruikte AUTO o.a. f 2550, Daf f 2750, Peugeot 404 f 1850, Ford Transit met banken, VW 1200 66 f Bouwbergstr. 62, Schinveld

DAF 66 Marathon, 4 Monate alt, km 2.000, Inferno- Unfallschaden linke Seite DM 4500.- Kerkhoffs, Eschweiler bei Aachen, grather /Ecke Martin-Luther Strasse tel. 02403-4453.

vrijdagvoordeel

GELDIG VRIJDAG 8 JUNI EN OOK OP DE EVENTUELE KOOPAVOND
SCHRIFTELIJKE EN TELEFONISCHE BESTELLINGEN WORDEN HIEROP NIET AANGENOMEN.



* Alle vestigingen
** Alleen Heerlen Sittard Geleen
*** Alleen Heerlen Sittard

Radio/cassetterekorder
Met ingebouwde middengolfradio. Autom. opnamesterkteregeling. Speelt ook op lichtnet. Kompleet met mikrofoon, oortelefoon en batterijen
** 115.-

24-delig glasservies
6 Borrelbekers, 6 sherrybekers, 6 wijnbekers, 6 whiskybekers. van kristalhelder glas met modern-zware bodem.
Alle 24 voor
* 7.50

Vendorina luiers
Blijven door de hoogwaardige 100% katoenen garens gegarandeerd zacht, sterk en snel absorberend, òòk na vele malen wassen. 2 Uitvoeringen: pique en hydrofiel.
6 stuks 8.75
*

Opbergkastje
Stevig groen plastic kastje met 12 laatjes voor goede indeling en opberging van allerlei schroefjes, boutjes, haakjes enz. enz.
* 8.95

Chroom tafel en stoel
Eerste kwaliteit. Berkenkleurige tafel met hardplastic 60x90 cm blad. Stoel met hardplastic rug in berken en/of oranje.
Tafel 42.50
Stoel
** 21.-

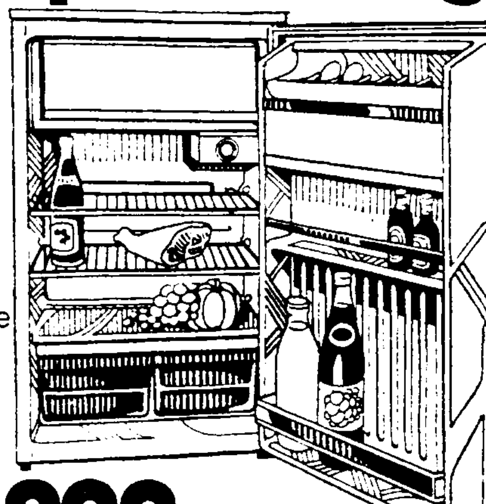
Kinder anklets
Zeer elastische mousse-nylon. Prima pasvorm. In 9 uni kleuren en met fantasie ringel in boord. Maten 19 t/m 39. 19/24. 2 paar
1.75
kleine stijging per maat
*

Zomerpolo
Luchtige kortemouw-polo. van 100% acryl jersey met lange modieuze puntkraag. Vele unitinten, w.o. zwart, rood, geel, groen en wit.
Maten 36 t/m 46
* 12.-

Vendex-Sport hengels
5 Verschillende lengtes in holglas insteek- en telescoophengels. Zeldzaam licht en toch goed strak. Telescoop van 3.60 tot 7.20 mtr van 16.- tot 50.- Insteek van 2.80 tot 8.20 mtr van 20.- tot 89.-
**

...en ook op zaterdag

deze Vendomatic koelkast



- 140 liter
- 3 sterren vriesvak voor het maandenlang bewaren van diepgevroren produkten
- volledig automatische ontdooi-inrichting
- vriesvak over de volle breedte
- 2 groenteladen
- binnenverlichting
- verstelbare thermostaat
- warmtebestendig bovenblad
- h.85 x b.52½ x d.54½ cm.
- Kema-Keur

Normaal 349.- 2 dagen lang **299.-** *

VROOM & DREESMANN
Heerlen Sittard Geleen Brunssum Kerkrade

ZES DAGEN IN DE WEEK STAAN WIJ VOOR U KLAAR! DAT WIL ZEGGEN VAN MAANDAG T/M ZATERDAG!
BONDSSPAARBANK SINT PANCRATIUS BIJ VROOM & DREESMANN HEERLEN

AUTO'S & MOTOREN

Te k. VAUXHALL Viva '67 i.z.g.st. Kapittelstr. 33 Abdissenbosch. x

Te k. v. part. RENAULT 850 L juni '70, km.st. 52.000 f 2000,- i.z.g.st. Ir. Lelylaan 61, Hrl. na 19.00 uur. Tel. 045-715512. x

Nu! Nieuw. Sensationeel. OPEL Kadett in blauw en oranje metallic Mini 850 oranje. Allemaal fabrieksnieuw en schadevrij. Deze auto's kunnen wij U honderden guldens onder de nieuwprijs aanbieden. Beslist interessant. Grijp NU uw kans en kom naar Auto Heral, Bouwbergstraat 62, Schinveld. Tot ziens. (P.S. geen overjarige modellen).

Bij Auto Heral, Auto Heral, Auto Heral te Schinveld heeft u OPEL Kadett 69 70 71, Opel Ascona 72, Simca Rally 70, Citroën Dyane 6 72, Citroën 2 CV 4 (delijke) 72. Kom vrijblijvend eens praten bij Auto Heral Bouwbergstr. 62, Schinveld. Een bezoek loont de moeite. x

Auto Heral, Auto Heral, Auto Heral te Schinveld. Rij eens naar Auto Heral te Schinveld. In de showroom staan beslist fant. mooie AUTOMOBIELEN die niet v. nieuw te onderscheiden zijn, o.a. Citroën GS Club 72, VW 1302 71, Mazda 71, Citroën Dyane eend 72. Al deze auto's met gar. Inr. en fin. mogel. Bouwbergstr. 62, Schinveld. Tot ziens.

Te k. FORD Cortina 1200 bj. '66 Baanstr. 77, Schaesberg. Na 6 uur. x

Complex BUGGY te k., zeer mooi. Vallinga, Maarstraat 37 Kerkrade-W. x

Te k. FIAT 1100 bj. 9 mnd in prima staat m. nieuwe banden, pr. f 1200. Na 5 uur. Kaalheiderplein 1 Kerkrade-West.

OPEL Commodore te k. bjr. '68, Emmastr. 27B, Schinveld, na 18 uur.

Te k. MERCEDES 220 benzine '62 goede wagen f 400,-. Laurastr. 94, Kerkrade, tel. 045-2135. x

Te k. aangeb. FIAT 850 z.g.a.nw. 1971 km.st. 14.000. Tel. 04461-5108. x

Te k. FIAT 850 Sportcoupé bwj. '69, en Fiat 850 bwj. '66. Inr. mog. R. Hoenstr. 8 Brunssum. x

Te k. FORD Cortina '69 zeer mooi. Schepenstr. 12 Brunssum. x

Te k. alle SLOOPONDERDELEN van alle auto's. Industriestr. 39 Sp'heide, tel. 045-412045. x

Te k. TREKHAAK v. Taunus L 1 mnd oud. V. Derschstr. 11 Simpelveld. x

Te k. MERCEDES 280 SE Automatic. Datsun dealer garage Olympia, Bekkerw. 29- Heerlen tel. 713555. x

Te k. Opel Kadett coupé '65 geel, in prima orde, f 595,-. Litscherveldw. 5 H'heide, tel. 045-214341. x

Speciale aanbieding. In onze hallen gebruikte automobielen bieden wij enige auto's aan die gezien hun leeftijd, kilometerstand en prijs zeer interessant zijn. OPEL Kadett 1969, 1970, 1971, 1972. Opel Ascona 1972. Opel Manta 1971, 1972. Vauxhall Viva 1970. Autom. Opel Rekord 1969, 1970, 1971. Opel Comm. 1969. Ford 1971. Ranger 1970. Vauxhall Victor. Vauxhall 1970. Citroën GX 1971, 1972. Fiat 850 1971. Renault 6. Alle O.K. wagens met volledige garantie. 2 weken proefrijden. 3 maanden garantie. Goedkope auto's steeds in voorraad. Inruil en financiering mogelijk. Canton-Reiss, waar u auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65. Heerlen. x

MERCEDES 280 S nieuw model, 8 wk. oud, schadevrij, 1300 wit bekleding, Ford Luxe '72, Fiat 124 '71, Fiat Famiale '71, Fiat 850 '71, Fiat 850 Special '71, Fiat 850 '71, Fiat 850 Special '69, Fiat 128 '71, Ranger 1900 Coupé '71, Toyota 1900 MK II Coupé '71, Alfa Romeo 2000 Berlina '70, Austin 1100 MK II '70, Simca 1000 GLS '72, NSU 1200 C '71, Opel 1700 '70, Daf 55 '70, Daf 33 '71, Opel Kadett '68, Opel Kadett Luxe '67. Inruil en financiering eventueel klaar terwijl u wacht. Autohandel L. Franken, Ganzeweide 59, Heerlen. Heerlerheide to. meubelzaak Fuhren.

ONDERDELEN te koop voor VW 1600, wielen, ruiten, enz. Tegen lage prijs. Te bevr. na 6 uur P. v. Loo, v. Caldenborgsweg 45, Houthem.

Te koop onder garantie en iedere technische-keuring toegestaan MERCEDES 230 met schuifdak kleur groen bwj. 69, Mercedes 250 met electrisch schuifdak, kleur blauw bwj. 68, Mercedes 250 SL met winter en zomerkap kleur wit met zwart dak bwj. 66, Opel Rekord 2 bwj. 72 kleur wit BMW 1602 24.000 km kleur oranje bwj. 71, BMW 2002 met brede wielen en vele accessoires kleur blauw, bwj. 69, Ford 1600 de luxe kleur groen bwj. 71, Ford Capri 1700 GTXL bwj. 70, Opel Ascona 1600 kleur rood bwj. 71, Opel Ascona 1600 kleur goudm. bwj. 71, Opel Kadett kleur goud bwj. 71, Opel Kadett kleur goudm. 70 Opel Kadett kleur beige 70, Opel Kadett LS kleur blauw bwj. 70, VW 1302 kleur groen bwj. 70, VW 1302 kleur beige bwj. 71, Simca 1100 grand luxe super kleur groen bwj. 69. Inruil mogelijk. Auto's boven f 3000,- met 3 mnd. schr. garantie. Vlotte financiering ook zonder eigen geld P.L.P.L. Automobielbedrijf Trichterweg 151 Amstenrade. Trichterweg ligt gelegen langs grote weg Hoensbroek-Brunssum. Tel. 045-213216. x

Exclusief bij Göttgens FORD Taunus 1600 GXL coupé brons met schuifdak 1971, Ford Consul wit, met vinyldak, nog geen jaar oud, type 2000, Ford Capri 1500 luxe 1970, metallic lak zilver, Fiat 125 metallic bruin met lichtbruine binnenbekleding. Göttgens uw Opeldealer, Sittard, Rijksweg Nrd 27, Haspelsestraat 20, tel. 04490-6565. — Beek, Handelsterrein Weth. Sangerstraat 1, tel. 04402-3441. Direkte eigen financiering tot 36 maanden en verzekering. Ook 's zaterdags open van ± 10.00 uur tot ± 18.00 uur in beide bedrijven.

Te k. OPEL Record 1500 '62. Te bevr. Franciscanerstr. 69 Bleijerheide.

Te k. v. part. OPEL Kadett '70, radio, koopje. Heel goed onderh. Vinkenstr. 23, Heksenberg.

Te k. HEINKEL '67 f 300. Vredesstr. 13 Terwinselen, tot 2 uur.

Te k. aangeb. ALFA Romeo GTV Fiat 850 sportcoupé. Te bevr. Haverterweg 18 Nieuwstadt, na 17 uur.

Te k. FORD Capri '71 f 6900, Ford 17 M brons-met '70 f 4750, Ford 15M groen-met. '70 f 3800, Ford 17M '68 f 2400, Kadett L. '70 wit f 4500, Kadett Olympia '68 zeer mooi, Fiat 128 type '72, f 4900, Opel Rekord '67 f 1600, gar. fin. inr. B. Aretz, St. Barbarastr. 10, Palemig. Hrln. tel. 711268.

Bij Donny kijken is kopen. Inruil direkte financiering tot 36 maanden, ook zonder geld. FORD Capri 2000 type 72, Ford Capri 1700 70, Ford Capri 1500 69, Ford 1300 L 71, Ford Escort 70 en 68, BMW 1600 70, BMW 2002 TJ 70, BMW 2800 71, Peugeot 504 70, Peugeot 204 68, Simca 1000 Rally 71, Simca 1100 Spec. 71, Simca 1100 69, Opel Manta SR 71, Opel Kadett Luxe 72 70 69, Opel Kadett Rally 70, Opel Kadett LS 70 en 69, VW 1302 71, VW 1300 Luxe 70 69 68, Daf 55 type 71, Daf 55 69, Austin Mini 1000 71 70 69, Fiat 124 Special 71, Fiat 850 Sport Coupé 70, Fiat 850 Special 69, Toyota Corolla 1200 70, Citroën Dyane 6 71, Citroën GS Clubman Comfort type 72, Vauxhall Viva Luxe 71 69. Diverse bedrijfsauto's en bussen voor personenvervoer: VW originele clipperbus 71, VW Combibus met ruiten 71 70, VW gesloten bestelbus 70, VW pick up open laadbak 70, Ford Transit bus 71 70, Ford Transitcombi met ruiten 71, Austin Seven open laadbak 69. Donny Klassen, Meerssenerweg 219, filiaal Bloemenweg 67, tel. 043-27354, 11569 of 18605 Maastricht.

Peugeotdealer autobedrijf Hade, Rijksweg 167, Vilt-Berg en Terblijt, tel. 04406-3700, biedt te koop a. PEUGEOT 504 71 69, Peugeot 404 70, Peugeot 304 71 70, Peugeot 204 68, Chrysler 180 71, Opel Kadett 71 66 66, Ford Cortina 68, Renault R6 70, Renault R16 68 met Bovaggarantiebewijs. Keuringen toegestaan; inruil en fin. mogelijk.

Te k. van part. OPEL Commodore GS '72. Heulstr. 22, Heerlerheide.

Te k. MOTOR Victoria 250 cc Julianusstr. 68, Hrl., telef. 717724.

Te k. FIAT 850 Spider, open kap, eind '68. Italiëlaan 54, Vrieheide, tel. 045-212646.

Voord. te k. v. part. VAUXHALL Victor de luxe 4-drs bwjr '65 geh. in pr. st. Peelderpad 1, Oirsbeek.

Te k. dubbele BEDIENING Simca 1501 / 1301 f 100. Da Costastraat 16, Heerlen.

Te k. NSU TT i.g.st. bwjr 67. Sittarderweg 33, Munstergeleen.

Wie heeft er interesse om mijn BSA motor tegen betaling te repareren (mod. M 21 bwj. '57 evt. ook te k. R. Schins, Schaesbergerw. 40 Hrl. Tel. 045-715876.

Te k. FIAT 124 bwj. 67, zéér goede mot. Pr. 875.-. Gregoriuslaan 78 Brunssum x

Te k. BMW R 69 S, m. Heinrich tank en 4 uitl. Na 6 uur Unescostr. 53, Vrieheide. x

Te k. SIMCA 1000 '65, f 300. Te bevr. Bekema, Gulickestraat 2A, Sittard. x

Te k. FORD 20M, bwj. '69-'70 i.z.g.st. Te bevr. Oranjelaan 181 Geleen. x

Te k. weg. omst. FORD 12M 1969, km. 66.000, i.z.g.st. Pieterstr. 23, Geleen, tel. 2289. x

Te k. van hotelhouder OPEL Rekord 1900 '67-'68, nieuw model, Zweeds R.L.M. methode, 4-drs, radio, verwarm. achterruit, halogeen verstralers, in staat van nieuw, t.e.a.b. Kapolder 8, Wijlre, tel. 04450—1325. x

Aangeb. diverse merken 1e klas AUTOMOBIELEN, inruil, financ. direct, volledige Bovaggarantie. Automobielbedrijf Kees v.d. Ham, Schelsberg 82, Heerlen, tel. 715618. x

Te k. PLYMOUTH Belvedare '64. Ten Esschen no. 53, Voerendaal. x

Te k. SLOOP OPEL Kadett Fastback, bwj. '69. Telefoon 04451—339. x

Te k. nieuw CARROSSERIE Opel Kadett Fastback Coupé prijs f 1500. Tel. 04451-339. x

Te k. V.W. 1300 Luxe, cabr. groen, bwj. '68. Bulkemstr. 7 Simpelveld, na 6 uur. x

Van 1ste eigen. FIAT 850 f 1500; Alfa Romeo einde '70; speedboot met nwe motor, 500 c.c., 50 pk. Mercury, waterski's met trailer en lier. Pastorystr. 23, Wijnandsrade. x

Te k. M.G. Midget, bj. '67, vraagpr. f 1800. Gladiolensingel 45, Geleen, na 6 u. x

Te k. YAMAHA 200 Electrix 1 mnd. oud, f 300,- beneden nieuwprijs, met 1 jaar verzekering, moet weg op doktersadvies. Kommerveldlaan 28 Eygelshoven, na 18 u. x

FIAT 125 MOTOR en div. onderdelen. Heiveldstraat 98 Kerkrade-West. x

OPEL Rekord 1700 '66, 4-drs i.z.g.st. Potgieterstraat 20 te Molenberg. x

V.W. Kever '67, radiaalbanden. Achter de Winkel 288, Schaesberg, tel. 045-313336. x

OLDSMOBIEL Cutlos 1969, f 8.000. Tel. 045—715700. x

Gevr. ALFA ROMEO 2000 Veloce. Tel. 045—715700. x

Te k. NSU Prinz bwj. '67 pr. f 600.- Woeringenstr. 24 Stein.

Te k. TREKHAAK FIAT 850 tel. 714527, Limburgiastr. 106 Hrl.

Te k. van part. ALPHA Romeo Berlina 1750 met schuifd. kl. Alpha rood '69 km.st. 73.000. A. v. Wijk Reinaldstr 4 V'burg.

Te k. FIAT 127 '72 kmst. 16.000. Van Praatstr. 42 Stein. x

Te k. aangeb. FIAT 128 SL Coupé '72, Fiat 124 '70, Fiat 127 '73, Opel Manta Rallye uitv. '71. Te bevr. autohandel F. J. Reithofer Weerterstr. 7 Meerssen tel. 04461-1136. x

Te k. met garantie MERCEDES 280 S.E. Autom. met nieuwe motor; Dodge Challenger Sport 6 cyl. juli '71, Opel Rek. '70 Autom. 1900 cc, Ford Mustang type '67. Garagebedr. Bastiaans Bovenstr. 31 Borgharen tel. 14227. x

AUSTIN Mini 1000 MK2 '68 f 1550.- Fiat 600D '68 f 1150.- Hamerstr. 16 Heerlen (bij ambachtschool) tel. 716592. x

Te k. zeer mooie SIMCA 1501 Special '69 Herenweg 230 Heksenberg-Hrl. tel. 215488. x

Te k. FIAT 850 Sportcoupé bwj. '68 prijs f 1750.- Ridderhoenstr. 177 Hoensbroek tel. 212347. x

BMW 2002 '69 f 4900.- Mercedes 230 '69, Morris Mini 1000 '69 f 3200.- V W 1300 '69 f 3200.- Ford Escort '69, Renault 8 '67 f 650.- Garantie, financ. en inruil. P. Veenstra Mesdagstr. 34 Meezenbroek-Heerlen tel. 711406. x

Te k. FORD Capri 1500 XL '71 met zw. vinyldak z.g.a.n. Te bevr. Streeperstr. 3 H Schaesberg. x

PEUGEOT 504 TI Injection, 3 Monate alt, km. 3.000, hellbeige, mit Frontschaden. DM 5.000.- Kerkhoffs, 518 Eschweiler bei Aachen, Bergrather Ecke Martin-Luther Strasse tel. 02403-4453. x

Te k. FIAT 124 bwj. '67 zeer goede mot. pr. f 875.- Gregoriuslaan 78 Brunssum. x

Te k. onder garantie OPEL Rek. 1700 '71 beige, 35.000 km; Toyota Crown 2000 '71 groen; Daf 55 '71 rood 20.000 km; Simca 1301 Special '71 wit, Simca 1000 L '71 beige, Ford 20MXL '70 groen; Opel Kapitän '70 ivoor; Peugeot 304 '71 groen, Peugeot 404 '69 rood; Opel Kad. '69 zilver, NSU Prinz 4 '70 beige, VW 1300 '70 oranje; Daf 55 '69 wit; Vauxhall Victor '66 blauw nw. motor f 1500.- Vauxhall Viva '66 f 1250.- Inr. gar. fin. Iedere keuring. Autobedrijf H. Moonen Valkenburgerweg 13 Kunrade-Voerendaal tel. 1501. x

Te k. van part. zeer mooie i.pr.st. MERCEDES 250 SE Autom. bwj. '68 met rad., electr. schuifd. enz. Inl. 04492-1244. x

CAPRI 1500 XL '70, 15MXL '70 met pook; Fiat 128 '70, Opel Kad. '70, VW'68, Opel '70 en '69, Opel 1900 L '68, Manta 1600S '71, R10 '70, Chrysler GT '71, Fiat Sport Coupé '69. Opel '66 f 600.- 12M '66 f 750.- VW 1300 '66 f 850.- Inruil en financiering. P. van Dijk Hompertsweg 33 Schaesberg-Kakert. x

Te k. LELIJKE EEND i.g.st. f 2250.- De Zwarte, Leemkampsweg 51 Palemig-Hrl. x

Te k. OPEL Kad. bwj. '65 f 550.- i.z.g.st. De Vossekuil 322 Hrl x

Te k. FIAT bwj dec. '65 met trekh. goede bnd., moet weg f 400.- 1200 VW-motor lopend olievrij f 75.- Kantstr. 10 Waubach na 4 uur. x

Te k. MINI 850 bwj. '67 zeer mooi vraagpr. f 1350.- Kantstr. 10 Waubach na 4 uur. x

Te k. MORRIS Mini '65 Heistr 79 Schaesberg-Terwinselen f 100.- x

Te k. OPEL Kad. bwj. '65 prijs f 450.- Maastrichterweg 147 Bingelrade. x

HILLMAN Imp. bwj. '67 en aanh.wagen te k. Accaciastr. 14 Brunssum. x

Te k. VOLKSWAGEN bwj. '65 Zonstr. 100 Kerkrade. x

Koopjes aangeb. door inruil op nieuwe wagen bij SKODA-dealer autogarage Graus, Holzstr. 57 Kerkrade tel. 04445-6982. Volvo 144 S '70 f 5950.- Daf 55 Coupé Luxe 1100 cc '70 f 3950.- Simca Chrysler 160 GT '71 f 5950.- Fiat 125 met nw. motor '69 f 3950.- Fiat 125 gerevis. '68 f 2950.- Simca 1100 GLS '69 f 3950.- Audi '60 Luxe '68 f 2650.- Renault 16 TS '70 f 2250.- Renault 16 Luxe '68 f 2950.- Renault 16 Luxe '67 f 2250.- Alfa Romeo 1750 '68 f 3500.- Peugeot 504 Luxe '69 f 7200.- Austin Cooper '68 f 1950.- Jaguar 4,2 ltr. '63 f 2750.- x

Aangeb. TAUNUS 1300 L bwj. 15 nov. '71 kl. rood, hall. mistlampen, hall. verstraler, Blaupunkt radio. Inruil voor Japanse wagen van recent bwj. of Fiat 124-125. Dir. Evertstr. 24 Kerkrade na 18 uur. x

Te k. DAF 44 bwj. '69 i.z.g.st. na 5 uur. Van Galenstr 47 Geleen. x

Te k. OPEL Kad. Ralley '70 i.pr.st. met veel extra's, vraagpr. f 5900.- tel. 045-410382 Kipstr. 30 Kerkrade van 8 t.m. 17 uur maand. t.m. vrijd. x

MORRIS 1100 MK II 20.000 km, Taunus 12M Na 6 u. tel. 045-413991. x

Te k. SIMCA Rally bwj. 70-71. Pleinstr. 15 Kerkrade-W. x

Bij AUTO-DIRKS met Bovag garantiebewijs en financierings mogelijkheden o.a. 850 Min-Cooper 1x '70 en 1x '72, 1000 Mini-Cooper 2x'70, Mini Clubman 1275 GT '72, Glider 1100 71, 68, 66, Glider 1300 4-drs. en 2-drs. 2x '69 3x 70; Glider 1300 GT 70 en 71, Morris Marina coupé 2x '72, Fiat 600 '69 Fiat 850 '71 '70 '68, Fiat 125 '68, Simca 1000 GLS '70, Renault R10 '69 '65, Ford 20M '71 12M '66, Cortina '65 en nog enkele goedkopere auto's. Bij Auto-Dirks, Amstenraderweg 81b, Hoensbroek tel. 045-213068. x

Inruilkoopjes! AUDI f 1650.- Kadett L 67 f 1700.- VW 65 f 400.- Dafje 66 f 400.- Simca 1000 f 300.- 17M Combi 64 f 75.- Cortina 1500 67 f 800.- enz. Autobedrijf Hamers Heerlen Aral Tankstation tegenover Nationale Houthandel. x

TREKHAAK VW 1200 te ruil tegen trekh. VW 1300. Seringenstr. 21 Passart-Zd.

Te k. onder garantie: OPEL Kadett '70, Thunderbird '72, Ford Galaxy 500 met open KAP '67. Inruil en financiering mogelijk. Garage Rödiger, Dorpstr. 29 Oirsbeek. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: PEUGEOT 504 TI Injection 6 mnd. oud met schuifdak blauwmetallic; Peugeot 304 de Luxe T '72 met schuifdak 30.000 km gel.; Citroën GS Club 7 mnd .oud als nw.; Opel Rek. 1900 '71, Opel Rek. 1700 '70 goldmetallic; Opel Rek. 1700 '70 beige; Opel Rek. 1700 '68 beige; Opel Kad. Car. 70-71, Opel Kad. 69-70, Opel Kad. Special 69, Opel Kad. L 67, VW 1302 71 blauw, VW 1300 L 68 69 70, Ford Taunus 1300 L 71, Ford 17M 70 met pook, Ford 17M Super 69, Ford 12M 67 68 69, Ford 12M Coupé 67, Ford 12M Combi 70, Ford Galaxie 500 69 8 cyl. automatic als nw., Ford Fairline 67, Ford Cortina 68, Fiat 124 Special 71, Fiat 124 71, Fiat 124 68, Fiat 850 71 25.000 km gel., Simca 1100 GLS Tourist Combi 4 drs. 71, Simca 1100 Combi 68 69, Mini 850 71, Austin 1200 Glider 68, 70, Fiat 128 70, Vauxhall Viva Combi 68, Viva de L. 68, Mercedes 220D 69 met pook, schuifdak 100 pct., BMW 2500 69, BMW 2000 69, BMW 1800 68, Renault 16 69 70 enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financiering direkt. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1 Heerlen Aral-tankstation, hoek autoweg tegenover Nationale Houthandel tel. 045-716045. 's Zondags verplicht gesloten. x

Door de enorme omzet nieuwe wagen moeten wij onze inruilwagens verkopen. Wij moeten ruimte hebben. Profiteer nu! FORD Corsair 1965 f 250.- Skoda 1100 MB 1969 nu f 975.- BMW 1800 met schuifdak nu f 1750.- VW 1600 TL 1966 nieuwe banden nu f 950.- Vauxhall 1965 2 drs. f 750.- Ford Capri 1969 1500 L f 5950.- VW 1600 TL Coupé 1965 f 495.- VW 1600 TL Coupé 1966 f 850.- Ford Capri 1700 GT 1969 f 6500.- Ford Taunus 1971 blauwmetallic f 6750.- Ford Taunus 1971 bruinmetaal f 6750.- VW 1965 f 550.- Directe eigen financiering. Auto Konings BV Mgr. Vranckenstr. 20 Sittard tel. 04490-6046. x

Lukassen Automobielen biedt te koop mooie OCCASIONS tegen lage prijzen! Let op! Fiat 127 '72 wit 20.000 km gel. Koopje! Austin Minni 1000 Special eind '72 okergeel als nieuw f 4900.- Peugeot 204 '70 groen zeer mooi f 4200.- Vauxhall Viva SL '70 metallic zilver snelle wagen f 2900.- NSU 1200 TT '70 oranje f 3700.- VW 1300 '70 wit rally f 3500.-Ford 20M TS '69 blauw zeer mooi f 2900,—; Simca Chrysler '72 goudkl. 2900 km gel. f 5700.- Audi 100 LS '70 beige; Peugeot 404 Diesel '70 wit weinig gel. f 5200.- MG B type '70 rood spaakwielen. goed onderh. f 5200.- Porsche 914 Targa '71 rood als nieuw, VW Porsche Buggy '72 rood veel access. BMW 1602 '68 zilver zeer mooi. Div. inruilwagens Daf 44 '68 wit motor en banden vern. f 1000.- VW 1600 TL '67 f 1200.- Fairline '68 f 1000.- Ford 17M '64, NSU 4 '67 enz. Lukassen Holzstr. 67 Kerkrade. x

Aflossing f 75,- per mnd. P.L. OPEL Kadett '70 ANWB-rapp. Casimirstr. 31 Hoensbroek-station. x

Te k. RENAULT 6 bwj. '72 z.g.a.n. P. Dols, Grachterstr. 21 Kerkr.-west. x

Te k. VW-bus mod. '67 f 1000,-. Haas, Ehrensteinerstr 48 Kerkrade. x

Te k. VAUXHALL Viva 1965. Burg. Beckersstr. 11. Waubach. x

PEUGEOT 504 type 71, Opel Capri automatic '68 f 3800,-, Opel Rek. 4-deurs '67 f 2900,- Opel Kadett f 67 f 2300,—, Opel Admiral '66 f 1500,-, Fiat 124 '69 f 3400, Fiat 1100 R '69 f 1500,-, Simca 1000 '70 f 3200,-, VW 1300 '69 f 350,-, VW 1300 '66 f 1200,-, Daf 55 '68 f 1900,-, Ford 15M '67 f 1950,-,Opel Kadett '65 f 450,-. Financiering en inruil. Nieuwstr. 41 (einde Nieuwstr. linksaf) Schaesberg, tel. 311078. x

DAF 44 bwj. '67 i.pr.st. Vr.pr. f 1350,-, VW bwj. '66 i.pr.st. vr.pr f 850,-,VW 1600 bwj. '65 vrp.pr f 250,-, VW 1500 bwj. plm. '66 vr.pr. f 750,-, VW clipper Pick-up bus m. dubb.cab. Vr.pr. f 1350,- bwj. '68. Kasteelstr. 44 Brunssum. x

VW '66 met sch.dak. Prachtwagen als nw. t.e.a.b. Pr. Hendrikl. 35 Brunssum. x

Voor mijn werk heb ik een grotere wagen nodig. Daarom moet ik mijn nog geen jaar oude RENAULT 6TL 1100 verkopen. Km.stand 17.300. Deze auto loopt nog steeds onder garantie en is uiteraard prima in orde. Serieuze gegadigden worden verzocht te bellen naar 045-715666. x

OPEL Kadett voor sloop. Prima mot. en versn.bak. Bouwbergstr. 30 Brunssum. x

Te k. SIMCA 1300 LS bwj. '68 i.z.g.st Van Dietrichsteinstr 7 Kerkrade-West, tel. 410056 (na 6 uur). x

Te k. v. part. KADETT Rally. Kloosterlaan 15 Schinveld. x

TAUNUS 20M 1967 te k. Italielaan 150 Vrieheide Heerlen. x

Tweewielige AANHANGWAGEN laadverm. 1200 kg m. pr. bnd. f 450,-. Voorstr. 4 Brunssum. x

VW 65 pr. motor, bnd. en carr. Vraagpr. f 750.-. Voorstr. 4 Brunssum. x

VW '64 m. pr. mot. bnd. en carr. i.g.st. Vraagpr. f 450,-. Voorstr. 4 Brunssum . x

KADETT '66 4-drs. m. radio, puntgaaf vr.pr. f 1250,-. Voorstr. 4 Brunssum. x

Te k. SIMCA 1000 speciaal '69 i.pr.st. Finc. Heerenweg 277 Heerlerheide. x

BROMFIETSEN

Rij de nieuwe KREIDLER Grand Prix Flu-o-Range reeds met f 414 aanbet. rest v.a. f 15,78 p. week. Bromfietsspec. Math. Salden, Limbricht. x

Te k. ZüNDAPP GTS 50, 4 versn., voetschakeling, 8 mnd oud z.g.a.n. Na 6 uur Amsterdamstraat 28, Heerlen. x

Vanaf morgenochtend 9 uur te koop nieuwe PEUGEOT bromfiets vanaf f 548.- Zorg dat u de eerste bent. Nog maar enkele stuks bij Wiel de Bie, Heulstr. 25, Heerlerheide, tel. 211982. x

Vanaf morgenochtend 9 uur te koop nieuwe PEUGEOT bromfiets vanaf f 548.-. Zorg dat u de eerste bent. Nog maar enkele stuks bij Willy Rekers Serviceshop, Rumpenerstraat 40A, Brunssum. tel. 252361.

FLORETTS v.a. 395; Zundapps v.a. 390; Puch z.g.a.n. 695; Maxi Puch 1 mnd. oud 495; Peugeots v.a. 310; Vespa scooter z.g.a.n. 430; Mobylettes v.a. 145, 6 mnd. garantie. Dames Honda 75; Zundapp 175. Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen x

Te k. BROMMER Batavus Bilonet in z.g.st. f 150 met WA verz. Ahornstraat 44 te Chèvremont, na 17.00 uur.

KREIDLER en damesbromf te k. z.g.a.n. Goedk. Kerkstr. 33 Waubach.

Te k. KREIDLER bromf bj. '70 i.g.st. H. v. Veldekestraat 5 Sittard.

Te k. Ks ZüNDAPP pr. f 500,- tev. Vespa damesbromfiets pr. f 150,- Abdissenlaan 3, Waubach. x

ONDERWIJS

5 AUTORIJLESSEN voor f 37,50. Vervolg- en losse lessen f 9,75. BTW inbegrepen. VW Autorijschoolcombinatie „De Centrale" Geleen: Graaf Huynlaan 9, tel. 3268. b.g.g. 6182. Heerlen: Limb... 57, tel. 71... Hoensbroek: Hoofdstr. 26 tel. 211445 Kerkrade: Markt 55, telef. 2013. Sittard: P. Ecre...sestraat 16, tel. 9213. x

10 uren AUTORIJLES voor f 47,50 excl. BTW. Limburgs grootste rijschoolcombinatie Nationaal. Ook lessen in Daf. Aparte theorieavonden met dia's. Vamor gediplom.. Aanm. Heerlen: Judeastraat 10, telef. 413910. Kerkrade, Prof. Cobbenhagenstr. 51, tel. 04445—6832. Brunssum, Rumpenerstr. 11, tel. 252697. Hoensbroek, Akerstraat 124, tel. 212676. Sittard, Kerkstraat 3. C., tel. 2427 Geleen, Raadhuisstraat 15, telef. 3487. Sinds '64 aan de top. Lijsten ter inzage. x

Uw kind is welkom bij OT en SIEN, Geleen, de kreatieve peuterschool op montessori-basis. Aantal halve of hele dagen in overleg. Tel. 3325. x

GELD EN GOED

Voor FINANC. v. auto's of meubels. Telef. 045—213985 H'broek. x

Te koop gevraagd in Zuid-Limburg: BOUWTERREINEN, geschikt voor woningbouw. Br. o. nr. 4983 LD Heerlen. x

KONTANT GELD. Wij verstrekken binnen 24 uur, discreet en voor elk doel geldleningen. Geen informaties bij uw werkgever. Eigen huis niet verplicht. Gevestigd sedert 1961. Kantooruren tot 18 uur. 's Zaterdags 10-12. Zakenbureau Prudentia N.V. Voorschotbank Rott. Cred. Bank, Poststraat 36, Kerkrade. Tel. 04445-6543 (2 lijnen). Ook 's avonds tel. 04445-7572. x

Indien u vandaag nog belt heeft u morgen uw GELD. Voor persoonlijke leningen, 2e hypotheken, verzekeringen en alle financieringen. B.B.W., Hoofdstraat 9, Amstenrade. Tel. 04492-1301. x

GELD NODIG?
Möller, uw vertrouwensman!
Uw persoonlijke lening is in vertrouwde handen bij EJ. Möller.
• rentetarieven volgens wettelijke norm • geen informatie bij wie dan ook • leningen van f. 1000.- tot f. 25.000.-
• aflossen in 12 - 60 maanden
• bel of schrijf om schriftelijke informatie:
Eindhoven, Postbus 7565 - Amstelveen, Postbus 126 - Utrecht, Postbus 8088 - Rotterdam, Postbus 8008, Rijswijk (Z.H.), Postbus 1025 - Arnhem, Postbus 3065.
möller St. Catharinastraat 1 - Eindhoven Tel: 040 25472 of 66633 (OOK 'S AVONDS tot 10 uur! Tel: 04105 - 3039)

Gemeentelijke VOLKSCREDIETBANK voor de Mijnstreek Oost te Heerlen verstrekt geldleningen voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling óók via kinderbijslag, pensioen, e.d. Aanvragen: schriftelijk, mondeling of telefonisch. Adres: Heerlen, Geerstraat 64. Telefoon: 045-715247. Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

Speciale GELDLENINGEN voor iedereen mits i.b.v. eigen huis of ander onroerend goed. Rustende hypotheek geen bezwaar. Elk bedrag v.a. f 4000.— verstrekbaar f 10.000.- kost f 147,- p. mnd. f 5000.- kost f 74,- p. mnd. enz. Binnen enkele dagen geregeld. strikte geheimhouding. geen informatie bij werkgever. Voor inlichtingen of huisbezoek overdag of 's avonds. Fa. Muijs, Nederlandlaan 35, Vrieheide-Heerlen, tel. 045-213925 en 212393 of Postbus 104 Brunssum. x

GELD. Onafhankelijke bemiddeling, zonder ingewikkelde formulieren. Discreet en snel zonder informaties bij plaatselijke banken. Van f 1.000 tot f 25.000 en hoger op 2 of 3 jaar of langer. Ook top-hypotheken voor verbouwing eigen huis tot 100%. De Bruyn & Van Meel, Rotterdam, Slinge 212, tel. 010—803967; Nijmegen, Weezenhof 82-26, tel. 080—442897. x

LANDBOUW

H.H. Landbouwers, voor goedkope MERK-DIESEL naar oliehandel Hennen, tel. 045-713442. x

SCHRIKDRAADAPPARATEN uit voorraad leverbaar Mech. bedrijf Frissen Vroenhof 90-92 Houthem, tel. 04406-3538.

Te k. gevr. SCHAPEN, lammeren, kalveren en wol, tegen hoge prijs. Tel. 04493-1323 of 04490-7470. x

Bij degenen die KOEIEN moeten opruimen voor noodslachting worden deze direct opgehaald. 04493-1323 of 04490-7470. x

KALVEREN gevr. ook ruilen voor vaarskalveren bet. f 575 voor r.b. f 465, voor z.b. Extra kwal. f 25 bov. not. Brouwers, Nieuwstadt, tel. 04499-1207. x

VAKANTIE

STA- en TOURCARAVANS nog enkele aan goedkope prijzen, zo lang de voorraad strekt. Frada, Stationsstr. 6, Kerkrade. Tevens uw adres voor caravan- en aanhangwagenverhuur. Ook p. dag. x

VOORTENTEN v. alle merken. Caravans v.a. f 457 uit voorraad leverbaar. Mostard caravans, Rijksweg Zd. 7, Susteren, tel. 04499-1560. x

CARAVANS en bungalowtenten nog beperkt te h. in Hellenthal, Heimbach en Roggel. S. Degenkamp, tel. 045-211705. x

Te huur 5 tot 6 pers. BUNG.. TENT m. toebeh. Spoordijkstr. 78 H'broek. x

LUCHTBEDDEN. Ruime kollektie een- en tweepersoons luchtbedden, in diverse uitvoeringen en maten. prijzen v.a. f 24,95. Klinkenberg Hoensbroek, Heisterberg 78 Tel. 045-211888. x

Te k. aang. rechtstr. v. importeur ruime keuze in tour- en STACARAVANS. Camping High Chaparrel. Hagerweg 20. Oirsbeek t.o. windmolen. Provincialeweg. Dag. geopend. Fin. mog. Tel. 04492-2044. x

Te k. degelijke VOUWCARAVAN v. 4 pers. moet iets worden opgeknapt. Goedkoop. Burg. v.d. Kroonstr. 13. H'broek.

Te k. SPEEDBOOT, 40 pk. Johnson B.B.M., trailer, waterski's. Maastricht, Heugem, Aan de Dellinge 10, na 6 u., tel. 043—10495. x

Heren LANDBOUWERS: te k. de volgende gebruikte machines en werktuigen: Veenhuis trommelschudders, gecombineerde hooiwenders, Polyp Hagedorn, maaibalken voor driepunts hefinrichting, mestverspreiders van 2½ tot 3½ ton, diverse typen gecombineerde hooimachines, New-Holland hogedrukpers Hagedorn en Bergmann aardappelrooiers, Claeyson combines M80 enz. enz. enz. enz. Bovendien steeds practisch alle onderdelen voorradig voor: New-Holland persen, Tecnoma veldspuiten. Fahr cyclomaaiers, Veenhuis mengmestverspreiders en Miele en Westfalia melkmachines. Fa. G. Collé Deutz-Fahr dealer Beekstr. 23 Limbricht tel. 04490-5813. x

Onvergetelijke vakantie. — ZOMERHUISJES incl. rijpony, zwembad, speeltuin enz. Meer dan 500 pony's. Vóór 23-6. Pinksteren en na 18-8 50 pct reduktie. Shetland Pony Park Slagharen (O.). Tel. 05231-317.

Travelsleepers met grote voortent 6 pers. f 1150.- Paradiso's, Alpen-Kreutzers, Scouts, La Bohèmes, alle m. tentdoek, ingeruild op Casitas, de VOUWCARAVANS met vaste geïsoleerde dubbele houten wanden. Roda-Caravans 1973 nu met ingebouwde toiletten en kopkeukens. Ook zaterdags van 14-18 uur. Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink. x

Te koop: Adria CARAVAN 4 pers. (3 — 1) met voortent. In den Daal 22, Oirsbeek (na 18.00 uur).

Heden ook te Heerlen geopend Córvers caravanbedrijf te Zutphen tel. 05750-6697-2549. Wij bieden u aan: Tour- en STACARAVANS op de nieuwe stacaravans van 10 tot 20 pct. korting, o.a. Clipper Pemberton Holliday Daymaker Rivièra, Capri en Astral Silverline modellen uit 1, 2 en 3 slaapkamers. Grote sortering in inruilwagens. Gratis vervoer met eigen wagen. Inruil en financ. mogelijk. In de Cramer te Heerlen hoek autoweg Parallelweg bij benzinestation Aral, tel. 717868 x

Voor boot of caravan 6 st. AGGREGAATJES 12V gelijkstroom v. verlichting en accu's op te laden f 490. Dieselaggregaatjes 6, 12, 24 volt v.a. f 975. Te h. dieselaggregaten van 12, 24, 48, 220 220-380 Volt van 3 tot 2 KVA. Te h. betonmolen van f 15 per dag. Handelsondern. L.G.M. de Ronde b.v. Alexanderhaven Wessem, tijd. tel. 04781-585. x

Te koop Willy CARAVAN z.g.a.n. Langslaper met kopkuiken en toiletruimte. Te bevr. Dijkstr. 10, Voerendaal

BUNGALOWTENTEN, slaapzakken en vele andere campingartikelen. Sport Tillemans Rumpenerstraat 25C Brunssum.

Te k. pr. VOUWCARAVAN 4 pers. pr. cf 550.— tevens trekh. voor Opel Rekord 1700 pr. f 60,—. Abdissenlaan 3 Waubach. x

Te k. AANHANGWAGEN met Torsievering, lang 2 m., br. 1 m. Dr. Poelsstraat 37, Amstenrade. x

Te k. polyester KAJUITJACHT type „Weekender de luxe" 4 slpk. 25 pk B.B.M. 1 jr. oud Geh. compl. veel acc. en ligplaats. Tel. 04445-6487 x

Z.g.a.n. seizoens-BUNGALOWTENT te k. H. Dunantstraat 333, Brunssum Nrd., tel. 254508. x

Te k. 4 pers. CARAVAN m. gesl. voortent. vaste staanpl. België, O.L. Vrouwestr. 48, Kerkrade, tel. 04445-3634 x

Te k. aangeb. 6 pers. BUNGALOWTENT 2 gesch. slpk. Secr. Stregenstr. 7, Stein, tel. 04495-2075. x

FERIEN am Bodensee. Zimmer-balkon-Aufenthaltsraum. Z.H. bad w.c. alles auf eine Etage. Zimmer mit Frühstück DM 7-9 pr. p.nach Dauer des Aufenthalts. Walter Schiller 7774 Deggen Hausertal Grunwangen Haus 24.

GEVONDEN-VERL.

Verloren in Heerlen zondag 3 juni jl. SUCCESAGENDA t.n.v. H. J. v.d. Stap, Geysterenweg 48, Den Haag. Gaarne toez. aan bovengen. adres, vergoed. kosten en beloning.

HUWELIJK

Weduwnaar. 33 jr. met 1 kind, zkt. KENNISMAKING met vrouw, 1 kind geen bezwaar. Br., liefst met foto. onder no. K 4253 LD Kerkrade. x

Vlotte jonge vrouw, 33 jaar, gesch., met kind, goed alg. ontw., zoekt dito HEER, 33-40 jaar; liefst in bezit van auto. Br.. event. met foto, ond. no. S 8047 L.D. Sittard.

Jongeman, 33 jaar, zoekt MEISJE of vrouw, gescheiden geen bezw. Br. ond. no. K 4255 L.D. Kerkrade. x

JONGEMAN 24 jr gesch. zoekt vriendin van ong. dezelfde leeft. 1-2 kinderen geen bezw. met foto. Br. o. nr. S 8048 LD Sittard. x

DIVERSEN

TV-ANTENNE alle kan. op een kabel f 240. Antb. Zegers Hrl. 717096. x

Meubels STOFFEREN, bel of schrijf en wij komen u vrijbl. m. onze stalencollectie opzoeken, J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48a, Waubach, tel. 045-312756. x

TV of ANTENNE defect? Syncro komt direkt. Akerstr. 122, H'broek, tel. 045-214097. x

TV defect? 045—719160. Wij komen direct. Geen voorrijkosten. Ook 's zaterdags. x

SIWA-SERVICE. Voor deskundige reparatie en onderhoud door ervaren SIWA monteurs, gelieve te bellen: SIWA-wasautomaten B.V. telefoon 04907-1345. x

Kom naar Foto van der Graaf en doe mee met de etalagewedstrijd. Win even zo'n POLAROID Zip van f 49.95! Foto van der Graaf, Willemstraat 15, Heerlen. Tel. 045-713637. x

TERRASSTOELEN en tafel f 40 p. st. 5 st. of meer f 37,50, 15 stuks of meer f 34,80, 40 stuk. of meer f 32.50. Breij, Oude Kerk 6 Spaubeek bij station. x

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos Annastr. 32 te Geleen, telef. 04494-7709. x

Vakkundig STOFFEERWERK door gedipl. stoffeerder. Schrijf of bel en ik kom zonder verplichting uwerzijds pr. opgeven. Snelle en desk. afwerking. Dieters Schutterstr. 37, Schuttersveld-Brunssum. tel. 045-254511. x

De heer G. van B te V. (Comestibles) (40)

'Ik heb het geleerd van een kollega òok met een comestibleszaak. Zorg dat je een goede aanbieding hebt en adverteer ermee in de krant. Die kleine rubriekadvertenties worden gespeld, geloof me. Ik heb er heel wat klanten aan te danken.'

Het dagblad is een bindend kontaktadres.

TIENER TOPPER

Deze katoenen salojupe heeft doorgestikte banden, twee zijsluitingen en is gecombineerd met een leuke bloes in een fris bloemdessin.
Maten 140-167
49.-

modehuis **Bergstein**
HET HART VAN KERKRADE
MARKT 10 TEL. 554*

Y.F.14

ALS U NOG STEEDS

GEEN

HALVARINE GEBRUIKT

omdat u

LEEUWEZEGEL

op het brood nu eenmaal lekkerder vindt...

DAN HOEFT DAT NIET MEER

want...

er is nu ook een net zo lekkere

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

speciaal voor op tafel

Ter kennismaking 42 ct.



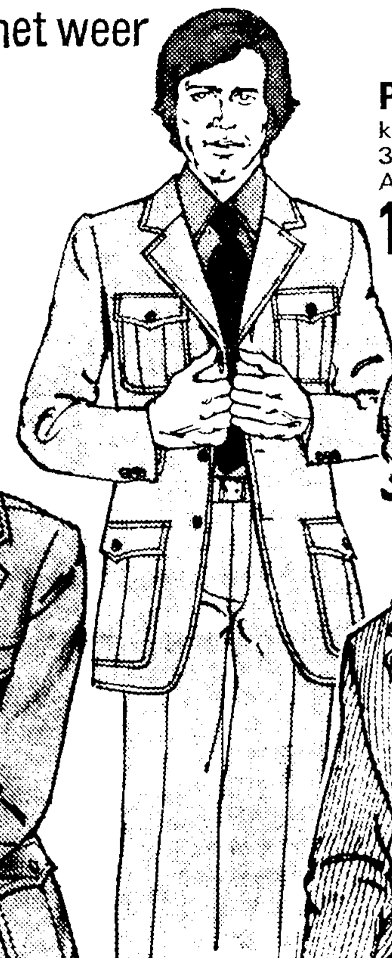
---

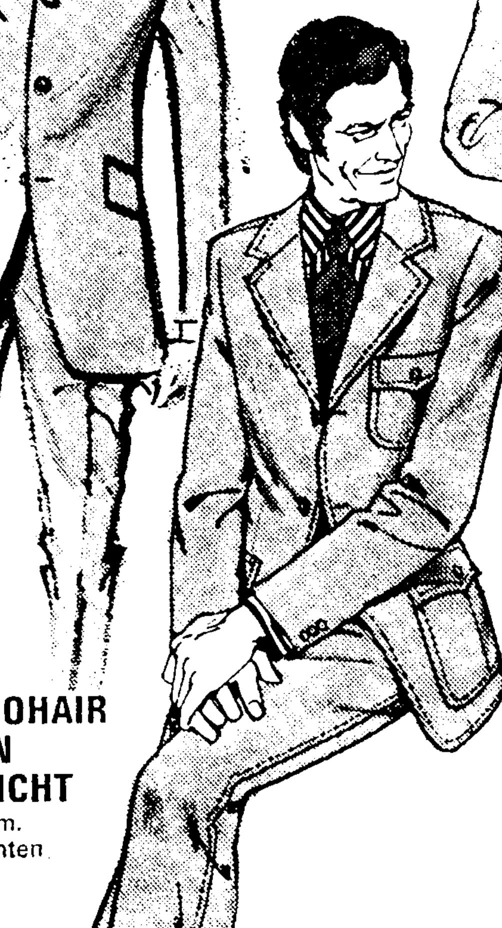
de 7 fabrikanten

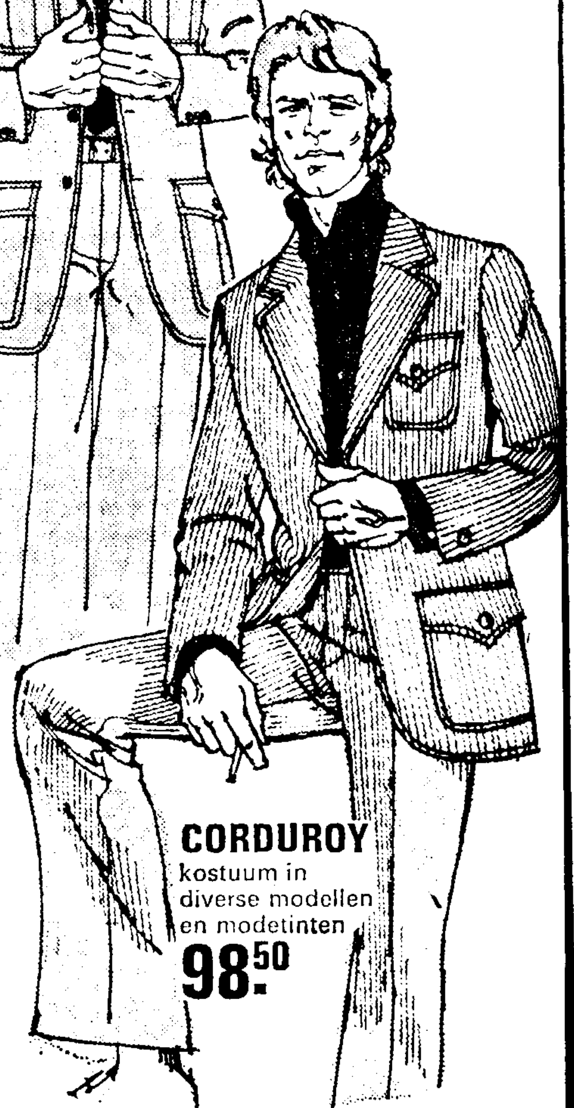
met hun **eigen verkoop-organisatie** zijn **beduidend minder duur**

Deze **SPECIALE AANBIEDINGEN** bewijzen het weer









POLYESTER/RAYON kostuum in 3 moderne kleuren. Alle maten **139.50**

WOLLEN MOHAIR KAMGAREN LICHTGEWICHT klassiek kostuum. Diverse modetinten **100.-**

POLYESTER/GABARDINE kostuum in bruin en beige. Alle maten **89.50**

CORDUROY kostuum in diverse modellen en modetinten **98.50**

FAVETEX MODE CENTRUM

SPOORSINGEL 12 **HEERLEN** TEL. 045—714362

KESSELSKADE 40-41 **MAASTRICHT** TEL. 043—13027

---

maak-het-zelf prijzen

PORION®

kant en klare kunsthars vulpasta. Wat slecht te repareren is ... lukt met Porion. Gebruiksgereed, onbeperkt houdbaar. Hecht op hout, steen, glas, beton, metaal, tegels, enz., zowel op droge als vochtige ondergrond. Onschadelijk voor de handen, krimpt niet, zet niet uit, scheurt niet.

emmertje van ½ kg **4,95**
emmertje van 1 kg **8,75**
emmertje van 2 kg **15,60**

grandioze aanbieding

zolang de voorraad strekt

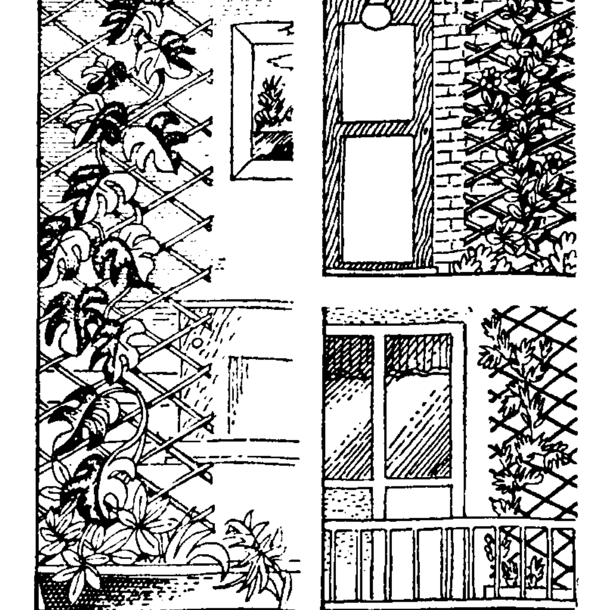
alleen geldig op vrijdag 8 en zaterdag 9 juni

onverwoestbaar kunststof

vouwhek

kleur wit - hoogte instelbaar tot ruim 2 meter. Ideaal als kamerafscheiding, op uw balkon, langs de muur van uw huis of voor decoratieve doeleinden. Zowel horizontaal als vertikaal te gebruiken.

Normale prijs **12,95** Ter introduktie **8.45**



21 soorten board bij Hubo

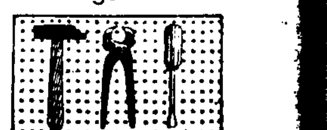
hardboard, voor vloeren, wanden en deuren



ivoorboard, 1 x schilderen klaar
watervast board (masonite), volkomen watervast en rotvrij, voor schuren, tuinhuisjes, boten, enz.
Dikte 3,5 mm, **3.75** per plaat van 122 x 61 cm



brandvrij board, overal toe te passen waar hitte optreedt
tegelboard, in 5 frisse kleuren
geplastificeerd board, in effen kleuren en dessins
wit gespoten board, voor achter wandmeubels
zachtboard, voor prikborden en plafonds
geperforeerd board, het populaire gaatjesboard, waarop u alles kunt bevestigen

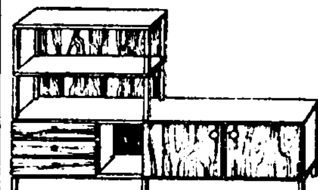


meubelstijlen

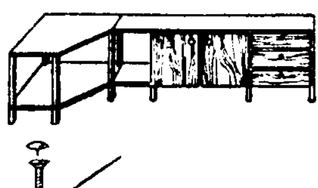
De oplossing voor het maken van alle soorten meubels. Samen met de



hubo meubelpanelen stelt u moeiteloos en vliegensvlug een boekenkast, toilettafel, bergmeubel etc. samen.



U bepaalt zelf het formaat en kunt het later uitbreiden. Ook voor de laden, deurtjes en scharnieren kunt u bij hubo terecht.



	blank beuken	wit gelakt
voet 10 cm	0,81	1,12
stijl 27 cm	1,38	1,85
stijl 32 cm	1,50	2,—
stijl 40 cm	1,86	2,29
stijl 56 cm	2,41	3,02

maak-het-zelf produkten **hubo**

BEEK, Nieuwstraat 17, tel. 04402—1367 — **BRUNSSUM,** Kerkstraat 224-266, Past. Savelbergstraat 15-17, tel. 045—251444 — **EYSDEN,** Diepstraat 12, tel. 04409—1873 — **HEER,** Raadhuisstraat 8, tel. 043—20610, Mockstraat 3, tel. 043—26074 — **HEERLEN,** Geerstraat 38, tel. 045—714023 — **HOENSBROEK,** Hoofdstraat 110, tel. 045—214507 — **MEERSSEN,** Bunderstraat 84, tel. 04403—2869 — **ROERMOND,** Neerstraat 15-17, tel. 04750—14632. x

---

MOTKE MEUBELEN

LENCULENSTRAAT 14 A (BIJ MUZIEKSCHOOL) MAASTRICHT TEL. 043 - 15288

MOTKE

Vanaf heden en op 2e Pinksterdag van 10.00 tot 17.00 uur

Gezellige Pinkstershow

Bezoek onze toonzaal en overtuigt u van onze grote collectie meubelen, zoals bankstellen, wandmeubels, eethoeken, slaapkamers, salontafels, enz. en profiteer nu van onze

10 - 20 - 30% Pinksterkorting

Moderne losse zit-elementen
uitvoering in 5 moderne kleuren, stof ribcord, zitten heerlijk, los te plaatsen van 198,— .... nu maar per stuk **158,—**

Moderne tienerkamers
bestaande uit bed 90 x 190, nachtkastje, kleerkast 2-deurs, secretairekast met klep. In drie moderne kleuren .... van 545,— nu **425,—**

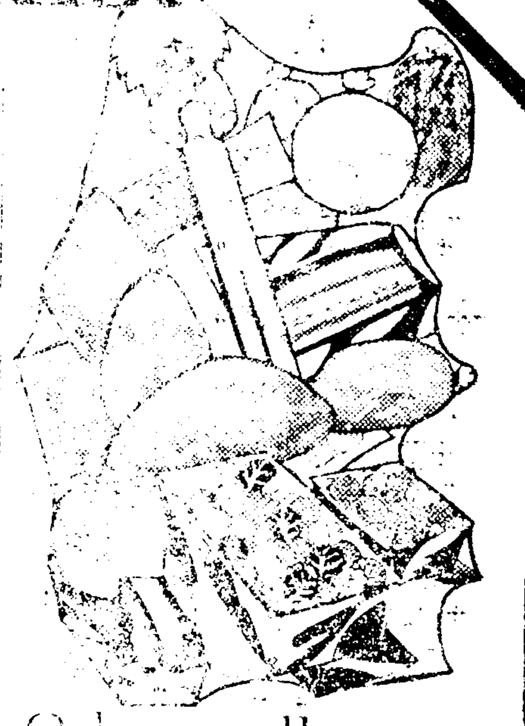
Massief eiken bankstel
zware uitvoering. Dit bankstel, dat **oerdegelijk** is, is bekleed met **gestreepte of effen dralon,** uitgevoerd in 3-zits, 2-zits en club, van 2298,— nu **1865,—**

Machtig vol eiken wandmeubel
bestaande uit **drie elementen,** plaats voor t.v., leuke bar, en veel, veel bergruimte van 3050,— .... nu voor **2475,—**

OOK OP GEMAKKELIJKE BETALING ★ 3000 M² TOONZAAL ★ DE ZAAK MET DE MEESTE SERVICE



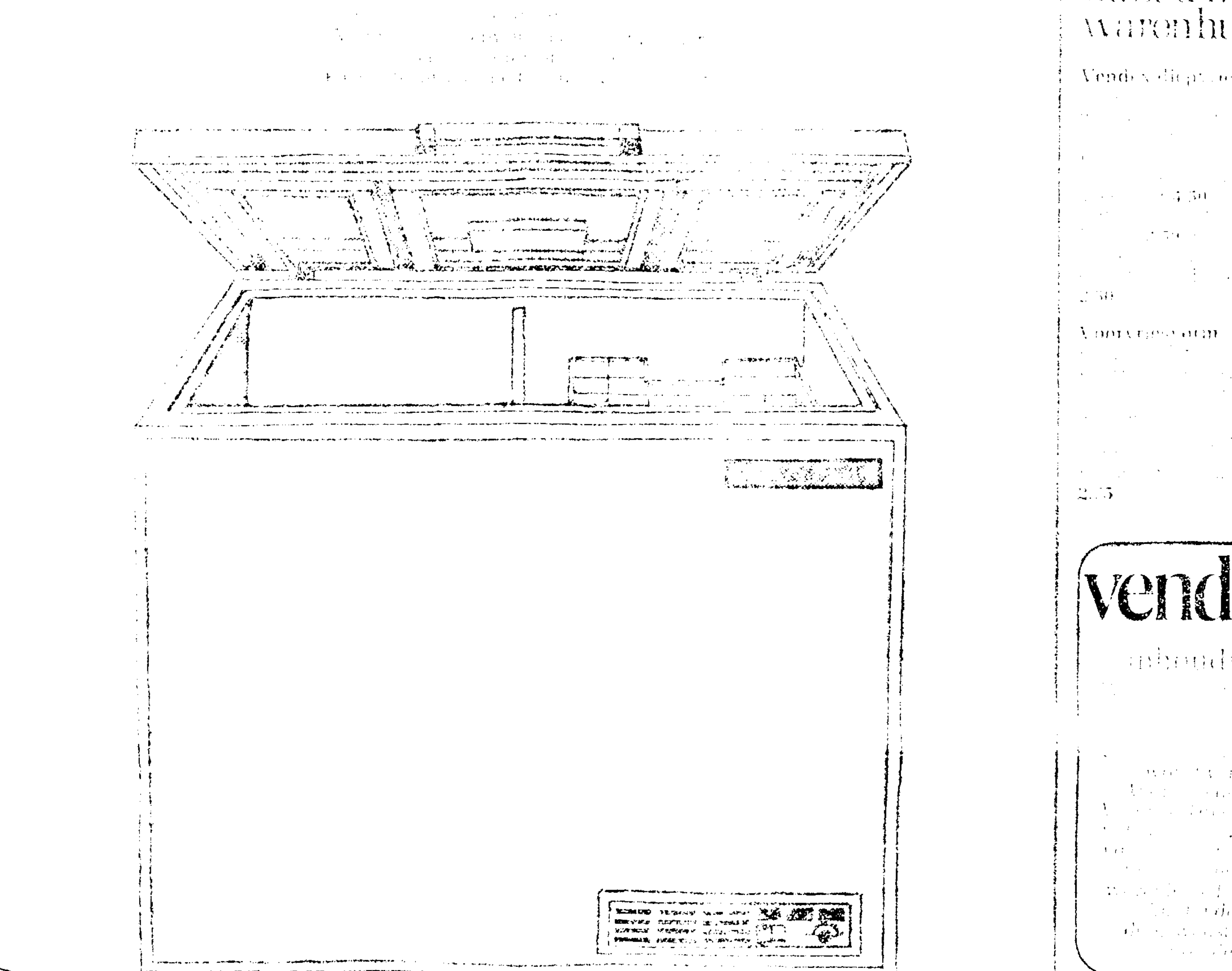
'n Vendomatic diepvrieskist



Nu extra voordelig

359.- 429.- 529.- 599.-

Ook voor alle diepvriesaccessoires kunt u in uw warenhuis terecht



vend polis

inboedverzekering

VROOM & DREESMANN

ervaren café-kelner

Och... dat is wel aardig...



Voor alle INFORMATIES over het werken in het buitenland

Autoverhuur Limburgia

bel 045-715412

Gaarne tijdig bespreken voor uw vakantie.

ZIEKEN-VERZORGSTERS

De Wever Ziekenhuis Heerlen

Henri Dunantstraat 5 Heerlen tel. 045-76 66 66

van zandvoort „licht"

SLUMP

THOMAS PLASMANS

CO-2 lassers
autogeen pijplassers
verwarmingsmonteurs
loodgieters
constructie-bankwerkers
machine-bankwerkers
gereedschapsmakers
draaiers
fraisers
electriciens
schilders
hulparbeiders

Loodgieters

Reparatie-bankwerkers

Fa. F. v.d. Wal en Zn.

GLASHANDEL DAM

ERVAREN GLAS IN LOODZETTERS

ERVAREN GLASZETTERS

HEEFT U EEN EIGEN HUIS?

Dan lenen wij u binnen enkele dagen elk kapitaal

FA. MUYS

Deutsche Firma

JUNGE DAMEN UND HERREN BIS 26 JAHRE

WIJ WILLEN EVEN HEEL DUIDELIJK ZIJN OVER MODE EN PRIJZEN.

In 't hartje van de zomer brengt Voss opnieuw gloednieuw modenieuws. 'n Nieuwe Mid-zomer-kollektie, die u blij en enthousiast maakt. Tenminste als u van vlotte bijdetijdse kleren houdt en daar nou 'ns niet 'ik-weet-niet-wat' voor wilt betalen. Voss heeft gloednieuwe mode ingekocht voor verrassend vriendelijke prijzen. Wat 'n geluk, zo midden in de zomer. Profiteer ook van deze weergaloze mode-markt. Vanaf nu bij Voss: gloednieuwe mode - extra lage prijs.



Zijn we duidelijk genoeg?

a 518-19

Opening

...n een feestelijk zomerseizoen

bij:

BABYSHOP NATHALIE



modern jurkje in gebloemde trevira met aparte garnering. als voorjaarspremie een heel aantrekkelijke prijs!

●●●●●●●●●●●●●●●●●●●●●●●●

Als speciale aanbieding een week lang 10% korting op alle artikelen: o.a. jasjes, pakjes, jurkjes, wagens, kinderstoelen enz. enz.

TOT ZIENS BIJ

BABYSHOP NATHALIE

HEIN DIRKS
Kouvenderstraat 32 Hoensbroek

Klöckner Bamaco b.v.

Machines voor grondwerk, wegenbouw en hijswerken. Wegens uitbreiding van onze service-activiteiten zoeken wij in de provincie Limburg:

rayon-servicemonteur

Gegadigden dienen all-round monteur te zijn in onze of aanverwante branche, b.v. automobielen/tractoren. Leeftijd tot ca. 30 jaar. Woonplaats liefst omg. Weert-Roermond. Werkt u graag vlot en zelfstandig, gepaard aan het nodige doorzettingsvermogen, dan ontvangen wij graag een berichtje van u, tel., schriftelijk of mondeling, aan ons adres voor nadere informatie:

Koningsweg 12, Soest, tel. 02155-10044
Evt. 's avonds 02150-40871

Grote PINKSTER WEEKEND AUTOSHOW te Echt

AUTOBEDRIJF BEN HENDRICKX, Kreyerstraat 2, tel. 04754-2382

- CHRYSLER -
- SIMCA -
- SUNBEAM -

Geopend:
vrijdag 8 juni v.a. 14.00 uur tot en met maandag 11 juni 18.00 uur



SERVICE-DIENST RADIO DAHLMANS OVERGENOMEN. RADIO of T.V. defect wij repareren direct. Het maakt geen verschil waar de apparatuur gekocht is.
J. KREUTZ ELECTRONIC-SERVICE, Baanstraat 96, SCHAESBERG, Tel. 045-313815.

DIT IS EEN IJSKOUDE WAARHEID

koelen voor Spotprijs

Keuze uit klassemerken - Philips - Zanussi - Indesit - Siemens - Marijnen - Esta.

140 LTR. KOELKAST VAN ~~339,-~~ **198,-**

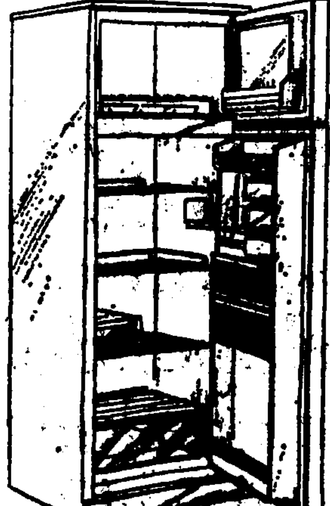




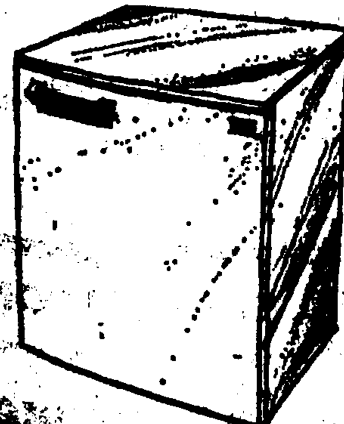
160 LTR. KOELKAST VAN ~~469,-~~ **299,-**

...0 LTR. DUBBELDEURS KOELKAST VAN ~~749,-~~ **499,-**

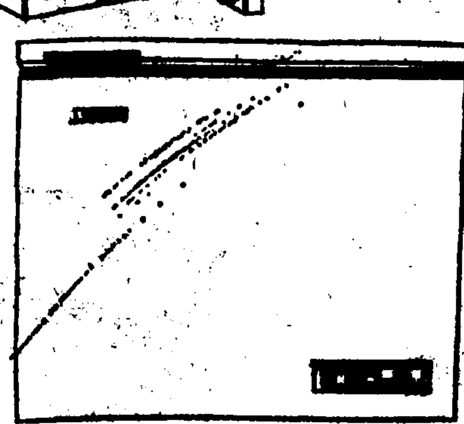




275 LTR. DUBBELDEURS KOELKAST VAN ~~839,-~~ **599,-**







...NEN DIEPVRIESKAST VAN ~~399,-~~ **299,-**

MARIJNEN DIEPVRIESKIST 150 LTR. ~~522,-~~ **399,-**

MARIJNEN DIEPVRIESKIST 420 LTR. VAN ~~919,-~~ **699,-**

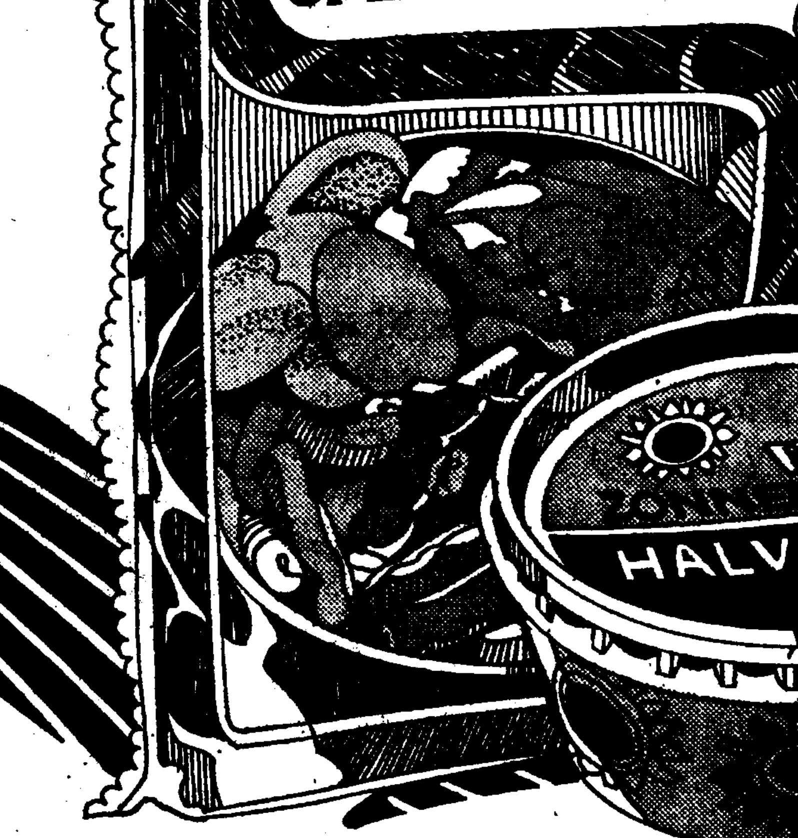
VOLLEDIGE GARANTIE

GRATIS THUISBEZORGD

RADIO limburg

LIMBRICHTERSTRAAT 31 SITTARD
TELEFOON 04490-3160









WIJN VAN DE MAAND Keller Geister

Natuurlijk zijn er veel bekende Duitse wijnen, maar de Keller Geister, een mousserende witte wijn uit het prachtige natuurgebied rond de Moezel, heeft wel een uitzonderlijk grote vriendenkring. Keller Geister is een lichte, parelende wijn, die u koel serveert met naar keuze een schijfje citroen.
Ook op de warmste zomerdag heerlijk verfrissend bij de maaltijd, en ideaal bij de bereiding van een „bowl special". Ter kennismaking betaalt u voor een fles à 0,7 liter geen 3.25 maar **2.75**

Doos à 6 flessen 15.75

Venda diepvries sperziebonen zak à 500 gram
van 1.29 voor **1.05**

Venda halvarine kuipje à 250 gram
van 49 nu 2 voor **79**

Venda tomatensoep 4-bordenblik
van 89 voor **69**

10-GULDEN-AANBIEDING
Yapo ananas
blik à 10 schijven van 95 voor **69**

Weekendbroodjes zak à 10 stuks van 1.02 voor **79**

Venda Goudse belegen kaas 500 gram van 3.70 voor **3.35**

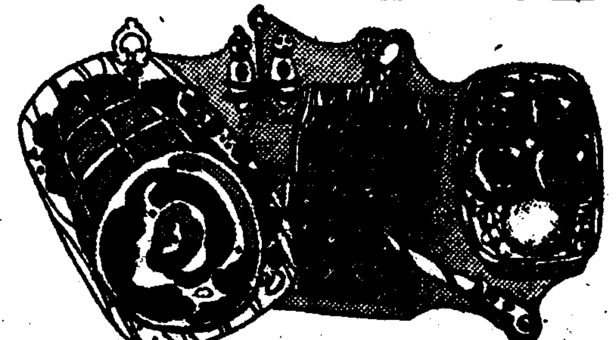
Portugese sardines in olijfolie van 65 nu 2 voor **1.10**

Verse kipschnitzel 100 gram NU **1.09**

Mon chou cream spread pakje à 100 gram van 1.27 voor **1.10**

DE VLEESCHHOUWERS

„uw ouderwetsche slager"



Fijn stukje rosbief of lende 500 gram nu **6.25**

Heerlijk malse biefstuk 100 gram nu **1.75**



Varkensfrikandeau van de ham 500 gram nu **4.95**

Varkenshaasfilet-rollade 500 gram nu **6.45**



Magere kalfslappen of kalfsrollade 500 gram nu **6.45**

Kalfsoesters 100 gram nu **2.25**

Deze aanbiedingen gelden alleen voor Heerlen, Kerkrade, Brunssum en Sittard t/m a.s. zaterdag.

BREUKASPERGES per 500 gram **119**

ITALIAANSE IMPORT PEREN 6 stuks **145**

EXPORT TOMATEN kwaliteits klasse 1 per 500 gram **119**

VERSE VLEESWAREN

Gekookte rundertong 100 gram van 1.63 voor **1.49**

Venda gourmet Gelderse worst speciaal stuk à 250 gram van 1.45 voor **1.29**

Venda ontbijtspek vacuüm verpakt 100 gram van 91 voor **79**

UIT ONZE CHOCOLATERIE

Op onze afdeling Chocolaterie vindt u een keur van Engelse specialiteiten, zoals:

Echte Engelse winegums zak à 400 gram van 2.39 voor **1.95**

Cherry nut nougat 150 gram van 1.49 voor **1.15**

Deze week extra voordelig: FA DEODORANTSPRAY normaal 5.95 aktieprijs Fa 4.95 in uw warenhuis **2.95**

1603 Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag 7 juni t/m woensdag 13 juni.

VROOM & DREESMANN
HEERLEN SITTARD BRUNSSUM KERKRADE

imburgs
agblad voor ittard en eleen

Donderdag 7 juni 1973

BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINIGHAUSEN — ELSLOO — GELEEN — GENHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS
STERGELEEN — NEERBEEK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNEN — SITTARD — SPAUBEEK — STEIN — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND

IN VOORMALIG HOSPITIUM TE GELEEN

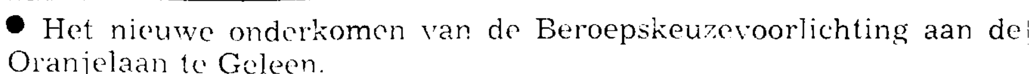
Beroepskeuzevoorlichting krijgt ruimere behuizing

Van onze verslaggever

GELEEN — Op 31 december 1969 begonnen de heren G. van Betuw, P. Collard en A. Tillmann — voormalige mijnbeambten — na een grondige studie in een klein pand aan de Wolfstraat te Geleen een bureau voor onderwijs- en beroepskeuzevoorlichting. Het initiatief, dat werd ondersteund door een stichtingsbestuur met drs. L. Dohmen als voorzitter, J. Janssen als secretaris en J. van den Eijnden als penningmeester, bleek in een dergelijke behoefte te voorzien, dat de stichting op 1 januari 1972 werd beloond met een rijkssubsidie en dat men thans moet omzien naar een ruimere behuizing.

Deze heeft men gevonden in het voormalig Hospitium aan de Oranjelaan waar thans zes deskundigen, twee testassistenten en twee administratieve krachten werken. Op 15 juni zal de burgemeester van Geleen, mr. Th. Elsenburg, om 15 uur het Hospitium voor de nieuwe bestemming officieel openen, waarna bestuur en staf van half 5 tot 7 uur zullen recipiëren.

De behoefte aan onderwijs- en beroepskeuzevoorlichting heeft alleen in de verte iets uit te staan met de herstructurering, die zich in Limburg bezig is te voltrekken. Ze is veeleer vergroot door de mammoetwet, die heel wat keuzedrempels in het onderwijs heeft ingebouwd. De eerste keuze moet worden gemaakt na het basisonderwijs. Dan volgt een keuze na de brugklas, vervolgens moet er een vakkenpakket worden gekozen. Het gaat daarbij om een zo goed mogelijke keuze, die naderhand ernstig tijdverlies kan voorkomen. Als het om een beroep gaat speelt geschiktheid daartoe geen rol. „Iedereen is geschikt voor elk beroep. De vraag is alleen: kan je het en wil je het", zegt de heer Van Betuw als woordvoerder van de staf. „Met name de intelligentie en vooral ook de motivatie worden nagegaan. Op dit stuk geeft de onderwijs- en beroepskeuzevoorlichting de nodige externe en interne informatie". Onder externe informatie verstaat men in dit verband het geheel van de mogelijkheden die er bestaan. Na de externe voorlichting kan de interne voorlichting over een of meerdere van deze beroepen volgen. „Onze adviezen", aldus de heer Van Betuw, „zijn nooit absoluut. Wij trachten door voorlichting de zaken te verhelderen en kandidaten zich bewust te maken van hun mogelijkheden. Ons werk is bijzonder boeiend", getuigt de heer Van Betuw.



• Het nieuwe onderkomen van de Beroepskeuzevoorlichting aan de Oranjelaan te Geleen.

Enthousiasme

Bestuurslid Van den Eijnden beaamt dit. „Er wordt hier met een duidelijk enthousiasme gewerkt. De groei van het bureau is voor een belangrijk deel aan dit enthousiasme te danken", zegt hij. Er moet de heer Van den Eijnden in dit verband nog iets van het hart. Hij zegt: „Behalve een onderwijs- en beroepskeuzevoorlichting is het nodig de onderwijsmogelijkheden zo uit te breiden, dat men voor een aantal opleidingen niet naar elders in het land moet. De ervaring wijst uit, dat wie elders studeert elders meestal ook wel een baan vindt. Dat betekent een verschraling van de structuur in Limburg".

Een beroepskeuzebureau is iets anders dan een schoolpedagogisch centrum. „Wel hebben beide grote raakvlakken en is een duidelijke samenwerking een absolute noodzaak", vindt de heer Van Betuw.

Finse organist in kerk te Elsloo

ELSLOO — De serie Maaslandconcerten in de Augustinuskerk te Elsloo wordt op 10 juni geopend door de organist Folke Forsman uit Helsinki. Via een bevriende relatie is het gelukt deze organist, die een concertreis door West-Duitsland maakt, naar Elsloo te krijgen.

Forsman is docent aan de Sibeliusacademie te Helsinki. Voor de Finse omroep gaf hij veel radioconcerten. In Elsloo zal hij uitvoeren: Magnificat van Dandrieu, prelude, interlude en postlude van Salmenhaare, chaconne van Sallinen en preludium en fuga in g van J. S. Bach. Om de serie Maaslandconcerten, die telkens om 20.30 uur beginnen, op hoog niveau te houden is het aantal beperkt tot vier. Op 23 juni treden op de organist Jean Wolfs en de sopraan Marie-José Meffels, op 3 juli Marijke F... blokfluit en Haite van der Schaa orgel en op dinsdag 17 juli tenslotte de organist Jaap Zwart. De entreeprijs voor leden van de Culturele Kring Maasland bedraagt een gulden, voor niet-leden een rijksdaalder.

Nieuwstadt op stelten door sirenegeloei

NIEUWSTADT — Het dorp Nieuwstadt en een gedeelte van de omliggende gemeenten is in de nacht van dinsdag op woensdag in rep en roer geraakt. Talloze ijlings in een pantalon of jurk geschoten inwoners holden door de onverlichte straten. De leden van de vrijwillige brandweer van Nieuwstadt haastten zich in hun auto's, op de fiets of te voet naar het gemeentehuis en bij de politie stond de telefoon roodgloeiend. De veroorzaker van al deze paniekerige en spookachtige toestanden was de op het gemeentehuis staande brandsirene, die doordringend stond te gillen.

Nauwelijks één minuut na de eerste gil van de sirene arriveerde de voltallige gemeenteraad van Nieuwstadt bij het gemeentehuis. De op het eerste gezicht onverklaarbare aanwezigheid van alle vroede vaderen deed de onrust onder de toegesnelde inwoners nog toe nemen.

Ook in Sittard en Susteren was het alarm niet onopgemerkt gebleven. In deze plaatsen heerste enige onzekerheid over de vraag uit welke richting het sirenegehuil kwam. Functionarissen van de brandweer van Sittard belden de gemeentepolitie om te vragen wat er aan de hand was. Van die zijde moest men echter het antwoord schuldig blijven. Telefoontjes met Daf en Fiat in Born en met DSM in Geleen brachten ook al geen duidelijkheid. Voorzichtigheidshalve rukte een patrouille van de Sittardse politie uit om poolshoogte te nemen op het industrieterrein nabij de wijk Limbrichterveld.

Na enig geharrewar was het inmiddels in Nieuwstadt duidelijk geworden dat er eigenlijk helemaal niets aan de hand was. Op het tijdstip dat de sirene begon te loeien, bevond zich — zo wordt aangenomen — niemand in het gemeentehuis, waar zich de alarmknop bevindt. Een kortsluiting in de electrische bedrading lijkt tot nu toe de meest aannemelijke oorzaak van de inwerkingtreding van de sirene. Dit temeer omdat later werd ontdekt dat enkele stoppen waren doorgeslagen. Het snelle verschijnen van de voltallige gemeenteraad bij het stadhuis bleek achteraf gezien gemakkelijk verklaarbaar: de vroede vaderen zaten toen de sirene begon te loeien namelijk op een steenworp afstand van het gemeentehuis in een plaatselijke lokaliteit nog na te praten over de dinsdagavond gehouden raadsvergadering.

Nieuwstadt eert oud-burgemeester P. Willeme

NIEUWSTADT — In september zal in Nieuwstadt een kostbaar beeld worden onthuld ter gedachtenis aan burgemeester P. Willeme, die op 30 april van het vorig jaar overleed. Het gedenkbeeld — een op een ram rijdend kind voorstellende — zal aan de Gouv. Houbenstraat, nabij het scholencomplex op een zuil worden geplaatst. Tegelijk zal dit scholencomplex naar de overleden burgemeester worden genoemd.

Een en ander zal gepaard gaan met enig ceremonieel.

Het kunstwerk wordt vervaardigd door de beeldend-kunstenaar Frans Cox uit Maasniel. De kosten bedragen 12.000 gulden, zijnde één procent van de stichtingskosten van het nog vrij nieuwe scholencomplex. Het beeld (van brons) is inmiddels gegoten, maar nog niet afgewerkt. Burgemeester Willeme was een bijzonder geliefd persoon, die in zijn gemeente zeer veel tot stand heeft gebracht.

• Maquette van de drie-in-een-hal (zwembad, sporthal, restaurant) die aan de Ankersweg in Born wordt gebouwd als onderdeel van het sportpark „Het Anker" in opbouw.

Eén gewonde en enorme ravage bij aanrijding

PUTH — Een enorme ravage ontstond woensdagmiddag in de Geleenstraat in Puth tijdens een aanrijding waarbij twee personenauto's plus een autobus betrokken waren. Eén persoon — mevr. P. uit Geleen — liep bij het ongeluk verwondingen in het gezicht op.

De aanrijding gebeurde toen de automobilist P. (wiens echtgenote gewond raakte) voorsorteerde om een links van de weg gelegen inrit in te draaien. Zijn voertuig werd hierbij geramd door een achteropkomende personenauto, bestuurd door G. uit Nieuwenhagen. Een fraktie van een seconde later botste een tegemoetkomende bus tegen de door de klap naar voren geschoven auto van P. Beide personenauto's waren na de aanrijding vrijwel rijp voor de schroothoop, terwijl ook de autobus ernstig werd beschadigd. Aanvankelijk zag het ernaar uit dat meerdere personen ernstige verwondingen hadden opgelopen. Het echtpaar P. — waarvan de vrouw nogal hevig bloedde — moest namelijk met behulp van een takelwagen worden bevrijd. Het éénjarig kind van het echtpaar, dat eveneens in de auto zat, bleef ongedeerd.

Openluchtbad blijft de grote wens

Born krijgt recreatief 'Drie-in-een'-complex

BORN — Een instructiebad, een sporthal en een restaurant onder één dak. Voor de gemeente Born is deze wensdroom dichterbij gekomen nu de nv Sport en Recreatiecentrum „Het Anker" in Born spoedig kan beginnen met de aanbesteding en gunning van dit miljoenenproject. In de loop van de afgelopen jaren is het oorspronkelijke plan enkele malen gewijzigd om zo de haalbaarheid te vergroten. Momenteel wordt het werk begroot op 3,5 miljoen gulden, waarbij aan subsidies zo'n 1,75 miljoen gulden wordt verwacht.

Voorzitter W. Wagemans van de nv Sport en Recreatiecentrum Born heeft gezegd jaarlijks rekening te houden met een exploitatietekort van rond veertig duizend gulden. Dit gebaseerd onder andere op tarieven die iets liggen boven de momenteel gangbare, maar na de opening van het bad in 1974 zullen de tarieven niet veel verschillen meer vertonen, meent voorzitter Wagemans.

Overigens werkt de gemeente Born nog aan plannen om in de buurt van het complex aan de Ankersweg — naar een ontwerp van ir. S. de Jong van het Adviesburo Arnhem — het openluchtbad te realiseren. Momenteel is dit een moeilijke zaak, omdat in de streekraad een beleidsombuiging heeft plaatsgevonden, waarbij in het recreatiegebied Graetsbroek niet langer Born de centrumpositie zal innemen, maar het kasteel Limbricht en omgeving is gekozen als belangrijkste pool. „Plannen zijn er om aangepast te worden" meent echter burgemeester mr. J. Onland van Born, die de kans dat Born nog eens een openluchtbad zal hebben niet wil uitsluiten.

Ontwikkeling Kolleberg blijft heet hangijzer

SITTARD — Ook de raad van Sittard blijft gereserveerd staan tegenover de in het wetsontwerp structuurplan Sittard neergelegde gedachten over de toekomstige ontwikkelingen in het gebied rond Kolleberg en Kemperkoul. Dit bleek tijdens een discussie van de raad (achter gesloten deuren) met de ontwerpers van het plan van buro Partners.

Tijdens de openbare hearing voor de burgers van Sittard bleek eveneens een aversie tegen de plannen ten aanzien van dit gebied. Ook een aantal raadsleden is meer geporteerd voor een duidelijke verlegging van het „groengebied" meer in de richting van het in streekverband geplande recreatieoord Stammenderveld. Van de zijde van de Partners is er duidelijk op gewezen dat alles wat in het structuurplan staat ter discussie staat en moet staan en steeds via bestemmingsplannen wettelijk moet worden geregeld.

Duidelijk is ook geworden dat een structuurplan slechts weinige jaren „mee kan" en zeer frequent gewijzigd en aangepast moet worden. Iedere ontwikkeling in Sittard zal in het grote geheel zijn sporen niet nalaten. Geconstateerd werd dan ook dat een raad slechts erg vaag kan praten over de toekomstige structuur.

Gemeente Schinnen geeft "Gids" uit

SCHINNEN — De afdeling voorlichting van de gemeente Schinnen heeft een gids over deze plaats laten verschijnen met een uitgebreide toelichting. Er wordt iets verteld over de eeuwenoude geschiedenis van deze gemeente met als hoofdplaatsen Schinnen, Puth en Sweikhuizen.

De gemeenten is 1464 hectaren groot, waarvan 788 ha bouwland, 160 ha grasland, 114 ha bos, 16 ha heide, 33 ha wegen, 18 ha spoorwegen, 282 ha boomgaarden, 5 ha rivieren en 48 ha bebouwd. Er wonen 6129 mensen. In de gids, die eenvoudig maar degelijk is uitgegeven, staan verder alle gegevens over het gemeentebestuur, de volksgezondheid, het onderwijs, de bankinstellingen, de nutsbedrijven, het maatschappelijk werk, de godsdienst, andere overheidsinstellingen, de kermissen, „diversen" en een lijst van de 57 plaatselijke verenigingen vanaf de fanfare Sint-Caecilia tot aan de Vriendenkring „De lollige neut". De enige aanmerking, die we er op hebben, is, dat een ingelegde kaart erg onduidelijk is.

preuken n Thei (18)

a spreuk 13 komt niet spreuk want die is al geweest. Van- nummer 18 in de rij der uken. Ditmaal geïnspireerd de barbier, die Thei af en in fatsoen knipt, lijkt ons. zegt: „Je kunt kappers van in handen geven en zij nen zich beheersen, doch geef een schaar en het einde is." Thei ziet er wel eens on- ipt uit, dat is zeker.

aadsleden

n Born is enige hilariteit te den uit de vergadering der tselijke vroede vaderen. Hi- eit na de opmerking van Piet en die het had „over mensen raadsleden". Nu heeft Jetten overre gelijk dat raadsleden ijls een wat ander slag men- is.

andschoenen

Uit datzelfde Born het wonmooie verhaal van de handpenen van mr. Jan Onland. Jan ging deze dagen per iel — welke burgervader t nog op het stalen monster? even poolshoogte nemen bij tijdelijke kampje van de gaarse zigeuners die waren gestreken aan de Sluisweg. enig gepraat vertrok de bur- eester van Born om ten rij- e tot de ontdekking te komen zijn handschoenen uit zijn ertjasje waren verdwenen. g bij het kamp om ophelde- te vragen, trof mr. Onland iemand die hem liet weten de handschoenen waren mee- even aan de plaatselijke poli- Niets wist echter de politie. een nieuwe poging de hand- ekking van 25 gulden terug ekomen, trof mr. Onland zi- erkoning Petalo met wie hij geanimeerd gesprek voerde. verbaasd was mr. Onland tijdens dat gesprek plotse- iemand met de handschoe- kwam aandragen, die „per gissing" toch nog aanwezig ken... Voorlopig gaat mr. On- d nu zonder handschoenen sen in zijn schone gemeente n.

enningmeester

„De heer Wassenberg is geen retaris van de SV Lindenheu- maar penningmeester. Mis- ien kan ie het nog ooit zover engen, maar dan zal ik eerst secretaris moeten aftreden", telde ons Lindenheuvel-secre- is Berkers, die daarmee niets nadele van de penningmees- wilde zeggen. Per slot van kening is een penningmeester een vereniging de belangrijk- e functionaris. Wo du nicht bist err Organist en zo voort. Dat ijkt zelfs uit de onderscheidin- n. De heer Wassenberg kreeg dens de jubileumviering van de Lindenheuvel de zilveren aagspeld van de KNVB, de er Berkmans moest zich tevre- n stellen met de bondsspeld n de afdeling Limburg. De eer Berkmans kennende, weten ij dat hij zijn bestuurscollega ze eer graag heeft gegund.

akantie (1)

De heer J. Debey uit Beek zal n 8 juni tot 3 juli met vakan- e zijn. Hij heeft het verdiend. ij zouden hem stil hebben la- n vertrekken naar zonniger reken ware het niet, dat de eer Debey in Beek wethouder is an openbare werken. Gedurende e vakantieperiode vervalt zijn reekuur. En dat dient men in eek te weten.

LD

Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgave:
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. te Heerlen.

Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Kantoren:
Sittard: Molenbeekstraat 5, tel. 04490 - 5577.
Geleen: Markt 3, tel. 04494 - 6868.

EXPOSITIES

SITTARD

Kritzraedthuis

Grafiek van Ceciel van Ginneken. t.m. 12 juni.

MAASTRICHT

Dejong-Bergers

Achter-glas schilderingen en litho's van Marianne van der Heyden. t.m. 23 juni.

Bonnefantenmuseum

Maquette van Maastricht 1752, Parijs. Dagelijks van 10-17 uur, zaterdag, zon- en feestdagen van 14-17 uur.

Wandkleden van F. Aguilar Alcuar.

Sculpturen geïnspireerd op organische structuren van Francois T. Kovacs. T.m. 1 juli, van 10-17 u, za. en zo. van 14-17 uur.

Grummer

SMEDENSTRAAT

Gouaches van Adrie van Schagen. dag. van 9—18 uur. T.m. 30 juni.

Galerie Vivi

Hoorsneden van Emile Taalman, schilderijen van Albert Grosfeld, heropening op woensdag 6 juni door Jules Kockelkoren om 20.30 uur. Geopend dag. van 9 - 18 uur, 's zondags gesloten. T.m. 26 juni.

VALKENBURG

Museum Oud Stadhoes

Schilderijen van Karin Eijck en Peter Nijhuis

HEERLEN

de Boom

SITTARDERWEG 48

Grafiek en tekeningen van Guido Haane en Andries Soer. Woensdags tot vrijdags van 18 tot 21 uur, op zaterdag en zondag van 14 tot 21 uur

Galerie Zef Clement

Schilderijen, tekeningen, pastels, grafiek van Cato Grolle van 8 t.m. 29 juni van woensdag t.m. zondag v. 10-17 uur.

KERKRADE

Kasteel Ehrenstein

Schilderijen en grafisch werk van Maria de Ronde. Tot 12 juni.

BRUNSSUM

De Galerij

Schilderijen en tekeningen van Ton de Boer. Tot en met 13 juni. Dagelijks van 15.15 tot 20 uur. 's Maandags gesloten

UBACH o. WORMS

„Het Klooster"

Jos Quadackers met tekeningen en gouaches. Opening vrijdag 8 juni door burgemeester J. van 't Hooft om 20 uur. Van 9 juni tot en met 12 juni geopend van 14 tot 17 uur.

HULSBERG

Galerie 't Boerehöfke

Schilderijen en gouaches van sjef van Schayk. t.m. 11 juli, dag. van 14 tot 21 uur, 's maandags gesloten.

HOENSBROEK

Kasteel

Foto's van fotoclub Zuiderlicht. Tot en met 11 juni, dagelijks van 10-12 en van 13.30-17.30 uur. Op 27 mei, 3 juni en 11 juni diavoordrachten om 15 uur

THEATERS

MAASTRICHT

Studio Toneelacademie

Theaterversie van „Als in een spiegel" van Ingmar Bergman, door derde-jaars studenten van Toneelacademie. donderdag 7 juni t.m. dinsdag 12 juni om 20.30 uur. woensdag 13 juni om 15.30 en 20.30 uur.

BIOSCOPEN

SITTARD

Forum: Meisjes-camping, vr. t.m. ma. om 8.30, zo. ook om 6 u.

GELEEN

Roxy: De Charlots: dat we toffe jongens zijn, do. t.m. di. om 8.30, zo. en ma. ook om 6 uur. Marianne op het pornopad, za. om 11 u. c

Studio „Anders" 132: Fellini's Roma, do. t.m. di. om 8.45 u., zo. ook om 6 uur.

BRUNSSUM

Astoria: James Bond 007 contra dr. No, do. en za. om 8.30, zo. om 4 en 6.15 u., ma. om 4 en 8.30 uur. Borsalino. vr. z. om 8.30, ma. om 6.15 uur. Tigers aan boord, zo. om 2 u.

Zonnestraaltjes 10 jaar



LINDENHEUVEL — Op zondag 10 juni viert het kinderkoor De Zonnestraaltjes te Lindenheuvel het tienjarig bestaansfeest. Samen met het mannenkoor van het centraal laboratorium zingt het kinderkoor voor die gelegenheid tijdens de eucharistieviering van 10 uur de zestemmige mis „Te Deum Laudamus" van Hendrik Andriessen. De KRO-tv vond het spijtig op deze dag niet in Lindenheuvel te kunnen zijn om de mis uit te zenden. Ze heeft een opname ervan naar het najaar verschoven. Van 12 tot half twee zullen koor, dirigent en bestuur in „Kirkske" aan de Heidestraat te Lindenheuvel recipiëren. Het verdere verloop van de dag blijft voor de kinderen vooralsnog een verrassing.

Het enige, dat het bestuur hierover kwijt wil is, dat de ouders hun kinderen om half elf kunnen afhalen en daarbij nog even een blik in de feestzaal werpen.

Het kinderkoor De Zonnestraaltjes werd tien jaar geleden opgericht door de heer Wim Fraats, die als onderwijzer is verbonden aan de Sint Jozefschool in de Rozenlaan. Aanvankelijk was het de bedoeling, dat het koor alleen kerkelijke diensten zou opluisteren. Al spoedig kwamen er huwelijksmissen bij en thans neemt het koor met succes deel aan concoursen en concerten buiten de kerk.

Concoursen

Deelname aan wedstrijden is voor dirigent Wim Fraats en de kinderen een genot omdat ze steeds in de hoogste prijzen vallen. Het koor werd al spoedig ingedeeld in de afdeling uitmuntendheid van klasse B en in Duitsland kreeg het van de jury het predicaat „Spitzenklasse". Op 23 juni zal het koor in Dieren de wisselbeker, die het er verleden jaar won, verdedigen en op 1 juli staat een concours in het Belgische Gent op het programma. Op 16 juni reist het koor naar Hilversum voor een radio-opname voor het programma „Zin in muziek", dat elke dinsdag tussen 7 en 8 uur wordt uitgezonden.

Het koor bestaat momenteel uit ongeveer 90 jongens en meisjes van 8 tot en met 15 jaar. Er kunnen er nog steeds bij. De leden zijn in twee groepen ingedeeld, die gescheiden repeteren. Op woensdagavond vindt de gezamenlijke repetitie plaats. De klas, waarin dit gebeurt, is feitelijk te klein. Dirigent Wim Fraats hoopt daarom nog eens de beschikking te krijgen over een grotere ruimte. Hij denkt aan de St Jozefkleuterschool aan de Seringenlaan waar met hulp van de gemeente best iets te maken is.

Kerstplaat

Ongeveer twee jaar werkt het kinderkoor samen met het mannenkoor van het centraal laboratorium. Deze samenwerking leverde al een gezamenlijke kerstplaat op, die uitstekend werd verkocht. In september wordt een nieuwe langspeelplaat opgenomen, nu alleen van het kinderkoor, dat een aantal frisse, leuke liedjes zingt.

Het wordt zondag niet alleen een prettig feest voor de kinderen, maar ook voor dirigent Wim Fraats, die met onvermoeide inzet zijn Zonnestraaltjes maakte tot een van de betere kinderkoren in Nederland. Een koor, dat bovendien in het buitenland al een goede naam begint te krijgen.

Druk programma instuif Baracou

NIEUWSTADT — De Nieuwstadtse instuif „Baracou" heeft een druk zomerprogramma voor de boeg. Bij de op touw gezette activiteiten loopt als een rode draad de viering van het 5-jarig bestaan van deze jongerenorganisatie. De officiële viering van het eerste lustrumfeest is voor 5 augustus gepland. Voor die dag staan een eucharistieviering en een feestvergadering op het programma. Op 12 augustus maken leden van de instuif een dagtrip.

Het zomerprogramma van „Baracou" vermeldt ook een optreden van het bekende radio- en teevee-ensemble „The Walkers", dat op 28 september in Nieuwstadt te gast is. Het orkest treedt op in een grote tent, die eind september op „Krekelzank" staat in verband met concoursen die rond die tijd door de plaatselijke harmonie op touw worden gezet. Voor de derde week in juli staat een speciale dag voor de bejaarden op touw. Bovendien worden nog speciale festiviteiten voor de allerkleinsten, voor de opgroeiende jeugd en voor de hele bevolking georganiseerd. En dat alles in de tijd van ongeveer één week en onder auspiciën van de „werkgroep vakantieweek".

Met dit al is het programma van de instuif nog niet uitgeput. Er staat namelijk ook nog een één week durende bustocht door het Nederland op. Het hiervoor benodigde geld hoopt men door nog te houden droppings in het laatje te krijgen. Verder is voor 1 juli weer een voetbaltoernooi gepland. Alle korfbalcompetities en volleybalavonden gaan ondanks alle drukte gewoon door. Nieuw in het programma van Baracou is tenslotte nog het feit dat de leden op 16 juni op de Markt van Nieuwstadt auto's gaan poetsen. Tegen betaling van een rijksdaalder kunnen automobilisten ervan verzekerd zijn dat zij een „pico-bello" vehicle terugkrijgen.

B en W Beek willen zwembad verhuren

BEEK. — Burgemeester en Wethouders van Beek handhaven hun voorstel om het zwembadcomplex te verhuren aan de N.V. Sportfondsenbad Beek. Dit blijkt uit de agenda voor de raadsvergadering van donderdag 14 juni. Tijdens de vorige vergadering hield de gemeenteraad dit voorstel aan omdat hij graag over meerdere gegevens wilde beschikken. De huurovereenkomst loopt van 1 juli 1971 — het bad wordt al deze tijd al door de N.V. Sportfondsenbad Beek geëxploiteerd — tot 1 juli 1974.

Voor de nieuwe huurperiode die op 1 juli 1974 begint, willen B. en W. in de voorwaarden opgenomen zien, dat het vaststellen en wijzigen van de tarieven de goedkeuring van B. en W. nodig heeft en dat de benoeming van een lid van de gemeenteraad in de beheerscommissie geschiedt uit een door de gemeenteraad op te stellen voordracht van tenminste twee personen. In de toelichting op het voorstel gaan B. en W. in op vragen van de heer Duysens, die de vorige maal had uitgerekend, dat Beek het duurste bad in de regio bezat. B. en W. zijn aan de hand van de tarieven tot de bevinding gekomen, dat een gezinsabonnement in Beek momenteel lager ligt dan in Geleen, dat de prijs van de 10-badenkaarten gelijk is aan de laagste tarieven van elders en dat de entreeprijzen voor een enkel-bad het laagst zijn in de omgeving. B. en W. gaan ervan uit, dat er besprekingen gaande zijn om tot meer uniformiteit in de exploitatie van de zwembaden in de regio te komen. Deze besprekingen hebben er al toe geleid, dat de openluchtbaden op een en dezelfde datum zijn opengesteld en een gezamenlijke advertentie over tijdsduur en opstelling van tarieven werd geplaatst. Er wordt bovendien hard gewerkt aan meer uniformiteit inzake de tijdsduur van de abonnementen en tienbadskaarten. De aansluiting van de N.V. Sportfondsenbaden brengt weliswaar kosten met zich mee. Maar die ontstaan bij exploitatie door of namens de gemeente even goed. B. en W. vrezen zelfs dat er in het laatste geval hoger zullen zijn.

De uitslagen van het bondsconcours Dieteren

DIETEREN — De volledige uitslagen van het in Dieteren gehouden bondsconcours voor schutterijen zijn als volgt:

Mooiste binnenkomst: 1. Broeksittard 18,5, 2. Holtum 18,5, 3. Buchten 17,8, 4. Hingen 17.6. Beste houding optocht: 1. Holtum 187,5, 2. Broeksittard 186, 3. Buchten 18.4, 4. Hingen 18,3. Beste tamboer-majoor: 1. Holtum 18,3, 2. Nattenhoven 18, 3. Buchten 17,1, 4. Broeksittard 16.9. Beste vaandeldrager: 1. Holtum 17,8, 2. Hingen 17,7, 3. Nattenhoven 17,5, 4. Broeksittard 17.4. Beste defilé: 1. Broeksittard 19,1, 2. Buchten 19,1, 3. Holtum 18,6, 4. Obbicht 18,2. Beste commandant: 1. Holtum 18,5, 2. Buchten 18.5, 3. Broeksittard 18,1, 4. Obbicht 18,1. Mooiste koning: 1. Buchten 17,1, 2. Obbicht 16,7, 3. Grevenbicht Eendr. 16,5, 4. Broeksittard 16,5. Mooiste koningin: 1. Nattenhoven 16,9, 2. Grevenbicht Eendr. 16,8, 3. Broeksittard 16,8, 4. Holtum 16.4, 5. Koningsbosch 16,3, 6. Buchten 16,2. Mooiste koningspaar: 1. Nattenhoven 17, 2. Grevenbicht Eendr. 16,9, 3. Broeksittard 16,7, 4. Buchten 16,6. Mooiste keizer: 1. Broeksittard 18.1, 2. Hingen 17,5. Mooiste keizerin: 1. Broeksittard 18,5, 2. Posterholt Math. 17,5. Mooiste keizerspaar: 1. Broeksittard 18,5, 2. Posterh. Math. 17,5. Mooiste generaal: 1. Holtum 17,5, 2. Broeksittard 16,7. Mooiste bordjesdrager: 1. Broeksittard 18, 2. Holtum 17,6, 3. Buchten 17,4, 4. Slek 16. Schieten-A: 1. Holtum 18, 2. Nieuwstad 18, 3. Posterholt Corn. 18, 4. Posterholt Math. 18, 5. Susteren St. Nic. 18, 6 en 7 Grevenbicht en Hingen 17. Schieten-B: 1. Holtum 18, 2. Posterholt Math. 18, 3. Linne 18, 4. Montfort 17, 5. Eendr. Grevenbicht 17, 6. St. Nic. Susteren 15, 7. Hingen 15. Schieten-C: 1. Stevensweert, 2. Holtum, 3. Nieuwstadt, 4. Hingen, 5. Buchten. Exercitie: 1e prijs met lof Buchten 184, 1e prijs Holtum 169, 2e prijs Broeksittard 156. Dagbeker: Holtum 162,3. Muziekkorps-A: 1e prijs Buchten 119. Muziekkorps-B: 1e prijs Holtum 124,5, 1e prijs Illikhoven 120,5, 1e prijs Hingen 117, 1e prijs Slek 114,5, 1e prijs Nieuwstadt 112, 1e prijs Posterholt Math. 112,5. Muziekkorps-C: 1e prijs Obbicht 120,5, 1e prijs Broeksittard 114, 1e prijs Susteren St. Nic. 112, 2e prijs Montfort 109, 2e prijs Stevensweert 107, 2e prijs Susterenheide 102,5. Tambours individueel: A-klasse: 1. L. Wijshof Holtum 83; B-klasse: 1. R. Geurt Holtum 68, 2. J. Palmen Broeksittard 67. C-klasse (t.m. 14 jaar): 1. Maessen Holtum 50,5, 2. Linssen Linne 50, 3. Wienand Broeksittard 49, 4. De Rijk Linne 47,5.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— Vicaris L. Meertens zal op zaterdag 23 juni om 19 uur in de Bernadettekerk (Baandert) het vormsel toedienen aan de kinderen van de zesde klas.

— De wijkraad Limbrichterveld start op 15 juli met een nieuwe bijdrage-actie. De subsidie van de gemeentelijke overheid is mede afhankelijk van de particuliere bijdrage. Deze laatste is zelfs verplicht gesteld.

— Op 7 juni is het 25 jaar geleden dat de heer J. L. H. Mewissen, wonende Ankersweg 55 in Holtum, in dienst trad bij de onderneming van Gend en Loos. De heer Mewissen vervult bij bovengenoemde onderneming de functie van stuwer.

Beek

— De drumband van de geweerschutterij Sint Martinus krijgt een eenmalig subsidie van 686 gulden, zijnde 15 percent van de kosten van de aanschaf van nieuwe instrumenten. De drumband heeft zich tot nog toe met tweede-handsmateriaal moeten behelpen. Ze is thans zover, dat ze op schuttersfeesten kan deelnemen aan concoursen. En daar zijn betere instrumenten voor nodig wil er resultaat worden behaald.

— Op 1 juli 1971 heeft het college van B. en W. na een warrige en rumoerige vechtpartij de heer Thijssen, exploitant van de Femina aan de Prins Mauritslaan, de vergunning ingetrokken. Het motief tot intrekking was, dat de gebeurtenissen, die zich hadden voorgedaan, de vrees wettigden dat het van kracht blijven van de vergunning ernstig zou opleveren voor de openbare orde en veiligheid. De heer Thijssen, die inmiddels niet meer in Beek woont, heeft alsnog besloten deze maatregelen niet te pikken. Hij heeft op 10 april de gemeente voor de arrondissementsrechtbank gedagvaard (...) haar aansprakelijk gesteld voor de schade, die hij door de sluiting heeft opgelopen. B. en W. menen, dat zij destijds niet hebben gehandeld in strijd met de beginselen van behoorlijk bestuur. Zij stellen de raad daarom voor verweer in rechte tegen de dagvaarding te voeren.

— B. en W. geven toe, dat een hoofd der school in vergelijking met de situatie bij het voortgezet onderwijs onevenredig zwaar wordt belast. Zij hebben dan ook alle gevoel voor de Algemene Nederlandse Onderwijzersfederatie, die een aantal maatregelen voorstelt om de taak van een schoolhoofd te verlichten. Een van deze maatregelen is om een eventueel plaatsvervangend hoofd voor rekening van de gemeente te nemen. B. en W. vinden, dat het echter op de weg van het rijk ligt in deze nieuwe faciliteiten te scheppen of bestaande mogelijkheden uit te breiden. In hun brief aan de raad hierover wijzen zij er bovendien op, dat de gemeente Beek ten aanzien van de onderwijsvergoedingen al op de grens van haar financiële kunnen opereert.

— De ponyclub De Zonneruiter krijgt geen subsidie in de kosten van aanschaf van uniformen en van een verenigingsvlag. De aanschaf van het uniform behoort tot de normale uitrusting van een ruiter, vinden B. en W. Zij willen graag onderscheid maken tussen een specifieke culturele vereniging en een ponyclub. Er kan om die reden ook geen bijdrage voor een vlag vanaf.

— Als de raad een desbetreffend voorstel goedkeurt krijgt het Zonnebloemwerk in het vervolg een jaarlijks subsidie van 1500 gulden. Hiervan is 1000 gulden bestemd voor de betaling van huur aan het maatschappelijk medisch centrum. Het restant van 500 gulden is bedoeld als een bijdrage in de overige kosten.

— In de nacht van 11 op 12 april werd voor ruim 4000 gulden aan apparatuur ontvreemd uit de Beukelaarschool. Het schoolbestuur verzoekt de gemeenteraad thans krediet beschikbaar te stellen om de gestolen spullen te vervangen.

Stein

— De hengelvereniging Juliana houdt op maandag 11 juni haar eerste onderling concours. Het vissen begint om 14.30 uur. Tot 14 uur kan men zich op 11 juni in het clublokaal, café De Dikke Steen in Stein, nog laten inschrijven.

Elsloo

— Het programma van het Maaslandcentrum tot en met vrijdag 29 mei ziet er als volgt uit: 8 juni: Crèche i.. A-B vanaf 9 uur. Utopia in grote zaal van 18.45 uur. 9 Juni: Afcentschool in grote zaal vanaf 19 uur 12 juni: Gem. Elsloo in A-B vanaf 18.30 uur. 14 juni: Crèche in A-B vanaf 9 uur. 15 juni: Crèche in A-B vanaf 9 uur. Openbare verkoop vanaf 18 uur in A-B-C. 21 juni: Crèche in A-B vanaf 9 uur. 22 juni: Crèche in A-B vanaf 9 uur. 23 juni: Ontvangst burg. mr. Schutgens in grote zaal. 25, 26, 28 en 29 juni: Crèche vanaf 9 uur in A-B.

Broeksittard

— De uitslag van de loterij ten bate van het steuncomité fanfare St. Caecilia te Broeksittard luidt als volgt: eerste prijs nr. 2375; tweede prijs nr. 796; derde prijs nr. 1197; vierde prijs nr. 2402 en vijfde prijs nr. 2347. De prijzen kunnen worden afgehaald bij de heer J. Wijnands. Kerkstraat 54 in Broeksittard.

— Op donderdag 14 juni maken de leden van de afdeling Broeksittard van de „Limburgse Vrouwenbeweging" hun jaarlijks uitstapje. Het hoofddoel is Keulen, waarbij onder meer ook een bezoek wordt gebracht aan „Fantasia-Land". Er zijn nog enkele plaatsen vrij, die door niet-leden kunnen worden bezet. Opgave dient zo spoedig mogelijk te gebeuren bij mevrouw Carrus, Past. Verhagenstraat 2. Dit kan elke dag gebeuren tussen 16 en 18 uur. De kosten bedragen f 12.50 per persoon.

Buchten

— De winnende nummers van de loterij, gehouden door de fanfare St. Jozef zijn: 1668, 2501, 837, 2741, 1761, 2597, 1210, 1294, 108, 1947, 1715, 1061.

Nattenhoven

— Op het bondsschuttersfeest te Dieteren „sleepte" schutterij St. Hubertus weer enkele mooie prijzen in de wacht, te weten een eerste prijs mooiste koningin, eerste prijs mooiste koningspaar, tweede prijs beste tamboermaître en derde prijs beste vaandeldrager.

Grevenbicht

— In tegenstelling met de jo... school gaan de leerlingen ... meisjesschool niet op schoolr... plaats hiervan wordt een ... gemaakt per bus. Datum en b... ming van deze zes excursies z... niet vastgesteld.

— Wederom kwam schutterij ... dracht goed voor de dag, nu ... bondsfeest te Dieteren. De ... meer. Smeets kreeg de tweede ... koning H. Smeets kreeg de ... prijs, terwijl het koningspaar ... ook nog een tweede prijs ... Voor de schutters van het ... was een gedeelde vierde plaats ... gelegd. Voor het B-team de ... plaats.

— In het parochiehuis verga... maandagavond het Comité ... menwerking". Het voornaamste ... van bespreking was de nieuwe ... subsidieverordening, die door ... werkgroep uit het comité was ... gesteld. Met in achtneming van ... le kleine wijzigingen werd de ... werpverordening geaccepteerd ... zal binnenkort aan de gemeente ... ter goedkeuring worden voorgelegd. In een volgende vergadering ... comité de subsidies aan de ... plaatselijke verenigingen nader ... de loupe nemen.

— Het driedaags vaandelfeest ... te van de kon. harmonie Aurora ... zeer geslaagd genoemd worden. ... tepunt van de feestelijkheden ... ongetwijfeld de aanbieding van ... nieuwe drapeau. Vermeldenswaard ... eveneens het grandioze optreden ... trompettist Piet Knarren uit ... EP band, troubadour ... Dieteren, buutteredner Harrie ... ters en de dansgroep uit Tegelen ... geheel werd op verdienstelijke ... gepresenteerd door conferencier ... re Cnoops, terwijl de Jackarno's ... de muzikale noot zorgden.

— De werkgroep Jeugdvakantie ... heeft voor de zomervacantie wee... vijftal uitstapjes uitgestippeld. ... juli reist men naar Geleen, op ... naar Helden, op 18 juli naar ... op 25 juli naar Posterholt en ... augustus naar Sevenum. De ... groep stelt het op prijs wanneer ... nog enkele leiders of leidsters ... deze trips aanmelden. Op donderdag 21 juni zal een gezamenlijke ver... ring plaats vinden, waarop ... ander nog eens terdege zal ... doorgesproken.

— Van gemeentewege zijn langs ... Kingbeek een aantal reflectoren ... geplaatst. Weggebruikers ... hierdoor (vooral in de avond) ... geattendeerd op het stroomgebied ... de beek, die vlak langs de Beek... en Geneer loopt.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Geleen

— Het programma van de Omroep Medisch Centrum van 9 tot en met 13 juni: Zaterdag: 11 uur Twipsy, kinderprogramma gepresenteerd door Peter, Anja en Gerard. Techniek Guus Goor. 15 tot 18 uur: The Double Show. Jan Huiskamp bij de spits af met oud Hollands hitwerk. Techniek Frans Teeuwen Om 16.20 uur neemt Emile Rutten de wereldhitlijsten door en ter afsluiting presenteert Peter Heygelen O.M.C.'s top 20. Techniek Nick Overuser. 19.45 uur: Goedie Goedie, verzoekplatenprogramma van Mareen Siets, Lou, Guus en Peter. Zondag: 11.30 uur. Wam 110, verzoekplatenprogramma van Henny Lamens, en Mary Petry. Techniek Guus Birx. 14.30 uur: Pink Sport. Direkte sportreportages van diverse wedstrijden verzorgd door de sportstaf. Techniek Emile Rutten. 1930 uur: Weekend Stop Verzoekplatenprogramma van Emile Rutten en Ine Huiskamp. Techniek Berty Kremers. Maandag: 15 uur Pink (Pop) Sport: een pinksterpopprogramma met zowel sport als fragmenten uit het Pinkpopfestival. Techniek Theo Kremers. 19.45: Tussen de spaken door. Peter Paul Boogen besteedt aandacht aan een studie rondom het weekeinde gereden wielerwedstrijd. Techniek. Jan Oversier. Dinsdag: 19.45 uur. Het swingt de bedstee uit. Een actueel punt bekeken door Francine, Do en Rob. Techniek Lou Wanten. Woensdag: 19.45 uur Te bed en uit bed. Siets Roorda besteedt aandacht aan twee verzoekprogramma's week aandacht aan fijne oude plaatjes Techniek Berty Kremers.

Guttecoven

— De trombonist van fanfare St. Cecilia, P. Konings, slaagde aan het conservatorium te Maastricht voor akte A. met als hoofdvakken „Onderwijs en praktijk".

— Het Maasgouw-toernooi, dat plaats vindt in Dieteren op zaterdag 16 en zondag 17 juni, wordt op zaterdagavond geopend door de fanfare St. Cecilia uit Guttecoven met het Wilhelmus.

— De drumband van fanfare St. Cecilia zal op zondag 17 juni deelnemen aan het drumband-concours te Dieteren. De Guttecovense muzikanten zullen beschikken over de nieuwe dieptetrommen, die de som van rond f 5000 hebben gekost. Een deel van de som is binnengekomen via het instrumentenfonds, een ander deel door middel van de verjaardagsactie en het restant is een geschenk van diverse middenstanders.

Schinnen

— De voetbalreünie ten bate van Aktie Uniform '74 is een geweldig feest geworden. Debet hieraan was niet in het minst het fraaie weer, dat in samenwerking met de vrolijke klanken van de fanfare, de mensen aanspoorde naar de Krekelberg te gaan. De elftallen van café Brandpunt en café 't Schöpke openden het voetbalfestijn door een zeer aantrekkelijke wedstrijd die door Brandpunt met 3—0 werd gewonnen. Na de marsmuziek van de fanfare werden de spelers van de Koninklijke fanfare van de Koninklijke Stuttgart... de hoofdpartij ... van SV Schinnen, dat kampioenselftal van SV Schinnen, dat enkele jaren geleden tegen Maurits de titel pakte, en het A-jeugd van SV Schinnen, dat in de finale van de bisschopsbeker speelde, aan het publiek voorgesteld. Daarna volgde de aftrap door de heer J. Gerards, voorzitter van Aktie Uniform '74. Beide wedstrijden werden op voortreffelijke wijze geleid door Frans Körvers, de doelman van MVV. Aan het slot volgde de finale doelschieten met wederom Frans Körvers in de goal. De uitslag luidde als volgt: Feron-Pijls 3 treffers, Knarren-Theunissen 2 treffers en Frans Bodelier 1 treffer.

EXAMENS

Aan het MEAO-St. Servaascollege slaagden de volgende kandidaten:

Administratieve richting: J. H. C. Bonten, T. C. G. M. van den Boorn, P. J. M. I. Custers, J. C. M. Meyers, J. M. L. Stevens, L. C. J. H. Ubachs, M. A. Veugen, J. F. A. Knipsael (Maastricht); mej. H. J. I. M. de Baar, J. W. H. Roumen (Roermond); J. H. Jessen (Holtum); H. L. R. H. Jongen (Nieuwstadt); J. J. H. Mertens (Gulpen); P. H. M. J. A. Chambille (Valkenburg); R. L. M. Wetzels (Geleen); H. A. P. Custers, J. H. L. Vroomen (Beek); P. M. J. H. van Oppen (Schimmert); H. W. J. Koninckx, L. W. M. Delsen, P. J. Ophelders (Susteren); J. L. M. Frissen (Bunde); G. C. M. Geurts, J. H. Helgers (Guttecoven); R. J. M. Gorissen (Gronsveld); M. L. G. Hoeben (Herten); W. T. J. Pittie (St. Geertruid)

Bestuurlijke richting: J. M. W. F. d'Elfant, J. M. A. Franssen, L. B. W. Heuts, L. A. van Hoef, H. W. M. Machiels, W. H. Pilet, P. H. M. Schenk, A. H. J. M. van der Tier Maastricht); L. J. F. Berden, H. M. J. M. van den Bergh (Roermond); R. J. A. M. Könings (Sittard); C. H. J. Fiddelers, A. M. H. Stevens (Meerssen); G. C. H. Broen (Echt); P. H. Eykelenberg, G. E. H. M. Janssen (Beek); M. G. G. M. van Hoven (Cadier en Keer); M. G. Jeurissen (Born); A. M. Vroemen (Schimmert).

Commerciële richting: J. M. C. Batta, J. M. C. Bosch, W. J. M. J. A. van Bussel, J. M. G. P. Cox, M. H. Mahovic, J. G. H. Noben, G. M. M. J. Pisters, H. J. G. Siezenis, P. W. ... H. J. Vrancken (Maastricht); ... A. Frederix, L. G. M. Wiertz ... leen); H. W. M. Janssen ... Meers); A. M. Lambrichts (Meer... Rothem); J. H. H. Quaden (Be... de Maas); P. M. L. Rogiers Geul...

Secretariële richting: mej. I. ... Broeckx, mej. A. M. E. Colo... mej. M. E. W. Jaegers, mej. H... A. Dziedzic, mej. M. J. Lange, ... mej. J. G. A. Lemmens, mej. M. ... Salentijn, mej. M. J. E. G. ... mej. M. C. H. P. Thönissen, mej. ... mej. M. van Wissem (Maastricht); ... A. H. Bonekamp, mej. M. M. He... mej. E. M. J. Heynen, mej. ... Philips, mej. A. M. H. G. ... mej. M. E. Coumans (Geleen) ... M. E. M. F. Bouts (Berg-Urm... mej. M. G. B. Debije (Marg... mej. L. F. C. M. Dullens, mej. ... W. Ponse, mej. S. T. .W C. M. ... boom (Beek); mej. R. H. ... (Valkenburg); mej. C. M. L. ... (Eijsden)

Vrije richting: L. J. Bronckers... M. G. M. Coumans, R. C. Engel... M. Huntjens, L. A. M. Mooren ... M. Nievergeld, F. J. H. M. Nij... W. Spaetjens (Maastricht); ... Apers (Mheer); J. E. G. M. ... (Mheer); H. G. M. J. Broex ... veld); F. G. Dassen, J. G. A. ... Stein); mej. M. E. Essers ... tern); H. M. G. M. Eykenboom ... H. J. H. Joris (Wessem); J. ... Micuda (Eijsden); L. A. ... Schreurs (Sittard); J. J. M. ... N. J. G. M. Verjans (Geleen); ... J. Spronck (Cadier en Keer)

Oplossing van gisteren

G N O V R O B
ROOSTEREN E
ONTSTELLEND
ODE OR I EE
TURK TONDEL
OMLEIDING TE
NOEN IER E N
ER GENADIG
DEGEN AR EN
GENE DODEN A
AR NEER EGA
STER SFEER

Overlegcommissie van Onderwijs en Volksgezondheid

Vaart in ontwikkeling van de achtste medische in Maastricht

Van onze onderwijsredacteur

MAASTRICHT — Het ziekenhuis Maastricht wordt een academisch ziekenhuis dat ressorteert onder het ministerie van Onderwijs en Wetenschappen. Er komt een vast ambtelijk overlegorgaan van Onderwijs en Wetenschappen enerzijds en Volksgezondheid en Milieuhygiëne anderzijds dat periodiek overleg zal plegen over de academische ziekenhuizen. Bij de bouw van het academisch ziekenhuis Maastricht moet rekening worden gehouden met de bestaande vraag naar en het aanbod van ziekenhuisvoorzieningen in de regio Limburg.

Dit maakte dr. J. Tans, voorzitter van de voorbereidingscommissie Medische Faculteit Maastricht, gisteren bekend. Dit naar aanleiding van een brief van de staatssecretarissen van O. en W. en V. en M. resp. J. Hendriks en dr. G. Klein over deze kwestie. Zij delen daarin mee dat zij het standpunt van hun voorgangers, op 3 mei jongstleden aan de commissie voorbereiding bekend gemaakt, volledig delen. Zij voegen eraan toe, dat wat voor het academisch ziekenhuis Maastricht geldt uitgangspunt voor „ons gezamenlijk beleid ten aanzien van alle academische ziekenhuizen zal zijn". Met name het gebruik van het woord „gezamenlijk" achtte de heer Tans van het grootste belang. Hij zei dat dit de eerste keer was dat hij een brief kreeg die door beide bewindslieden samen was ondertekend. Hij sloot daarbij aan met de opmerking, dat hij van staatssecretaris Klein de verzekering had gekregen dat deze regering hoge prioriteit zal geven aan de verwezenlijking van de medische faculteit Maastricht.

Vandaag gaat het commentaar van de commissie op het concept van wet en memorie van toelichting voor de „lex specialis" in Maastricht de deur uit. De heer Tans achtte het niet opportuun nu reeds uit dit commentaar te citeren.

Streekziekenhuis

De brief aan de commissie, waarnaar de beide staatssecretarissen verwijzen, was ondertekend door mr. Van Veen. In die brief wordt er de nadruk op gelegd dat het ziekenhuis dient te functioneren als streekziekenhuis, waarin, net als in andere ziekenhuizen, de behandeling van patiënten centraal staat. Verderop in zijn brief zei de voormalige minister van O. en W. verder, dat de voorgenomen samenwerking in het Medische Regionaal Centrum er niet toe mag leiden dat het ziekenhuis zijn specifieke taak als academisch ziekenhuis niet (meer) naar behoren kan uitvoeren. Maar overigens kan de minister zich met de samenwerking verenigen.

Volgens de heer Tans betekent dit, dat de inhoud van het begrip academisch ziekenhuis (in ieder geval voor Maastricht) nog geheel bepaald moet worden, en dat daarin uitstekend verdeling van werkzaamheden over andere ziekenhuizen past.

Jezuïetenklooster

De heer Tans deelde verder nog mee dat de regering akkoord is met de overname van het voormalige Jezuïetenklooster in Maastricht voor vier miljoen gulden. („Een koopje"). De administratie van de universiteit zal daarin worden gevestigd. Over het boekenbestand wordt nog een nadere beslissing verwacht. De eerste taak van de inmiddels aan de minister voorgedragen directeur van het bouwbureau (een bouwtechnisch ingenieur) zal zijn de verbouwing van het klooster, waarin ook de commissie voorbereiding haar intrek zal nemen. De preklinische laboratoria komen er niet in: deze zullen voorlopig kunnen worden ondergebracht in een provisorium.

Binnenkort wordt ook de voordracht voor de benoeming van zeven hoogleraren aan de minister voorgelegd; dezen zullen enige tijd lang de titel „adviseur van de minister" dragen, zolang de wet op de medische faculteit nog niet tot stand is gekomen.

Over de gang van zaken tot nu toe met de voortgang van de werkzaamheden uitte de heer Tans desgevraagd „een gematigd optimisme".



De gebroeders Huynen temidden van de ongewenste varkens. Op de achtergrond de visrijke groene vijver die voor hengelaars taboe is.

Hengelaars dupe van conflict illegale varkensfokkerij

HEERLEN — Omdat de agrariër A. J. Huynen, huurder van de Benzenraderhof, een volgens de gemeente Heerlen „illegale" varkensfokkerij moet opdoeken, laat hij niemand meer in de vijver achter zijn boerderij vissen. Dat betekent dat ruim tachtig verwoede hengelaars, meest invaliden en kinderen, in het vervolg elders hun stekkie moeten zoeken.

De heer Huynen is tot deze krasse maatregel overgegaan omdat hij zoals hij het uitdrukt: „de loze dreigementen en intimidatiepolitiek van de gemeente Heerlen meer dan beu is".

„Dit is geen rancune", zegt Huynen. „Het is enkel ten faveure van ons bedrijf dat we de recreatie rond de Benzenraderhof om zeep hebben geholpen. Immers de gemeente Heerlen tracht dit bedrijf op alle mogelijke manieren de grond in te boren en dat terwijl die liquidatieakties in het geheel niet rechtsgeldig zijn".

Reeds jaren ligt Huynen die als juridisch adviseur van zijn broer Guus optreedt, in de clinch met de gemeente omdat hij tegen gemaakte afspraken in het pachtcontract, een varkensfokkerij zou exploiteren. De gemeente heeft voor het gebied Geleendal waarin de Benzenraderhof ligt, een recreatieve bestemming en vindt de aanwezigheid van de ruim honderd fokzeugen en biggen die knorrend in de weiden rondom de boerderij lopen, storend en ontsierend. Ruim een jaar geleden ontving Huynen een boze brief waarin hem werd meegedeeld dat de varkensfokkerij d.w.z. de opstallen in de wei desnoods met de sterke arm zou worden gesloopt. Tot op heden is er nog niets gebeurd. Wel regent het dreigbrieven.

Ontzenuwd

Maar Huynen wordt daar niet warm of koud van. Naar hij zegt heeft hij tot dusver alle beschuldigingen inzake het verkrachten van het pachtcontract, het niet in bezit hebben van een bouwvergunning c.q. een hinderwet — „die heb ik aangevraagd" — ontzenuwd. Hij toont de uitvoerige correspondentie die tussen gemeente en pachter is gevoerd.

In maart van het vorig jaar kreeg Huynen te horen dat de exploitatie van een varkensfokkerij zich geenszins verdraagt met de recreatieve bestemming in het gebied rond de Benzenraderhof. Ook werd er op gewezen dat de pachter in strijd zou hebben gehandeld met de bepalingen in de bouwverordening, omdat de varkenshokken zonder vergunning zouden zijn opgetrokken.

Reinste nonsens

Huynen hierover: „Dat is je reinste nonsens. Toen mijn broer de boerderij twee jaar geleden van de gemeente huurde, stonden die hokken er reeds. Sindsdien zijn ze enkel aangepast en gemoderniseerd.

Gezien de pachtwet en de wet op de ruimtelijke ordening heeft de gemeente geen enkel recht om de exploitatie van de varkensfokkerij te beëindigen. Weliswaar heeft men zes stokken gevonden om de hond te slaan, maar geen enkele stok is tot dusver deugdelijk gebleken. De overheid is hier in strijd met de wet en trekt de burger een financiële poot uit. Als de gemeente dan werkelijk wil afbreken, waarom heb ik hier dan nog geen politie gezien?"

De heer Huynen wijst op een clausule in de pachtwet waaruit blijkt dat ook in een gebied met recreatieve en landschappelijke alsmede natuur-wetenschappelijke waarde een agrarisch bedrijf gevoerd kan worden.

„Men kletst over recreatie maar vergeet dat de boer zelf recreatie biedt. Du moment dat de gemeentelijke pesterij ophoudt, zijn die tachtig gedupeerde vissers hier weer van harte welkom. Daar kun je donder op zeggen".

Bij wisseltruc 1400 buitgemaakt

KERKRADE — Twee buitenlanders hebben met een wisseltruc een Kerkraadse verkoopster in een radiozaak 1400 gulden afhandig gemaakt. De mannen zijn spoorloos.

De twee mannen zijn dinsdagmiddag de zaak binnen gekomen om twee batterijen van 2,25 te kopen. Een van de mannen wilde met een oud briefje van 100 betalen. De verkoopster vroeg naar kleingeld, waarop de man haar zijn beurs liet zien, waarin behalve onbekend buitenlands geld een briefje van 25 gulden zat. De verkoopster nam dit briefje uit de beurs.

De onbekende man vroeg, of het meisje misschien een nieuw biljet van 100 wilde geven voor het oude en deed meteen met zijn rechterhand een greep in de kassa. De verkoopster nam hem meteen de stapel biljetten van 100 gulden uit de hand. Ondertussen liet de tweede man zich door een andere verkoopster cassetterecorders demonstreren, vermoedelijk om haar aandacht van het gebeuren bij de kassa af te leiden. Na winkelsluiting werd bij het opmaken van de kas ontdekt, dat een bedrag van 1400 gulden verdwenen was.

Het wordt niet onmogelijk geacht, dat beide mannen ook elders deze oude wisseltruc zullen toepassen. Zij zijn circa 30 en 40 jaar oud, hebben zwart haar en een donkere gelaatskleur. De één is keurig gekleed, de ander erg slordig. Zij spreken onderling een taal, die voor de verkoopster onverstaanbaar en niet te identificeren was.

Wordt gijzeling ex-directeur van de Neberu nogmaals verlengd?

MAASTRICHT — Hedenmorgen zal de rechtbank te Maastricht moeten beslissen of de gijzelingstermijn van de Hoensbroekenaar J. H., de ex-directeur van de NEBERU, voor de tweede keer met een periode van dertig dagen verlengd wordt. H. wordt nu al twee maanden gegijzeld omdat hij zijn curator in het faillissement van de NEBERU nog steeds geen volledige informaties heeft gegeven.

Intussen is door de rechtbank een nieuw verzoek om opheffing van de gijzeling afgewezen. Wel heeft H. meer informaties gegeven, maar deze zijn niet voldoende om een juist inzicht in de zaak te krijgen.

Mede namens hun ouders delen

Theo Bovens
en
Monique Eikendal

mede, dat zij op zaterdag 9 juni a.s. om 11 uur in het gemeentehuis van Heerlen in het huwelijk hopen te treden.

Receptie van 15 tot 17.30 uur in Boerderij 'de Brughof', Kerkradersteenweg 4 te Kerkrade.
Toekomstig adres: Fluwelen Burgwal 14 te Den Haag.

Zaterdag 9 juni a.s. hopen onze ouders en grootouders

F. Stollman
en
H. Stollman-Sombeek

hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren.
Uit dankbaarheid wordt om 14 uur de H. Mis opgedragen in de kerk van de Verschijning van de Onbevlekte Maagd te Molenberg.

Gelegenheid tot het aanbieden van felicitaties van 16.30 tot 17.30 uur in de refter van de Broeders, Kerkraderweg no. 9, Molenberg.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen

Heerlen, Douvenrade 304

Dankbetuiging

Hartelijk dank voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken, felicitaties bij ons 50-jarig huwelijksfeest. Wij danken U namens onze kinderen en kleinkinderen allen die ons die dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt. In het bijzonder de gemeente Gods en de Oude Bernadettelaan.

D. Douma-Billetter

Abdissenbosch, juni 1973
Bernadettelaan 58

Enige en algemene kennisgeving

† Heden overleed na een langdurige ziekte, voorzien van het H. Sacrament der Zieken in de leeftijd van 80 jaar, mijn knuggeliefde echtgenote, moeder, grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Gertruda Esser
echtgenote van
HARRY GOESSEN

weduwe uit het eerste huwelijk van
J. MERKELBACH

De bedroefde familie:

Düsseldorf: B. Wolf-Merkelbach
Hilden: Wed. Merkelbach-Kaszner
Lothar en Renate
Schaesberg: J. Goessen
F. Goessen-Jongen en kinderen
Waubach: H. Goessen
M. Goessen-Lemmen en kinderen
Schaesberg: E. Huyten-Goessen
H. Huyten en kinderen
Spekholzerheide: L. Muyeres-Goessen
J. Muyeres en kind

Familie Esser
Familie Goessen
Familie Merkelbach

Lauradorp, 5 juni 1973

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis heeft plaats op zaterdag 9 juni a.s. om 11.45 uur in de Theresia Parochiekerk te Lauradorp. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 11.30 uur aan de kerk.
Avondmis vrijdagavond om 19.30 uur in voornoemde kerk.

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op 15 juli om 17.30 uur in de Theresia-parochiekerk te Lauradorp.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 50 jaar, mijn goede zoon, broer, behuwdbroer, oom en neef

Eugené M. C. Kilkens

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Uit aller naam:
Familie Kilkens
Familie Jasbinsek

Kerkrade, 4 juni 1973
Adelbertuslaan 317

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op vrijdag 8 juni a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap te Kerkrade (Holzkuilerveld).
Bijeenkomst in voornoemde parochiekerk, alwaar vanaf 10.45 uur gelegenheid tot condoleren.
Donderdagavond om 19.00 uur wordt er in bovengenoemde parochiekerk een Eucharistieviering gehouden voor de overledene.
De overledene ligt opgebaard in het Mortuarium van de Löcherheide-Kliniek te Chèvremont-Kerkrade.
Bezoekuren van 16.00 tot 19.30 uur.

---

† In de vrede van Christus is heden onverwacht van ons heengegaan, gesterkt door het H. Sacrament van de Zieken, op de jeugdige leeftijd van 34 jaar, mijn lieve vrouw, mamma en dochter

Ria Sanders
echtgenote van
JAN DASSEN

In dankbare herinnering:
Geulle: Jan, Maurice, Guido en Chantall
Meers-Elsloo: Familie Sanders
Familie Dassen

Geulle, 6 juni 1973, weg A. no. 1
(bij Groene Kruisgebouw)

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 9 juni om 10 uur in de St. Martinuskerk te Geulle. Bijeenkomst in de kerk om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren. Vrijdagavond om 19 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Geleen dagelijks van 18—19 uur.

---

† Heden overleed in het St. Laurentiusziekenhuis, na een zeer moedig gedragen lijden, in de leeftijd van 77 jaar, onze lieve moeder, oma, tante, nicht en schoonzus

Hedwig Eugenie Conrads
weduwe van
TH. GELLINGS

Zij was een bijzondere vrouw.

Roermond: E. Gellings
C. Gellings-Lenssen en kinderen
H. Gellings
A. Gellings-Hendriks
en kinderen
Heerlen: P. Adriaans
A. Adriaans-Hendriks
Familie Gellings

Roermond, 6 juni 1973
Huize Roncalli

Corresp.: Burg. Beerenbroekstraat 30

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden zaterdag 9 juni a.s. om 12 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Roermond, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Tussen de Bergen.
Voor de dierbare overledene wordt vrijdagavond om 19 uur een H. Mis opgedragen in de kapel van Huize Roncalli.

Algemene kennisgeving

† Hierbij berichten wij u dat heden in het De Weverziekenhuis te Heerlen is overleden, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, mijn dierbare man, onze lieve vader, zoon, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Nico Pijls
echtgenoot van
ANNA BOTTI

in de leeftijd van 50 jaar.

Heerlen: A. Pijls-Botti
M. J. A. Leunissen-Pijls
W. Leunissen
Wijlre: M. C. P. v.d. Schoot-Pijls
F. v.d. Schoot
Hoensbroek: E. M. H. Klinkers-Pijls
K. Klinkers, Maurice
Heerlen: K. J. Pijls
W. Pijls
H. B. M. Pijls

Heerlen, 6 juni 1973
Baronstraat 15

De plechtige uitvaart zal worden gehouden zaterdag 9 juni a.s. in de parochiekerk van St. Franciscus van Assisië, Laanderstraat, Heerlen om 11.30 uur, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats te Imstenrade. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 11.15 uur in de kerk.
Rozenkransgebed vrijdagavond in de kerk.

---

† Heden, 6 juni 1973, overleed in de vrede van Christus onze geliefde zuster, tante en nicht

Eerwaarde Zuster Nicona
A. van Deurssen

geboren te Gulpencoven 19 oktober 1909,
Kleine Zusters van de H. Jozef van Heerlen

Namens de Communiteit:

St. Anna Rusthuis Lanaken (België)
De familie van Deurssen

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben in de kapel van het St. Anna Rusthuis a.s. zaterdag 9 juni 1973 om 10.30 uur, waarna begrafenis op het kloosterkerkhof aldaar.

Voor Uw blijken van deelneming bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, groot- en overgrootmoeder

Wilhelmina Hendrika Beuseker
echtgenote van wijlen
JOHANNES GERARDUS RIEPEN

betuigen wij U onze hartelijke dank.

Kinderen, klein- en
achterkleinkinderen Riepen

Molenberg-Heerlen, juni 1973
Bilderdijkstraat 31

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op 1ste Pinksterdag 10 juni a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Pius X te Molenberg-Heerlen.

Voor de belangstelling en deelneming ons betoond tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare en onvergetelijke echtgenote, moeder, schoonmoeder en oma

Hendrika Maria Janssen
echtgenote van
JAN HENDRIK HUBERT EGGEN

betuigen wij allen zonder uitzondering onze oprechte dank.

J. H. H. Eggen
kinderen en kleinkinderen

Waubach, juni 1973
Europaweg 301

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op maandag 11 juni (2de Pinksterdag) a.s. om 11.45 uur in de kerk te Waubach.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van

Hubertus Antonius Keulen

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

Nuth, juni 1973
Terstraten 4

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op Pinkstermaandag 11 juni om 10 uur in de hulpkerk van O.L. Vrouw ten Hemelopneming in Tervoorst-Nuth.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke man, vader, schoonvader en opa

Jan Hubert van Mulken

zal plaats hebben op zondag 10 juni 1973 in de parochiekerk St. Jozef te Meers om 10.30 uur.

Mevrouw van Mulken-De Vel
kinderen en kleinkinderen

Meers, juni 1973

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke echtgenoot

Mathieu Jacobs

zal plaatshebben zaterdag 9 juni a.s. om 10 uur in de St. Martinuskerk te Wellen.

Mevr. M. Jacobs-Dirks

Benzenrade, juni 1973

OVERLEDEN

† Jan Gerard Hubertus Hever, oud 64 jaar, echtgenoot van Maria van Vugt. Maastricht, Frankenstraat 200. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 8 juni om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes, W.V.V., Maastricht.

† Diny Bouwman, oud 50 jaar, echtgenote van Louis Bessems. Cadier en Keer, Rijksweg 91. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 8 juni om 11 uur in de parochiekerk van de H. Kruisverheffing te Cadier en Keer.

† Helena Hubertina Burlings, oud 88 jaar, echtgenote van wijlen Servaas Tans. Maastricht, Brusselsestraat 123. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 8 juni om 11 uur in de parochiekerk van St. Lambertus te Maastricht.

---

†

Heden overleed, tot onze diepe droefheid, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van de Sacramenten der Zieken, op de leeftijd van bijna 71 jaar, onze zorgzame vader en grootvader

Hubert Haenen
weduwnaar van
M. S. P. Laumen

Heerlen: H. Haenen
C. M. J. Haenen-van der Heijden
Rob, Erik, Marcel en Eva
J. Haenen
H. Haenen
P. M. E. Haenen-Janssen
Nicole, Marianne en Daniëlle
M. Geverde

Heerlen, 5 juni 1973

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 9 juni a.s. in de parochiekerk van de H. Moeder Anna, Bekkerveld-Heerlen om 11 uur. Bijeenkomst Parmentierstraat 11 Heerlen om 10.30 uur alwaar gelegenheid tot condoleren.

---

†

Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze mede-directeur

de Heer
Hubert Haenen

Zijn bijna vijftigjarige inzet en zorgvolle toewijding voor ons bedrijf zullen bij ons in dankbare herinnering blijven voortleven.

Heerlen, 5 juni 1973

Directie en Personeel
Automobielmaatschappij
Canton-Reiss, Heerlen

Directie en personeel
Automobielmaatschappij
Mercurius, Heerlen

---

†

Met grote droefheid geven wij kennis van het overlijden op bijna 71-jarige leeftijd van onze mededirecteur

de Heer
Hubert Haenen

Zijn ijver en persoonlijkheid zullen ons blijvend inspireren.

Directie en personeel
Limburgse Koelindustrie LIKO

VERLOVINGEN en HUWELIJKEN

Carla van Beek en Jean Ernest. De inzegening vindt plaats op vrijdag 8 juni om 12 uur in de Koepelkerk op de Scharnerweg te Maastricht. Receptie van 19 tot 20.30 uur in café-restaurant Vroenhove, Tongerseweg 400. Toek. adres: Pietzerstraat 29.

---

† Heden overleed vrij plotseling te Elfeld, Dld., in de ouderdom van 77 jaar

Mathijs Peter Johannes
Marie Sauren
echtgenoot van
C. JANSSEN

Haelen: C. Sauren-Janssen
kinderen en kleinkinderen

Roermond, 6 juni 1973
Burg. Beerenbroekstraat 2

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden zaterdag 9 juni a.s. om 11 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Altijddurende Bijstand, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof „Tussen de Bergen".

MOTOR & RIJWIELBEURS. Nog enkele Kreidlers en Zündapps goudkleurig en oranje bwj. 1972 en 1973 terug v.d. bank, alsmede enkele Puchs en damesbrommertjes i.pr.st. Inr. gar. financiering. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. Voordeel-tips f 10. Set dopsleutels 18-delig voor doe het zelvers of etui gereedschap met tang 14-delig v. bromfiets of set eerste klas schroevendraaiers 6-delig, geïsoleerd. Klompstr. 1, Heerlen. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. 169. Prima splinternieuw dames- of herenrijwiel compl., lamp, slot, jasb. incl. BTW. Voordeel-tip. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. f 10. Prima buitenband voor bromfiets maat 23x200 tot de zwaarste maat 21x275 f 26,50. Voordeel-tip. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. f 10. Twee prima buitenbanden voor fiets 26x1 3/8 of 2 buiten- en 2 binnenbanden autoped. Voordeeltip. x

---

615e Staatsloterij

6 juni 1973 derde klasse

prijzen van

f 25.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	1
f 50.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	31 *
f 50.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	89
f 50.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	58
f 50.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	23
f 100.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	10
f 200.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	211 *
f 400.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	070
f 1.000.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	419
f 2.000.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	9665

een prijs van

f 5.000.—	is gevallen op het nummer	097380
f 5.000.—	is gevallen op het nummer	049667
f 5.000.—	is gevallen op het nummer	013660
f 5.000.—	is gevallen op het nummer	059620
f 5.000.—	is gevallen op het nummer	018948

de prijs van

f 10.000.—	is gevallen op het nummer	085963
f 25.000.—	is gevallen op het nummer	047068
f 50.000.—	is gevallen op het nummer	028509
f 100.000.—	is gevallen op het nummer	043242

een extra prijs van f [illegible] is gevallen in de serie F op het nummer 036353
en een troostprijs van f 4000.— op nummer
en een troostprijs van f 4.000.— op nummer 036353
een extra prijs van f 500.000.— is gevallen in de serie C op het nummer .... 074411 *
en een troostprijs van f 5.000.— op nummer van elk van de andere series .... 074411 *

*) Attentie: op een met een * gemerkt nummer is tevens een van de lagere prijzen gevallen.

---

†

In vrede met Christus is heden geheel onverwacht van ons heengegaan, gesterkt door het H. Sacrament van de Zieken

Magdalena Steins
echtgenote van
Henk Beckx

In dankbare herinnering
Heerlen: H. Beckx
Munstergeleen: R. Beltgens-Beckx
W. Beltgens
Manon en Carlo
Heerlen: W. Beckx
M. Beckx-Groenewegen
Sandra en Hester
Heerlen: A. Beckx

Heerlen, 6 juni 1973
Nobelstraat 20

Wij nodigen u uit om samen met ons de plechtige eucharistie te vieren op zaterdag 9 juni a.s. om 11 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats Imstenrade. Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur in de kerk.

Geen bezoek aan huis.

Voor vervoer van kerk naar begraafplaats en terug is gezorgd.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

†

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, in de gezegende ouderdom van 83 jaar, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Johannes Jacobus Salden
echtgenoot van
Carolina Boels

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Born: C. Salden-Boels
Born: J. B. Salden
G. A. Salden-Schoenmakers
Marion, Laurens
Born: J. W. Salden
M. L. Salden-Jessen
Albert, Carola

Familie Salden
Familie Boels

Born, 5 juni 1973
Prinsbisdomstraat 48

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 9 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Born. Bijeenkomst bij de rouwkapel van het Bejaardencentrum St. Maarten te Born, waar gelegenheid is tot condoleren vanaf 10 uur.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het Bejaardencentrum en zal in de parochiekerk worden herdacht in de avondmis van a.s. vrijdag om 19 uur.

Stroomgroep Stop-Kalkar: extra heffing niet afdragen

HEERLEN — De stroomgroep „Stop Kalkar", die tegen Nederlandse deelname aan de snelle kweekreactor in het Duits Kalkar is, heeft alle colleges van provinciale staten gevraagd ervoor te zorgen dat de extra-heffing voor de financiering van de kernreactor niet wordt afgedragen, of dat deze heffing tenminste apart op de rekening wordt vermeld, zodat gemotiveerd bezwaarden precies weten wat ze niet willen betalen. De groep, waaraan ook DSM deelneemt, vraagt de colleges in een brief of zij willen overwegen een speciale betalingsregeling in te stellen voor gewetensbezwaarden. „Immers, ook bij de wettelijke regelingen betreffende de volksverzekering wordt het geweten gerespecteerd, dus waarom niet hier", aldus de stroomgroep.

ZIGEUNERS ZETTEN GENNEP OP STELTEN

GENNEP — De zigeunerfamilie die maandagmiddag op het parkeerterrein van de Ernst Casimirkazerne te Roermond neerstreek, deed gistermiddag de gemeente Gennep aan. Velen waren in een sterke politiemacht op de been geweest om een schoop dag in het stil te houden. Het was voor de politie geen gemakkelijke taak.

In eerste instantie streek de karavaan — sterk 21 wagens met caravans — neer op het parkeerterrein van de camping Bos en Heide te Heyen, waarbij een der wagens zelfs op het campingterrein werd gezet. Toen de stoet neerstreek was de campingbeheerder, de heer Wandelée niet aanwezig. Op zijn waarnemer, de heer Nauta rustte toen de minder prettige taak om zich met de babylonische groep onder hun aanvoerder Ant[...] te onderhouden.

Na lang debatteren lukte het uit[...] delijk de karavaan onder politie[...] geleiding richting Gennep te lood[...] Daar aangekomen werd het Euro[...] plein bezet. De angstpsychose, vo[...] onder de winkeliers, was niet o[...] grond. Nauwelijks had de groep [...] bivak in Gennep opgeslagen of [...] bakker Michels in de Spoorst[...] werd een geldkistje ontvreemd [...] een bedrag van ongeveer achtdu[...] gulden. Ondanks dat de totaal o[...] stuur zijnde mevrouw Michels de [...] deres van de diefstal kon aanwij[...] bleef een onderzoek in de betreff[...] auto en caravan zonder succes. [...] acht uur gisteravond kon Ge[...] verlicht ademhalen, want toen [...] trok de zigeunerkaravaan naar Noord-Brabantse.

Weinig extra administratie bij de nieuwe kienregeling

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — De administratie [...] gevolge van het aanmelden van ki[...] avonden, zoals dat in het wets[...] werp tot wijziging van de kansp[...] is voorgesteld, zal weinig om het [...] hebben. Er zal dan ook geen re[...] bestaan om extra personeel voor [...] gemeentesecretarieën in Zuid-L[...] burg aan te trekken. Mocht dat [...] verhoopt toch nodig zijn, dan zu[...] deze extra kosten voor rekening [...] het rijk dienen te komen.

Dat is de mening van de Twee[...] Kamerleden Geurtsen (VVD) en [...] Schaik (KVP) in hun antwoord op [...] schriftelijke vragen vanuit de Ee[...] Kamer naar aanleiding van het d[...] hen ingediende initiatiefwetsontw[...] De controle door de politie zal [...] gens de Kamerleden niet noeme[...] waardig verschillen van die [...] thans.

De indieners trachten in de mem[...] van antwoord schriftelijk antwo[...] op de gestelde schriftelijke vra[...] alsnog de tegenstanders in de K[...] fractie in de Eerste Kamer te o[...] tuigen. Of dat definitief is gelukt, [...] dinsdag 19 juni blijken, als het w[...] ontwerp, dat behalve het wette[...] regelen van het kienen ook een r[...] lette in Valkenburg mogelijk m[...] maken, in de senaat zal worden [...] handeld.

...evenslang is in Duitsland celstraf tot de dood volgt

...atholisches Männerwerk nog de enige ...oop voor getralieden voor het leven

...EN — Als de Duitse rechter ...n doodstille zal het vonnis ...slange gevangenisstraf uit...kt, dan bedoelt hij letterlijk ...slang. De veroordeelde gaat ... een gesloten gevangenis en ... dossier verdwijnt in het ar... om nooit meer in de open...heid te verschijnen. Na het ...trijken van twintig jaar zal ... rechter het dossier open... Daar verandert geen feest..., geen nieuwe bondspresident ...welke andere reden voor am...ook maar iets aan. Levens... is gevangenisstraf tot de ...d er op volgt.

...het vonnis gaat de gevangenisstraf ...n sleur, die eindigt als de ver...elde zijn ogen voorgoed sluit. In ...erste jaren neemt het contact ...e mensen in de buitenwereld af. ...ouwste bezoekers blijven de ou... Als deze gestorven zijn, is de ...elange gevangene voor de bui...wereld ook gestorven. De verdedi...is dood. De rechter is de zaak al ...weer vergeten. Eventuele kinde...leiden hun eigen leven. De vrouw ...echtscheiding aangevraagd. Stof ...relt neer op het dossier, dat ...tens nog eens bekeken wordt als ...een zeer bijzondere zaak is. En ... nog alleen als studiemateriaal. ...man uit het dossier blijft een dood ...ert.

...kans voor een Duitse gevangene ...levenslang om zijn gevangenis... nog eens uit te kunnen trek... is gering. Wie heeft er weet van ... hij nog leeft? Met schrik is het ...ische Katholisches Männerwerk op ... toestanden in de gevangenissen ...toten. In een vrouwengevangenis ...Krefeld trof het honderd vrouwen ..., waarvan 38 tot levenslang ver...deeld waren. Zeven daarvan had... al 24 jaar of meer van hun ...ichtsloze levenslang tussen de ...bere muren gesleten. Een ge...schap van verdoemden, waarvan ...itenwereld niet eens meer het ...staan vermoedt.

...t Katholisches Männerwerk in ...uitsland ontwikkelt talloze activitei...n op politiek, sociaal en maatschap...elijk gebied. Het jaarlijkse congres - ...aan een deel van de 300.000 ...deelneemt - kent één centraal ..., dat door werkgroepen uitput...nd behandeld wordt. Geen enkel ...ema bracht echter die schok te...eeg, die op het congres in 1969 ...eroorzaakt werd. In de werkgroepen ...ken, waarin ook oud-gevangenen ...ten, kwam een stukje van de blinde hoop uit de gevangenissen te voorschijn. Genoeg om ontzet verder te graven.

Een nadere kennismaking met het gevangeniswezen leverde geen rooskleurig beeld. Terwijl Duitsland op grote schaal buitenlandse arbeiders werft, zitten Duitse gevangenen duimen te draaien. Er is niets voor hun te doen. Met moeite heeft het Männerwerk, dat zich ook heeft ingezet voor Hans van der Aar in Turkije, zich een regelmatige toegang tot 32 gevangenissen kunnen verschaffen. Daarbij hebben de gevormde groepen hun aandacht gericht op die veroordeelden, die het minst te hopen hebben: de levenslang veroordeelden die al twintig jaar of meer gezeten hebben. Hun lot ligt in de handen van de buitenwereld. Alleen die buitenwereld kan een verzoek tot gratie indienen.

Wraakgevoelens

Günter Giesen, docent van de bisschoppelijke academie in Aken en onbezoldigd voorzitter van het Männerwerk is van mening dat het hele gevangeniswezen in Duitsland op de helling moet: meer geschoold personeel, meer begeleiding van de gevangenen en vooral een andere interpretatie van „levenslang". „Zoals de straffen nu liggen voldoen ze alleen aan de wraakgevoelens van de maatschappij. Het eigenlijke doel van de straf, boete doen, wordt voorbijgeschoten. Dat de straf na een bepaalde tijd een maximale uitwerking heeft op de veroordeelde is bij de „lebenslänglichen" van weinig betekenis".

Die openbare mening van de maatschappij staat niet positief tegenover het streven van het Männerwerk om in ieder geval de mannen en vrouwen, die al meer dan twintig jaar geboet hebben, vrij te krijgen. Zij hebben immers iemand gedood. Dus zijn het moordenaars en zij moeten daarom voor altijd uit de maatschappij verbannen blijven. De omstandigheden waaronder de daad begaan is en de zekerheid, dat dit niet meer zal gebeuren vinden bij het grote publiek geen gehoor.

In drie jaar tijd heeft het Katholiches Männerwerk bereikt, dat 7 mannen en 7 vrouwen, die allen meer dan twintig jaar hebben opgeknapt, gratie hebben gekregen. „Per geval heeft ons dat 104 gesprekken, besprekingen, verzoekschriften, telefoons en bezoeken gekost", berekent Günter Giesen. „De eerste reactie op een verzoek om gratie is altijd negatief. De dossiers moeten opgezocht worden. Een van onze mensen werkt die helemaal door. Dan worden de juryleden van de toenmalige rechtbank opgespoord. Van hun willen we weten hoe de stemming bij de beraadslagingen was. De betrokken rechters kunnen zich doorgaans niets meer van de zaak, die immers meer dan twintig jaar geleden diende, herinneren. Bij de verdedigers is het vaak nog droeviger gesteld. Als ze nog in leven zijn trekken ze zich er niets meer van aan. Het was een prodeo zaak, die geen geld meer oplevert".



Männerwerk-voorzitter GüNTHER GIESEN
— „Recht van gratie bij één man onjuist" —

Niet iedere levenslang veroordeelde kan zonder meer rekenen op een gratieverzoek van de zijde van het Männerwerk. Deze organisatie wil zich niet in de vingers snijden door een geheide crimineel uit de gevangenis te halen. Een zevenvoudige gifmoordenares valt daar ook onder. Zij blijft een gevaar voor de maatschappij. In haar geval is het niet uitgesloten dat zij meteen weer begint met gif rond te strooien. „Voordat wij een gratieverzoek indienen moeten wij de grootst mogelijke zekerheid hebben, dat een vrijlating geen schade voor de maatschappij meer zal opleveren. Een team van deskundigen neemt daarvoor de betrokken persoon onder de loep. Pas als dit ons de nodige zekerheid geeft zetten wij de zaak voort, aldus de voorzitter Giesen.

Twintig jaar

Deze activiteiten van de organisatie moeten voorlopig gericht blijven op de groep, die al langer dan twintig jaar zitten. „Daar beneden krijgen wij geen kans. Ook al zijn de straffen destijds naar huidige maatstaven gerekend ongehoord zwaar", zegt de heer Giesen. Hij illustreert dit met de zaak van een verpleegster, die sinds haar 21ste jaar al 16 jaar tussen de gevangenismuren heeft doorgebracht, Het meisje kwam als 16-jarige uit een Beiers dorpje naar Bonn als leerlingverpleegster. Zij krijgt een verhouding met een dubbel zo oude Hauptfeldwebel, die regelmatig overgeplaatst wordt. De vrouw van de man komt pas op de nieuwe standplaats van haar echtgenoot aan als deze weer overgeplaatst wordt. De verpleegster, voor wie de man meer een vaderfiguur dan minnaar is, is geheel onderworpen aan de Hauptfeldwebel.

Het absurde wil, dat de vrouw met een blindedarmontsteking in het ziekenhuis in Bonn terecht komt.

Uitgerekend op de afdeling waar de verpleegster werkt. In plaats van een injectie met een geneesmiddel dient deze de vrouw van haar minnaar een injectie lucht toe. De vrouw sterft. „Moord", oordeelt de juryrechtbank. De Hauptfeldwebel en het meisje krijgen levenslang. Dat het meisje amper 21 is geworden en dat zij volkomen horig was aan de man speelt geen rol in de strafmaat. Bij een poging om dit meisje, dat al zestien jaar zit vrij te krijgen zegt de president van de deelstaat, die het recht van gratie heeft: „Geen denken aan. Dit zou een precedent worden". In de naoorlogse tijd zijn de straffen in Duitsland niet mis. De schaarste aan levensmiddelen en goederen werkt criminaliteit in de hand. Inbraken in levensmiddelenzaken en overvallen op levensmiddelenmagazijnen komen even vaak voor als overvallen op banken in de tegenwoordige tijd. Bij zo'n inbraak worden de daders in het gebouw ontdekt. Het bedrijf wordt omsingeld. De inbrekers proberen uit te breken. Een van hen maakt gebruik van een vuurwapen en treft een man, die enkele dagen later sterft. Nu zou de rechtbank er een doodslag in zien, want de dader had niet de bedoeling iemand om te brengen. Hij wilde alleen vluchten. Toen zag de rechter er een moord in en er werd een zwaardere straf opgelegd.

Aanpassing

Het Männerwerk houdt zich niet alleen bezig met de gratieverzoeken, maar ook met de aanpassing van de mensen, als zij vrijkomen. „Als op een gratieverzoek wordt ingegaan, dan wordt dit een half jaar van tevoren bekend gemaakt. In dat halve jaar wordt er alles aan gedaan om de terugkeer in de maatschappij zo glad mogelijk te laten verlopen. Vooral bij onze pogingen om vrouwen weer vrij te krijgen hadden we nog al wat tegenwerking te verduren. Het grootste argument daarbij was steeds: „Vrouwen worden niet meer gelukkig in de wereld buiten de gevangenis". Onze ervaringen met de zeven vrouwen uit de gevangenis bij Krefeld zijn echter anders. Goed, het verloopt niet helemaal zonder geestelijke problemen, maar de vrouwen passen zich bijzonder snel aan in de nieuwe omstandigheden'.

Die voorbereiding op de terugkeer in de maatschappij richt zich niet alleen op de mentale kant van de zaak, maar ook op de materiële. „Wij gaan met de mensen na wat zij nodig hebben. Hoeveel geld om weer aan de slag te komen? Welk beroep willen zij leren? De zeven mannen, die wij tot nu toe uit de gevangenissen hebben kunnen halen hebben allemaal een vak geleerd. Geen één is naar buiten gekomen zonder een zogenaamde „gesellenbrief" in zijn zak. Beginnen als hulparbeider is immers een bijzonder moeilijke start. De vrouwen vinden de eerste tijd onderdak in een ziekenhuis of een andere instelling in de verzorgende sfeer. Dat dient alleen als startplaats. Ze krijgen meteen te horen, dat ze zelf moeten zoeken naar een zelfstandig leven, waarbij wij hun dan willen helpen", zegt de heer Giesen.

Zonder motivatie

Op politiek vlak wil het Katholisches Männerwerk ook veranderingen bewerkstelligen. „Het is niet juist dat het recht van gratie bij één man berust, die daar zonder motivatie ja of nee op kan zeggen. Via wettelijke regelingen moet het zover komen, dat op gezette tijden na wordt gegaan of de straf aan zijn doel beantwoord heeft. Een team van deskundigen dient dit te onderzoeken en op basis van de uitslag zal dit team eventueel iemand moeten voordragen voor kwijtschelding van de rest van de straf. Een grotere groep dan alleen de minister-president van de deelstaat zal daarover dan een beslissing moeten nemen. En niet alleen met een koud „abgelehnt" van de hand wijzen, maar dan ook met de nodige argumenten".

Fruitoogst in mineur

SITTARD, — Fruittelers in Zuid-Limburg koesteren geen hoge verwachtingen van de oogst van appels en peren. Tengevolge van het slechte weer in de bloeiperiode hebben de bestuivende insecten te weinig kansen gehad. De aanhoudende regens zijn al evenmin bevorderlijk geweest voor de bevruchting. Om een definitief oordeel te vellen moet de juni-rui afgewacht worden. Insiders zijn evenwel van mening, dat van de vroege appelvariëteiten alleen de James wellicht een ruim voldoende oogst zal geven. Dit ras was zeer sterk in de bloei en de vruchten zijn goed aangezet. Golden Delicious een variëteit die elk jaar bereid is een goede tot zeer goede oogst te leveren laat het dit seizoen iets afweten. Van cox verwacht men ook een rustige oogst. Bij de peren-rassen is de opbrengst zeer wisselvallig. De vroege rassen als Dubbel Philip Clapps, Kruidenier en Precose zullen wel een voldoende beschot geven. Van de latere en betere variëteiten hoopt men alleen bij de Conference en Triumph Vienne op een goede oogst. Beurré Hardy, Legipont en Doyenne de Comice staan er slecht tot zeer slecht voor.

IN GESPREK

Wilde hoek

Met meer dan gewone belangstelling las ik over de plannen voor een z.g. wilde hoek in de tuin. Men wil daar planten en bloemen voor gebruiken die in het wild groeien. Iedereen heeft daar natuurlijk het recht toe. Maar onze zeldzame bossen mogen hier niet het slachtoffer van worden. Er zullen vele vakantiegangers naar Limburg komen waar zij kunnen genieten van het natuurschoon. In ons dorado van vele zeldzame planten en bloemen komt men volop aan zijn trekken. Wij denken aan de Brunsummerheide, Schinveldse bossen, Valkenburg, Slenaken, Noorbeek en nog ontelbare andere natuurreservaten. Laten ze met volle teugen van hun vakantie genieten. Maar laten ze zich niet bezondigen door de natuur te verstoren. Laten ze geen planten en bloemen stelen voor eigen tuin. Bij voorbaat sterft er 90 procent van af door ongeschiktheid van de bodem en vergiftigde lucht. De Schepper heeft iedere plant en bloem zijn plaats en bestemming gegeven.

Wilt U toch een wilde hoek in uw tuin wendt U dan tot een erkende zaadhandel die U graag alle inlichtingen en adressen zal bezorgen waar men zaad van allerlei planten kan krijgen. Maar laat de ongerepte natuur met rust dan zult U ieder jaar opnieuw weer genieten van alles wat hier groeit en bloeit.

MAASTRICHT — L. Giebels

Bevrijdingsbewegingen

In het kader van de Nederlandse ontwikkelingshulp is de regering voornemens steun te gaan verlenen aan de zgn. „bevrijdingsbewegingen in Zuidelijk Afrika". De nieuwe minister Pronk heeft daarover reeds enige mededelingen gedaan. Wij gaan dus nu de periode beleven, dat Nederland uit de schatkist gelden beschikbaar gaat stellen van zgn. „bevrijdingsbewegingen", die moordend en brandschattend in Zuidelijk Afrika rondtrekken daarbij niets en niemand sparende (blank en zwart zonder enige uitzondering) om de glorie van de vernieuwde maatschappij op de aldus veroorzaakte puinhopen tot stand te brengen. Het is voor de Nederlandse belastingbetaler toch wel een vreemde ervaring te gaan weten, dat met de belastingen het stromen van bloed in de rivieren wordt „ontwikkeld". Misschien opent het wel nieuwe perspectieven voor de bevrijdingsbewegingen in de communistische landen (Baltische staten, Tsjechoslowakije, Oekraine), met zo'n gulle regeringsploeg weet men immers nooit welke sprongen de Nederlandse „ontwikkelingshulp" nog kan maken.

BERKEL EN RODENRIJS
P. J. G. A. Ego,
Voorzitter Oud-Strijders Legioen.

Limburgs Sport Dagblad

Donderdag 7 juni 1973

gave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Redactie Sport — Telefoon 718100



KNVB-voorzitter Meuleman bij uitreiking van de eerste Fair Play Cup aan Roda JC:

„Sportief nu al aan de top"

ERKRADE — De algemeen voorzit- r van de KNVB, de heer W. A. G. Meuleman heeft in de kantine van t Roda JC-complex in Kerkrade de ir Play Cup aan de nieuwbakken edivisionisten uitgereikt. Een dik- erdiende beloning voor de manier. aarop Roda JC kampioen is gewor- en. Met name door een geweldig nthouasisme en een nimmer aflaten- e inzet, die nooit de sportieve gren- en overschreed.

oe dat in KNVB-kringen is gewaar- eerd, bleek wel uit de woorden, die e heer Meuleman sprak bij de uit- eiking van deze trofee, die destijds erd ingesteld door de journalisten eudeker en Van Emmenes, waarvan atstgenoemde in Kerkrade eveneens cte de présence gaf.

De heer Meuleman roemde niet alleen de sportiviteit van Roda JC, hij betrok ook Fortuna (SC) in die hulde en FC VVV. Want deze beide clubs was in het verleden al tweemaal deze sportieve eer beschoren geweest. Fortuna SC bestuursleden, die gisteren in Kerkrade aanwezig waren, mochten dan ook terecht glunderen. De KNVB-voorzitter heeft trouwens veel prettige herinneringen aan Zuid-Limburg. Als voormalig voorzitter van Eindhoven kwam hij vroeger al in contact met clubs als Chèvremont, Bleijerheide, Juliana, enz. enz. „Jullie hebben" aldus besloot de heer Meuleman, „met ere deze Fair Play-cup gewonnen. Sportief zijn jullie dus nu al aan de top. Til in het komende seizoen het Limburgs voetbal ook sportief-technisch mede omhoog. Gefeliciteerd. Kirchroa alaaf"....

Aanvoerder Hens Fischer mocht de trofee in ontvangst nemen en vicevoorzitter Gouder de Beauregard dankte met een aantal welgekozen woorden. „We mogen trots zijn op onze jongens. Niet alleen het A-team maar ook het B-team werd kampioen, en met grote voorsprong. Bovendien deze Cup. We hebben hier gevochten, maar altijd op een eerlijke wijze". Daarna kreeg het gezelschap, inclusief de wethouders Sprokel en Eenens van de KNVB een koud buffet aangeboden. Met op de tafel tussen de trotse spelers de prachtige Fair Play Cup... Een fijn besluit van een geweldig seizoen van Roda JC.

Na puntenzege over Fin Kayanlaasko

SJENG VERSTAPPEN NAAR HALVE FINALE

BELGRADO — Met een duidelijke puntenoverwinning op de Fin Pertti Kaijanlaasko heeft de Maastrichtse halfzwaargewicht Sjeng Verstappen ervoor gezorgd dat de Nederlandse amateurboksploeg voor het eerst sinds 1951 (toen Van der Zee zilver en Dijkman brons haalden in Milaan) weer een medaille kan incasseren. Verstappen liet er in de immense sporthal Pionir in Belgrado (6500 plaatsen) geen twijfel over bestaan dat hij het meeste recht had op een plaats in de halve finales. De Fin, die bekend staat als een gevaarlijke knockouter, begon zoals verwacht, met onstuimige aanvallen. Verstappens trainer Louis Berkhof: „Maar daar hadden we op gerekend. Sjeng moest achteruit gaan boksen".

Een vreemde gewaarwording voor de MSS-er, die als rechtsvoorstaande pugilist gewend is deze „afwijking" juist zelf offensief uit te buiten. Verstappen paste zich echter voortreffelijk aan bij de door zijn oefenmeester ingesproken tactiek en counterde de aanvallende Fin met harde rechtse en linkse directen. In de tweede ronde liep Kaijanlaasko op zo'n linkse en ging voor acht tellen neer.

BERKHOF: „Het is dat Sjeng nog gedeeltelijk de handschoen van zijn tegenstander raakte, anders was die klap zeker hard genoeg geweest voor een knock out". In de resterende minuten beperkte Verstappen zich tot het verdedigen van zijn voorsprong, hetgeen hem uitstekend lukte. Vier van de vijf juryleden gaven na drie volle ronden de winst aan de Nederlander (om en om 60-58 en 60-57), terwijl alleen het Oostenrijkse jurylid er een zege voor de Fin (59-58) in zag.

Tegen Gortat

Het was voor Verstappen, de enige Nederlander die nog in de strijd is, de eerste wedstrijd. Omdat hij voor de eerste ronde werd vrijgeloot plaatste hij zich met deze overwinning bij de beste vier in het halfzwaargewicht. Vandaag moet hij opnieuw in de ring om tegen de Pool Janusz Gortat te strijden voor een finaleplaats. Gortat (medaillewinnaar tijdens de Olympische Spelen van München) bereikte de halve finales door een puntenzege op de Westduitser Peters. Lukt het Verstappen ook deze barrière te nemen, dan volgt zaterdag de eindstrijd om een gouden medaille, een kunststuk dat tot nu toe alleen Bep van Klaveren en Henny Quentemeijer met succes volbrachten.

Sjeng Verstappen neemt in Belgrado voor de tweede maal deel aan de Europese titelstrijd. Vier jaar geleden debuteerde hij in Boekarest als 18-jarige beginneling. Hij werd toen in de eerste ronde uitgeschakeld. In 1971 miste hij de titelstrijd in Madrid door een handblessure en het is zelfs even twijfelachtig geweest, of hij nu al weer van de partij zou zijn. Want het lag voor de hand dat Tuininga als Nederlands kampioen afgevaardigd zou worden naar Belgrado. Na de nationale kampioenschappen heeft de Amsterdammer er echter tegen buitenlandse tegenstanders weinig van terechtgebracht. Voor de Nederlandse boksbond reden genoeg om alsnog voor Verstappen te kiezen. Zoals bleek, niet ten onrechte....



Cruijff blijft

AMSTERDAM — Johan Cruijff heeft afgezien van verdere ondehandelingen met de Spaanse topclubs. Gisteren heeft zijn schoonvader Cor Coster, de Spaanse makelaar Garcia laten weten dat de Ajax-vedette het aanbod van 350.000 dollar (900.000 gulden) tekengeld en een salaris van 100.000 dollar (280.000 gulden) van Real Madrid afslaat.

Coster en Johnny Rep hebben voorts onderhandeld met Ajax. De partijen zijn dichter bij elkaar gekomen, maar overeenstemming werd nog niet bereikt. Rep heeft, zoals bekend, intensief contact met Spanje.

Volendam dicht bij eredivisie

HEERLEN — In de nacompetitie voor een tweede plaats in de eredivisie heeft Volendam op eigen veld een klinkende zege behaald over PEC/Zwolle: 4—0. Wageningen incasseerde op eigen veld een 0—1 nederlaag tegen De Graafschap. Wanneer Volendam er in slaagt Pinkstermaandag De Graafschap op eigen veld een nederlaag te bezorgen dan zijn de Oranjehemden al zeker van promotie naar de eredivisie.

De stand na vier wedstrijden:

Volendam	4	3	0	1	6	8—4
De Graafschap	4	2	1	1	5	5—4
Wageningen	4	1	1	2	3	5—5
PEC Zwolle	4	0	2	2	2	4—9

Het programma voor 11 juni (Tweede Pinksterdag: Wageningen-PEC Zwolle, De Graafschap-Volendam.



BRIDLINGTON — Ook na de negende etappe van de amateurronde van Engeland heeft PIET VAN KATWIJK de leiding behouden in het algemeen klassement. Ritwinnaar werd de Zweed Nilsson. Van Katwijk werd vijfde, Den Hertog zeventiende. Nilsson was 27 km voor de finish ontsnapt, zijn ploegmakker stopte goed af, waardoor hij met ruim een minuut voorsprong kon finishen.

Uitslag negende etappe: 1. Nilsson (Zwe.) 3.10.25; 2. Orre (Noor) **3.11.33**; 3. Johansson (Zwe) **3.11.42**; **5. Van Katwijk (Ned.); 17. Den Hertog (Ned.) allen z.t. als Johansson; 27. van den Hoek; 31. De Boer; 39. V.d. Spiegel allen in 3.21.57.**

Algemeen klassement
1. Van Katwijk (Ned.) 30 uur 44 minuten 1 sec.; 2. Johansson (Zwe) 30.45.31; **5. Den Hertog (Ned.) 30.49.59; 27. de Boer (Ned.) 31.23.44; 30. Van der Spiegel (Ned.) 31.29.57.**
Het algemeen ploegenklassement is: 1. Zweden 94 uur **46** minuten 28 seconden; **2. Nederland 94.50.43**; 3. Tsjechoslowakije 94.55.12; 4. Noorwegen 95.08.16.

KOPENHAGEN — In de zesdaagse amateurwielerwedstrijd in Denemarken is onze landgenoot **Bennie Groen** derde geworden. De Deen Olsen werd winnaar en zijn landgenoot Blaudzun tweede. Groen had slechts 45 seconden achterstand op de winnaar.

ST. AMANSBERG — In het Belgische St. Amansberg bij Gent heeft **Tino Tabak** een uitstekende wedstrijd gereden over 150 km voor beroepsrenners. Hij was overal bij betrokken, maar werd tenslotte door het peloton ingelopen. Alleen de Belg Delcroix kon doorgaan en finishte als winnaar. Tino Tabak werd in dezelfde tijd als nummer 2, de Belg Teirlinck. 17. **Ger Harings** werd 25e en **Van Leeuwen** 28ste.

Haalt Engeland München niet?

CHORZOW — Het als underdog getipte Poolse nationale team heeft zijn wedstrijd in de voorronden van het toernooi om de wereldbeker tegen Engeland gewonnen met 2—0. Engeland, aanvankelijk gerangschikt onder de grote favorieten voor de eindzege, zal het nu extra moeilijk krijgen om zich voor München te selekteren.

De stand is groep 5 is nu:

Wales	3	1	1	1	3	3—2
Engeland	3	1	1	1	3	2—3
Polen	2	1	0	1	2	2—2

Vandaag en morgen: de gevreesde bergen

Girokaravaan in greep van mist en angst...

VERONA — De karavaan had angst. Zij kroop moeizaam omhoog langs de flanken van de Paso Della Cisa. Eerst onder druipende regen, later dichte mist. Brandende koplampen van volgauto's worden slechts kleine „gaten" in de grauwe muur van smerige nevel. Aan weerszijden van de smalle, klimmende weg de vage contouren van huiverende toeschouwers.

Het spookachtige decor in deze op één na langste etappe in de Ronde van Italië, die door de Belg Rik van Linden gewonnen zou worden, verlamde de anders zo levenslustige karavaniers. Renners en chauffeurs, de een in het zadel en de ander achter het stuur, vermeden nauwlettend elk risico. Zij zwegen. Hun ogen priemden in de mist. In stille optocht trokken zij langzaam over de 1039 meter Apenijnen-„kam". Een dode karavaan...

Ottavio Crepaldi hees zich als eerste over de top van de Paso Della Cisa. Onmiddellijk gevolgd door Bruna Buffa en, op tien seconden, door Fuente, Riccomi en Merckx. Het Italiaanse duo ging echter niet dóór. Crepaldi en Buffa, twee „schuifelende" schimmen in de mist, bleven wachten op de „beschutting" van het zich in een slakkengang voorzichtig een weg naar beneden banende peloton.

De strijdlust, de zucht naar avontuur keerde nadat later de verraderlijke mist weer veranderde in alsmaar neervallende regen, niet meer terug. De letargie, die met de mist gekomen was, zou de rillerige karavaan niet meer verlaten. Traag, behoedzaam en in gedachten reeds bij het hooggebergte (vandaag en morgen op het programma, de weersvoorspellingen waren gisteravond in Verona om te huilen) „schoof" de Giro naar de finish. Spaarzame attaques, zeldzame vluchten. Vele valpartijen, in de „verdronken" rit naar de stad van de lyrische zang.

Hennie Kuiper

Onder de weinige durvers, onder de moedigen die toch een poging waagden uit de klemmende klauwen van het peloton te geraken was, kort vóór de karavaan de bij de wereldberoemde arena getrokken eindstreep bereiken zou, ook Hennie Kuiper. Samen met zes jonge Italianen stormde hij uit de hoofdgroep. Hij kwam — deze Nederlandse wielersportbelofte — niet ver. Een val van Bazzan en Conti smoorde de pas begonnen ren naar een voorsprong. De meute liep Kuiper en zijn gezellen weer in. Kuiper: „De kans om een etappe te winnen is nu wel geheel verkeken..."

Hij is, de Olympische wegkampioen, niet bang voor de dagen, die komen gaan. Hij is niet bevreesd voor de ongetwijfeld barre tocht door het hooggebergte. „Ik wil niet opscheppen. Ik wil me niet groter, niet sterker voelen dan ik ben. Maar als alles meezit, kan ik dichtbij het spoor van de specifieke klimmers door de Dolemieten geraken. En dat zal al heel wat zijn". De Dolemieten: het strijdperk, waarin verleden jaar de kleine Spaanse vedergewicht Jose Manuel Fuente historie schreef. Zal deze Spaanse geschiedenis zich herhalen? Niemand die het weet. Ook „fluwelen" Fuente niet. Verleden week nog, tijdens de beklimming van de Passo Di San Fermo (ergens op de grens tussen Abruzzen en Apenijnen), zette hij op een gegeven moment de voeten op de aarde, wierp vervolgens zijn fiets tegen de rotsen en jammerde luidkeels: „Ik heb toch zo'n buikpijn ...!"

Eddy Merckx trekt zich niets van de Spaanse klimgeit (van weleer?) aan. „Voor mij mag hij een bevlieging krijgen. Voor mij mag hij rustig een Dolemieten-etappe winnen. Hij heeft op mij in het algemeen klassement meer dan 25 minuten achterstand. Wie ik wél in de gaten zal houden is Felice Gimondi. Hem zal ik in de bergen geen moment uit het oog verliezen. Felice is mijn grootste rivaal", deelde de Belg mee. Voor alle duidelijkheid: Gimondi neemt in het algemeen klassement de tweede plaats in. Op welgeteld 6 minuten en 56 seconden van „meester" Merckx.

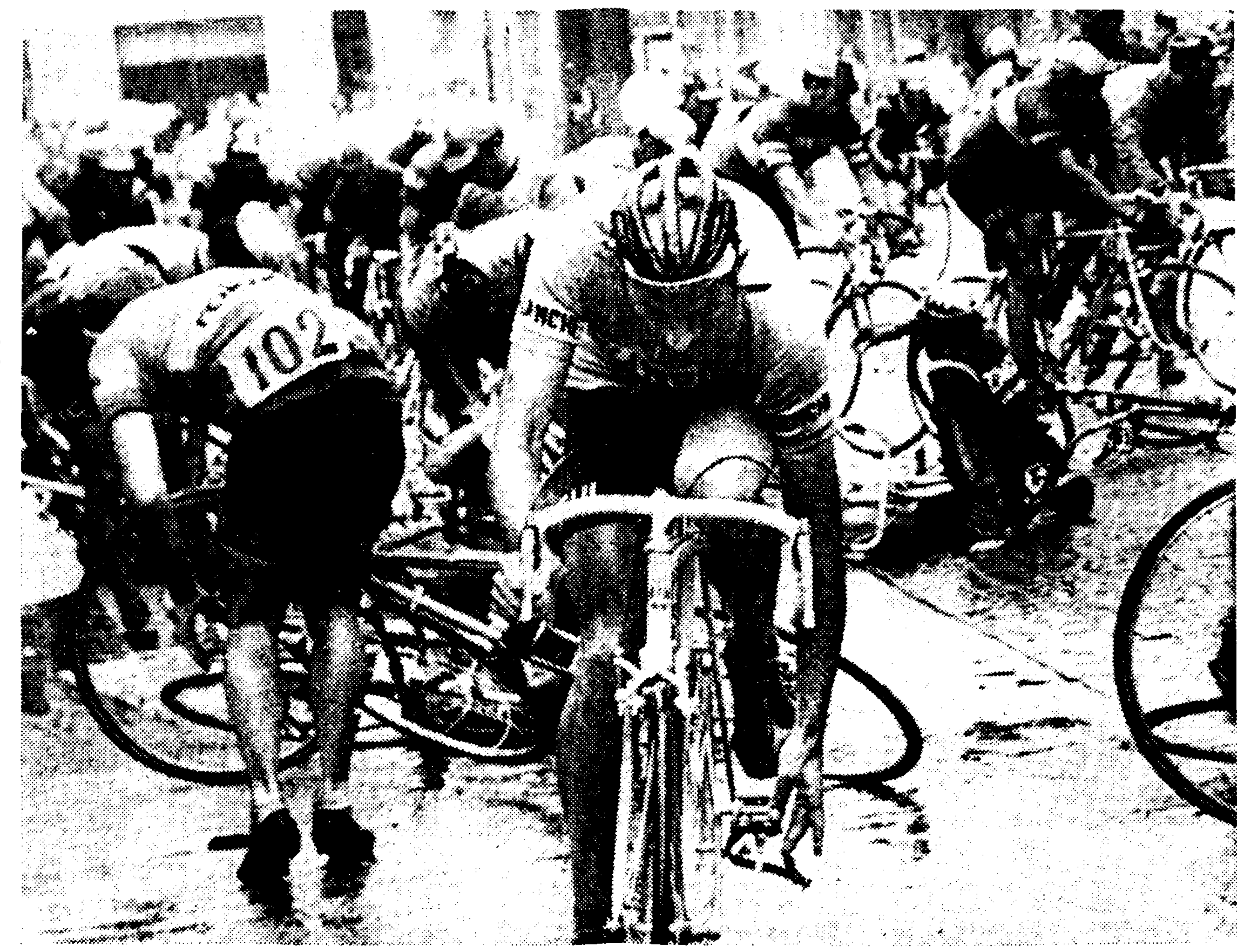
Uitslag zeventiende etappe:
1 Van Linden (Bel), 244 kilometer van Forte Dei Marmi naar Verona in 6 uur 45 minuten en 12 seconden (gemiddelde snelheid 35,258 km/u); 2 Basso (Ita); 3 Roger de Vlaeminck (Bel); **4 Karstens (Ned);** 5 Ongarato (Ita); 6 Parocchini (Ita) zelfde tijd als Van Linden; 7 Molineres (Fra) 6.45.18; 8 Francesco Moser (Ita); 9 Gambarotto (Ita); 10 Brentegani (Ita); 11 Gilson (Lux) zelfde tijd als Molinares.

Algemeen klassement:
1 Merckx (Bel) 89 uur 9 minuten en 18 seconden; 2 Gimondi (Ita) 89.16.14; 3 Battaglin (Ita) 89.18.52; 4 Panizza (Ita) 89.20.24; 5 Pesarrodona (Spa) 89.20.35; 6 Bitossi (Ita) 89.21.21; 7 De Vlaeminck (Bel) 89.22.28; 8 Lazcano (Spa) 89.23.09; 9 Pettersson (Zwe) 89.24.11; 10 Motta (Ita) 89.25.33; **15 Kuiper (Ned) 89.35.57; 24 Karstens 90.00.19.**

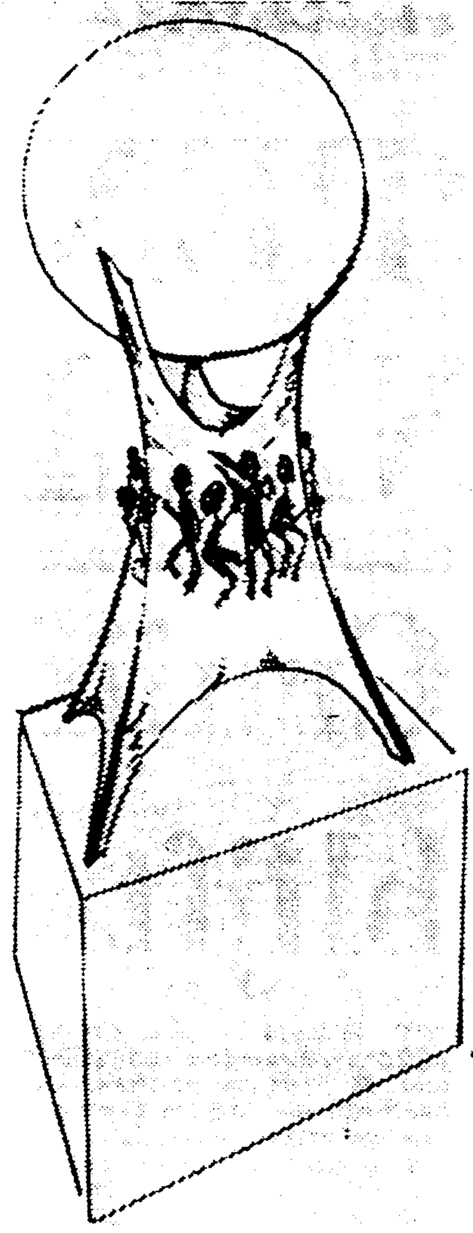
De rit naar Verona in de Giro d'Italia werd gekenmerkt door een groot aantal valpartijen.

Johan Zuidema niet naar MVV

BERGUM — Johan Zuidema, spitsspeler van SC Cambuur, zal volgend seizoen niet voor MVV spelen. Hij is in onderhandeling met twee andere eredivisieclubs en zal vrijdag een beslissing nemen.
Over de reden waarom het niet „Maastricht" is geworden, zei Zuidema: „Mijn vrouw zag MVV niet meer zo zitten, omdat zij in Limburg niemand kent en vaak alleen zou zijn. Als zij dan naar haar familie in Bergum terug wilde, betekende dat vijf uur reizen. Wij blijven liever wat dichter in de buurt.
MVV-trainer Maarten Vink toonde er alle begrip voor. Maarten Vink: „Niemand zou er mee zijn gediend als de transfer naar MVV toch door was gegaan. Als Zuidema thuis problemen heeft, komt dat zijn spel niet ten goede en daar heeft ook MVV niets aan."



1ste internationaal jeugdtoernooi om de Jacques Koole Wisseltrofee



Bovenstaande Jacques Koole Wisseltrofee is vervaardigd door de Kerkraadse edelsmid Bert Kreijen en symboliseert het sport'eve samenspel, de inzet en de samenwerking van een team waardoor topprestaties worden bereikt. Bal en kubus zijn vervaardigd uit perspex, het middenstuk (met spelers) is verzilverd.

KERKRADE — De amateurafdeling van Roda JC. onder leiding van voorzitter Henk van Wersch, organiseert Pinksterzaterdag en -zondag in het sportpark Kaalheide het eerste internationale jeugdtoernooi om de Jacques Koole Wisseltrofee. Zes gerenommeerde jeugdploegen (tot en met 18 jaar), verdeeld over twee poules, komen in actie. In poule 1 zijn ingedeeld: Bor. Mönchengladbach, NEC Nijmegen en Fortuna SC; in poule 2: FC Den Haag/ADO, PEC Zwolle en Roda JC. De wedstrijden in de voorronden duren telkens 2 x 25 minuten.

Het programma voor zaterdag luidt als volgt: 12.00 Mönchengladbach-NEC; 13.05 uur ADO-PEC; 14.10 uur NEC-Fortuna SC; 15.15 uur PEC-Roda JC; 16.20 uur Fortuna SC-Mönchengladbach; 17.25 uur Roda JC-ADO.

Finale, de strijd om de derde en vijfde plaats vinden Pinksterzondag plaats. Deze wedstrijden zullen dan 2 x 35 minuten duren. De als laatste geëindigde ploegen spelen om 12.00 uur tegen elkaar. De strijd om de derde plaats is om 13.20 uur, terwijl de finale tussen de poulewinnaars om 14.40 uur begint.

De prijsuitreiking heeft plaats in verenigingslokaal M. Turk aan de Markt in Kerkrade om 16.30 uur.

De toernooicommissie bestaat uit: H. van Wersch, J. Savelsberg, F. Rompen, A. Kemmerling, J. Küpers en J. Kemmerling.



Het team van Roda JC dat zaterdag en zondag deelneemt aan het toernooi. Staande van links naar rechts: J. Kemmerling, K. van Hoof, A. Delahaye, A. Schaeks, B. van Wersch, F. Palmen, G. Gorissen, W. Ries, H. Reinders, J. Scholtes. Zittend van links naar rechts: Leider Engels, H. Brouwers, J. Degens, O. Smeets, P. Vermeulen, M. Scherpenhuizen. Op de foto ontbreken H. Witjes en W. van Wersch.



De ploeg van Borussia VfL 1900 Mönchengladbach. De Duitsers zijn de grote favorieten voor de eindzege in het toernooi om de Jacques Koole Wisseltrofee.

Vlot verloop van bedrijfscompetitie MBSB Maastricht

MAASTRICHT — Ondanks de slechte weersomstandigheden verloopt de bedrijfscompetitie van de MBSB bijzonder vlot. Competitieleider Harry Buff heeft het niet gemakkelijk, want hij heeft de zorg om binnen goed twee maanden 180 wedstrijden te laten spelen, terwijl er tot heden reeds veertien wedstrijden door slechte weersomstandigheden geen doorgang konden vinden. Desondanks zijn er tot dusverre al 97 wedstrijden gespeeld!

Uitslagen: A: BCM-SSV Diato 1 3—2, BCM-Hephaistos 7—2, FC Radium-Fiscus 1 2—2, SSV Diato 1-FC Radium 0—8. In deze klas is er een spannende strijd gaande tussen FC Radium (kampioen 1972) en Fiscus 1. Momenteel heeft FC Radium 8 punten uit 5 wedstrijden en Fiscus 1 7 punten uit 4 wedstrijden.

B: Sportclub GB-Amro 3—4, FC Monhemius-KNP 2—3, Kadaster-Sportclub GB 1 4—1, Anker-Kadaster 4—2, KNP-FC Monhemius 5—2, FC Monhemius-Amro 1—4. In deze klasse blijkt dat het elftal van de KNP afd. Transport dat dit seizoen voor de eerste maal meespeelt regelrecht op het kampioenschap afgaat. Uit 5 wedstrijden werden het maximaal aantal punten behaald, namelijk 10!

C: Tout Venant-VCG 1 5—2, Lab. KNP-KUM 2—3, Lab. KNP-Helpoort 1 2—2, VCG 1-Tout Venant 3—4, KUM-Tout Venant 1—1. De Kristal Unie heeft momenteel de leiding met 8 punten uit 5 wedstrijden, gevolgd door Tout Venant met 8 punten uit 6 wedstrijden. In deze afdeling eindigden 7 wedstrijden in een gelijkspel.

waaruit dus blijkt, dat het krac verschil niet zo groot is.

D: SVD-SV W1—4, Diato 2-V & 1—5, Sportclub 2-SVW 0—5, Sp club 2-VBFM 0—3, Diato 2-V 0—4, V & D-SVD 2—0. In kla staan momenteel SVW en VBFM de kop met ieder 9 punten u wedstrijden. Maar ook V & D Sportclub blijven kanshebbers.

E: Cleveland-Lèste Bös 3—4, L Bös-Mosa 1 1—6, Mosa 1-Boeren bank 3—0. In deze klas gaat Mo onbedreigd aan de leiding met 8 p ten uit 5 wedstrijden. Mosa ne met 3 elftallen deel aan de bedri competitie van de MBSB.

F: Belvédère-Waterleiding 2—4, E Mosa 2 3—1, Belvédère-Mosa 2 0 RWS-Diato 3 4—3, Waterleiding-R 5—1. Het elftal van de waterleid blijkt dit seizoen bijzonder sterk zijn en het is welhaast zeker, dat het kampioenschap gaan behalen. 5 wedstrijden werden het maxim aantal punten behaald, namelijk 10

G: Sphinx 2-VCG 2 8—4, Fiscus SVM 3—0, Helpoort 2-VCG 2 1- VCG 2-Sphinx 2 4—2, Helpoort Mosa 3 1—2, SVM-Sphinx 2 1—1. deze klas blijkt Mosa 3 momenteel beste kansen te hebben, zij staat kop met 7 punten uit 4 wedstrijden.

Internationaal toernooi voor jeugdjudoka's

KERKRADE — Tot slot van het se zoen houdt J.C. Heilust zondag in Rodahal te Kerkrade, een gro jeugdtoernooi judo. Aan dit toerno nemen buiten clubs uit Nederlan ook verenigingen deel uit Duitslan en België. Er wordt gestreden in dr klassen, pupillen t.m. 12 jaar, jeu t.m. 15 jaar en aspiranten t.m. jaar. De aanvang van het toernooi 10 uur 's morgens en de entree ko f 3.—

SPORT KORTby

Beek

— De afdeling jeugdvoetbal van RKSV Caesar zal op zondag 10 ju een groot voetbaltoernooi houde verdeeld over vier categoriën in sportpark De Carmel. Aan het toe nooi nemen deel RKUVC uit Ulestr ten, De Ster uit Stein, FC Gundelfin gen 1920 uit Duitsland en RKS Caesar zelf. De vereniging Gundelfi gen komt uit met een A- en een B elftal. De andere drie clubs hebbe ingeschreven met een A-, B-, C- e een D-elftal. De opening van toernooi vindt plaats om 9.45 uur. O 10 uur beginnen de wedstrijden vo de categorieën C en D en om 13 u voor A en B. De prijsuitreiking begi om 18 uur.

Neerbeek

— Door een verdiende overwinni op Kerkrade is Blauwwit weer kam pioen van Limburg geworden in d hoofdklasse heren junioren. Ook jongenspupillen zijn met gro machtsvertoon kampioen Kleinve geworden, nadat ze reeds in de he het kampioenschap zonder verliespu hadden behaald. Met het kampioen schap en promotie van de heren sen oren vormen deze resultaten ee prachtig afscheidscadeau voor de o medische gronden aftredende voorzit ter Sjef Nijsten, die de voorzittersha mer meer dan 15 jaar met bekwa hand hanteerde.

Guttecoven

— De veteranen van GVCG kome blijkbaar niet uit de voetbalkleren. Zaterdag kwamen zij in het veld tegen hun collegae uit Dilsen (B.). D Guttecovenaren verloren met 4—3. Zondagmiddag liepen ze op schoenen met proppen en leefden zich uit tege het vierde elftal van GVCG. De „mannen op leeftijd" verloren echter van de jeugd met 3—1. Aanstaande zaterdag zijn de „oudjes" van GVCG weer te zien op het veld van Wau bach, waar ze spelen tegen de voet balveteranen van deze plaats.

Avondvierdaagsen in Zuid-Limburg

GELEEN — Voor de dertigste maal worden deze week avondvierdaagsen gehouden onder auspiciën van de Limburgse wandelsportbond. Elke avond worden 10 en 15 kilometer afgelegd. Het inschrijfgeld voor deelnemers tot 16 jaar bedraagt f 1.50 en voor ouderen f 2.-. Iedere deelnemer, die de tochten in goede conditie volbrengt ontvangt het avondvierdaagsekruis. Groepen van minstens 11 personen die met niet minder dan 10 pct uitvallers de tochten volbrengen, komen in aanmerking voor de fraaie plaquette.

De tochten die dinsdag zijn gestart vinden plaats in de volgende plaatsen: Geleen, startplaats Mavo-school St.-Jan, Bernhardstraat; starttijd van 18 tot 18.30 uur. Gulpen: startplaats jongensschool Aan 't Veld 8, starttijd van 18 tot 18.30 uur. Heerlen-Schaesberg: startplaats Don Sartoschool, Voskuilenweg, Molenberg. Inschrijvingen vanaf 17.30 uur. Starttijd van 18 tot 19 uur. Hoensbroek: startplaats Kon. Wilhelminaschool, Kastanjelaan 140, starttijd van 18 tot 19 uur. Maastricht: startplaats Mgr. Ruttenschool, Regentesselaan. Maastricht-Oost, starttijd van 18 tot 19 uur. Valkenburg: startplaats Ober Bayern, Wilhelminalaan 63 vanaf 18 uur inschrijven. Sittard: startplaats Jeugdgebouw Don Bosco, Tudderenderweg. Vanaf 18 uur kan worden ingeschreven en gestart.

Winst De Hakkers op Nieuwenhagen bij tafelvoetbal

UBACHSBERG — In de bekercompetitie tafelvoetbal van de Zuid Oost Hoek klopten De Hakkers uit Ubachsberg, een tweede klasser, verrassend het sterke Nieuwenhagen.

Orchide Boys speelde gelijk tegen Blue Angels, Petit Boys 2 won krap van Panhuis en Pipo Boys tracteerde de Vliegende Hollander op een nederlaag.

KEMELZUIL MLC NAAR DUITSLAND

WEERT — De Maastrichtse Luchtvaartclub organiseerde op de Bosoverheide bij Weert de jaarlijkse Kemelzuilenwedstrijd. Deze vrije vluchtwedstrijd geniet elk jaar grote belangstelling, vooral van Limburgse zijde maar ook van Duitse vliegers.

Bij de klasse Zweef A-I eindigde de Duitser H. Bünte op de eerste plaats. V. Schijndel werd tweede en Don Zagt van de Maastrichtse Luchtvaartclub kwam op de derde plaats.

De klasse Zweef A-II werd op het einde zeer spannend toen bieek dat drie vliegers vijf keer een maximumvlucht van twee minuten hadden gemaakt. Ook bij de eerste fly-off die hierop volgde maakten de drie vliegers een max, maar uiteindelijk viel de beslissing in de laatste fly-off. J. Kappelhof werd eerste, Piet Litjens van de Maastrichtse Luchtvaartclub wist de tweede plaats te bezetten en als derde klasseerde zich H. Bünte. Bovendien stond er nog een Maastrichtenaar op de vijfde plaats, nl. A. H. Zagt.

Dan was er nog de klasse Werpmodellen, waar J. v.d. Kroon op de eerste plaats eindigde. Twee Maastrichtse vliegers eindigden resp. als tweede en derde, nl. B. Sanders en J. Moust.

Uitslagen: Zweef A-I: 1. H. Bünte 567 punten, 2. v. Schijndel 516 punten, 3. D. Zagt 508 punten. Zweef A-II: 1. J. Kappelhof, 2. P. Litjens, MLC, 3. H. Bünte. Werpmodellen: 1. J. v.d. Kroon 285 punten, 2. B. Sanders (MLC) 136 punten, 3. J. Moust (MLC) 124 punten. Zuigermodellen: R. Simon 566 punten. Rubbermotormodellen: R. Hacken 417 punten.

RKOVCS-TOERNOOI

OPHOVEN — Aan het RKOVCS-toernooi nemen de volgende acht voetbalelftallen deel: poule A: VV Sittard, Geleen, DVO, Schalbruch; poule B: EVV, FC RIA, Almania en OVCS. De wedstrijden worden zaterdag en zondag gespeeld. Elke dag wordt om 12 uur begonnen. De finale begint zondag half zes.

● Het voetbaltoernooi van Ellie Boys wordt 16 en 17 juni gehouden. Woensdag 13 juni vanaf 8 uur kan worden ingeschreven in café Jo Geurts, Kampstraat 68, Geleen-Lindenheuvel, telefoon 04494-6950.

Gulpener kegelbeker voor Bocholtzenaren

GULPEN — Val Um en Blaue Mondig, beide uit Bocholtz, wonnen de wisselbekers in het toernooi „Om de Grote Gulpener Bierbrouwerij Beker 1973". In de herenafdeling was de strijd bijzonder spannend. De overwinning van Val Um hing aan een zijden draadje, omdat Ummer Poats uit Mechelen met slechts een half puntje achterstand tweede werd.

Val Um won de beker voor de derde achtereenvolgende keer en is nu eigenaar. Drie clubs eindigden met een gelijk aantal punten op de derde plaats, namelijk Gut Holz, Nijswiller, Poedelhaters, Mechelen en Adjunga, Eys.

Bij de dames streed Blaue Mondig op eenzame hoogte. Tsjerwa uit Eys, verleden jaar winnaar van de wisseltrofee, werd goede tweede.

De eindstanden:

Heren: Val Um Bocholtz, 29 punten en 4980 hout; Ummer Poats Mechelen, 28½ en 4963; Gut Holz Nijswiller, 24 en 4955; Poedelhaters Mechelen, 24 en 4954; Adjunga Eys, 24 en 4928; Gut Holz Eys, 20 en 4856; JKV Mechelen, 192 en 4908; Ach um der Lange Eys, 19 en 4837; Alle Negen Eys, 18 en 4817; Fortuna Mechelen, 14 en 4828; Hodt um drop Gulpen, 11 en 4709; Reate Lies Mechelen, 3 en 4453 hout.

Dames: Blauwe Mondig Bocholtz, 23 en 4692; Tsjerwa Eys, 17 en 4563; Nooit Gedacht Bocholtz, 13 en 4491; Nooit Gedacht Eys, 13 en 4455; Fortuna Mechelen, 11 en 4416; DOS Mechelen, 11 en 4412; Blaue Montag Nijswiller, 10 en 4402; Poedelhaatsters Eys, 10 en 4310.

Deelnemers voor de Avondvierdaagse melden zich op het startkantoor in Valkenburg.



DRL-koersen te Koningsbosch-Echt

Maken Limburgers eind aan Belgische hegemonie?

ECHT — Na de buitengewoon interessante paardenkoersen te Kerkrade waarbij het aan spanning in de onderscheiden draversklassen bepaald niet heeft ontbroken, komen de liefhebbers van de paardensport Pinkstermaandag weer volledig aan hun trekken op het bekende parcours aan de bosrand te Koningsbosch-Echt. De DRL is er andermaal in geslaagd een sterk bezet veld voor het startlint te brengen, waarbij alleen gehoopt kan worden dat het onze Limburgse snelvoeters zal gelukken de galoppers onzer zuiderburen een halt toe te roepen. In de categorie van de renners hebben de Belgen totnutoe de lakens uitgedeeld en we zijn benieuwd wanneer Eussen met Spoednik, en stal Hoekstra met Spiedie en Consales een eind zullen maken aan de Belgische hegemonie.

Bij de halfbloeds azen Tornado van Meijer en Ruskie van Klaassen op hun eerste overwinning, maar het is Suzie van stal Ravenbosch, die maar moeilijk te bewegen is haar trotse hoofd te buigen. Of zal dat in Echt gaan gebeuren?

De hoofdschotel van elke paardensportmenu vormt altijd de strijd van de dravers, die elkaar in drie categorieën de hoogste eer betwisten. Nog nooit tevoren was de draversfamilie van de DRL zo sterk als dit seizoen en dit heeft tot gevolg, dat elke koers open blijft voor verrassingen.

Om bij de nieuwelingen (c-dravers) te beginnen, heeft Ignard van Smeets al bewezen hoger op te willen en datzelfde geldt voor Cavalier van Coolen, die nu de kans krijgt in eigen huis te bewijzen, wat hij in zijn benen heeft.

Bij de B-dravers zal ongetwijfeld Affetto van Reuten voor eigen publiek willen schitteren, maar Wiely van Sevriens, Pascal van Hanssen en Zorro van Op den Camp zijn allen in staat Affetto de voet dwars te zetten. Het zal hier beslist om neuslengtes gaan bij de finish. Ja en dan de A-dravers, waarbij het verschil in kracht bij de favorieten zo miniem is, dat het iedere koers opnieuw een strijd wordt in gesloten gelid. Wij zijn geneigd zijn nieuwkomer Dreibuch van Reuten in de schaduw van zijn stal de beste papieren mee te geven, maar het verleden heeft bewezen, dat niet alleen snelheid beslissend is, maar dat vooral ook taktiek en teugelbeheersing een belangrijke rol spelen. Wolters heeft in Grand en Kinly bijzonder sterke troeven. En wat te zeggen van de andere plaatselijke favoriet Randal van Geraats. Bovendien zal Sabo van Sevriens op de lange afstand beslist zijn woordje mee spreken. Dat wordt weer hoogspanning bij de finish.

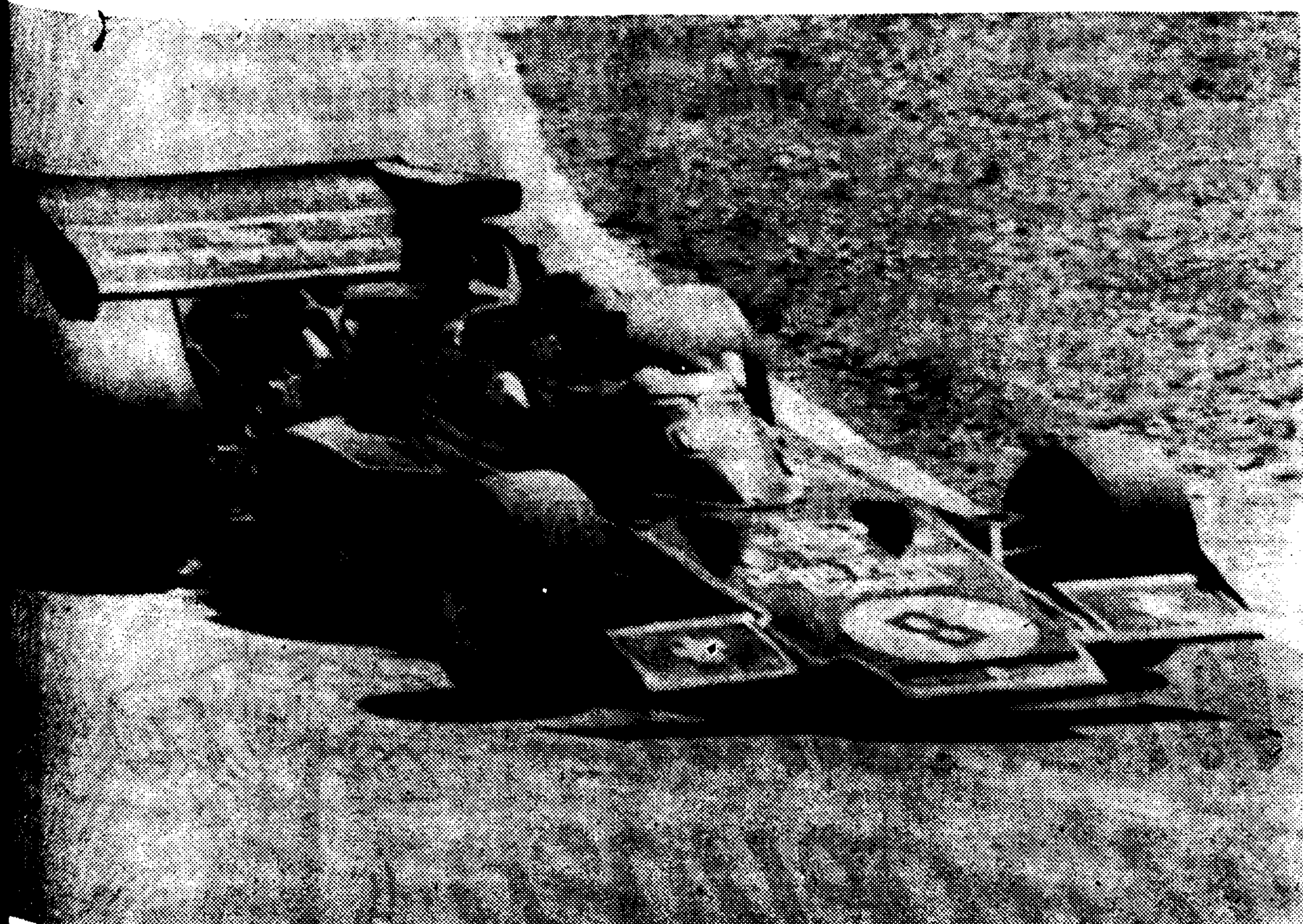
Tussen de bedrijven door krijgt ook de jeugd weer volop gelegenheid hun kunnen te tonen op hun pony's. De pony-maneges waren nog nooit tevoren zo druk bevolkt als nu en dit heeft geleid tot een onderlinge concurrentie, die iedere wedstrijddag opwindende rennen garandeert.

De koersen beginnen in Echt om 14 uur.

Standen Afd. Limburg KNVB

Eerste klas C		Husk. B.	22-20	Nw.-Einde 2	21-15	SCG 3	19-21
RKVVM	**22-38**	Coriov.	22-20			SVME 3	19-21
Parthij	22-37	RKVVD	22-20	**Tweede klas E**		Or. B. 3	20-17
RKSVB	22-27	A.rade	22-20	**Wijlre**	**22-40**	DBSV 3	20-16
Noorb. B.	22-25	RKDFC	22-20	Mheerd. B.	22-37	RKHSV 3	20-11
Vijlen 2	22-22	**Haanrade**	**22-17**	Huls	21-30	RKHSV 4	20-7
S.veld 3	22-21	**CSVT**	**22-16**	Reym. B.	21-28	Scharn 5	18-5
Banholtia	22-20			Sportcl. 2	22-25		
Amicitas	22-19	**Eerste klas E**		Nijswill. 2	22-20	**Derde klas B**	
WDZ	22-18			Wahlwiller	22-19		
Str. B.	21-16	**SVK 2**	**22-43**	Slenak. '63	20-17	Stand. BC 3	20-37
Zw. W. 3	**20-10**	Rimburg 2	22-33	SCKR 2	22-14	Biesland 4	20-35
Sibbe	**21- 7**	Chevrem. 2	21-24	Juliana '26	20-13	Celios 2	20-26
		RKHBS 2	22-23	RKIVV	21-10	MKC 7	19-23
Eerste klas D		Heerlen 2	22-21	RKSVB 2	22- 5	Heer 6	20-22
		Bveld 2	21-20			Caberg 4	20-18
Sylvia	**22-39**	Treebeek 2	21-19	**Derde klas A**		VNB 3	19-14
Nw.-Einde	22-28	Waub. B. 2	22-17	**Heer 5**	**19-34**	Bunde 4	19-12
Jabeek	22-23	Schuttv. 3	21-17	Keer 3	19-31	RKVCL 3	20-10
Gracht. B.	22-22	Hrl. Sp. 2	22-17	Eijsden 3	20-26	RKUVC 4	20-10
Wijnandia	22-21	RKMVC 2	22-17	Geertr. B. 3	19-23	Polaris 4	19- 8

Kopman van Lotus laat zich nooit verleiden tot grote risico's



Emerson Fittipaldi, kopman van Lotus, in actie.

Emerson Fittipaldi: een uniek coureur



Fittipaldi op inspectie in Zolder

Zelfs zijn grote baas, eigenaar, zakelijk brein en constructeur van Lotus, Colin Chapman, keek in het begin nogal verbaasd tegen hem aan. Want niet de Braziliaan Emerson Fittipaldi kreeg de selecte Formule I-wereld in 1972 niet alleen zijn jongste wereldkampioen, hij was toen 25 jaar, maar ook een rijder die vooral als persoon in letterlijk alles afweek van de onttroonde wereldkampioen Jackie Stewart en andere concurrenten als François Cevert, Jackie Ickx en Clay Reggazzoni. Dat concretiseerde zich vooral in zijn niet onbemiddelde fanclub die geen intercontinentale vlucht te veel was om vanuit Sao Paulo de verrichtingen van Emerson met eigen ogen te kunnen volgen.

Fittipaldi is altijd omringd door een bonte meute; hij is kind aan huis bij de Braziliaanse president en schroomt er niet voor om na afloop van een vaak vermoeiende race zelf een minipersconferentie te beleggen (aan dit laatste punt is wellicht niet vreemd dat hij en zijn broer Wilson de zoons zijn van een Braziliaanse sportverslaggever), waarin hij de verzamelde sportpers laat genieten van de meest filosofische uitspraken. Gedachten die vaak in strijd zijn met het „harde image", dat je als wereldkampioen van de coureurs eigenlijk altijd krijgt opgeplakt.

Vakmanschap

Fittipaldi stoort zich daar nauwelijks aan. Bovendien durft niemand hem niet au sérieux te nemen, want hij verbijstert keer op keer zijn collega's met het koelbloedige vakmanschap waarmee hij zijn métier uitoefent. Hij beheerst de autorensport tot in de toppen van zijn vingers. Fittipaldi laat zich nimmer verleiden tot grote risico's, en als hij die dan onverhoopt toch moet nemen, dan werken zijn hersens als een computer, waardoor 'hij, de eerlijkheid gebiedt het te stipuleren, tot nu toe nog steeds de fatale crash ontweken heeft.

Toch is Fittipaldi bij zijn collega's een „verdachte" figuur. Alleen al op grond van het feit dat hij in een Lotus is gestapt. En de gedachten gaan terug. Naar Hockenheim, waar Jim Clark tijdens een Formule II-race verongelukte en Denis Hulme opmerkte: „Ik reed vlak achter Jim. Opeens zag ik een knik in het mechanisme. Het leek wel of er iets brak. Opeens begon de wagen ook verschrikkelijk te slingeren. Jim verloor de macht over zijn stuur op een gedeelte waar het een dergelijk geroutineerd coureur als hij was eigenlijk niet mocht overkomen".

Lotus

In 1971 verongelukte de tweede Lotus-wereldkampioen. Jochen Rindt was wel een rammer. Maar maanden later bleek dat hij de Parabolica, een van Monza's gevaarlijkste bochten, wel correct was ingegaan en dat aan dit ongeluk eveneens een constructiefout (een asbreuk) van de even geniaal als gevaarlijk gebouwde Lotus aan ten grondslag lag.

Ook nu fluisteren de collega's nog vaak over wielophangingen die bij Lotus tijdens het testen zo maar afbreken. Zij wijzen vaak ook naar de inktzwarte Lotus John Player Special 72 D, waar Fittipaldi in rijdt. Een ontzagwekkende bolide die acht cilinders heeft, 450 paardekrachten ontwikkelt, 2499 cc is en een topsnelheid van 320 kilometer kan bereiken. Een uitgebalanceerde renwagen die zij, de collega's, nog steeds zonder scrupules een „vliegende doodkist" noemen.

Fittipaldi zelf over de „extra' gevaren bij Lotus: „Het laat mij ijskoud wat die collega's denken. Ik heb er geen last van. Bovendien: Ik ben gelovig. Niet religieus, maar ik geloof wel in de God die je helpt tijdens de races olievlekken te ontwijken op de baan. En ook in een God die een intelligente vrouw naast je plaatst, die je een slimme manager bezorgt en die — zoals Fangio zei — je tijdens races op het juiste moment in het juiste spoor doet gaan van die concurrent, die het net niet zal halen'.

Vriendelijk

Na deze woorden zou men misschien een egoïstische instelling bij Fittipaldi veronderstellen. Dat valt echter erg mee. Vorig jaar kreeg hij zelfs de prijs van de internationale autopers, de Prix d'Orange, voor de aardigste coureur uit het Formule I-gezelschap, toebedeeld. Zijn vrouw Helen Douding, een donkere schoonheid, heeft daar wel een verklaring voor: „De successen hebben Emerson niet veranderd. Hij is dezelfde gebleven. Altijd even rustig en vriendelijk".

En Jackie Stewart: „Nou rustig is hij wel. Hij is uniek in de racerij. Hij kan het geduld opbrengen. Daarom heeft hij het ook zover geschopt. Hij kan rustig driekwart van een race achter je blijven hangen om vervolgens met grote accuratesse op het juiste moment toe te slaan. Daaraan herken je de allergrootsten.

Verdienste

Dat is dan tevens een verdienste die ook Chapman niet ontzegd kan worden. In 1969 waagde Fittipaldi de sprong naar Europa, waar hij debuteerde in de Formule Ford. Fittipaldi: „Mijn vader was een sportjournalist die het zich kon permitteren om mijn broer Wilson en mij mee te nemen naar races in Europa als hij een verslag over Fangio moest maken, die in Argentinië nog steeds erg populair is. Toen is bij Wilson en mij het verlangen geboren om ook coureur te worden. Mijn vader was daar sterk op tegen. Hij wilde mij ook geen geld verschaffen voor een renwagen".

„Daarom heb ik die zelf maar verdiend. Op mijn achttiende kon ik de financiering voor een eigen garage rond krijgen, waarna ik in zelfgekochte sportwagens zoveel aanleg toonde dat ik snel bekendheid kreeg. Toen volgde de sprong naar Europa, waar ik in Engeland het geluk had door een „talentscout" van Lotus een contractje te krijgen".

Wenk

Chapman zette Fittipaldi in een Formule III om hem langzaam te prepareren op het grote werk. De toen 22-jarige Braziliaan begreep die wenk. In Engeland was het nog nooit vertoond dat een nieuwkomer tijdens zijn eerste seizoen vijf overwinningen, een tweede en een derde plaats behaalde.

Nooit draaide er iets stuk. Dat is zelfs nu vaak nog het geval. Lotus' spreekbuis Doodson: „Er bestaat dit jaar praktisch geen verschil tussen de wagens van Fittipaldi en tweede man Peterson. Ook de monteurs zeggen dat. Toch rijdt Fittipaldi veel soepeler. Hij heeft ook veel minder pech dan Peterson, omdat Fittipaldi een coureur is die ook instinctief aanvoelt wat zijn motor wil. Fittipaldi hoeft nooit te forceren. Dat is zijn klasse".

In 1970 volgde de promotie naar de Formule II. De resultaten: 5e, 3e, 4e, 3e, 4e, 5e, 2e en 2e. Chapman vond dit regelmatig genoeg om hem voor de Grand Prix van Engeland een heuse Formule I ter beschikking te stellen. Met een verouderde Lotus 49C finishte Fittipaldi als achtste. In dezelfde auto werd hij op de Nürburgring, een slijtageslag waarin Emerson zijn wagen voor de zoveelste keer keurig heel hield, vierde en in Zeltweg (Oostenrijk) 15e.

Overstag

Ook Chapman hield het allemaal nauwelijks voor mogelijk. Uitgerekend op Monza ging hij overstag. Fittipaldi kreeg een 72C Lotus, het ultra-moderne model waarin Jochen Rindt van de ene overwinning naar de andere raasde en een prestatiereeks opbouwde, waarvoor hij later postuum de wereldtitel kreeg toegewezen. In de training crashte Fittipaldi. Toch was de Braziliaan nauwelijks zes weken later kopman van Lotus. Bij de gratie van de gruwelijke dood van Jochen Rindt.

Chapman (hij moet binnenkort voor de rechter verschijnen), die zich na dat drama eerst in de slaapkamer van zijn hotel opsloot en vervolgens met zijn privé-vliegtuig zo snel mogelijk Italië ontvluchtte om vragen van de autoriteiten te vermijden, wilde er aanvankelijk maar mee stoppen. De fabriek uit Norwich zou toch wel voldoende opbrengen om hem een uiterst dik belegde boterham te verschaffen.

Chapman: „Na de dood van Rindt had ik inderdaad een tijd het idee: wat heeft het allemaal nog voor zin? Er was zoveel ongenuanceerde kritiek, ook in de Britse pers, dat ik maar niet eens de moeite nam om processen aan te gaan. Toch liet dat racen mij niet los. Tenslotte had ik Fittipaldi nog. Een jongen die het geduld had om te leren. Hij mocht van mij een jaar rondkijken. Toen wist ik zeker dat ik weer een nieuwe wereldkampioen had".

Slecht seizoen

En dat terwijl Fittipaldi in 1971 een slecht seizoen had. Een auto-ongeluk, op de openbare weg nota bene, doorkruiste de plannen. Fittipaldi: „Ik was er nog het minst erg aan toe. Mijn zwangere vrouw verloor haar baby. Dat is het ergste wat ons tot nu toe is overkomen. Ik heb daar geestelijk ook maanden last van gehad. Ik vond het verschrikkelijk".

Toch haalde Fittipaldi, die enkele maanden uit de roulatie was, in dat seizoen nog een zesde plaats. Het jaar later kwam de doorbraak. Voor Chapman weer net op tijd. Het produktiegetal van de snelle sportwagens die zijn fabriek bouwt, sprong omhoog en de sponsor, een sigarettenmerk, was tevreden. Fittipaldi won in Spanje, België, Engeland, Oostenrijk en Italië. Hij werd tweede in Zuid-Afrika en Frankrijk en derde in Monaco. Slechts drie Grand Prix's reed de „voorzichtige" Fittipaldi niet uit. Die van West-Duitsland, Canada en de Verenigde Staten.

Op de rekening van de bank in Lausanne, waar hij in één villa met zijn broer en respectieve echtgenotes woont, werden vette bedragen bijgeschreven. De zoete vergoeding voor de risico's waar zelfs Fittipaldi aan bloot staat. Zijn broer Wilson over de huidige leider in het Grand Prix-klassement: „Emerson is op dit moment de allerbeste autocoureur ter wereld. De combinatie Lotus-Fittipaldi is onverslaanbaar. Net als de combinatie Clark-Lotus en Rindt-Lotus dat was. Misschien een wat ongelukkige vergelijking, maar daarom niet minder waar".

Officiële mededelingen

GEMEENTE KERKRADE

OPENBARE BEKENDMAKING

...meester en Wethouders der gemeente Kerkrade roepen hierbij even... andere gegadigden op voor een te ...pen bouwterrein, in het verkaveplan „Kerkrade-West II fase 2", kavel 30 nabij de Singelweg.

...gstellenden kunnen zich uiterlijk ...n met 2 juni 1973 schriftelijk melden bij het gemeentebestuur.

...re inlichtingen worden verstrekt ten kantore van het Gemeentelijk ...dbedrijf (Marktstraat 1, 2e verdieping).

...rade 7 juni 1973

Burgemeester en Wethouders voornoemd,

Mr. J. G. Smeets

De secretaris, N. J. Eussen

GEMEENTE STEIN

...Burgemeester van Stein, brengt ter ...ening aan het bepaalde in artikel ...van het Besluit op de Ruimtelijke ...ening ter openbare kennis dat is ...komen een verzoek van de Vereniging voor Middelbaar Onderwijs in ...burg, p.a. Parklaan 4 te Sittard, om ...unning voor het uitbreiden van de ...engemeenschap „Groenewald" op perceel kadastraal bekend gemeente ...n, sectie F no. 780 ged., gelegen aan ...Kinskystraat.

...bouw- en situatietekening betrekkinghebbende op deze aanvrage liggen ...ande 12 juni 1973 gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie (afdeling ...telijke Ordening en Grondzaken) ...eenieder ter inzage.

...bouwplan is niet in overeenstemming met het ter plaatse geldende bestemmingsplan.

...gemeester en Wethouders zijn echter ...nemens ten aanzien van dit bouw... voor een termijn van ten hoogste ...jaren vrijstelling te verlenen van ...voorschriften van het bestemmingsplan.

...hebbenden op aangrenzende en nabij gelegen gronden kunnen gedurende ...vermelde termijn van veertien ...en schriftelijke bezwaren tegen het ...lenen van de vrijstelling bij Burgemeester en Wethouders indienen.

De Burgemeester voornoemd,

J. L. J. M. Coenders

RBC WIL TERUG IN BETAALDE VOETBAL

Van onze correspondent

...OSENDAAL — Het schijnbaar onmogelijke is zondagmiddag voor RBC in ...uitwedstrijd tegen het Utrechtse Elinkwijk in vervulling gegaan. Door een ...lijk spel met 0—0 en het verlies van Eilermark bij Roodenburg werd het ...tel begeerde landskampioenschap bij de amateurs binnengehaald. Kampioen ...n Nederland: en wat voor één!!

...e Roosendaalse landskampioenen hebben namelijk de afgelopen jaren niet ...een voetballers als tegenstander gehad. Vers in het geheugen — het is ...slotte pas twee jaar geleden — ligt nog de terugzetting van RBC uit het ...taalde voetbal naar de tweede klasse van de amateurs.

...e Roosendaalse Boys Combinatie ...eft de „kortste" weg gekozen om de KNVB, die voor deze maatregel verantwoordelijk was te bewijzen dat ...en ten aanzien van RBC nogal overhaast gehandeld had. RBC is het gelukt om op bijzonder sportieve wijze revanche te nemen op de KNVB.

...orig jaar werden de Roosendalers ...ensrijk kampioen van de tweede ...asse, waarin voornamelijk slechts ...genstand was geboden door de me...gesaneerden Baronie en NOAD. De ...ote wens van vooral 't bestuur was ...de competitie 1972-'73 weer kampi...n van de afdeling te worden en ...aarna landskampioen. De wens is in ...ervulling gegaan. Na een constant ...izoen bleek RBC de sterkste van de ...erste klasse E. De hele competitie ...raaiden de Roosendalers in de top ...ee, met als resultaat een verdiend ...ampioenschap.

...et is algemeen bekend dat het be...uur terug wil naar de regionen van ...et betaalde voetbal. De heer K. Kui...nga, voorzitter van de kampioenen, ...ondagmiddag temidden van de feest...ierende Roosendalers: „We vinden het bijzonder fijn en we zijn blij verrast dat het ons is gelukt na zo'n korte tijd terug te komen. In ons hart hebben we hierop gerekend. Hoewel, we knepen hem zondagmiddag toch nog wel behoorlijk. Ik hoorde van radio-commentator Jaap Bax dat op het moment dat de wedstrijd van Elinkwijk tegen RBC was afgelopen, Roodenburg had gescoord. Na het eindsignaal bij Roodenburg waren we zeker van de titel".

Onrecht knaagt

Vorig jaar zei een bestuurslid van RBC: „Het onrecht knaagt aan ons". RBC vond en vindt trouwens nog, dat het vanuit een financieel gezonde basis uit het betaalde voetbal werd gedirigeerd. Men vond dat RBC als dank voor een gezond financieel beleid een zo harde klap kreeg dat het uit het betaalde voetbal moest vliegen. RBC heeft nu dat onrecht aangetoond met daden. Het eiste „correctie" van de KNVB. Tot heden heeft deze KNVB nog geen enkele knieval willen doen. De eerste „rechtzetting" is thans van RBC zelf gekomen. Een „rechtzetting" die een trotse Nederlands kampioen heeft opgeleverd. De vraag rijst echter: RBC wat nu? Voorzitter Kuizenga: „Het bestuur is voor terugkeer naar het betaalde voetbal. We zullen dan ook ongetwijfeld een verzoek indienen om weer tot dit betaalde voetbal te worden toegelaten. Of dat resultaat oplevert, hangt echter niet alleen van de KNVB af. Eén van de vragen is ook: wat doet de gemeente? Zonder steun van de gemeente kan RBC het betaalde voetbal wel vergeten. We rekenen er dan ook op dat het gemeentebestuur de toezeggingen van destijd zal nakomen".

„Bovendien is terugkeer naar de betaalde sector de wens van het bestuur. Een andere kwestie die meespeelt is de vraag wat de vereniging wil. We hebben daarom met drie factoren rekening te houden: de KNVB, de gemeente en de vereniging. Het probleem op langere termijn zal zijn, dat we geen mogelijkheid hebben „topvoetbal" te blijven spelen; let wel: als amateurs. Ook voor het bedrijfsleven liggen in de toekomst grote mogelijkheden bij een club als RBC, omdat we weer in de „picture" komen", aldus de heer Kuizenga.

Lijnrecht tegenover de mening van het bestuur staat de mening van trainer Cees Vermunt; een mening die hij reeds diverse malen kenbaar heeft gemaakt. Vermunt: „Ik zie het in het betaalde voetbal voor RBC niet zitten. Gewoon meedraaien heeft geen zin. We hebben de afgelopen twee jaar bewezen dat als we in de top meetellen, 't publiek komt kijken. En eerlijk, dat zie ik in het betaalde voetbal voor RBC niet zitten".

Voor RBC is het nu in ieder geval op de eerste plaats wachten geblazen op de KNVB.

BEZOEKT ONZE EXCLUSIEVE

ZOMER- en PINKSTERSHOW

vanaf heden en op

2e PINKSTERDAG

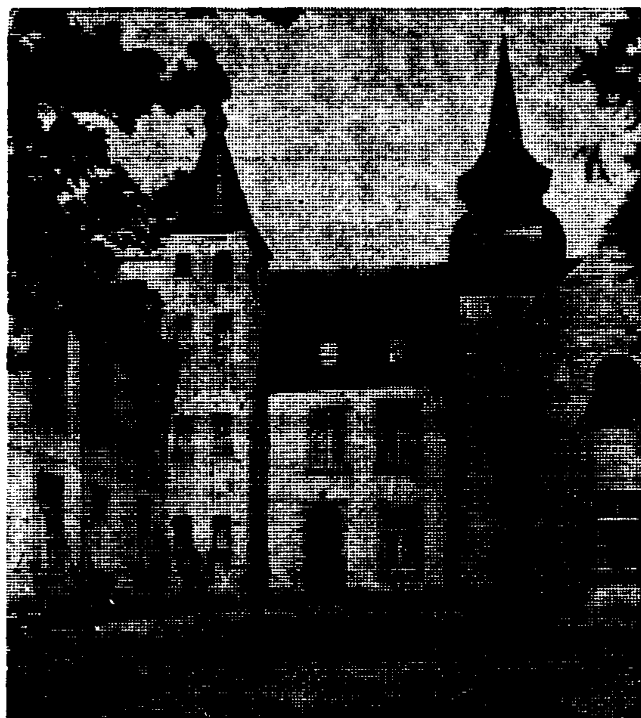
van 9.00 tot 18.00 uur
in het romantisch

KASTEEL DOENRADE

ELITE MEUBEL

LIMPENSWEG 20, DOENRADE, TELEFOON 04492—2037

— Ook 's zaterdags open —



In het **romantische en sprookjesachtig** ingerichte **Kasteel Doenrade** vindt u een uitgelezen collectie

MEUBELEN

PERZISCHE TAPIJTEN

VERLICHTING

Daarom bent u altijd welkom op onze....

Grote meubel- en exclusieve Perzische en Oosterse Tapijtenshow

tevens

SCHILDERIJENTENTOONSTELLING WELKE UNIEK IS IN NEDERLAND !

U kunt er ook meubels en perzen kopen, die dan uitsluitend via de erkende won inrichter en meubelhandel in uw eigen woonplaats worden geleverd.

De schilderijententoonstelling omvat werken van hedendaagse schilders.

De entree bedraagt één gulden.

Vraag aan uw woninginrichter/meubelhandel een introductiekaart en U heeft vrije toeg

OPENINGSTIJD: maandag t.m. zaterdag 9.00—18.00 uur.

GELEGEN LANGS DE RIJKSWEG SITTARD-HEERLEN. (Ruime parkeergelegen

— Een fijn doel, zo'n bezichtiging, op uw vrije dagen —.

---

hulpverkoopster
schoenenafdeling

Een hulpverkoopster met ervaring in de schoenenbranche die enkele dagen in de week kan assisteren ontvangt een goed salaris. Tot de secundaire arbeidsvoorwaarden behoort o.a. een aantrekkelijke korting op kledingaankopen.
Heeft u interesse om bij een eigentijds modebedrijf te werken? Kom dan eens praten met de bedrijfsleider Hollenkamp, de heer Bollen, Saroleastraat 8 Heerlen, tel. (045)-712444

hollenkamp mode

OTTO, DIESEL, WANKEL, 2-of 4-TAKT?

J. J. DABEKAUSEN B.V.

HEERLEN, Valkenburgerweg 145. Tel. 04440-717766
MAASBRACHT, Stationsweg 36. Tel. 04748-1985

levert alle

MOTOREN EN ONDERDELEN

van

LOMBARDINI

luchtgekoelde 4-takt motoren van 2-58 din pk.



SACHS

luchtgekoelde 2-takt- en WANKEL-motoren van 1-20 din pk.



Vert. voor Nederland: WILLIAM KOCH & CO C.V. - AMSTERDAM

STICHTING KATHOLIEK ONDERWIJS DEKENAAT SCHAESBERG

Aan de onder ons bestuur staande kleuterschool te Schaesberg vragen wij per 1 augustus 1973

EEN HOOFDLEIDSTER

Vereist zijn de akten A en B en ervaring in het kleuteronderwijs. Het is de bedoeling, dat de hoofdleidster in teamverband met het personeel der bestaande basisschool werkt aan de integratie kleuter/basisonderwijs.

Sollicitaties voor 15 juni te richten aan het bestuur van de Stichting, p.a. Frans Erenslaan 20 te Schaesberg.



FOTO VAN DER GRAAF

Willemstraat 15, Heerlen, telef. 045—712637

Bij beschikking der Arrondissements Rechtbank te Maastricht de dato 17 mei 1973 is bepaald dat **Johannes Zwakhalen**, beroep arbeider, wonende: Tillystr. 30 te Maastricht, niet aansprakelijk zal zijn voor de door zijn echtgenote **Anna Maria Ramakers**, thans verblijvende aan de St. Bernhardstr. 13 te Meerssen (L.) in het vervolg ten behoeve van de gewone gang van de huishouding aangegane verbintenissen.

De prokureur van requestrant:
Mr A. G. M. Jansberg,
Advokaat en prokureur,
Vrijthof 32, Maastricht

Gevraagd: accurate en actieve

administratieve medewerkster

In het bezit van tenminste MAVO (Mulo) en typen. Ervaring in administratieve sector gewenst. Sollicitaties schriftelijk aan: Directie Stichting Limburgse Opleiding voor Fysiotherapie, Deken Nicolayestraat 11 te Heerlen x

---

Zeer goedkope

GELDLENINGEN

AFHANDELING IN 24 UUR

b.v.:
/ 1.000,- in 12 maanden, aflossing per maand / 92.83
/ 2.000,- in 18 maanden, aflossing per maand / 125.77
/ 3.000,- in 24 maanden, aflossing per maand / 142.66
/ 4.000,- in 30 maanden, aflossing per maand / 156.90
/ 5.000,- in 36 maanden, aflossing per maand / 168.16

Vanzelfsprekend zijn ook andere bedragen en andere termijnen mogelijk.

ATTENTIE:
Bij overlijden kwijtschelding rest schuld
Geen kosten vooraf

H. J. BARTELS
Financieringsbureau

KERKSTRAAT 294 - BRUNSSUM
TEL. 045—251068 of 251617

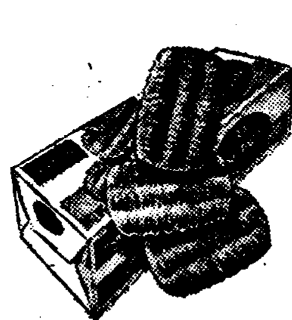
Openingsuren: maandag t.m. vrijdag van 9-18 uur en 's zaterdags van 9-13 uur. x

---

Bij uw Centra winkelier kan alles ★★★ Bij uw Centra winkelier kan alles ★★★ Bij uw Centra winkelier kan alles ★★★ Bij uw Centra winkelier kan alles

De Centra-winkelier heeft het op z'n heupen

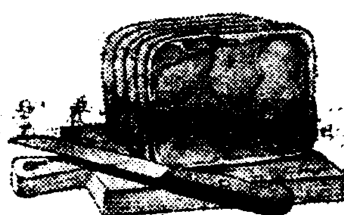




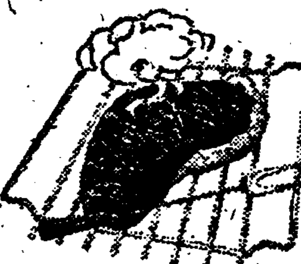
Cougue Bastogne kun je bij hem weghalen voor ~~140~~ **98**
Parein, pak 280 gram



Magere Melk mag je van hem meenemen voor ~~59~~ **47**
houdbaar, literfles



Schouderham smijt-ie de winkel uit voor 200 gram **1.25**



Barbecuevlees staat-ie te verkopen voor 100 gram **1.68**

En verder vraagt-ie voor:

½ Kilo Licht Belegen Keurkaas 2.98
Kilo Patates Frites uit de diepvries 1.49
Tova Puddingsaus aardbeien of framboos fles 175 cc. ~~107~~ 94
Saroma Instant Pudding vanille of chocolade per pakje ~~42~~ 35
Jaffa Orange Drink 4 bekers ~~176~~ 1.48

Bloemkool per stuk 98
1½ Kilo Golden Delicious 1.78
verse Champignons 250 gram 98
Rosbief 500 gram 6.98
Bieflappen LBG/BRA. 500 gram 6.48

Snijworst 150 gram 98
Ananas blik 8 schijven ~~169~~ 1.39



Kassakoopje Marsepeingebak per stuk ca. 220 gram ~~150~~ 1.19
Frisco Limonade Siroop sinas of framboos fles 0,6 liter ~~165~~ 1.35
Dobbelman Gezinswasmiddel blauw, zak 2,5 kilo van 615 voor 575 bij Centra 4.98

Aanbiedingen geldig t/m zaterdag 9 juni 1973. Prijswijzigingen en uitverkocht voorbehouden.



Bij uw Centra-winkelier kan alles

DE TROS

AANBIEDINGEN VAN 7 t.m. 13 JUNI

BRUNSSUM: DORPSTRAAT 76
HEERLEN: SCHAESBERGERWEG 128
HEERLERBAAN: WINKELCENTRUM
HOENSBROEK: AKERSTRAAT 128
KERKRADE: v. BEETHOVENSTRAAT 4
GELEEN: SALMSTRAAT 21

20 halve l. AMSTELPILS 11.80
24 halve liters TROS PILS NU 11.50

SHERRY medium dry 2 LITER 8.95

MUSKATELLER witte zoete wijn 1½ liter 3.98

Originele JAMAICA CAPTAIN NESS RUM 7.98 — 9.95 NU

ADVOKAAT van verse eieren per fles NU 3.98

SCOTCH WHISKY EXCELLENCY 5 jaar oud en

Amerikaanse Whisky BOURBON de LUXE 11.98 Per fles

OUDE GENEV TROS LITER 10.35 NU 8

BESSEN JENEVER van zwarte bessen LITER 5

[M]r. Meyer Viol bij legging eerste steen van zuiveringsinstallatie KNP

[O]verheid moet bedrijfsleven [h]elpen bij milieuproblematiek

MAASTRICHT — Gisteren heeft de heer mr. P. G. Meyer Viol bij gelegenheid van de eerste-steenlegging voor de waterzuiveringsinstallatie van de KNP in Maastricht als lid van de hoofddirectie van deze onderneming een rede gehouden waarin hij zei minder begrip op te kunnen brengen voor het feit dat het bedrijfsleven volledig op moet komen voor de financiële lasten, die „voortvloeien uit het door de overheid in het verleden ietwat onderschatte probleem van de vervuiling van het milieu. Ik geloof niet, dat de overheid zich bij haar beleid ter uitvoering van de reeds jaren lang bestaande hinderwet, of zelfs bij de uitvaardiging van de nieuwe wet oppervlaktewateren, gerealiseerd heeft welke problemen bijvoorbeeld ten aanzien van depot afvalstoffen, zouden gaan ontstaan. In het algemeen meen ik dan ook dat van overheidswege het bedrijfsleven een helpende hand moet worden toegestoken daar, waar de financiële lasten buitensporig zijn", aldus mr. Meyer Viol.

10.000 ton

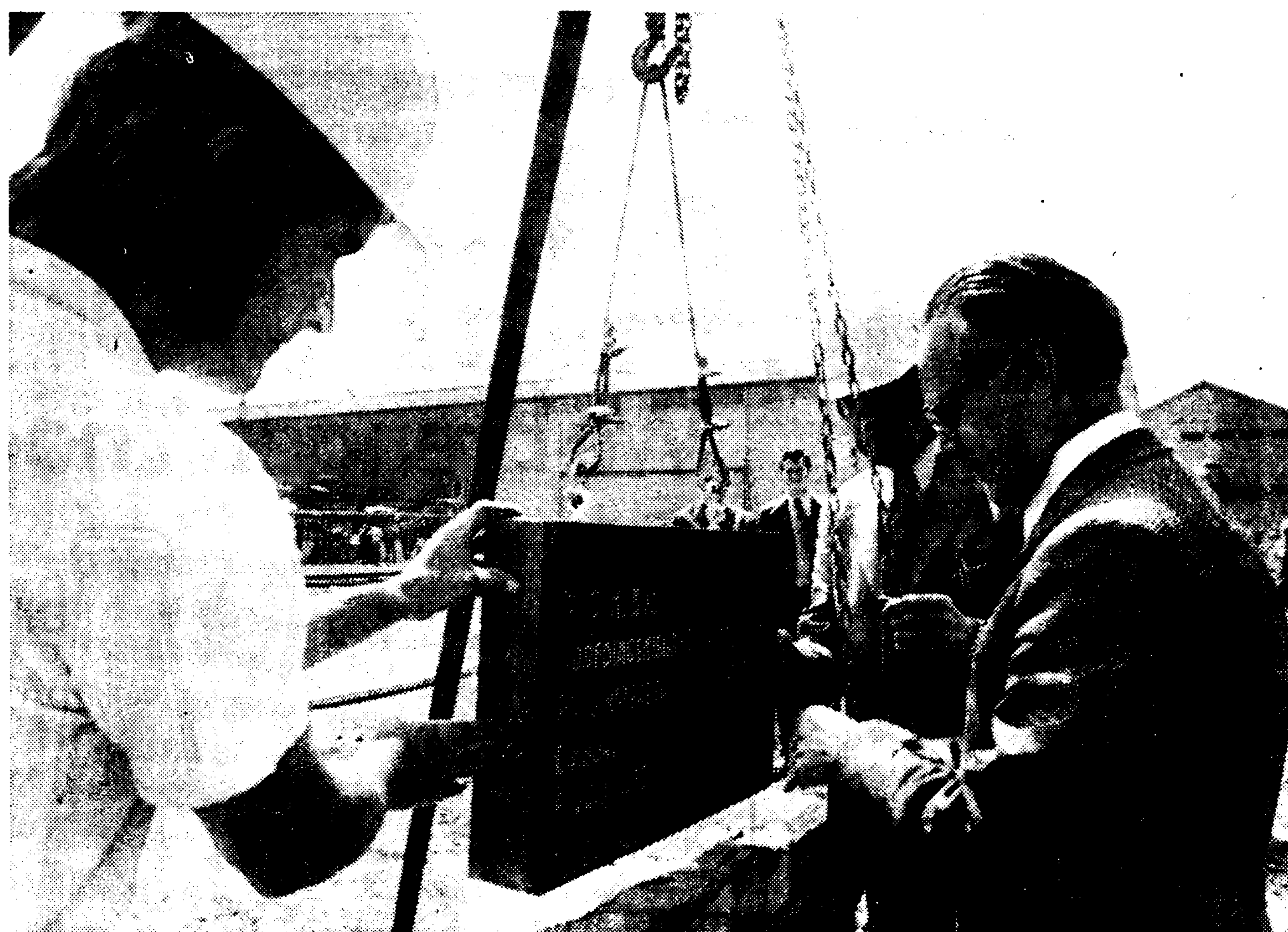
En sprekend over de concurrentieverschillen met het buitenland wees hij op het nieuwe wetsontwerp in België, dat in luttele pagina's op simpele wijze een subsidieregeling voor eventuele investeerders in het vooruitzicht stelt. „Ik zeg een subsidieregeling vanaf 1973 aflopend tot 1980 van de investeringskosten ten laste van 's Rijks middelen en niet zoals in Nederland, een uitkering uit de verontreinigingsheffing Rijkswateren, maar een directe steun aan het bedrijfsleven."

Voorts zei de heer Meyer Viol dat de overheid in het algemeen de research via ontwikkelingscredieten steunt. „Als ik dan spreek over de research met betrekking tot het milieu, versta ik hier ook onder depot en verwerking van afvalstoffen, die vrijkomen uit de zuivering. Bij ons gaat per jaar 10.000 ton afval vrijkomen bij de zuivering, waarlijk geen gering probleem. Juist waar wij toch gezien hebben dat overheid en bedrijfsleven een gezamenlijke verantwoordelijkheid dragen voor het milieu, lijkt het mij voor de hand liggend, dat zij zich ook daarvan bewust is."

Vervolgens verzocht hij ir. O. H. Boom, hoofdingenieur-directeur van de Rijkswaterstaat in de directie Limburg, de eerste steen te metselen voor de waterzuiveringsinstallatie die de KNP op haar terrein gaat realiseren. Het project vergt een investering van circa 15 miljoen. De KNP bouwt met deze installatie de eerste complete afvalwaterzuivering in de Nederlandse papierindustrie, dat wil zeggen dat het water zowel chemisch-mechanisch, als biologisch gereinigd wordt. Bovendien is de KNP de eerste die langs de Maas een waterzuiveraar bouwt. De installatie krijgt een capaciteit van 100.000 inwonerequivalenten en zal met ingang van 1975 operationeel zijn.

Maas-installaties

Na de steenlegging zei de heer Boom dat het de KNP tot eer strekt voorop te gaan bij het realiseren van een zuiveringsinstallatie in de Maas. „Aangezien de Maas een belangrijke rivier is voor de Nederlandse waterhuishouding, schoner is dan vele andere Nederlandse wateren en maatregelen in het stroomgebied meer effect hebben dan bijvoorbeeld bij de Rijn, waar het buitenlandse aandeel in de verontreiniging veel groter is, heeft de bestrijding van de waterverontreiniging van de Maas landelijke prioriteit gekregen", aldus de heer Boom. Voorts memoreerde hij dat op het prioriteitsschema dat Verkeer en Waterstaat aan de Tweede Kamer heeft gestuurd een aantal zuiveringsinstallaties voor deze rivier staat, namelijk een in Maastricht, waar nog enkele rioleringen moeten worden aangelegd, een bij de KNP, een bij Roermond, (een werk voor het zuiveringschap), een voor Venlo, waar nog bestuurlijke moeilijkheden moeten worden overwonnen en een in Cuyk/Boxmeer; voor deze installaties wordt een uitkering beschikbaar gesteld voor de Rijkswateren. De heer Boom zei voorts dat het meetnet de laatste tijd is uitgebreid. Wekelijks of tweewekelijks worden op 13 plaatsen monsters Maaswater genomen, die op een groot aantal parameters in het laboratorium worden onderzocht. Een zo omvangrijke bemonstering eist de verwerking in een computer, zodat frequenter kan worden gemeten en de gegevens terstond beschikbaar zijn. Hiermee zal in 1974 in Eijsden en Lith als proefobjecten worden begonnen. Met België is overleg gaande over een Maasverdrag waarin ook de waterkwaliteit wordt geregeld.



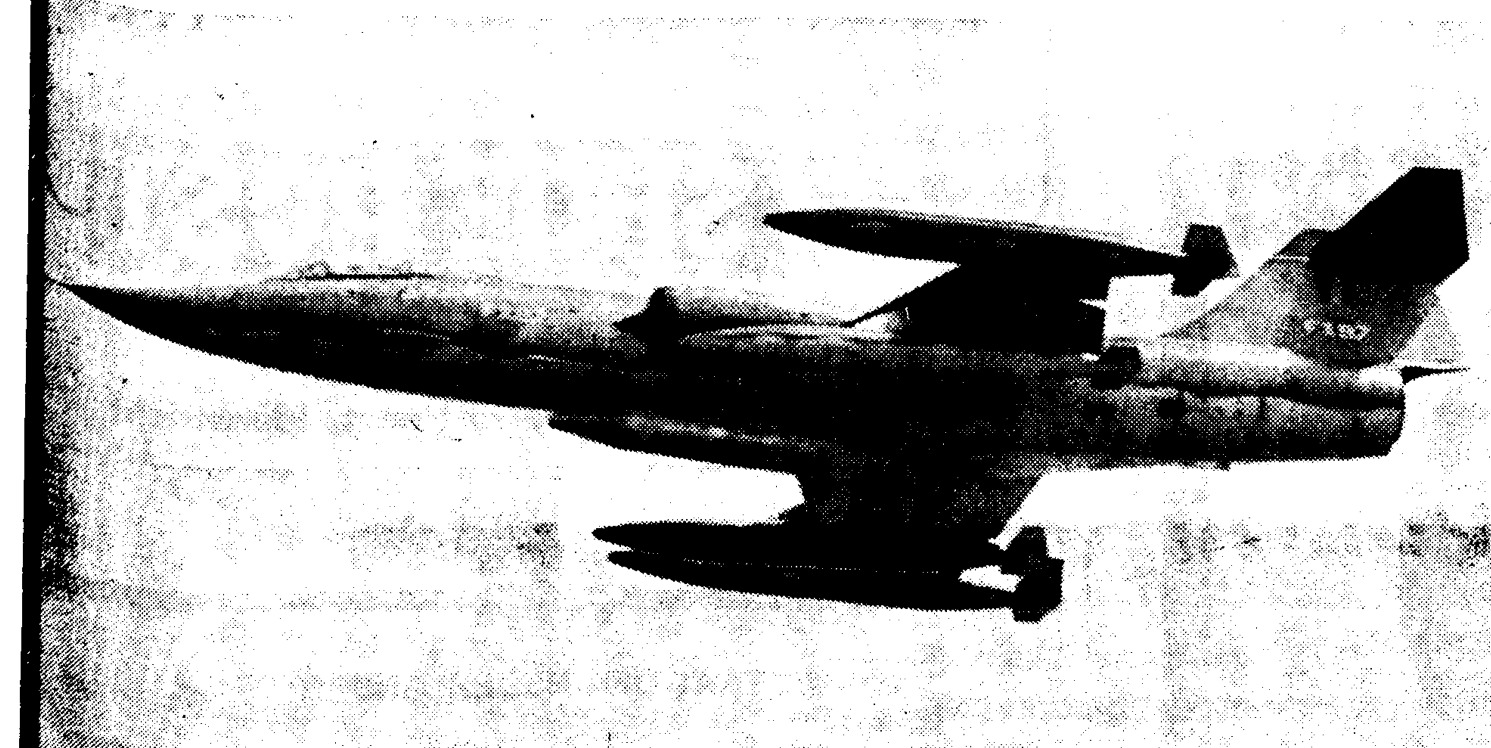
• Ir. O. H. Boom, hoofdingenieur-directeur van de Rijkswaterstaat Limburg plaatst met enige technische hulp de zwartglanzende eerste steen voor de eerste waterzuiveringsinstallatie in de Maas.

[V]uilwaterwacht voor de Maas tel. 043-11157

[...]ereen die op de Maas waterver[ont]reiniging constateert, wordt ver[zocht] dit direct telefonisch door te [geven] aan het continu bemand [ala]rmnummer 043-11157. De wateren [waa]rvoor de Vuilwaterwacht in [eer]ste instantie is ingesteld zijn: de [riv]ier de Maas van Eijsden tot Heus[den], het Julianakanaal, het kanaal [Wessem]-Buggenum, het Maas-Waalka[naa]l, de Zuid-Willemsvaart (Maas[tric]ht-Belgische grens en Belgische [gre]ns-Noordbrabantse grens), het [kan]aal Wessem-Nederweert, de [No]rdervaart, het kanaal van St. [An]dries alsmede de havens die in [ver]binding staan met deze wateren. [Wann]een het alarmnummer een mel[din]g ontvangt, wordt direct actie ondernomen om aan de hand van een watermonster ter plaatse de oorzaak van de verontreinging vast te stellen, hetgeen zo nodig in een laboratorium zal geschieden.

Voorts worden maatregelen genomen om de nadelige gevolgen van de verontreiniging te beperken of om uitbreiding te voorkomen en worden personen, bedrijven en diensten die van de verontreiniging nadeel zouden kunnen ondervinden, gewaarschuwd.

Als voorbeelden van te constateren verontreiniging kunnen dienen: vreemd gedrag van vissen of vissterfte, verkleuring van het water, een vreemde geur van het water of schuimvorming.



• Een Belgische Starfighter laag-jagend over Wittem

[G]een laagvliegers meer [b]oven het parklandschap

WITTEM — „Op deze manier heb ik er geen behoefte meer aan", is de reactie van Wittems burgemeester Van de Ven over de laagvliegoefeningen tot 80 meter, die maandag boven Wittem zijn gehouden door Nederlandse, Engelse en Belgische straalvliegtuigen. „Dit hoort niet thuis in dit parklandschap", aldus de burgemeester, die niet van plan is in de toekomst nog een vergunning voor dit soort oefeningen in het stiltegebied rond Wittem af te geven.

Voor de Wittemse burgemeester is dit de eerste ervaring geweest met de laagvliegoefeningen, die al diverse jaren eenmaal per jaar in het gebied worden gehouden en die worden gecoördineerd door het operationeel centrum van de 2de ATAF (geallieerde tactische luchtmacht) in Maastricht. „De ambtelijke adviezen die ik naar aanleiding van het verzoek om toestemming van de oefening had gekregen, waren gunstig; dus heb ik ermee ingestemd", aldus de burgemeester.

Intussen had het Bureau Klachten van de Luchtmachtstaf in Den Haag tot en met woensdag nog geen protest binnengekregen; wel was het aan de luchtmachtstaf bekend, dat de burgemeester een klacht van derden had doorgegeven aan de Rijks Luchtvaart Dienst ,die overigens het burgerluchtverkeer begeleidt. Wel had de burgemeester er telefonisch op gewezen, dat de route van de jets pal over een school liep, waar op dat moment examens werden gehouden. Daarop is de oefening verplaatst naar een gebied bij de Eperheide.

Er wordt op gewezen, dat de oefening niets uitstaande had met de grote NAVO-luchtmanoeuvres COOP-73, die dinsdag van Turkije tot Noorwegen op gang zijn gekomen.

Beroofde [b]edrijfsleider ontslagen

[...]KEN — De bedrijfsleider van het [...]ense warenhuis Alkauf, die zater[da]g door een gemaskerde bandiet van [18]5.000 mark beroofd was, is door de [di]rectie op staande voet ontslagen. De [ma]n had zich niet gehouden aan de [v]oorschriften, die verboden meer bij [zi]ch te hebben.

[H]et bedrijf had zich verzekerd tegen [o]vervallen en diefstallen tot een be[dr]ag van 100.000 gulden. De bedrijfs[le]ider was echter met 185.000 mark [n]aar buiten gegaan om het geld naar [d]e bank te brengen. De verzekering [d]ekt alleen maar een ton van de [sc]hade. Alkauf zal proberen de reste[re]nde 85.000 mark op de bedrijfsleider [t]e verhalen, omdat hij niet volgens de [v]oorschriften heeft gehandeld.

Ritmachtigingen voor Duitsland bijna op

Vindingrijkheid redt veel Limburgse vervoersbedrijven

Van onze verslaggever

HEERLEN-ROERMOND — Wanneer de Limburgse vervoersbedrijven niet zo vindingrijk waren zou de situatie catastrofaal zijn. Er zouden tal van wegreuzen stilstaan omdat er te weinig ritmachtigingen voor vervoer van en naar Duitsland zijn. Dit is de mening van de grote Limburgse transportondernemingen, onderschreven door de heer A. van de Graaf, secretaris van de afdeling Limburg van NOB wegtransport. De afdeling Limburg van NOB probeert de pijn voor de internationale vervoersbedrijven wat te verzachten door zelf ritten te regelen. „De situatie in Limburg is beroerd. Het tekort aan ritmachtigingen komt dubbel hard aan in onze provincie omdat wij op de tweede plaats komen wat betreft grensoverschrijdend vervoer", zegt de heer Van de Graaf.

De Kamers van Koophandel voor Midden- en Noord-Limburg vrezen dat in augustus het wegvervoer grotendeels stop zal staan als minister Westerterp niet kan bereiken dat Duitsland meer ritmachtigingen afgeeft. Het is niet bekend wanneer het gebrek van minister drs. Th. Westerterp met zijn Duitse collega van verkeer Lauritzen plaats zal vinden. Volgens de voorlichtingsdienst van Verkeer en Waterstaat is er nog geen definitieve datum vastgesteld. Oorspronkelijk zou het gesprek gisteren zijn gehouden.

Climax

De Kamers van Koophandel hebben berekend dat van 10 juni tot 1 oktober van dit jaar minstens 194.400 ritmachtigingen nodig zijn. Er zijn slechts 136.855 vergunningen beschikbaar. Er dreigt derhalve een catastrofale ontwikkeling in de vervoersector die medio augustus een climax kan bereiken. „Ofschoon het wegvervoer sinds 1969 met negen procent is gestegen, bleef het aantal ritmachtigingen hetzelfde nl. 550.000. In de andere EEG-landen steeg het aantal ritmachtigingen met tien procent. Volgens het ministerie van Verkeer en Waterstaat is het totale vervoer naar Duitsland (weg, water, lucht en rail) sinds 1968 met 57,3 procent toegenomen.

Twaalfhonderd internationale vervoesbedrijven, waarvan 220 in Limburg dreigen in moeilijkheden te komen. In totaal werken er 15.000 tot 20.000 mensen bij deze bedrijven. Tachtig procent van de transporten van de 1200 bedrijven gaat naar of via Duitsland. De NOB wegtransport zal vandaag tijdens een ledenvergadering in Utrecht de situatie bespreken.

Het ministerie van Verkeer en Waterstaat berekent dat medio augustus de gezamenlijke vervoersbedrijven een verlies van 25 miljoen per dag zullen lijden als er niet meer ritmachtigingen komen.

De Limburgse vervoerders zeggen dat ze gemiddeld per dag per wagen een verlies van vijfhonderd gulden lijden wanneer ze niet kunnen rijden. Bij de berekening wordt uitgegaan van een gemiddelde combinatie. Volgens de Limburgse vervoerders zouden al tal van vrachtwagens stilstaan wanneer de eigenaars van expeditiebedrijven niet zo vindingrijk waren. De vervoerders maken gebruik van beperkte machtigingen om hun vrachten tot ver in Duitsland te brengen. Of ze weten het zo te plooien dat hun machtiging niet afgestempeld wordt waardoor ze drie tot vier ritten kunnen maken op één machtiging.

Andere vervoerders vinden voorlopig redding door twee keer per week lange ritten te maken naar Frankrijk en Spanje. Het transport van goederen naar het zuiden is vanuit Limburg echter beperkt zodat het maar een noodoplossing is.

De hoop van de vervoerders is gericht op het gesprek dat minister Westerterp met zijn Duitse collega zal hebben. De Duitsers lijken echter niet bereid concessies te doen.

Maastrichtse omgekomen bij Veldwezelt

MAASTRICHT — De 33-jarige Ingrid Graff, wonende aan de Tongersestraat 33 in Maastricht, is dinsdagavond in Veldwezelt (België) bij een verkeersongeval om het leven gekomen. Zij raakte zwaar gewond toen de wagen waarin zij zat en die bestuurd werd door de Maastrichtenaar Lucien Vintges, op het kruispunt in Veldwezelt dat door verkeerslichten wordt beveiligd, tegen een Duitse vrachtwagen opbotste.

Ook de heer Vintges raakte gewond. Beiden werden naar een ziekenhuis in Bilzen overgebracht. I. Graff overleed kort na het ongeval. Ook de bestuurder van de Duitse vrachtwagen, de heer Ewald Pfeil uit Gummersbach (Dld.) raakte, zij het slechts licht gewond. De oorzaak van het ongeluk is hoogstwaarschijnlijk te wijten aan het defect aan de verkeerslichteninstallatie. Alleen het knipperlicht was in werking.

Zitten doet pijn

Centrale verwarming

SCHORMANS WALBACH

UITSLUITEND DONDERDAG, VRIJDAG EN ZATERDAG

Weekendkoopjes bij Schunck kwaliteit wint

HEERLEN

Plastik stripgordijn, voorkomt ... houdt vlieg ... buitenshuis. ... 200x50 cm.

3.95 7.75 16.50 13.95 19.75

Maak kennis met de Pinksterhaas

Absoluut 'n lekker ...
Met alles d'r op en d'r aan ...
volgens 'n pikkijn Van ... recept.
Met rug of bout, ... ga-
randeerd 'n feestelijk ...
En bovendien: echt wild ... 'n
natuurlijke prijs, waar niemand
tegen aan kan ...

BABYKALKOEN 1400-2200 gram	f 5,50
GEBRADEN HAANTJES, ca 750 gram	3 stuks voor f 9,95
KUIKENBORSTFILET	500 gram f 6,75
KALKOENBORSTFILET	500 gram f 9,25
KONIJNFILET	500 gram f 5,50
HAZERUGFILET	500 gram f 6,00
KONIJNBOUT	500 gram f 4,95
...	500 gram f 2,50
WILD KONIJNEBOUT	500 gram f 4,25
HAZEBOUT	500 gram f 3,25
VERSE ZALMMOTEN	500 gram f 7,50
HOLLANDSE NIEUWE	per stuk f 1,25
TONGFILET	500 gram f 6,50
NOORSE GARNALEN	500 gram f 9,00
VERSE FOREL	500 gram f 5,50
BELGISCHE BRIE	500 gram f 3,45
ST. PAULIN	500 gram f 4,50
GOURMANDISE	500 gram f 4,95
LANDWIJN, rood of wit	3 flessen voor f 6,99
HALVE GEROOKTE HAANTJES	2 stuks voor f 5,40

VERSHEID GARANTIEZEGEL

VIS - WILD - GEVOGELTE

WILDMARKT VANLEENDERT

SAROLEASTRAAT 60 HEERLEN

De wereld ... in één ...

lijker kan het niet!

wij leven met muziek

HEERLEN

met Hoogenbosch op vakantie

14,95

22,

Heren sandaal, echt leer

in de mode met

HOOGENBOSCH

Saroleastraat 34, Heerlen
Muntstraat 15, Maastricht
Rijksweg 16, Geleen

"Op 40 gulden scheelt het gauw drie, vier gulden! Ik wist niet dat Simon zo goedkoop is"



Mevr. P.C. Boonstra, Amsterdam.
(adres bij Simon bekend)

Op verzoek van Simon heb ik mijn boodschappen die ik bij Simon in de Jan van Galenstraat kocht, ook nog eens gekocht bij de Gruyter in de De Clercqstraat hoek Bilderdijkstraat. Bij Simon is het stukken goedkoper.
P.C. Boonstra
30 Mei '73.

Simon winkels hebben het laagste prijspeil van Nederland. Om dit duidelijk te demonstreren vroegen wij aan mevrouw P. C. Boonstra om zelf een boodschappenlijstje samen te stellen en vervolgens de prijzen te testen die ze bij ons betaalde en bij een andere kruidenier. (In dit geval was dat De Gruyter). Het resultaat (zie linksonder) spreekt boekdelen: f 3.80 verschil op ongeveer 40 gulden boodschappen. Een verschil dat voor u belangrijk is, dachten wij.

KASSATEST

	deGruyter	SIMON
		30 V 73
Supra koffie snelfiltermaling	0.002.55	02.19 I
Sandeman sherry medium dry	0.007.10	07.20 I
Sinas liter	0.001.02	00.75 I
Statiegeld	0.000.25	00.25 I
Halfvolle koffiemelk liter	0.001.39	01.35 I
statiegeld	0.000.25	00.25 I
Magere chocolademelk liter	0.000.79	00.79 I
statiegeld	0.000.25	00.25 I
Maclean tandpasta	0.002.30	01.98 I
Dubro citron	0.001.30	01.09 I
Suiker kilo	0.001.30	01.17 I
Melitta filters 102	0.000.95	00.88 I
Jif schoonmaakmiddel	0.001.54	01.34 I
Zwan vleessalade	0.001.13	01.00 I
Calvé pindakaas	0.001.61	01.65 I
Brood gesneden wit	0.000.71	00.71 I
Bonitos 3 zakjes	0.001.05	00.98 I
Chocoladereep 100 gram, puur	0.000.63	00.59 I
Catty	0.001.20	00.99 I
Doperwten zeer fijn,	0.001.22	00.98 I
Appelmoes kleine pot	0.000.65	00.49 I
Unox ossestaartsoep	0.001.19	00.98 I
Verse melk, literpak	0.000.69	00.69 I
Plantenmargarine, kuipje	0.000.60	00.51 I
Boerenkaas 370 gr. resp. 366 gr.	0.003.55	03.07 I
DE Pickwick theezakjes	0.001.04	01.04 I
Toiletpapier 4 rollen, rose	0.001.05	01.15 I
Bros-repen 5 stuks	0.001.40	01.09 I
Shanghai nuts 200 gram	0.001.42	01.29 I
Meursing kaasdomino's	0.001.65	01.45 I
Lux toiletzeep 3 stuks	0.001.77	01.60 I
	0.043.55	39.75
	0.043.55 total	7675 39.75 TOT

De dichtsbij-zijnde Simon wit-winkel is:

Geleenstraat 22, HEERLEN
Kouvenderstraat 50, HOENSBROEK
Grote Staat 23, MAASTRICHT

De 5 redenen waarom Simon guldens goedkoper kan zijn:

1 Merkartikelen tegen witte prijzen.

2 Geen prijsversluiering door wekelijkse lokkertjes en zegels, maar het laagste prijspeil van Nederland.

3 Door de grote inkoopkracht van Simon ook scherpe dagprijzen voor vers vlees, groente en fruit.

4 Eenvoudige, schone winkels, zonder overbodige luxe, bij u om de hoek.

5 Gegarandeerd onverdacht goede kwaliteit (niet goed, geld terug).

10 voorbeelden om het u te bewijzen!

Ananas	stukjes literblik	98
Ongesneden brood	wit / bruin 64	67
Cola, up	liter	75
Jus d'orange	liter	1,10
Appelsap	fles	65
Pils	pupjes krat à 12 stuks	350
Pindakaas	dubbelpot	1,98
Vanille ijs	literpak	1,49
Patat	zak 1 kg	1,49
Chipolatapudding	4 pers. beker	1,49

SIMON

wit-winkels met het laagste prijspeil van Nederland